

# বুকাৰ্, ৰাচিংটন

অনুবাদ :

শ্ৰীবসন্তকুমাৰ বৰুৱা, বি-টি



**প্রকাশক :**

**ত্রিবিচিত্রনাৰায়ণ হস্ত বক্সা, বি-এল  
লয়াৰ্ছ বুক ষ্টল  
গুৱাহাটী, অসম**

**তৃতীয় ভাঙৰণ : জুলাই, ১৯৬০**

**সৰ্বস্বত্ব সংৰক্ষিত**

**মূল্য : তিনি টকা**

**মুদ্রক :**

**শ্রীকালীচৰণ পাল**

**নবজীৱন প্ৰেছ**

**৬৬ গ্ৰে ষ্ট্ৰীট, কলিকতা-৬**

নিখো কৰ্মবীৰ  
**দুকাৰ্, বাচিংটন**

প্ৰথম অধ্যায়

গোলামপটীৰ অৱস্থা

মই এটা কিনা গোলাম—জাতন্ত নিখো। ডাৰ্জিলিঙা প্ৰদেশৰ  
ক্ৰেকলিন জিলাৰ কোনো এখন খেতত মোৰ জন্ম হয়। কেতিয়া  
আৰু কোন ঠাইত মই জন্মিছিলোঁ, মই ঠাৱৰকৈ ক'ব নোৱাৰোঁ।  
তিনিহোঁ, কোনো এটা ডাকঘৰৰ ওচৰতে মোৰ জন্ম। সেই বছৰটো  
বোধ কৰোঁ ১৮৫৮ কি ১৮৫৯ চন। নিচেই ল'ৰাকালৰ কথা-বতৰাৰ  
তিতবত কেৱল, গোলামপটীৰ সৰু সৰু ঘৰ আৰু খেতৰ কামবোৰৰ  
কথাই মনত পৰে। সেই সৰু সৰু ঘৰবোৰতে মোৰ জাতিভাই-  
সকলে ভেওঁলোকৰ দাঁত-জীৱন কটাইছিল।

অতি যিগলগা অৱস্থা, দুখ আৰু নিৰাশাৰ মাজতে মোৰ জীৱন  
আৰম্ভ হৈছিল। মোৰ এনে দুখবহুত কাৰণে মোৰ পৰাকীলকম্বৰ  
পাত অৰ্ধশো দোৰা নাছিল। কিয়নো আন আন পৰাকীলকম্বৰ

তুলনাত মোৰ গৰাকীসকল মৰমিয়াল হৈ আছিল। তথাপিও আন-বোৰ কিনা দাসৰ যি দশা, মোৰো সেই দশাই আছিল।

গোলামপটীৰ ঘৰবোৰ কাঠৰ—দীঘে দহ হাত, পথালিয়ে ৯ হাত। এনে এটা কুঠৰীতে মই, মোৰ আই, এটা ভাই আৰু এজনী ভনীয়ে আমাৰ দাস-জীৱন কটাইছিলোঁহক। যুক্তৰাজ্যৰ গৃহকন্দলৰ পিচত যেতিয়া নিগ্ৰো-স্বাধীনতা ঘোষণা কৰা হয়, তেতিয়াৰ পৰাহে এই গোলামপটী এবিহেঁ।

মই মোৰ উপৰি-পুৰুষৰ কথা একো নাজানো বুলিব লাগে। আমাৰ গোলামপটীৰ মানুহে যি কোৱা-মেলা কৰে তাৰে পৰাই যি অলপ শুনিছে। আমি হেনো অতীজৰ আফ্ৰিকাৰ মানুহ। আফ্ৰিকাৰ পৰা আমেৰিকালৈ চালান দিওঁতে বাটত জাহাজত আমাৰ উপৰি-পুৰুষ সকলক গৰাকীসকলে বৰ কষ্ট দিছিল। আমাৰ জাতীয় বুৰঞ্জী-বিষয়ে কেৱল ইমানকেহে জনা যায়।

মই মোৰ বোপাইৰ বিষয়েও একো নেজানো। বোধ কৰোঁ তেওঁ এজন য়ুৰোপীয় বগা চামৰাৰ মানুহ—ওচৰৰে কোনো খেতৰ মেনেজাৰ কি এচিষ্টেণ্ট মেনেজাৰ আছিল। মই তেওঁক দেখা নাই, আন কি তেওঁৰ নামকে শুনা নাই। তেওঁ মোক মানুহ কৰিবৰ নিমিত্তে অকণো যত্ন কৰা নাই। এনে ধৰণৰ পিতা বা জন্মদাতা সেই গোলামী যুগত আমেৰিকাৰ য়ুৰোপীয় সমাজত বহুত আছিল। তেওঁ আইক এৰি দিয়াত, বোধ কৰোঁ, আন এজনে কিনি আনিলে। তেতিয়াৰ পৰা তেওঁ আমাৰ অভিভাৱক।

আমি থকা ঘৰটোত গোলামপটীৰ মানুহ-বিলাকৰ ভাত-বন্ধা ঘৰ আছিল। আয়েই সকলো মছিহলৈ ভাত বান্ধিছিল। আমাৰ ঘৰটো অতি লেডেৰা আৰু অস্বাস্থ্যকৰ আছিল—ভিতৰলৈ পোহৰ আৰু বতাহ নোসোমায়। বেৰৰ জলভাইদি জাবকালি চোঁচা বতাহ কিন্তু ভালকৈয়ে সোমাইছিল। ইয়াৰ বাহিৰেও সেই সময়ত মেকুৰী অহা-যোৱা কৰিবলৈ অসুখ্য বাট আছিল।



মজিয়াত তক্তা-চক্তা একো নাছিল—মাটিৰ ওপৰতেই লকলো-বোৰ কাম চলিছিল। মজিয়াৰ সোঁমাজতে এটা বৰ ডাঙৰ গাঁত আছিল। সেই গাঁততে জাবকালি আনু ভৰাই কাঠ এচলাৰে ঢাকি থোৱা হয়। সেই গাঁতৰ কথা মোৰ এতিয়াও বেচ মনত আছে, কিয়নো গাঁতৰ পৰা আনুবোৰ উলিয়াওঁতে স্তম্ভৰোঁতে দ্বি এটা আনু মোৰ হাতত পৰিছিল, আৰু স্তম্ভৰোঁতে বুজি পুৰি লৈ অকলে অকলে মই তাৰ সদ্ব্যৱহাৰ কৰিছিলোঁ।

আমাৰ ভাতৰন্ধা সঁজুলীবোৰ তেনেই লেতেৰা আছিল। ‘ষ্টোভ’ বুলিবলৈ একো নাছিল। মুকলি জুহালতে বন্ধা-বঢ়াৰ কাম চলিছিল। সেই কাৰণেই জাবকালিৰ চোঁচা বতাহ আৰু গৰম কালিৰ জুইৰ তীপে আমাক হাৰাশাস্তি কৰিছিল।

মোৰ লৰাকাল আৰু হাজাৰ হাজাৰ গোলামৰ লৰাকালৰ ভিতৰত একো পাৰ্থক্য নাছিল। মোক আৰু মোৰ ভাইভনীহঁতক চাবৰ নিমিত্তে আয়ে দিনত অকণো সময় নেপাইছিল। পুৱাই খেতৰ কাম কৰিবলৈ যোৱাৰ আগতে আৰু গধূলি সকলো কাম-বনৰ পৰা আজৰি হৈহে মাথোন অকণমান সময় উলিয়াব পাৰিছিল। আয়ে মাজ-নিশা আমাক টোপনিৰ পৰা জগাই মাজে মাজে কুকুৰা-পোৱালি পুৰি খুউৱা-কথা এতিয়াও মনত পৰে। তেওঁ সেইবোৰ বস্তু ক’ত পাইছিল ক’ব নোৱাৰোঁ। বোধ কৰোঁ, তেওঁ আমাৰ গৰাকীৰ কুকুৰা-গঁৰালৰ পৰাই চুবকৈ আনিছিল। আপোনাসকলে এই কামক চুৰি বুলিব পাৰে; আৰু আজিকালি ময়ো এনে কামক চুৰিহে বোলোঁ। কিন্তু ডেউিয়াৰ দিনত এই কামক মই চুৰি বুলি নাভাৱিছিলোঁ। গোলামী কৰিলে মাছুহৰ স্বভাৱ এনে হয়—শোলাশৰ এইবোৰেই ধৰ্ম।

লৰাকালত মই বিছনাৰ শোৱাৰ কথা মনত নপৰে। ফটা ঘোপোলা কানি কিছুমান মাটিত পাবি লৈ আমি তিনিও কোনোমতে ৰাতিটো কটোওঁ।

আজিকালি বহুতে মোৰ লৰাকালৰ খেলাৰ কথা সোধে। খেলা বা বং-ধেমালি কাক বোলে মই তেতিয়া নাজানিছিলোঁয়েই। মোৰ গোটেই জীৱনটো কেৱল কাম কৰোঁতেই গ'ল। লৰা'কালত বং-ধেমালি কৰিব পৰাহ'লে, কি জানি এতিয়া বেচি কাম কৰিব পাৰিলোঁহেঁতেন।

গোলামী যুগত মোৰ বয়স তেনেই কম আছিল। গতিকে মই বৰ টান কাম কৰিব নোৱাৰিছিলোঁ। তথাপিও মই বহুত কাম কৰিব লগাত পৰিছিলোঁ। মই চোতাল সাৰিছিলোঁ আৰু খেতত কাম কৰা মানুহক খাবলৈ পানী নি দিছিলোঁ। তাৰ উপৰিও কলত পিঁহিবলৈ শস্ত্ৰ নিয়াৰ পালে সপ্তাহত মোৰ মূৰতে এবাৰকৈ পৰিছিল।

এই কামত মই বৰ দুখ পাইছিলোঁ। খেতৰ পৰা কল-ঘৰ তিনি মাইল দূৰ। এটা ঘোঁৰাৰ পিঠিত শস্ত্ৰৰ থৈলাটো ওলোমাই দি মই মাজতে বহোঁ। কেতিয়াবা থৈলাটো এফলীয়া হৈ যায় আৰু লগতে ময়ো মাটিত লুটি খাই পৰোঁ। মই অকলে থৈলাটো ঘোঁৰাৰ পিঠিত তুলিব নোৱাৰি বেজাৰ মনেৰে কান্দি কান্দি বহি থাকোঁ। দৈবাৎ কোনোবা মানুহ সেই বাটেদি গ'লে, কাকূতি মিনতি কৰি তেওঁৰ সহায়েৰে কোনোমতে থৈলাটো ঘোঁৰাৰ পিঠিত তুলি কল-ঘৰলৈ যাওঁ। তাৰ পৰা শস্ত্ৰ গুৰি কৰাই আনোতে ৰাতি হয়গৈ। হাবিতলীয়া বাটত আন্ধাৰে মুন্ধাৰে ভয় লাগে। সেই হাবিৰ মাজত কাম এৰি অনেক যুৰোপীয় চিপাহী থাকে বুলি শুনিছিলোঁ। অকলে পালে সিহঁতে হেনো নিগ্ৰো লৰাৰ কাণ কাটে। গতিকে সেই বাটেদ্বি অহা যোৱা কৰা মোৰ পক্ষে বৰ টান কাম আছিল। ইয়াৰ উপৰিও ধৰ পাওঁতে বেচি বড়তি হ'লে ঘৰতো চৰ-লাঠিৰ হাত সাৰিব নোৱাৰিছিলোঁ।

গোলামী অৱস্থাত লিখাপঢ়া শিকিবৰ নিমিত্তে মই কেতিয়াও পঢ়াশালিলৈ যোৱা নাছিলোঁ। অৱশ্যে মোৰ গৰাকীসকলৰ লৱা-

ছোৱালীৰ কিতাপ চিলঠ লৈ কেতিয়াবা কেতিয়াবা পঢ়াশালিৰ মুখলৈকে গৈছিলোঁ। বাহিৰৰ পৰাই দেখোঁ, জাকে জাকে ল'ৰা-ছোৱালীবিলম্বকে তাত লিখা-পঢ়া কৰিব লাগিছে। সেই দৃশ্যই মোৰ মনত এক অপূৰ্ব স্বৰ্গীয় ভাৱৰ সৃষ্টি কৰিছিল। মনতে ভাবোঁ— এয়ে স্বৰ্গ! আমি যে একেবাৰেই কিনা গোলাম, এই কথা মই ভালেমান দিনলৈকে নাজানিছিলোঁ। আমাক স্বাধীন কৰি দিবৰ নিমিত্তে যে দেশ জুৰি আন্দোলন চলিছিল, তাকো বুজিব নোৱাৰিছিলোঁ। এদিন বাতিপুৰা দেখোঁ, আয়ে আমাক আগত লৈ ভগবানক প্ৰাৰ্থনা কৰিছে, “হে হৰি! সেনাপতি লিঙ্কনৰ যেন জয় হয়, আমি গোটেই জাতিটোৱে যেন স্বাধীনতা পাওঁ। হে অনাথৰ নাথ! এই পৰাধীন জাতিটোক যেন মুক্ত কৰি দিয়া।”

আমাৰ গোলামপটীত থকা কোনো এটা গোলামেই আখৰ এটাকে চিনি নেপাইছিল। লিখা বা পঢ়া, কিতাপ বা বাতৰি-কাকত আদিৰ ভূ কোনেও নাৰাখিছিল। তথাপিও দেশৰ কথা সকলোৱেই ভালকৈ জানিছিল। যি দিনৰ পৰাই যুক্তৰাজ্যৰ উত্তৰ অঞ্চলৰ গেৰিচন্, লাভজয় আদি নেতাসকলে আমাক স্বাধীন কৰি দিবলৈ আন্দোলন আৰম্ভ কৰে, আচৰিত কথা, সেইদিনৰ পৰাই দক্ষিণ অঞ্চলৰ গোলামপটী বিলাকত সেই বাতৰি বাত্ৰ হৈ পৰিল। স্বাধীনতা আন্দোলনৰ দৈনিক ঘটনাবোৰ আমাৰ সমাজত প্ৰচাৰ হবলৈ ধৰিলে।

আমাক স্বাধীনতা দিয়াৰ কথা লৈ আমেৰিকাৰ উত্তৰ আৰু দক্ষিণ অঞ্চলৰ মানুহৰ মাজত যোৰ যুদ্ধ লাগিবৰ উপক্ৰম হ'ল। আমাক স্বাধীনতা দিবলৈ দক্ষিণ অঞ্চলৰ গৰাকী সকলৰ সমূলি মন নাছিল। শেষত ছয়ো দলৰ মাজত ভয়ানক যুদ্ধ আৰম্ভ হ'ল। এইবিলাক কথা আমাৰ মানুহে অতি সহজেই বুজিব পাৰিছিল।

আমাৰ গোলামপটী বেল-আলিৰ পৰা বহুত দূৰ; ওচৰত ডাঙৰ চহৰ এখনো নাই। আমি হঠাৎ বাতৰি পালোঁ যে, উদাৰহৃদয়

লিঙ্কনে যুক্তৰাজ্যৰ সভাপতি হ'বৰ কাৰণে চেষ্টা কৰিছে। তেওঁ সভাপতি হলেই আমি স্বাধীনতা পাম। ইয়াৰ পিচতেই যুদ্ধ আৰম্ভ হ'ল। আমি জানিলোঁ, এই যুদ্ধৰ ওপৰতে আমাৰ ভবিষ্যত নিৰ্ভৰ কৰিছে। উত্তৰ অঞ্চলৰ মানুহে দক্ষিণ অঞ্চলৰ মানুহক যুদ্ধত ঘৰুৱাৰ পাৰিলেই আমাৰো গোলামী গুচিব। সেই নিমিত্তে হাৰ-জিতৰ বাতৰি পাবলৈ আমাৰ বৰ আগ্ৰহ হৈছিল।

ঈশ্বৰৰ ইচ্ছাত এই যুদ্ধৰ বাতৰি আমি আমাৰ গৰাকী সকলতকৈ আগেয়ে পাইছিলোঁ। কথাটো শুনি অনেকৰ আচৰিত যেন লাগিব পাৰে। আমাৰ গৰাকীসকলৰ পৰনিৰ্ভৰতাত বাজে ইয়াত আন গুপ্তত বহুত একো নাই। গোলামবিলাকেই সপ্তাহত দুবাৰকৈ ডাকঘৰৰ পৰা ডাক অনা-নিয়া কৰিছিল। সেই সুযোগতে ডাকোৱালে ডাকঘৰৰ ওচৰৰ মানুহৰ পৰা যুদ্ধৰ সকলো বাতৰি বুজি লৈছিল। সেইবাবে গৰাকীসকলে চিঠি-পত্ৰ পঢ়ি খবৰ পোৱাৰ আগেয়েই সকলো কথা গোলামপটীৰ মানুহে জানি উঠিছিল।

আয়ে-ভায়ে মিলি খোৱাৰ কথা মোৰ কেতিয়াও মনত নপৰে। গোলামপটীৰ খোৱা মানে—নাকত এসোপা গোঁজা মাথোঁ। গৰু-ছাগলীয়ে যেনেকৈ য'তে ত'তে চৰি ফুৰে, আমাৰ খোৱাও তদুপ। বাটে পথে সুবিধা পালেই যিহকে পাওঁ তিহকে গলিয়াই ফুৰোঁ। গতিকে কাঁটা চামুচ আদিৰ একো ব্যৱহাৰ নাই। মুঠৰ ওপৰত এমুঠি পেট ভৰাই খোৱাৰো ব্যৱস্থা নাছিল।

অলপ বুজন হোৱাতে আমাৰ বৰ চাহাবৰ 'খানা' খোৱা সময়ত বিচনী মৰা কামত নিযুক্ত হ'লোঁ। এইদৰে কাম কৰি থাকোঁতে গৰাকীৰ পাৰিবাৰিক কথাবাৰ্তাও শুনো; কেতিয়াবা কেতিয়াবা তেওঁলোকৰ মুখত ঘৰুৱা কথাও ওলাই পৰে। স্বাধীনতা-যুদ্ধৰ বিষয়ে তেওঁলোকৰ নিজৰ মতামতো বুজিব পাৰিছিলোঁ। সময়ে সময়ে তেওঁলোকৰ আহাৰ দেখি মোৰো বৰ লোভ লাগিছিল।

মনতে ভাবিছিলোঁ, কেতিয়াবা এনে বস্তু খাবলৈ পালে স্বাধীনতাৰ ফল ধৰিব।

যুদ্ধ চলিবলৈ ধৰিলে। লাহে লাহে আমাৰ খেতাজ প্ৰভু-সকলৰ খোৱা-বোৱাত বৰ কষ্ট হ'বলৈ ধৰিলে। দুৰৰ পৰা চাহ, কফি আৰু চেনি নাছিলে তেওঁলোকৰ খোৱাই নহৈছিল। কিন্তু যুদ্ধৰ পিচত সেই বোৰ বস্তু পাবলৈ টান হৈ পৰিল। গতিকেই তেওঁলোকৰ দুখৰ সীমা নোহোৱাত পৰিল। কিন্তু আমাৰ গোলামজাতিৰ বিশেষ একো অসুবিধা হোৱা নাছিল। আমাৰ খেতিত যি শস্য হয়, তাৰেই আমাৰ চলে। ইয়াৰ বাহিৰেও আমি গাঁহৰি পুহিছিলোঁ। আমাৰ প্ৰভুসকলৰ দুৰ্গতি দেখি আমি মহা বিমোহত পৰিছিলোঁ। তেওঁলোকে বাধ্য হৈ কফি নাপাই মুৰি বা চিৰা ভাজি পানীত তিয়াই খাইছিল আৰু চেনিৰ সলনি চাহত মলিয়ন গুৰ দিছিল। অনেক সময়ত আকৌ মলিয়ন গুৰকো পাবলৈ নোহোৱা হৈছিল।

মই জীৱনত প্ৰথমে যিঘোৰ জোতা পিন্ধোঁ, সেই জোতা কাঠৰ তৈয়াৰী—আগভাগত অলপ চামৰা আছিল। সেই জোতা পিন্ধিলে ভৰিত বৰ দুখ পায়। কাঠৰ জোতা ভালৈই, কিন্তু গোলামী-যুগত আমি যি চোলা পিন্ধিছিলোঁ, তাৰ কথা মনত পৰিলে, এতিয়াও গাৰ নোম শিয়ঁৰি উঠে। দাঁত সৰাবলৈ যিমান কষ্ট, এই চোলা পিন্ধাৰ কষ্টও তাতকৈ বেচি হলেও কম নহয়। বেট-ভাজিনিয়াৰ গোলাম-পটীত থাকোঁতে, এবিধ খহটা কাপোৰৰ চোলা আমাক পিন্ধিবলৈ দিয়া হৈছিল। নতুনতে এই চোলাবোৰত অলেখ কাঁইট থাকে। ছালত সেই কাঁইটবোৰে বৰকৈ বিদ্ধে। মোৰ গাৰ ছাল আনতকৈ কোমল আছিল, গতিকে সেই চোলা পিন্ধি মই বৰ দুখ পাইছিলোঁ। কিন্তু কি কৰিম? সেই চোলা নিপিন্ধিলেই নহয়।

এবাৰ মোৰ ককাইদেউ 'জনে' মোৰ দুখ দেখিব নোৱাৰি মোৰ চোলাটো তেওঁ ৩০।৩২ দিনমান পিন্ধি কাঁইটবোৰ ভোটা কৰি মোক

পিছিবলৈ দিছিল। ভালেমান দিনলৈকে, গোলামী-যুগত সেই চোলাই মোৰ একমাত্ৰ পোছাক আছিল।

মোৰ দুবৰহাৰ কাহিনী শুনি আপোনালোকে ভাবিব পাৰে যে, দক্ষিণ অঞ্চলৰ গোলামবিলাকে তেওঁলোকৰ গৰাকীসকলক পেটে পেটে বৰ বেয়া পাইছিল। আচল কথা ক'বলৈ গলে, আমি তেনে অসৎ ভাব কেতিয়াও মনত ঠাই দিয়া নাছিলোঁ। আমি জানিছিলোঁ যে, আমাক চিৰকাল গোলাম কৰি ৰাখিবৰ নিমিত্তেই তেওঁলোকে উত্তৰ অঞ্চলৰ মানুহবিলাকৰ লগত যুঁজিছিল। আমাৰ গৰাকীসকল যুঁজত জিকিলে যে, আমি চিৰকাল গোলাম হৈ থাকিব লাগিব, সেই কথাও বেচকৈ জানিছিলোঁ। তথাপিও আমি আমাৰ গৰাকীসকলৰ প্ৰতি কেতিয়াও শত্ৰুতা ভাব পোষণ কৰা নাছিলোঁ। বৰঞ্চ, সকলো সময়তে তেওঁলোকৰ সুখত সুখী হৈয়ে আছিলোঁ।

যুঁজত আমাৰ গৰাকীৰ এজন ডেকা পুতেক মৰা পৰে আক দুজন আহত হয়। এই ঘটনাত আমাৰ গৰাকীৰ পৰিয়ালে যিমান বেজাৰ পাইছিল, গোলামপটীৰ মানুহে তাতকৈ কম বেজাৰ পোৱা নাছিল। আহত হোৱা ল'ৰা দুজনক আমি প্ৰাণপণে শুদ্ধাৱ কৰিছিলোঁ। তেওঁলোকৰ শোৱাপাটীৰ ওচৰত বহি পৰ দি কেইবাৰাতিও কটাইছিলোঁ। ইয়াৰ উপৰিও যেতিয়া আমাৰ গৰাকীসকল যুদ্ধলৈ যায়—ঘৰত মতা মানুহ কোনো নাথাকে—তেতিয়া আমি়েই তেওঁলোকৰ ঘৰৰখীয়া হৈ থাকোঁ। তেওঁলোকৰ ল'ৰা-তিৰোতা, ধন-সম্পত্তি আদি ৰক্ষাৰ ভাৰ আমাৰ ওপৰতেই আছিল। নিগ্ৰোজাতিৰ সত্যনিষ্ঠা বিশ্বাসপৰায়ণতাৰ আভাস ইয়াৰ পৰাই কিছু বুজিব পাৰি। কোনো নিগ্ৰোয়েই, কি গোলামী অবস্থাত, কি মুক্ত অবস্থাত—কেতিয়াবা বিশ্বাসঘাতকতা কৰাৰ দৃষ্টান্ত পাবলৈ নাই।

আমাৰ জাতিভাইসকলে প্ৰভুসকলৰ প্ৰতি অকল পেটত বেয়া ভাব নাৰাখিয়েই সন্তুষ্ট নাছিল, তেওঁলোকে দুখত পৰা আগৰ

প্ৰভুসকলক সাহায্য কৰিছিল ; কিয়নো মানুহৰ চিৰকাল একেদৰেই নাযায়। যুক্তৰাজ্যৰ গৃহকন্দলৰ পিচত দক্ষিণ অঞ্চলৰ প্ৰভুসকল বৰ কষ্টত পৰিছিল। তেনে কষ্টৰ সময়ত তেওঁলোকক নিগ্ৰোৱে সকলো কামতে সাহায্য কৰিছিল। প্ৰভু সম্প্ৰদায়ৰ বহুত ল'ৰা-ছোৱালীয়ে গোলামজাতিৰ সহায়তে লিখা-পঢ়া শিকি ভাল মানুহ হোৱাৰ কথা মই জানো। এজন তেনে প্ৰভুসন্তান কুচৰিত্ৰৰ দোষত ধাৰত পোত খাইছিল। গোলামহঁতে নিজৰ বেয়া অৱস্থা স্বৰ্বেও সকলোৱে পইচা তুলি তেওঁক সহায় কৰিছিল। কোনোৱে তেওঁক অলপ কফি, কোনোৱে অলপ মাংস, আৰু কোনোৱে অলপ চেনিকে দিছিল। নিগ্ৰোভাইসকলৰ অনুগ্ৰহৰ ওপৰতে নিৰ্ভৰ কৰি এইজন মানুহ এতিয়াও জীয়াই আছে। পুৰণি প্ৰভুৰ ল'ৰা বা তেওঁৰ কোনো সম্বন্ধীয় ল'ৰা বুলি কৈ যদি কোনো বগা-চামৰাই নিগ্ৰোৰ আগত নিজৰ ছুখৰ কথা কয়, তেন্তে মই ডাঠি ক'ব পাৰোঁ, যুক্তৰাজ্যৰ দক্ষিণ অংশত এনে কোনো নিগ্ৰো নাই, যি তেওঁক যথাসাধ্য সাহায্য নকৰিব।

নিগ্ৰোজাতি যে কিমান বিশ্বাসী আৰু প্ৰতিজ্ঞাবদ্ধ তাৰ এটা ভাল উদাহৰণ দিওঁ। ভাৰ্জিনিয়া প্ৰদেশত এটা গোলামে তাৰ গৰাকীৰ ওচৰত গাটো বেচিছিল, অৰ্থাৎ মালিকৰ পথাৰত নেখাটি, সি মুকলিমুৰীয়া হৈ আন ঠাইত খাটি, তাৰ বাবে কিছু ধন বছৰে বছৰে সি গৰাকীক দিবলৈ গাত লৈছিল। সি ধন আৰ্জিবৰ নিমিত্তে অহিৰো ( Ohio ) নগৰত স্বাধীন ভাবে কাম কৰিছিল। বছৰেকৰ মূৰত ভাৰ্জিনিয়ালৈ গৈ সি মালিকৰ প্ৰাপ্য কেৰা দি আহিছিল। এনেতে যুদ্ধ লাগিল আৰু তাৰ ফলত, নিগ্ৰোৱে স্বাধীনতা লাভ কৰে আৰু লগে লগে পুৰণি চুক্তি, বন্দোবস্ত সকলো খাৰিজ হয়। গতিকে সেই গোলামেও নিজৰ চুক্তি মতে কাম নকৰাহলেও সি আইনৰ আগত দণ্ডনীয় নহ'লহেঁতেন। কিন্তু আপোনালোকে শুনি আচৰিত হ'ব যে, যিমান দিনলৈকে, সেই গোলামে নিজৰ ধাৰ শোধ কৰিব

নোৱাৰিছিল, তিমান দিনলৈকে, আগবদৰে ভাৰ্জিনিয়ালৈ গৈ বহুবে বহুবে তাৰ মালিকক ধন দি আহিছিল। শেষত স্নদেমূলে গোটেই-খিনি ধন ধাৰ মাৰিহে সি সন্তোষ পাইছিল।

ইয়াৰ পৰাই আপোনালোকে বুজিব যে, নিগ্ৰোৱে স্বাধীনতা বেয়া পাইছিল। স্বাধীনতা লাভৰ ইচ্ছা তেওঁলোকৰ অতি প্ৰবল হৈ আছিল। এনে এজন নিগ্ৰো মই লগ নাপালোঁ, যি স্বাধীন নহৈ দাসত্বৰ অৱস্থাত থাকিব খোজে।

দাসত্ব-পাশত আবদ্ধ জাতি মাত্ৰনেই দুখ দেখি মই মৰ্মে মৰ্মে কষ্ট অনুভৱ কৰোঁ। পৰাধীন জাতিৰ বৰ দুখ। কোনো কাৰণে এবাৰ এটা জাতি পৰাধীন হলেই, সেই জাতিয়ে হঠাৎ উদগতি কৰিব নোৱাৰে। তেওঁলোকৰ সমাজ, তেওঁলোকৰ পাৰিবাৰিক জীৱন— এই সকলো বোৰতেই পৰাধীন ভাৱ জড়িত হয়। আন কি ভাত-কাপোৰ মোকলোৱা উপায়বিলাকো দাসত্বৰ সৰ্ব্বমুখী প্ৰভাৱত অসাৰ হৈ পৰে। আন কি সাধাৰণ চলন-ফুৰণৰ কামতো এই দাসত্বৰ হাত সাৰিব নোৱাৰি। গতিকেই পৰাধীন জাতিয়ে সোনকালে কেতিয়াও স্বাধীনতা লাভ কৰিব নোৱাৰে। এই কাৰণেই মই আমাৰ গৰাকীসকলৰ প্ৰতি কোনো শত্ৰুতা ভাৱ পোষণ কৰা নাই।

দাসত্ব প্ৰথা বাদ দি যুক্তৰাজ্যৰ কোনো কামেই নচলে। এই ৰাজ্যৰ কৃষি, বাণিজ্য, সমাজ, ধৰ্ম—এই সকলোবোৰ দাসত্বৰ ওপৰতে প্ৰতিষ্ঠিত। সঁচা কথা কবলৈ গ'লে, গোলামী কৰাৰ বাবে নিগ্ৰোজাতিৰ যথেষ্ট উপকাৰ সাধিত হৈছে। দাসত্বৰ পৰা আমি অতি উচ্চ শিক্ষা লাভ কৰিছোঁহক। ইয়াৰ পৰাই আমাৰ কৰ্মপটুতা বাঢ়িছে, আমি চিন্তাশীল হৈছোঁ! কৃষি আৰু শিল্প-বিজ্ঞাত আমাৰ 'হাতে কামে' শিক্ষা লাভ হৈছে; আমালোকৰ নৈতিক চৰিত্ৰও গঠন হৈছে—ধৰ্ম্মভাৱ জাগিছে।

সেইবুলি মই দাসত্ব-প্ৰথাক কেতিয়াও ভাল বোলা নাই।



এই পৃথিবীৰ গোলামীৰ আৱশ্যকতাও স্বীকাৰ নকৰোঁ। আমাৰ গৰাকীসকলে ধৰ্ম্মভাবত অনুপ্ৰাণিত হৈ আমাক দাসত্ব-শিকলিৰে বন্ধা নাছিল; তেওঁলোকে নিজৰ স্বাৰ্থসিদ্ধিৰ কাৰণেই হে আমাক গোলাম কৰি ৰাখিছিল। গোলামী অৱস্থাত তেওঁলোকে আমাক মানুহ কৰিবলৈ কোনো কালেই চেষ্টা কৰা নাছিল।

ঈশ্বৰে যি কৰে ভালেই কৰে। ভগবানৰ অপাৰ কৰুণাত আমাৰ অজ্ঞাতসাৰে এই পৃথিবীত কিমান অসম্ভৱ কাৰ্য্য সম্ভৱ হৈছে, তাৰ লেখজোখ নাই। আজিকালি বহুতে মোক সোধে, “নিগ্ৰোজাতিৰ ইমান অৱনতি স্বৰ্গেও তেওঁলোকৰ ভবিষ্যত সুন্দৰ বুলি আপুনি কেনেকৈ আশা কৰে?” ইয়াৰ উত্তৰত মই মাথোঁ কৈ থওঁ, যে ঈশ্বৰত মোৰ বৰ বিশ্বাস। যিজনৰ কৃপাত আমি নানা বিপদৰ মাজেদিও ইমানখিনি উদ্ধাৰ পাবিছোঁ, তেওঁৰ কৃপাতেই নিগ্ৰোজাতিৰ আৰু উন্নতি হব। গোলামীৰ ফলত আমাৰ অৱশ্যে অপকাৰো বহুত হৈছিল। কিন্তু মই চাওঁতে আমাৰ প্ৰভুসকলৰহে বেচি অপকাৰ হৈছে। নিজে শাৰীৰিক পৰিশ্ৰম কৰাটো তেওঁলোকে বৰ লাজৰ কথা বুলি ভাবিছিল। তেওঁলোকে লাহে লাহে আত্মনিৰ্ভৰতা হেৰুৱালে। তেওঁলোকৰ লৰা-ছোৱালী-বিলাকক একো অৰ্থকৰী বিদ্যা শিক্ষা দিয়া নহল। ছোৱালীহঁতে বন্ধা-বঢ়া, কাপোৰ বোৱা, কাপোৰ সিয়া, ঘৰ চলোৱা আদি কাম শিকা নাছিল—সকলো গোলামহঁতেই কৰে। কিন্তু লোকৰ কামত সিহঁতৰ স্বাৰ্থ কিমান কেবা? কোনোমতে কামটো কৰিব পাবিলেই হ’ল। বুদ্ধি খটাই কোনো কাম তেওঁলোকে সূচক ৰকমে নকৰে; সেই কাৰণেই গৰাকীৰ ঘৰুৱা কাম-কাজবোৰত একো শৃংখলা নাছিল। ঘৰ-চুৱাৰ পৰিষ্কাৰ হৈ নাথাকে, জেওৰা ভাগি-ছিগি যায়, তাক চাওঁতা নাই; খিৰিকীৰ আইনা এৰাই যায়, তাক লগোৱা নহয়। খোৱা-বোৱাতো তেওঁলোকৰ সুখ নাই—কোনো দিন জলাই বেচি হয়, কোনো দিনা লোণ কম হয় আৰু কেতিয়াবা

মঙহেই কেঁচাই থাকে। অথচ পইচাও কম খৰচ নহয়। মুঠৰ ওপৰত ক'বলৈ গ'লে, তেওঁলোকৰ ঘৰৰ পৰা লক্ষ্মীয়ে বিদায় ল'লে।

স্বাধীনতা লাভ কৰিলত, গোলামহঁতে নতুন জীৱন আৰম্ভ কৰিবলৈ একো টান নেপালে। গোলামী-অৱস্থাত থাকোঁতেই তেওঁলোকে এটা নহয় এটা অৰ্থকৰী বিজ্ঞা শিকিছিল। দুখ কৰি খোৱাটো তেওঁলোকে লাজৰ কথা বুলি নেভাবিছিল। তেওঁলোক পিছ-পৰা কেৱল কিতাপৰ বিজ্ঞাত হে। কিন্তু আমাৰ গৰাকীসকলে আৰু তেওঁলোকৰ লৰা-ছোৱালীবিলাকে কোনো অৰ্থকৰী বিজ্ঞাকে নেজানিছিল।

চাওঁতে চাওঁতে যুদ্ধ শেষ হ'লহি; আমাৰ মুক্তিৰ দিন আহিল। গোলামপটীত আনন্দৰ সীমা নাই। যুঁজৰ গতি দেখি আমি স্বাধীনতা পাম বুলি আগেয়েই জানিছিলোঁ। দক্ষিণ অঞ্চলৰ প্ৰভু-সকল যুঁজত হাৰি উভতিবলৈ ধৰিলে। ইয়াতী সেনাবোৰে আক্ৰমণ কৰিব বুলি ভাবি প্ৰভুসকলে তেওঁলোকৰ টকাকড়ি-অলঙ্কাৰ আদি বহুমূলীয়া বস্তুবোৰ মাটিত পুতি থবলৈ ধৰিলে। সেই ধনৰ বখীয়াও আমাকে পাতিলে। ইয়াতী সেনাবিলাকক আমি খাবলৈ আৰু থাকিবলৈ দিছিলোঁ, কিন্তু আমাৰ গৰাকীসকলে বিশ্বাস কৰি ৰাখি যোৱা বস্তুবোৰ সিহঁতক দেখুৱাই দিয়া নাছিলোঁ।

দিন যিমানেই ওচৰ চাপি আহিল, সিমানেই গোলামপটীত গানৰ কোব চৰিল। গানবোৰত স্বাধীনতাৰ কথা আছিল। আগেয়েও আমি সেই গানকে গাইছিলোঁ। কিন্তু, 'স্বাধীনতা' মানে পাৰত্ৰিক স্বাধীনতাহে বুজিছিলোঁ। এতিয়া হলে 'স্বাধীনতা'ৰ অৰ্থ, ইহজগতৰে স্বাধীনতা বুলি কবলৈ ভয় নকৰা হ'লোঁ।

সেই মহানন্দৰ আগদিনা বাতৰি পালোঁ যে, পিচদিনা ৰাতিপুৱা বৰ-বঙলাৰ ওচৰত এখন বিশেষ সভা হ'ব। সেই দিনা ৰাতি আমাৰ টোপনি নাছিল। পাচদিনা পুৱা আমি সকলোটি গৰাকীৰ ঘৰৰ আগত গোট খালোঁগৈ। প্ৰভু-পৰিয়ালৰ সঁকলোটি বাহিৰত

খিয়ামিষ্টিক আছিল। তেওঁলোকৰ মুখত অলপ বেজাৰৰ চিন দেখা গৈছিল। মোৰ মনে ধৰিলে যেন, তেওঁলোকে আৰ্থিক ক্ৰান্তিৰ কাৰণে বেজাৰ পোৱা নাছিল। বৰ ইমান দিন লগে-ভাগে ধৰা মানুহবিলাকক বিদায় দিব লগাত হে কষ্ট পাইছিল। তেওঁলোকৰ লগতে আৰু এজন নতুন মানুহ দেখা পালোঁ। বোধ হয়, তেওঁ যুক্তৰাজ্যৰ কোনোবা এজন কৰ্মচাৰী। তেওঁ এটি চুটি বক্তৃতা দিলে আৰু কাগজ এখনৰ পৰা স্বাধীনতাৰ ঘোষণা শুনালে। তাত লিখা আছিল যে, আমি স্বাধীন হৈছোঁ, য'লৈকে ইচ্ছা, ত'লৈকে যাব পাৰোঁ। মোৰ আই ওচৰত থিয় হৈ আছিল— তেওঁৰ চকুৰ পৰা আনন্দৰ চকুৰ পানী বৈ গ'ল। তেওঁ আমাক সকলো কথা ভাঙি ক'লে। কিছুপৰৰ কাৰণে, সকলো আনন্দত অধীৰ হ'ল। কিন্তু গৰাকীসকলৰ প্ৰতি বিদ্বেষ ভাব কাৰো দেখা নগল।

স্বাধীনতা পোৱা নিগ্ৰোবিলাকৰ আনন্দ বেচি পৰ নাথাকিল। উভতি আহি ঘৰ পালত তেওঁলোকৰ মনত পৰিবৰ্ত্তন দেখা গ'ল। স্বাধীনতা দায়িত্বৰ গধুৰ বোজাই তেওঁলোকৰ মনক চেপি ধৰিলে। স্বাধীনভাবে থাকিবৰ হ'লে, তেওঁলোকে নিজেই সকলো কাম কৰি ল'ব লাগিব। স্বাধীন ভাবে চলাফিৰা কৰি কপালৰ ঘাম মাটিত পেলাই খোৱা-লোৱা আৰু ঘৰ-গৃহস্থালিৰ সংস্থান নিজেই কৰিব লগীয়া হ'ল। এই দায়িত্ব কম দায়িত্ব নহয়। এই স্বাধীনতা অল্পগ্ৰহ নে নিগ্ৰহ তাক ভুক্তভোগীৰ বাহিৰে আন কোনে বুজিব ?

গোটেই এজলো-চ্যকচন জাতিয়ে হাজাৰ বছৰেও যিবোৰ সমস্যাৰ মীমাংসা একো কৰিব পৰা নহুছিল, আজি নিগ্ৰজাতিৰ ওপৰত সেই সমস্যাৰ সমাধান কৰাক বোজা হঠাৎ চাপ খাই পৰিল। গতিকে চাওঁতে চাওঁতেই আনন্দৰ লগে লগে নিগ্ৰোমহলত আকৌ বিবাদ আৰু নিৰাশৰ ছাঁ পৰিল।

অনেক নিগ্ৰোৰ বয়স সেই সময়ত ৭০।৮০ বছৰ। গোলামি

কবিয়েই তেওঁলোকে হাড় পকাইছে। নতুনকৈ জীৱন আৰম্ভ  
 কৰিবৰ শক্তি তেওঁলোকৰ নাই। তত্পৰি ইমান দিন গৰাকীৰ  
 সেৱা কৰি তেওঁলোকে একেবাৰেই প্ৰভুসকলৰ অমুৰক্ত হৈ  
 পৰিছিল। গৰাকী-সকলৰ লগত তেওঁলোকৰ বান্ধোন, বৰ টান  
 বান্ধোন। যাৰ লগত থাকি সুখ বা দুখৰ ভাগ লৈ আধা শতাব্দী  
 কটাইছে, তেওঁলোকৰ মায়া গোলামহঁতে এৰে কেনেকৈ ? হৃদয়ৰ  
 এনে সম্বন্ধ ছিঙি পেলোৱা কি একেদিনেই সম্ভৱ ?

---

## দ্বিতীয় অধ্যায়

### মোৰ ল'ৰাকাল

স্বাধীনতা পোৱাৰ পিচতে দক্ষিণ অঞ্চলৰ গোলামবিলাকে তেওঁলোকৰ কৰ্ত্তব্য ঠিক কৰাত উঠি পৰি লাগিল। প্ৰথমেই তেওঁলোকে তেওঁলোকৰ নামবোৰ সলোৱা উচিত বুলি বিবেচনা কৰিলে। দ্বিতীয়তে, গোলামপটীৰ পৰা ওলাই কিছু দিন বাহিৰত থকাটোৱেই সকলোৱে ভাল বুলি ভাবিলে। কিয়নো বাহিৰলৈ ওলাব পাৰিলেই তেওঁলোকে সঁচাকৈয়ে স্বাধীনতা পাইছে নে নাই বুজিব পাৰিব।

গোলামি-মুগত গোলামবিলাকৰ নামবোৰো গোলামিসূচক আছিল। এটা শব্দৰেই নামবোৰ হৈছিল, যেনে :—‘জন’, ‘সুচান’ ইত্যাদি। এই নামবোৰৰ আগত বা পাচত পদবী বা ব্যৱসায় আদি বুজোৱা কোনো শব্দ লগোৱা নহৈছিল। এতিয়া সকলোৱেই নিজ নিজ নামৰ পৰা গৰাকীৰ নামবোৰ তুলি দিলে আৰু তাৰ সলনি কোনোৱে ‘জন, এচ, লিঙ্কন’, কোনোৱে ‘জন, এচ, শাৰ্মাণ’ আদি নামবোৰ ল’বলৈ ধৰিলে। অৱশ্যে মাজৰ ‘এচ’ শব্দটোৰ একো অৰ্থ নাছিল, ই কেৱল বং লগোৱা।

এইদৰেই সকলোবিলাকে গোলামপটী এৰি ইফালে সিফালে ঘূৰি ফুৰিবলৈ ধৰিলে। শেষত, অনেকে, ঘাইকৈ বুঢ়াবিলাকে, পুনৰ পুৰণি মালিকসকলৰ লগত স্বাধীনভাবে কাৰবাৰ কৰিবলৈ বন্দোবস্ত কৰি ল’লে।

আইৰ এজন গিৰিয়েক আছিল; তেওঁ ‘জন’ৰ গিতাক। মই তেওঁক কেতিয়াবা ক্বাচিং হে দেখিছোঁ। যুদ্ধ চলি থাকোঁতেই তেওঁ

পলাই গৈ ভাৰ্জিনিয়া নামে আন এখন ঠাইত আছিল। স্বাধীন হোৱাৰ পিচত তেওঁ আমাক সেই ঠাইলৈ নিবলৈ আছিল।

ভাৰ্জিনিয়া আমি থকাঠাইৰ পৰা প্ৰায় ৬০০।৭০০ মাইল দূৰ— অলেখ পৰ্ব্বত পাহাৰ পাৰ হৈ যাব লাগে। মোৰ কাপোৰ-কানি একো নাছিল। এখন গৰুৰ গাড়ীত উঠি আমি যাত্ৰা কৰিলোঁ। বেচি ভাগ বাট খোজ কাঢ়িয়েই গৈছিলোঁ।

আমি আগেয়ে বিদেশলৈ কেতিয়াও যোৱা নাছিলোঁ; আৰু বিশেষ যাবৰ একো কাৰণো নাছিল। সেই কাৰণেই এই যাত্ৰা মহাউৎসৱ যেন পালোঁ। যোৱাৰ আগতে গৰাকীসকলৰ পৰা বিদায় লালোঁ। সেই চিৰবিদায়ৰ কথা মোৰ এতিয়াও মনত পৰে। তেওঁ-লোকক এতিয়াও পাহৰিব পৰা নাই। মাজে মাজে এতিয়াও তেওঁলোকলৈ চিঠি দি থাকোঁ।

বাটত কেইবা সপ্তাহো গ'ল। গছৰ তলত খাওঁ, মুকলি ঠাইত শোওঁ। এদিন ৰাতি বাটৰ কাষতে এটা ভগা এৰা পজা পালোঁ। আইয়ে ভাত ৰান্ধিবলৈ কাৰবাৰ লগালে। খৰিকাঠ আনি দিলোঁ। তাতে এটা 'ষ্টোভ' আছিল। তাত জুই লগাই দিয়া মাত্ৰেই 'কোঁচ' কৰি এটা দীঘল সাপ নলীয়েদি ওলাই লৰ মাৰিলে। আমিও ভয়তে ভেতিয়াই সেই ঠাই এৰিলোঁ।

এইদৰেই নানা দুখ সহ কৰি 'পিতা' থকা ঠাই পালোঁগৈ। চহৰখন সৰু,—নাম মেলডেন। ইয়াৰ পৰা ভাৰ্জিনিয়াৰ ৰাজধানী চাৰ্লষ্টন্ নগৰ পাঁচ মাইল।

সেই সময়ত ভাৰ্জিনিয়াত বিস্তৰ লোণৰ কাৰবাৰ চলিছিল। চহৰ খনত অসংখ্য লোণৰ কল আছিল। এনে এটা কলতে পিতাই কাম কৰিছিল। সেই কলৰ ওচৰতে তেওঁ এটা থকা কুঠৰীও পাইছিল। আমি আগেয়ে থকা কুঠৰীতকৈ এই কুঠৰী বেয়াহে আছিল।

গোলামপটীৰ কুঠৰী বেয়া হলেও, তাৰ বাহিৰত আমি মুকলি

বতাহ পাইছিলোঁ, ইয়াত কিন্তু সেই কণৰো অভাব। কুঠৰীঘোৰ ইমান লগালগি আৰু তাৰ চাৰিওকাষে ইমান জাবৰ আৰু ময়লা যে, সেই ঠাইক নৰক বুলিলেও বেচি কোৱা নহয়।

আমাৰ ওচৰচুবুৰীয়াৰ মাজত ক'লা আৰু বগা এই দুই বিধৰ মানুহেই আছিল। বগা মানুহবিলাক অতি নীচজাতৰ আছিল। তেওঁলোকৰ বিত্তা-বুদ্ধি, ধৰ্মভয় আৰু পৰিষ্কাৰ-পৰিচ্ছন্নতা একোৱেই নাছিল। বৰঞ্চ, অধৰ্ম, অস্বাস্থ্য আৰু কুসংস্কাৰৰ মাজতেই তেওঁলোক ডাঙৰ-দীঘল হৈছিল।

মোৰ বয়স তেনেই কম আছিল। তথাপিও মোৰ পিতাই মোক লোণকলৰ এটা কামতে সন্মুৱাই দিলে। মোৰ ককাইদেও 'জানো' আন এটা কামত সোমাল। আমি বাতিপুৰা ৪ নো বাৰ্জোতেই কামলৈ যাওঁ।

লিখা-পঢ়া শিকিবৰ মোৰ বৰ মন গৈছিল। অতি সৰু কালৰে পৰা মোৰ ইচ্ছা আছিল, আন একো কাম কৰিব নোৱাৰিলেও, অন্ততঃ যেন কেইটামান আখৰ চিনি পাওঁ। আৰু কেতিয়াবা যদি লিখা-পঢ়া শিকিব পাৰোঁ, সাধাৰণ বাতৰি-কাকত আৰু ছখনমান সাধাৰণ কিতাপ পঢ়িব পাৰিলেই যথেষ্ট বুলি ভাবিম।

ইয়ালৈ আহিয়েই আইক কৈ কোনো মতে ৰেবষ্টাৰৰ 'বৰ্ণ-পৰিচয়' এখন গোটালোঁ। অতি মনোযোগেৰে কিতাপখন পঢ়িবলৈ ধৰিলোঁ। কোনো শিক্ষকৰে সহায় বিচাৰি নেপালোঁ। অনেক কষ্ট কৰি কোনো মতে আখৰকেইটা চিনি পালোঁ। মোৰ আয়ে এই কামত মোক যথেষ্ট সহায় কৰিছিল। তেওঁ একো লিখা-পঢ়া নেজানিছিল বুলিও, তেওঁৰ সংসাৰিক জ্ঞান, সংসাহস, উন্নতিৰ অৰ্থকাজ্ঞা আদি অনেক সজ গুণ আছিল। গতিকেই মোৰ উচ্চ অভিলಾষত তেওঁ যথেষ্ট সাহায্য কৰিছিল। তেওঁৰ উৎসাহ নোপোৱা হলে মোৰ জীৱনৰ গতি আন ফালে ঢাল খালেহেঁতেন।

ইতিমধ্যে এটা নিগ্ৰো ল'ৰা মেলডেনলৈ আহিল। তেওঁ

অহিয়' প্ৰদেশৰ কোনো এখন স্কুলত লিখা-পঢ়া শিকিছিল। তেওঁক পাই আমাৰ আনন্দ চাই কোনে? প্ৰতিদিন আমাৰ কাম-কাজ শেষ কৰি সন্ধ্যা সময়ত ডেকা-বুঢ়া সকলোৱেই তেওঁক বেৰি ধৰোঁ। তেওঁ বাতৰি-কাকত পঢ়ি আমাক শুন্মায় 'আক বুজায়। দুদিনতে তেওঁ আমাৰ গাৱঁৰ শিক্ষক বা গুৰুমহাশয় হৈ পৰিল। তেওঁৰ মানসন্মান আৰু ক্ষমতা দেখি তেওঁৰ ওপৰত মোৰ সঁচাকৈয়ে হিংসা হ'ল। মনে মনে ভাবোঁ, তেওঁৰ সমান বিজ্ঞা হ'লে মোক আৰু একো নেলাগে!

লাহে লাহে আমাৰ চুবুৰিত এখন স্কুল পাতিবৰ প্ৰস্তাব চলিল। চাৰিও পিনে মহা ধুমধাম আৰম্ভ হ'ল। ক'লামামুহৰ সমাজত এখন স্কুল পতাৰ কথা আগেয়ে এই অঞ্চলত কেতিয়াও উঠা নাছিল। মহা আন্দোলন চলিল। এতিয়া প্ৰধান সমস্যা হ'ল—শিক্ষক পাওঁ ক'ত? অহিয়' প্ৰদেশৰ সেই শিক্ষিত ল'ৰাটিক ল'বলৈকো, তেওঁৰ বয়স তেনেই কম। এনে অৱস্থাতে, অহিয়' প্ৰদেশৰ পৰা হঠাৎ আৰু এজন শিক্ষিত ক'লা ডেকা এদিন আমাৰ মাজত উপস্থিত হ'লহি। তেওঁৰ বয়স সম্বন্ধে কাৰো একো আপত্তি নেথাকিল। তেওঁ কিছুদিন সেনাবিভাগতো কাম কৰিছিল। গতিকে তেওঁই স্কুলৰ শিক্ষক-পদত নিযুক্ত হ'ল।

পাঠশালাৰ খৰচৰ বাবে সকলো নিগ্ৰোৱেই মাহে মাহে কিছু খন দিবলৈ স্বীকাৰ পালে। কিন্তু শিক্ষকক দৰমহা দিয়া বৰ কঠিন হৈ পৰিল। গতিকেই বন্দোবস্ত হ'ল যে, শিক্ষকে প্ৰত্যেক পৰিয়ালৰ ঘৰতে এদিন এদিনকৈ খোৱা-বোৱা কৰিব। এনেকৈ পইচা তুলি খোৱা-লোৱাৰ ব্যৱস্থা শিক্ষকৰ পক্ষে বৰ বেয়া কাম নাছিল। কিয়নো যি ঘৰত যি দিনা শিক্ষকৰ খোৱাৰ পাল আছিল, সেই দিনা তেওঁক আলহীৰ দৰে ভালকৈ খুৱাই-বুৱাই ৰখা হৈছিল। মোৰ মনত আছে,—আমাৰ ঘৰত সেই 'মাষ্টাৰৰ দিন' কেতিয়া আহিব, তাকে ভাবি ভাবি সুখ পাইছিলোঁ, কিয়নো



সেই দিনা অতিথিৰ লগতে আমিও এসাজ ভালকৈয়ে খাবলৈ পাইছিলোঁ।

এই ধৰণেৰে পঢ়াশালি কোনোবাই চলাইছেনে নাই, মই ক'ব নোৱাৰোঁ। গোট্টেই জাতিটো যেন এখন পঢ়াশালি—গাওঁখনৰ ঘৰবোৰ যেন সেই পঢ়াশালিৰে একোটা অঙ্গ—চুবুৰিৰ প্ৰত্যেকটো মানুহেই পঢ়াশালিৰ ছাত্ৰ, অভিভাবক আৰু পৰিচালক। একে সময়তে গোট্টেই নিগ্ৰোজাতিৰ বিদ্ভাৰম্ব হ'ল। এই উপায়েৰে পৃথিবীৰ বুৰঞ্জীত কোন জাতিয়ে জাতীয়-জীৱন গঢ়ি তুলিব পাৰিছে ?

এই শিক্ষাৰ আন্দোলনত যোগদান দিবলৈ নিগ্ৰোসমাজৰ কোনোৱেই পিচ পৰা নাছিল। ল'ৰা, ডেকা, বুঢ়া সকলোৱেই আগ্ৰহেৰে লিখাপঢ়া শিকিবলৈ ধৰিলে। মৰিবৰ আগতে অন্ততঃ বাইবেলখন পঢ়িব পাৰোঁ, এই আশা লৈয়েই চাৰিকুৰি-বছৰীয়া বুঢ়ায়ে পঢ়াশালিত নাম লগালে। যেই সেই বকমৰ শিক্ষক পালেই য'তে ত'তে পঢ়াশালি খোলা হ'ল। দিনৰ স্কুল, বাতিৰ স্কুল, ববিবাৰৰ স্কুল ইত্যাদি নানা ধৰণৰ পঢ়াশালিৰ সাহায্যত নিগ্ৰোজাতিৰ মাজত অতি সোনকালেই বৰ্ণজ্ঞান, বানান, সবল ধৰ্ম্মব্যাখ্যা আদি প্ৰচাৰ হ'বলৈ ধৰিলে। এইদৰেই আমালোকৰ জাতীয় পঢ়াশালি প্ৰতিষ্ঠিত হ'ল।

ইমানবোৰ কাম হোৱাৰ পিচতো মোৰ কপালৰ কেবত মই পঢ়াশালিত ভৰ্ত্তি হ'ব নোৱাৰিলোঁ। মোৰ অভিভাৱকে লোণৰ কুলত মোক খটুৱাই ধন ঘটাত লাগি গ'ল। মোৰ সমনীয়া ল'ৰাবিলাক সন্ধ্যা-স্কুলৰ পৰা অহা-যোৱা কৰা দেখি মোৰ বৰ অনুতাপ হ'ল। কি কৰিম ? নিকপায় ! তথাপিও আশা নেৰিলোঁ। প্ৰথম ভাগ কিতাপখনকৈ আগৰ দৰে পঢ়িবলৈ ধৰিলোঁ।

শেষত নিকপায় হৈ পঢ়াশালিৰ শিক্ষকৰ লগত এটা বন্দোবস্ত কৰিলোঁ। কাম কৰি বাতি গৈ তেওঁৰ ওচৰত পঢ়ি আহিবলৈ ধৰিলোঁ। এইদৰেই অনেকখিনি কথা শিকিলোঁ। মই বাতিৰ

পঢ়াশালিৰ উপকাৰিতা মোৰ জীৱনত যিমান উপলব্ধি কৰিছোঁ, মোৰ বিশ্বাস আন কোনেও কৰিব পৰা নাই। সেই কাৰণে এতিয়াও মই নিশা-স্কুলৰ পক্ষপাতী। এই অভিজ্ঞতাৰ ফলতে মই হাম্পটন্ আৰু টাঙ্কেণ্ট নৈশ-বিদ্যালয় স্থাপন কৰিছোঁ।

কেৱল বাতিৰ স্কুলত পঢ়িয়েই মই সন্তুষ্ট হোৱা নাছিলোঁ। দিনৰ পঢ়াশালিত নাম লগাব-লৈকো দৃঢ় সংকল্প কৰিলোঁ। কান্দি-কাটি, অনেক দুখ-বেজাৰ কৰি শেষত অভিভাৱকৰ পৰা অনুমতি পালোঁ। শেষত স্থিৰ হ'ল যে, মই বাতিপুৱাই উঠি কলত ৯ বজালৈকে কাম কৰিম, তাৰ পিচত স্কুললৈ গৈ, তাৰ পৰা আহি আকৌ আবেলি আৰু দুঘণ্টা কলত কাম কৰিম। কি কৰিম, উপায় যে নাই। আৰু এটা লেঠাত পৰিলোঁ। আমাৰ পঢ়াশালি বহে ৯ বজাত—ইপিনে আমাৰ ঘৰো বহুত দূৰত। গতিকেই কলৰ কাম শেষ কৰি পঢ়াশালি পাওঁতে অনেক বেছি হয়। এই অসুবিধা শুচাবৰ নিমিত্তে এটা বুদ্ধি কৰিলোঁ। কলঘৰত এটা ঘড়ি আছিল। সেই ঘড়িমতেই সকলোৱেই কাম কৰিছিল। মই লাহে লাহে প্ৰতিদিনে ৮.০ বজাতে ঘড়িটোৰ কাঁটা ঘূৰাই ৯ বজাত থওঁ, আৰু সেই কাৰণে কলৰ কাম শেষ কৰি, ঠিক সময়তে পঢ়াশালিত হাজিৰ হওঁহি। এইদৰেই অনেক দিন গ'ল। শেষত বৰচাহাবে কিবা জানিব পাৰি অপিচ-ঘৰটোত তলা লগালে, ময়ো বিপাণ্ডত পৰিলোঁ। আৰু এটা বিপদে মোক পালে। পাঠশালাৰ সকলো ল'ৰাই টুপি পিন্ধি আহে, মোৰ মূৰত একো নাই। টুপি যে পিন্ধিব লাগে, এই কথা মই ইমান দিনে জনাই নাছিলোঁ। ল'ৰাবিলাকক দেখিহে মই টুপিৰ অভাৱ বুজি পালোঁ। সেই এবিধ নতুন ধৰণৰ টুপি ল'ৰা বুঢ়া সকলোৱেই পিন্ধে। মোক টুপি দিবলৈ আইৰ হাততো পইচা এটা নাই। তেওঁ মোৰ বেজাৰ-মুখ দেখি ছডোখৰ জিন কাপোৰ চিলাই দি এটা টুপি কৰি দিলে। তেতিয়া মোৰ আনন্দ চাই কোনে।

এই ঘটনাৰ পৰা মই ডাঙৰ শিক্ষা পাইছিলোঁ যে, মোৰ আয়ে লোকক দেখুৱা বাবুগিৰি অথবা কোনো প্ৰকাৰৰ লৌকিকতা ভাল নেনপাইছিল। তেওঁ সদায় অৱস্থা বুজি ব্যৱস্থা কৰিছিল। সেই কাৰণেই তেওঁ কাৰো ওচৰত ধৰুৱা নাছিল। আইৰ দৰে চৰিত্ৰবল অতি কম নিগ্ৰোহ হৈ আছিল। কিয়নো সেই সময়ত অনেক নিগ্ৰোহেই ধাৰ কৰিও বাবুগিৰি কৰিছিল। তাৰ ফলত, শেষ কালত অনেকে অনাহাৰেও দিন কটাব লগাত পৰিছিল।

পঢ়াশালিত নাম লগাবৰ সময়ত বৰ বিপদত পৰিছিলোঁ। সেই সময়ত প্ৰত্যেক লৰাৰে ছটা শব্দৰ একোটা নাম আছিল। মোক সকলোৱে বুকাৰ বুলি মাতিছিল, ময়ো সেই নামকে মোৰ বুলি জানিছিলোঁ। বহীত মোৰ নাম তুলিবলৈ শিক্ষকে সোধোঁতে, মই গম্ভীৰ ভাবে উত্তৰ দিলোঁ—‘বুকাৰ ৱাচিংটন’!—যেন চিৰদিন মানুহে মোক এই নামেৰে মাতে! পিচত শুনিচোঁ, আয়ে মোৰ নাম বুকাৰ টেলিয়াকাৰ ৰাখিছিল। কালক্ৰমে ‘টেলিয়াকাৰ’ শব্দটো তল পৰিল। যেতিয়া এই কথা জানিব পাৰিলোঁ তেতিয়াৰে পৰা তিনটা শব্দৰ নাম ব্যৱহাৰ কৰিছোঁ। গতিকে এতিয়া মোক বুকাৰ টেলিয়াকাৰ ৱাচিংটন বুলি সকলোৱে জানে।

মই বহুত দিন নিজকে এজন ডাঙৰ মানুহৰ ল’ৰা বুলি ভাবিব চেষ্টা কৰিছিলোঁ। মই যেন মোৰ উপৰি-পুৰুষ সকলৰ যুগযুগান্তৰ ব্যাপি বংশাৱলী জানো; তেওঁলোক যেন সকলোবিলাকেই সৎ, চৰিত্ৰবান আৰু সুপণ্ডিত আছিল; মই যেন উত্তৰাধিকাৰ সূত্ৰে বংশ-গৌৰৱ, সামাজিক কীৰ্ত্তি আৰু ম্যাটি-বাৰী লৈ জন্ম গ্ৰহণ কৰিছোঁ। কিন্তু এনেকৈ ভাবি ভাষি মনত কেতিয়াও সুখ পোৱা নাছিলোঁ। কিয়নো মই জানো, ব্যক্তিগত চৰিত্ৰৰ প্ৰভাৱ ইয়াৰ পৰা একো বুজা নেযায়। আৰু বিশেষতঃ এনেবোৰ ভাবে মানুহক উন্নতিৰ পথত বাধা-জন্মায়, সকলো বিষয়তে লোকৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰিবৰ ইচ্ছা জন্মে, আৰু লোকৰ ধনৰ ওপৰত ভোটগিৰি হবৰ মন

যায়। ইয়াৰ লগে লগে নিজৰ দায়িত্বজ্ঞান আৰু কৰ্ত্তব্যবোধ লোপ পায়।

এই চলতে আৰু এটা কথা কওঁ। নিগ্ৰোবিলাকৰ পূৰ্বগোৰব একো নাছিল। পূৰ্ণি বুৰঞ্জী মেলি চালেও তাত একো পাবলৈ নাই। আন কি অতীত নাই বুলিলেও বেচি কোৱা নহয়—যি আছে সি ঘৃণনীয় নাইবা নিন্দনীয়। কিন্তু সেইবুলি আপোনালোকে তেওঁলোকক অৱজ্ঞাৰ চকুৰে নেচাব; কিয়নো তেওঁবিলাকে জীৱন আৰম্ভ কৰিছে মাথোন; এতিয়া তেওঁলোকৰ কেঁচুৱা অৱস্থা! গতিকেই তেওঁলোকৰ বাধা-বিঘিনি, অসুবিধা আৰু অকৃতকাৰ্য্যতাৰ কাৰণ বহুত। আপোনালোকে বহুত দিনৰ আগতে জীৱন আৰম্ভ কৰিছে। আপোনালোকে প্ৰাৰম্ভিক যুগৰ অনেক আপদ-বিপদ কটাই এতিয়া সফলতাৰ বাটত অনেক দূৰ আগ বাঢ়িছে। কিন্তু আমাৰ এতিয়াও চালুকীয়া অৱস্থা। আপোনালোকে কাম আৰম্ভ কৰিলেই সফলতা লাভ কৰে, আন পিনে আমি কোনো কাম আৰম্ভ কৰিলেই মানুহে ভাবে নিশ্চয় অকৃতকাৰ্য্য হ'ম। মুঠৰ ওপৰত কামৰ সফলতা আপোনালোকৰ 'হাতৰ পাঁচ'। ইয়াৰ কাৰণ বিশেষ একো নাই—পৃথিবীৰ কৰ্মক্ষেত্ৰত আপোনালোক প্ৰবীণ আৰু আমি নবীন! অতীত বুৰঞ্জীৰ সুফলো আছে। উপৰি-পুৰুষ সকলৰ চৰিত্ৰ-সম্বল বৰ্ত্তমান-কালত ব্যক্তি আৰু জাতিৰ মূলধনৰ দৰে কাৰ্য্যকৰী। অতীতৰ স্মৃতিয়ে মানুহক বৰ্ত্তমান কৰ্ত্তব্য আঙুলিয়াই দি ভবিষ্যতৰ কাৰণে দায়িত্ব শিক্ষা দিয়ে। আজিকালি আপোনালেটুকৈ কথায় কথায় নিগ্ৰো মানুহক বগামানুহৰ লগত তুলনা কৰে। আশি যে অনেক বিষয়তু হীন তাত কোনো সন্দেহ নাই। কিন্তু সেইবুলি এবাৰ ভাবি চাওকচোন, আমাৰ অৱস্থা কেনেকুৱা!

মোৰ কথা কলেই আপোনালোকে সমস্ত নিগ্ৰোজাতিৰ অৱস্থা বুজিব পাৰিব। মোৰ বুঢ়ী-আই কোন আছিল মই ক'ব নোৱাৰোঁ।

শুনিছোঁ, মোৰ খুৰা-খুৰী, মোমাই-মাই, পেহা-পেহী আৰু তেওঁ-লোকৰ সতিসন্তান অনেক আছিল। কিন্তু, তেওঁলোকক মই চিনি নেপাওঁ, আৰু তেওঁলোক ক'ত আছে তাকো ক'ব নোৱাৰোঁ। আমাৰ নিগ্ৰোজাতিৰ সকলো পৰিয়ালৰ কথাই এনেকুৱা। কিন্তু বগা মানুহ সকলৰ কথা বেলেগ। তেওঁলোকে প্ৰতি কথাতে, প্ৰতি কামতে, প্ৰতি খোজতে পিচলৈ উভতি চাব লাগে। কিয়নো, তেওঁলোকে এটা অজ্ঞায় কাম কৰিলে তেওঁলোকৰ চৈধ্যপুৰুষৰ মুখত চুণ-কালি পৰিব। এই জ্ঞান তেওঁলোকৰ সদায় আছেই। সেই কাৰণেই তেওঁলোকে প্ৰলোভন, অসংযম ইত্যাদিৰ পৰা নিজক সহজে আঁতৰ কৰি ৰাখিব পাৰে।

মোৰ অভিভাৱকে মোক বেচি দিন পঢ়াশালিলৈ যাব নিদিলে। কিছু দিনৰ মূৰতে মোৰ নাম কটা পৰিল। তেতিয়াৰ পৰা মই নৈশ স্কুলৰ শিক্ষাকেই জীৱনৰ সম্বল কৰি লোঁ। মোৰ ল'ৰাকালৰ সকলো শিক্ষাই নৈশ-বিদ্যালয়ৰ পৰা লাভ কৰিছোঁ বুলিলেও বেচি কোৱা নহয়। দিনত মই লিখাপঢ়া কৰিবৰ আহৰিকৈ নেপাইছিলোঁ।

ৰাতিৰ পঢ়াশালিত পঢ়িও মই অনেক সময়ত বৰ দিগদাৰত পৰিছিলোঁ। উপযুক্ত শিক্ষকৰ অভাৱত মই নানা কষ্ট ভুগিব লগাত পৰিছিলোঁ। কেতিয়াবা কেতিয়াবা একোজন শিক্ষক পাওঁ, তেওঁৰ বিদ্যা মোৰ সমানেই! অনেক সময়ত ৰাতি ৫।৬ মাইল খোজ কাঢ়িও পঢ়াশুনা কৰিবলৈ গৈছিলোঁ। মোৰ ল'ৰাকালত প্ৰতিজ্ঞা আছিল যেনেভেনে উচ্চ শিক্ষা লাভ কৰিম। সেই কাৰণেই নিৰাশাই মোক কেতিয়াও জুৰুলা কৰিব নোৱাৰিছিল।

ভাৰ্জিনিয়া প্ৰদেশত থাকোঁতে এবাৰ এটা মাউৰা-ল'ৰাক আয়ে তোলনীয়া পো কৰি ৰাখিলে। আমাৰ আৰ্থিক অৱস্থা এনেয়ে বেয়া, তাতে আৰু এজন নতুন মানুহ। সি যি হওক, তেওঁক আমি ভাই বুলি সাদৰে গ্ৰহণ কৰিলোঁ। তেওঁৰ নাম ৰাখিলোঁ 'জেমচ্ বি ৱাচিংটন'।

ইতিমধ্যে লোণৰ কলৰ কাম এৰি এটা কয়লাৰ খনিত কাম ললোঁ। এই খনিৰ পৰাই লোণৰ কলত কয়লা দিয়া হয়। কয়লাৰ খনিত কাম কৰিলে স্বাস্থ্য নেথাকে। শৰীৰ পৰিষ্কাৰ কৰি ৰাখিব নোৱাৰি। গোটেই দিনটো খাটোতে খাটোতে গাত 'ইমানবোৰ মলি লাগে যে, তাক ঘঁহি পিহিও কোনো-মতে গুচাব নোৱাৰি। কয়লাৰ খনিত কাম কৰি মই মুঠেই ভাল নাপাইছিলোঁ।

সাধাৰণতে খনিৰ মুখৰ পৰা কয়লা থকা ঠাইলৈ এমাইল দূৰ— বাট পথ আন্ধাৰ। সেই অন্ধকাৰ বাটেদি গৈহে কয়লা পাব পাৰি। তাৰ ওপৰত, সেই ঠাইতো কয়লাৰ সৰু সৰু অসংখ্য কুঠৰিবোৰ এন্ধাৰত চিনি লোৱা বৰ সহজ কথা নহয়। সেই ঠাইত পূব, পশ্চিম, উত্তৰ, দক্ষিণ—কোনো দিকেই ঠিক ফৰি ল'ব নোৱাৰি। কয়লাৰ কুঠৰিবোৰ মই কোনো দিনেই চিনি ল'ব পৰা নাছিলোঁ। কেতিয়াবা কেতিয়াবা হঠাৎ লেম্প বা চাকি ভুমাই গ'লে মহা বিপদত পৰিছিলোঁ। কোনো কুলীক সুধি বা খেপিয়াইহে বাটকে চিনি পাইছিলোঁ। ইয়াৰ উপৰিও মৰণৰ ভয়েও মোৰ লগ নেবিছিল— কাৰণ তেনে দুৰ্ঘটনা প্ৰায়েই ঘটিছিল। প্ৰায়েই কয়লাৰ হেঁচাত পৰি অনেক কুলী সিপুৰিলৈ গৈছিল। কেতিয়াবা বা কয়লাৰ বাকল যথাসময়ৰ আগেয়েই ফুটিছিল, আৰু লগে লগে অসতৰ্ক অসংখ্য কুলীয়ে প্ৰাণ হেৰুৱাইছিল। কয়লাৰ খনিৰ কামৰ দৰে জঘন্য আৰু মাৰাত্মক কাম বোধ কৰোঁ এই সংসাৰত আৰু নাই। যিবিলাক ল'বাই সৰুৰে পৰা কয়লাৰ কাম কৰে, সিহঁতৰ শাৰীৰিক আৰু মানসিক শক্তি একেবাৰেই লোপ পায় আৰু আন কামত সিহঁত একেবাৰেই অকামিলা হয়।

ল'বাকালত, লোণৰ কলত অথবা কয়লাৰ খনিত কাম কৰোঁতে মই অনেক সময়ত বগামানুহৰ ল'বাবিলাকৰ মনৰ অৱস্থা আৰু হৃদয়ৰ আকাজকা কল্পনা কৰিবলৈ চেষ্টা কৰিছিলোঁ। ডেকা-কালত অনেক বাৰ সেই একে কথাকে ভাবিছিলোঁ। তেওঁলোকে চেষ্টা

কবিলে যুক্তৰাজ্যৰ সভাপতি হ'ব পাৰে—ডাঙৰ ডাঙৰ অনুষ্ঠানৰ পৰিচালক হ'ব পাৰে, দেশৰ শাসক বা নেতা হ'ব পাৰে—আৰু ধৰ্ম্মৰাজকো হ'ব পাৰে। কোনোও তেওঁলোকৰ উচ্চম, আকাঙ্ক্ষা আৰু আশাৰ বাটত আগভেটা দিব নোৱাৰে। মই ভাবোঁ, মোৰো যদি এনেবিলাক সুবিধা থাকিলহেঁতেন, ময়ো তেনেকৈ জিলাৰ কৰ্ত্তা, দেশৰ নায়ক, সাম্ৰাজ্যৰ স্থাপন-কৰ্ত্তা আদি পদবোৰ অতি সহজেই পাব পাৰিলোঁহেতেন। কিন্তু হয়—মই যে নিগ্ৰো! মোৰ অন্তৰায় বহুত। এইবোৰ কল্পনা মোৰ নিমিত্তে পাগলৰ প্ৰলাপ মাত্ৰ!

এতিয়া বুঢ়াকালত সেইবোৰ ভাব মোৰ মনত নেখেলায়। মই এতিয়া বগামানুহৰ সুযোগ আৰু সুবিধাবোৰ হিংসা নকৰোঁ। এতিয়া বুঢ়াকালত, অতীতৰ ঘটনাখলী আলোচনা কৰি বুজিছোঁ যে, মানসন্মান, কীৰ্ত্তি, প্ৰতিষ্ঠা আদি মনুষ্যত্বৰ সঁচা মাপকাঠি নহয়। মই জীৱনৰ সফলতা আন প্ৰণালীৰে মাপ কৰিবলৈ শিকিছোঁ। ডাঙৰ বংশত জন্মিলেই আৰু ডাঙৰ কাম কৰিলেই জীৱনত সফলতা নহয়।

মোৰ মতে তেৱেঁই জীৱনত সফলতা লাভ কৰিছে, যি অসংখ্য বাধা-বিপদ আৰু দুৰ্ঘটনাৰ লগত সংগ্ৰাম কৰিছে। কাৰ্য্য-উদ্ধাৰত যদি কোনো মানুহ বিফল হয়, তাত মই দুঃখিত নহওঁ। কিয়নো, তেওঁৰ মনৰ দৃঢ়তা, তেওঁৰ সাধনা, অথক তেওঁৰ কৰ্ত্তব্যনিষ্ঠাৰ চিনাকি পালেই মই তেওঁৰ কৃতকাৰ্য্যৰ সফলতা লাভ কৰা বুলি ভাবিম।

মোৰ মতে সফলতাৰ মাপকাঠিয়েই মনুষ্যত্বৰ কষ্টি-পাথৰ। এই হিচাবে বিচাৰ কৰি চালে, নিগ্ৰোজাতিৰ মাজত জন্মলাভ কৰি মোৰ উপকাৰহে হৈছে। কিয়নো, মই প্ৰকৃত জীৱনত সংগ্ৰাম দেখিছোঁ—প্ৰকৃত জীৱনৰ সোৱাদ পুইছোঁ। মোৰ মতে নিগ্ৰোজীৱনেই মনুষ্যত্ব বিকাশৰ পক্ষে, প্ৰকৃত জীৱন গঠনৰ পক্ষে, অতি উপকাৰী। কিয়নো কষ্টই মানুহৰ পৰীক্ষক, মানুহৰ বিচাৰক। এই কষ্টময় সংসাবত যিজনৰেই বাস কৰে, তেওঁৰেই ডাঙৰ পৰীক্ষা হয়। এই পৰীক্ষাত উত্তীৰ্ণ হ'ব পাৰিলেই যথার্থ মনুষ্যত্ব লাভ কৰিব পৰা যায়। সেই

কাৰণেই ক'ওঁ, বগামানুহক মই আজিকালি হিংসা নকৰোঁ—নিগ্ৰো জীৱনেই মোৰ পক্ষে জেয়।

বগামানুহৰ কাম উচ্চ ধৰণৰ নহলেও মানুহে তাত দোষ নধৰে। আন পক্ষে, ক'লামানুহৰ কামত সামান্য ত্ৰুটি থাকিলেও সকলোৰে চকুত ধৰা পৰে। সেই কাৰণেই নিগ্ৰো সদায় অগ্নিপৰীক্ষাৰ নিমিত্তে সাজু থাকিবলৈ বাধ্য। নিগ্ৰোৰ কাম উচ্চ দৰৰ নহলে সংসাৰৰ মাজত কাৰো মনোনীত নহয়। নিগ্ৰোৰ নিমিত্তে এয়ে কি কম স্মৃযোগ ? কিন্তু বগা-মানুহৰ সকলো কামতে 'সাত খুন মাফ' !

মই নিগ্ৰো হৈয়েই থাকিব খোজোঁ। দুখৰ সংসাৰেই মোৰ পঢ়াশালি হওক—জগতৰ কঠোৰ সাধনাই মোৰ জীৱনৰ ব্ৰত হওক। মোক আৰু আন একো ফল নেলীগে।

দেখাক দেখি আজি অনেক নিগ্ৰোৱে ৰাষ্ট্ৰীয় অধিকাৰ দাবী কৰিবলৈ শিকিছে। কিন্তু, বৰ পৰিতাপৰ বিষয় যে অনেকে ব্যক্তিগত যোগ্যতা বঢ়াবৰ চেষ্টা কৰা নাই। কেৱল বগামানুহক দেখি, তেওঁলোকৰ লগত অৰিয়া-অৰি কৰিছে ! মোৰ মতে ক'লা-বগা ছালৰ প্ৰভেদ মিছা-প্ৰভেদ। সকলোৱেই নিজ কৰ্ত্তব্য বোধে কাম কৰা উচিত। যদি কোনোৱে শক্তি অৰ্জন কৰিব পাৰে, তেওঁৰ মোল সকলোৱে স্বীকাৰ কৰিব—লাগে তেওঁ ক'লাই হওক, কিম্বা বগাই হওক। এই বিশ্বৰ মাজত যোগ্যতাৰ মূল্য আছেই আছে। গুণ কেতিয়াও চাপ খাই নেথাকে। তেওঁৰ সন্মান হ'বই হ'ব। নিগ্ৰো ভাইসকল ! আজি তোমালোক পদদলিত, বিতাৰিত, কিন্তু, ভগবানৰ সেই সনাতন-ধৰ্ম্মত বিশ্বাস স্থাপন কৰা, তোমাৰ আত্মশক্তি নিৰ্ভৰ কৰা ; দেখিবা, যথাসমুয়ত তোমাৰ শক্তি মানব-সমাজত এদিন নহয় এদিন প্ৰতিষ্ঠা হ'বই হ'ব।



## তৃতীয় অধ্যায়

### লিখা-পঢ়াত কঠোৰ চেষ্টা

এদিন কয়লাৰ খনিত কাম কৰিছোঁ, এনেতে ছুটা কুলীৰ কথা-বতৰা শুনিবলৈ পালোঁ। সিহঁতৰ কথাৰ পৰা বুজিলোঁ, ভাৰ্জিনিয়া প্ৰদেশৰ কোনো এঠাইত এখন অতি ডাঙৰ নিগ্ৰো স্কুল আছে।

সিহঁতৰ কথা শুনিবলৈ মোৰ বৰ ধাউতি হ'ল। মই আন্ধাৰত খুপি খুপি সিহঁতৰ কাষ চাপিলোঁ। শুনিলোঁ যে, ভাৰ্জিনিয়াৰ সেই স্কুলখন নিগ্ৰোৰ জাতীয় স্কুল। তাত নিগ্ৰোৰ বাহিৰে আন জাতিৰ ল'ৰা নলয়। ছখীয়া ল'ৰাবিলাকৰ নিমিত্তে তাত বিশেষ সুবিধা আছে। ঘৰৰ পৰা খৰচ আনিব নোৱাৰা ল'ৰায়ো তাত পঢ়িবলৈ পায়। ছখীয়া ল'ৰাবিলাকে তাত কাম কৰি ধন ঘটিবও পাৰে। পঢ়াশুনাৰ লগে লগে তাক অৰ্থকৰী বিছাও শিকায়। এই সুযোগতে ছাত্ৰবিলাকে নিজৰ পঢ়াৰ খৰচ নিজে উলিয়ায়।

ভাৰ্জিনিয়াৰ হেম্পটন নগৰতে এই স্কুল আছে। ইয়াৰ নাম 'শিক্ষক আৰু শিল্প বিদ্যালয়'। সেই স্কুলত নাম লিখাবলৈ মই তেতিয়াই মন মেলিলোঁ। মোৰ পক্ষে ইয়াতকৈ সুবিধাৰ ঠাই আৰু কি হ'ব? নিজৰ খৰচ নিজে চলাম; ইয়াত অভিভাৱকৰ একো আপত্তি থাকিব নোৱাৰে।

মই হেম্পটনৰ নাম জপিবলৈ ধৰিলোঁ। হেম্পটন ক'ত, আমি থকা ঠাইৰ পৰা কিমান দূৰত, এইবোৰ কথা মই একো নেজানো। ঋণতে শোণ্ডতে হেম্পটনেই হে কেৱল মূলমন্ত্ৰ হ'ল।

কয়লাৰ খনিত আৰু কিছুদিন কাম কৰিলোঁ। এই সময়তে এটা নতুন কামৰো সন্ভেদ পালোঁ। আমাৰ কয়লাৰ খনি আৰু

লোণৰ কলৰ গৰাকী একেজন মানুহেই। তেওঁৰ নাম জেনেবেল লই বাকনাৰ। বাকনাৰৰ পত্নী বৰ টানমুখীয়া মহিলা আছিল। কোনো চাকৰেই তেওঁৰ তলত ১৫ দিনতকৈ বেচি দিন থাকিব নোৱাৰিছিল।

ভাবিলোঁ, কয়লাৰ খনিত কাম কৰাতকৈ কাৰাবাৰ ঘৰত চাকৰ হৈ কাম কৰা অনেক গুণে ভাল। আইৰ যত্নত, মই মাহে ১৫ টকা দৰমহাত বাকনাৰৰ ঘৰত চাকৰ সোমালোঁ।

বাকনাৰ-পত্নীক, মই প্ৰথমতে বৰ ভয় কৰিছিলোঁ; তেওঁৰ আগত কঁপিছিলোঁ। কিন্তু কেইদিনমান কাম কৰিয়েই মই তেওঁৰ খাতু চিনি পালোঁ। যুক্তৰাজ্যৰ ডাঙৰ চহৰ নিউ-ইংলেণ্ডত তেওঁৰ পিতাকৰ ঘৰ আছিল। সেই অঞ্চলৰ মানুহক 'ইয়াক্সী' বোলে। ইয়াক্সীবিলাকৰ চলন-ফুৰণকে আমেৰিকাৰ আন মানুহে অনুকৰণ কৰে। গতিকেই, তেনে মানুহৰ তলত কাম কৰা যাৰে তাৰে পক্ষে টান।

বাকনাৰ-পত্নীয়ে সকলো বিষয়তে পৰিষ্কাৰ পৰিচ্ছন্নতা ভাল পাইছিল। সময়ৰ অভাবো তেওঁ ভালকৈ বুজিছিল। সেই কাৰণেই তেওঁ লেতেৰা বা এলেছৱা মানুহক কেতিয়াও ভাল নাপাইছিল। গতিকেই বেচি ভাগ চাকৰে 'তেওঁৰ তলত খাটিবলৈ ভাল নাপাইছিল।

মই তেওঁৰ তলত প্ৰায় ডেৰ বছৰ চাকৰি কৰিছিলোঁ। ইয়াত মই যি শিক্ষা পালোঁ, সেই শিক্ষা আন শিক্ষাতকৈ কোনো গুণেই কম নহয়। ইয়াত চাকৰি কৰি মই মোৰ চৰিত্ৰ গঠন কৰিব পাৰিলোঁ। মই আজিকালি গাওঁ বা চহৰৰ কোনো ঠাইত জাবৰ গোটখাই থাকিলে তৎক্ষণাৎ নিজ হাতেৰে পৰিষ্কাৰ কৰি পেলাওঁ। ঘৰৰ চুকত ফটা কাগজ বা ফটা কানি পৰি থাকিলে, মই সহিব নোৱাৰোঁ। ঘৰ বা বাৰীৰ বেৰবোৰ ভাগিলে, মই তেতিয়াই মেৰামত কৰোঁ। সাজপাৰ বা আন কাপোৰ-কানি কেতিয়াও মলিন হ'বলৈ

নিদিষ্ট। এইবোৰ সজ গুণ মই বাকনাৰ-পত্নীৰ পৰা লাভ কৰিছোঁ। সকলো বিষয়তে শৃঙ্খলা-জ্ঞান, স্বাস্থ্যবৰ্দ্ধক নিয়মপালন, যেতিয়াৰ কাম তেতিয়াই কৰা, প্ৰভৃতি গুণবোৰ এই ঘৰতে শিক্ষা পাইছোঁ।

মোৰ কাম কাজ দেখি বাকনাৰ-পৰিবাৰে মোক ভাল পাবলৈ ধৰিলে। আন কি দিনত স্কুললৈ যাবলৈকো তেওঁৰ পৰা অনুমতি পালোঁ। ইমান দিন কেৱল বাতিৰ স্কুল হে কৰিছিলোঁ, এতিয়া তেওঁৰ অনুগ্ৰহত এঘণ্টাকৈ দিনৰ স্কুলতো হাজিৰ হ'ব পৰা হ'লোঁ। মোৰ পঢ়াত তেওঁ বাতিও সহায় কৰিছিল। তেওঁৰ ঘৰত থাকোঁতেই মই এটা কেবাচিন তেলৰ বাকচ আনি নিজ হাতেৰে আলমাৰী তৈয়াৰ কৰিছিলোঁ। সেই আলমাৰীটোত কেইবা খাপ বাখি, তাত নানা ঠাইৰ পৰা কিছুমান বহী, কাগজ, পেনচিল, কিতাপ গোটাই বৰ ভালকৈ সজাই বাখিছিলোঁ। সেয়ে মোৰ প্ৰথম লাইব্ৰেৰী আছিল।

এই দৰেই মোৰ দিন কেইটা ভালৈই গৈছিল। তথাপিও মই হেম্পটনৰ স্কুলৰ কথা পাহৰা নাই। ইমান দূৰত পঢ়িবলৈ যাম বুলি আইয়ে বেজাৰ কৰিবলৈ ধৰিলে। কিন্তু শেষত যাবলৈকে স্থিৰ কৰিলোঁ। ইপিনে হাতত পইচা এটাও নাই। ইমান দিন মই আৰু মোৰ ককাইদেৱে যি ধন ঘটিছোঁ, সেই ধন কেৱল খোৱা-লোৱাতে গৈছে; বাকী ধন মোৰ অভিভাৱকে উৰাইছে। তথাপিও যাবলৈকে ঠিক কৰিলোঁ।

মোৰ যোৱাৰ বাতৰি পাই আমাৰ গাৱঁৰ সকলো মানুহ সুখী হ'ল। তেওঁলোকে মোক আশীৰ্বাদ কৰিলে। তাৰ বাহিৰেও কোনোৱে কোনোৱে মোক কমাল, পইচা আৰু ডবল পইচা দি সাহায্য কৰিলে। আৰ্জি তেওঁলোকৰ পক্ষে এটা শুভ দিন, কাৰণ মই বিদেশত উচ্চ শিক্ষা লাভ কৰিবলৈ ওলাইছোঁ।

মই যাত্ৰা কৰি ওলালোঁ; সেই সময়ত আইৰ অৱস্থা বৰ বেয়া, তেওঁৰ নৰিয়া। এটু থৈলাত সকলো কাপোৰ-কানি বান্ধি ললোঁ।

মেলডেনৰ পৰা হেম্পটন চহৰলৈ ৫০০ মাইল।' এছোৱা বাট বেলেবে আৰু বাকী ছোৱা গাড়ীৰে যাব লাগে। ইমান দূৰ বাট যাবলৈ মোৰ বাট-খৰচ নাই। এইদৰেই গাড়ী ভাৰা কৰি কিছু দূৰ বাট পাহাৰৰ ওপৰেদি গৈছিলোঁ। সন্ধিয়া পৰত এটা হোটেলৰ ওচৰত আমাৰ গাড়ী ব'ল। মোৰ লগৰীয়া এটাই-কেইজন বগা মানুহ আছিল—ক'লাৰ ভিতৰত ময়ে। তেওঁলোক সকলো গাড়ীৰ পৰা নামি হোটেলত সোমাল। হোটেলৰ কৰ্ত্তাই তেওঁলোকৰ নিমিত্তে খোৱা-বোৱাৰ দিহা কৰি দিলে। তেওঁলোকে খোৱাৰ সময়তে মই লাহে লাহে ছুৱাৰ-মুখত থিয় দিলোঁ। মোৰ হাতত পইচা এটাও নাছিল। ভাবিছিলোঁ হোটেলৰ পৰিচালকক কৈ কোনোমতে বাতিটো তাত্তে কটাম। বিশেষত সেইখন পৰ্ব্বতীয়া ঠাই—তাতে ভয়ানক জাৰ। কিন্তু মোৰ ক'লা ছাল দেখিয়েই হোটেলৰ মেনেজাৰে গম্ভীৰ ভাবে উত্তৰ দিলে, “ইয়াত তোমাৰ নিমিত্তে ঠাই নাই।” পইচা বা ধনৰ অভাবেই আমেৰিকাত একমাত্ৰ কষ্ট নহয়। বগা চামৰাৰ অভাবো বৰ বিষম পাপ—এই ধাৰণা সেই বাতি মোৰ প্ৰথম উপজিল।

গোটেই বাতিটো হোটেলৰ সন্মুখত পায়চাৰি কৰি গাটো গৰম ৰাখিলোঁ। হোটেলৰ গৰাকীৰ বেয়া ব্যৱহাৰত মই অকণো বেয়া পোৱা নাছিলোঁ। কিয়নো, হেম্পটনৰ সপোনাই মোক সজাগ কৰি ৰাখিছিল।

গোটেই বাটত নানা প্ৰকাৰে কষ্ট পাইছিলোঁ। এডোখৰ বাট খোজকাঢ়ি গৈছিলোঁ; কোনো ঠাইত গাৰোৱানৰ হাতে-ভৰিয়ে ধৰিমেলি বিনা খৰচতে গাড়ীত উঠিছিলোঁ; আকৌ কেতিয়াবা লগত যোৱা মানুহৰ পৰা পইচা খুজি গাড়ীৰ খৰচ দিছিলোঁ। এইদৰেই বিচমণ্ড নগৰ পালোঁহি; ইয়াৰ পৰা হেম্পটন প্ৰায় ৮০ মাইল।

বিচমণ্ড পাওঁতেই বাতি হ'ল। হাতত পইচা এটাও নাই;

ইপিনে গাক বৰণ ক'লা। কাপোৰ-কানি মলিন, পেটৰ ভোকত তং নাই। কিমান মানুহৰ ঘৰত থাকিবৰ নিমিত্তে ঠাই খুজিলোঁ তাৰ লেখজোখ নাই। কোনেও মুখেবেই নেমাতিলোঁ। সকলোকে ধন লাগে; ধন দিলেহে তেওঁলোকে খোৱাৰ দিহা কৰি দিয়ে। বগা মানুহে এই দৰেই অতিথি সংকাৰ কৰে। মই নিৰুপায় হৈ বাটে বাটে ঘূৰি ফুৰিলোঁ। ফুৰি ফুৰোঁতে, দোকানবোৰত অলেখ খোৱা বস্তু সজাই থোৱা দেখিলোঁ। তাৰ পৰা অলপমান কিবা পোৱা হলেও ধন্য মানিলোঁহেঁতেন। সেই দিনা মোক কোনোবাই এটুকুৰা মঙহ খাবলৈ দিয়া হলেও, মই ভবিষ্যতে যি ধন ঘটিলোঁহেঁতেন, গোটেইখিনি তেওঁকে তাৰ মূল্যস্বৰূপ দিলোঁহেঁতেন। কিন্তু কোনেও মোক অকণো দয়া নকৰিলে। গোটেই ৰাতি ভোকে লঘোণে কটালোঁ।

গোটেই ৰাতিটো এইদৰে ঘূৰি ফুৰি কটালোঁ। তথাপিও মই হতাশ হোৱা নাছিলোঁ। হেম্পটনৰ পঢ়াশুনাৰ কথা মই অকল্মাকো পাহৰিব পৰা নাছিলোঁ। লাহে লাহে বেচি ভাগৰ লাগিল, ঘূৰি ফুৰিব নোৱৰা হলোঁ; এখন তক্তাৰ তলত শুই পৰিলোঁ। মাটিত শুই থৈলাটোকে গাক কৰি লৈ হেম্পটনৰ কথা জপিবলৈ ধৰিলোঁ।

পুৱাই সাৰ পাই দেখোঁ, মই এটা জাহাজ-ঘাটত শুই আছোঁ। তেতিয়াও ভোকত তং নাই। কুলীবিলাকে জাহাজত মাল উঠুৱা নমোৱা কৰিছে। মই কেপ্টেইনৰ ওচৰলৈ গৈ জাহাজত কাম কৰিম বুলি ক'লোঁ। তেওঁ মোৰ প্ৰতি সদয় হ'ল। ময়ো কুলীবিলাকৰ লগত জাহাজৰ পৰা মাল নমাবলৈ ধৰিলোঁ। কাম কৰি শেষ কৰাৰ পিচত অলপ বানচ পালোঁ। তেতিয়াই তাৰে খোৱা বস্তু কিনিলোঁ। তেনেকুৱা সুখৰ খোৱা মোৰ জীৱনত আক হোৱা নাই।

মোৰ কাম দেখি কেপ্টেইন বৰ সন্তুষ্ট হ'ল। তেওঁ মোক

আক কাম দিব খুজিছিল। মই সম্মত নহ'লোঁ।' যি বানচ পাইছিলোঁ, তাৰে কেবল খোৱা মুঠিহে চলিছিল, ঘৰৰ ভাড়া দিবলৈ নাটিছিল। সেই কাৰণেই তাকবকৈ খাইছিলোঁ, আক বাতি সেই তন্ত্ৰাৰ তলত শুইছিলোঁ। এই উপায় কৰি কিছু ধন বাখিব পাৰিলোঁ। তাৰে পৰাই হেম্পটন চহৰলৈ যোৱাৰ সম্বল গোটালোঁ।

এই ঘটনাৰ বহুত দিনৰ মূৰত, বিচমণ্ডৰ নিগ্ৰো অধিবাসীবিলাকে মোক এবাৰ নিমন্ত্ৰণ কৰি অভ্যর্থনা কৰিছিল। সেই অভ্যর্থনা উৎসৱত প্ৰায় দুহেজাৰ নিগ্ৰো মতা-মাইকী উপস্থিত আছিল। ঘটনাক্ৰমে সেই কাঠৰ তন্ত্ৰাৰ ওচৰতে এটা ঘৰত মোক তেওঁলোকে অভ্যর্থনা কৰে। সকলো মানুহেই অতি আগ্ৰহেৰে মোক অভিবাদন কৰিছিল। মই কিন্তু সেই বিপুল অভ্যর্থনাত একান্ত মনেৰে যোগ দান দিব নোৱাৰিলোঁ। বিচমণ্ডলৈ অহাৰ প্ৰথম দিনৰ কথা মোৰ ঘনে ঘনে মনত পৰিবলৈ ধৰিলে। মই সেই তন্ত্ৰাৰ কথা এক মুহূৰ্ত্তও পাহৰিব পৰা নাছিলোঁ। সেই এদিন, আজি এদিন।

কেপ্টেইনক ধন্যবাদ দি মই আকৌ হেম্পটনলৈ যাত্ৰা কৰিলোঁ। হাতত তেতিয়া মাথোন ১৮/০ পুঁজি আছিল।

হেম্পটনৰ বিত্তামন্দিৰৰ বাহিৰৰ ভাগ দেখিয়েই মই বোম্বাৰ্জিত হ'লোঁ। সি স্কুল নহয়—যেন ৰাজপ্ৰাসাদ। এই বিৰাট অট্টালিকাই মোৰ মনত এক নতুন জগতৰ বাতৰি আনি দিলে।

সেই ধুনীয়া ঘৰটো দেখি মই যেন নতুন জীৱন লাভ কৰিলোঁ। সকলো নতুন বোধ হ'ল। আনন্দত মই আপ্ত হ'লোঁ। মই সঁচাসচিকৈয়ে সেই চিৰবাহিত স্বৰ্গৰাজ্যত উপস্থিত হ'লোঁহি।

মই অকণো সময় নষ্ট নকৰি লৰালৰিকৈ স্কুলৰ কৰ্তৃপক্ষৰ ওচৰত হাজিৰ হ'লোঁ। প্ৰধান শিক্ষয়িত্ৰীয়ে মোৰ সাজপাৰ দেখি যোগ্য ছাত্ৰ বুলি বিবেচনা নকৰা যেন পালোঁ। অথচ মোক খেদায়ো নিদিলে। মই তেওঁৰ ওচৰতে স্তুতি পকি থাকিলোঁ।

নানা বকমে তেওঁক মোৰ যোগ্যতাৰ চিনাকি দিবলৈ চেষ্টা কৰিলোঁ। ইতিমধ্যে অনেক নতুন নতুন ল'ৰা আহি মোৰ চকুৰ আগতে ভৰ্তি হ'ল। মই একেবাবেই হতাশ হৈ পৰিলোঁ। তথাপিও আশা নেৰিলোঁ।

অৱশেষত শিক্ষয়িত্ৰী মোৰ ওপৰত সদয় হ'ল। তেওঁ ক'লে, “সেইটো সোটা আছে, কোঠাটো সাৰি পেলোৱাচোন।”

মই বুজিলোঁ—এয়ে মোৰ পৰীক্ষা। এই পৰীক্ষাত উত্তীৰ্ণ হ'ব পাৰিলেই মোৰ বন্ধা। বাকনাৰ চাহাবৰ ঘৰত যি শিক্ষা লাভ কৰিছিলোঁ, সেই শিক্ষা এতিয়া মোৰ কামত লাগিল। মই অতি আনন্দ-মনেৰে কোঠা চাক কৰাত লাগি গলোঁ।

কোঠাটো তিনিবাৰ সাৰিলোঁ। ওচৰতে এখন ঝাৰণ বা মেজ চাক কৰা কাপোৰ আছিল। সেইখন জোকাৰি ল'লোঁ। তাৰ পিচত য'ত যি ধূলি-বালি আছিল, তাক পৰিষ্কাৰ কৰিলোঁ। ইয়াৰ পিচত এখন এখনকৈ বেঞ্চি, মেজ, চ'কি, ছ'ৰা, খিৰিকী প্ৰভৃতি য'ত যি বস্তু পালোঁ সকলোবোৰ জাৰি চাকচিকুণ কৰিলোঁ। কাম শেষ কৰি শিক্ষয়িত্ৰীক জনালোঁ। তেওঁ এজনী ‘ইয়াকী’ মহিলা আছিল। তেওঁ সকলোবোৰ বস্তু ভালকৈ চকুফুৰাই চালে। প্ৰথমতে তেওঁ আঙুলি দি মেজখন পৰিষ্কাৰ হৈছে নে নাই চালে; তাৰ পিচত কমালেৰে চ'কিত কিবা ধূলি-বালি আছেনে নাই তাকো পৰীক্ষা কৰিলে। তেওঁ ক'তো একণো মলি নেপালে। মই পৰীক্ষাত পাচ হ'লোঁ।

মোৰ বোধেৰে বিশ্ববিদ্যালয়ত সোমার্গতেও কোনো ল'ৰাই ইমান টান পৰীক্ষা দিব নেলাগে। হাৰ্ডাৰ্ড আৰু ইয়েল বিশ্ববিদ্যালয়ত সোমার্গতে অনেকে লেঠাত পৰে বুলি শুনিছোঁ। যিবিলাক ল'ৰাই প্ৰবেশিকা পৰীক্ষাত উত্তীৰ্ণ হৈ হাৰ্ডাৰ্ড আৰু ইয়েল কলেজত পঢ়িবৰ নিমিত্তে চাৰ্টিকিকেট পায় তেওঁলোকে বোধ কৰোঁ, মোৰ সেই দিনাৰ আনন্দৰ আভাস কিছু কিছু পায়। পিচত ময়ো ডাঙৰ ডাঙৰ

কেইবাটাও পৰীক্ষাত উত্তীৰ্ণ হৈছে। কিন্তু সেই পৰীক্ষাৰ ওপৰতে মোৰ জীৱনৰ ভবিষ্যত নিৰ্ভৰ কৰিছিল। এনে ধৰণৰ অগ্নি-পৰীক্ষাত মই আৰু কেতিয়াও পৰা নাছিলোঁ।

মোৰ পৰীক্ষা-কৰ্মৰ নাম আছিল কুমাৰী মেৰী এক-মেকী। মই নিজৰ খৰচত পঢ়িম বুলি কোৱাত তেওঁ মোক জ্বলৰে খানসামাৰ কাম কৰিবলৈ দিলে। সকলোবোৰ ঘৰ চোৱাই মোৰ প্ৰধান কাম আছিল। তাৰ উপৰিও পুৱাতে উঠি জুই ধৰি চৌকা প্ৰভৃতি জ্বলাই দিব লগাত পৰিছিল। খাটনি বেচি আছিল বুলিও যি ধন পাইছিলোঁ, তাৰে মোৰ সকলো খৰচ চলিছিল।

কুমাৰী মেকী মোৰ আইৰ দৰে স্নেহশীলা আছিল। তেওঁৰ সাহায্যত আৰু উৎসাহত মই অনেক উপকাৰ পালোঁ। তেওঁৰ উপকাৰ মই এই জীৱনত পাহৰিব নোৱাৰোঁ। তেওঁক মই মোৰ জীৱনৰ অগ্ৰতম গঠন-কৰ্তা বুলি বিবেচনা কৰোঁ।

ইয়াতে আৰু এজন বগা পুৰুষৰ লগত মোৰ পৰিচয় ঘটে। তেতিয়াৰে পৰা তেওঁ মোৰ হৃদয়-সিংহাসন অধিকাৰ কৰি আছে। তেওঁৰ চৰিত্ৰই মোৰ জীৱনৰ আদৰ্শস্বৰূপ। তেওঁৰ দৃষ্টান্ত সন্মুখত ৰাখিয়েই মই এই বিশাল কৰ্মক্ষেত্ৰত আগুৱাব পাৰিছোঁ। সেই উদ্ধাৰ স্বভাব, মহাপ্ৰাণ, পৰোপকাৰী মহাপুৰুষৰ নাম—সেনাপতি চেমুয়েল ডি, আৰ্মষ্ট্ৰং।

সৌভাগ্যক্ৰমে মই য়ুৰোপ, আমেৰিকা প্ৰভৃতি দেশৰ বহুত জনাশুনো মানুহক দেখিছোঁ, আৰু তেওঁলোকৰ লগত চিনাক্তনা আছে। প্ৰকৃত ডাঙৰ মানুহ, আৰু তথাকথিত ডাঙৰ মানুহ—এই দুই বকৰৰ ডাঙৰ মানুহকে মই দেখিছোঁ। কিন্তু আজি মই মুক্তকণ্ঠে স্বীকাৰ কৰিছোঁ, যে .সেনাপতি চেমুয়েল আৰ্মষ্ট্ৰঙৰ দৰে চৰিত্ৰবান, ধৰ্মভীক, মানব-সেৱক আজিলৈকে দেখা নাই। তেওঁৰেই মোৰ চিন্তাবাজ্যৰ ‘একমেবাদ্বিতীয়’ মহাবীৰ।

গোলান্‌মণ্টীৰ ঘিণলগ্না জীৱন, আৰু কয়লাখ খনিৰ ছুখ ভোগ



কবাব পিচতে, এই মহাপুৰুষৰ লগত চিনাক্তনা মোৰ পক্ষে পৰম সৌভাগ্যৰ কথা। প্ৰথম যি দিনাই তেওঁক দেখিলোঁ, অতৰ্কিতে তেওঁৰ ভৰিত মোৰ মূৰ দোঁ খালে। তেতিয়াই বুজিলোঁ, তেওঁ এজন অসাধাৰণ গুণসম্পন্ন মানৱ-সেবক। যিমানেই তেওঁক দেখিছোঁ, তিমানেই তেওঁ মোৰ ভক্তি আকৰ্ষণ কৰিছে। মৰণকাল পৰ্য্যন্ত তেওঁ মোৰ পৰম আত্মীয়স্বৰূপ আছিল।

বয়সৰ লগে লগে মোৰ অভিজ্ঞতা এই যে, ‘মানুহ গঢ়িবৰ নিমিত্তে কিতাপ পঢ়াৰ আৱশ্যকতা বেচি নাই। কিতাপ-পত্ৰ, কাকত, লাইব্ৰেৰী আদি নিজৰ সঁজুলিয়ে মানুহ গঢ়িব নোৱাৰে। হেম্পটন চহৰৰ পৰা যদি কোনোবাই স্কুলৰ ঘৰ-বাৰী, পুথি-পাঁজি, ইটা-কাঠ, সঁজুলি, মেজ-চকি, সকলো লৈ যায়, তেনেহলেও সেই স্কুলৰ একো হানি নহয়। কিয়নো, সেই স্কুলৰ প্ৰাণদাতা, সেই স্কুলৰ পিতাম্বৰূপ পৰিচালক মহোদয় অকলেই এনেবোৰ সঁজুলিতকৈ বেচি মূল্যবান। তেওঁৰ ওচৰলৈ নিগ্ৰো ল’ৰাবিলাক দিনটোত এৰাব আহিব পাৰিলেই, তেওঁলোকৰ উচ্চশিক্ষাৰ সুফল ফলিব। ময়ো কওঁ, প্ৰকৃত চৰিত্ৰবান, সমাজসেৱক, শিক্ষাপ্ৰচাৰকৰ লগত সহবাস কৰিলে, যিমানখিনি চৰিত্ৰ গঠন হয়, মনৰ তেজ বাঢ়ে, চিন্তাৰ শক্তি বিকশিত হয়, কাম কৰিবৰ মন দায়, আন কোনো উপায়েৰেই তিমান খিনি নহয়। সেই হে কওঁ, কিতাপ পঢ়াতকৈ ‘মানুহ’ পঢ়া ভাল।

তেওঁ মৰাৰ আগতে দুমাহমান সময় মোৰ টাৰ্কেগী বিভাগলয়ত কটাইছিল। তেতিয়া তেওঁ পক্ষাঘাত বেমাৰত ভুগিছিল। গোটেই শৰীৰ শিথিল হৈ গৈছিল। তথাপিও জীৱনৰ শেষ মুহূৰ্ত্ত পৰ্য্যন্ত তেওঁ শিক্ষাপ্ৰচাৰ ব্ৰতত লাগি আছিল। কামত এনেকৈ মন পুতি লাগি থাকিব পৰা মানুহ সংসাৰত বিৰল। কিন্তু আৰ্মষ্ট্ৰঙে কামত নিজকে ডুবাই ৰাখিছিল। পৰসেৱাই তেওঁৰ জীৱনৰ ব্ৰত আছিল। হেম্পটন স্কুলৰ দৰে তেওঁ টাৰ্কেগী স্কুলতো খাটিছিল।

তাৰ উপৰিও তেওঁ যি যি নিগ্ৰো-সমাজত শিক্ষা-বিস্তাৰৰ প্ৰয়োজন আছিল, তেনে ঠাইতো আত্মশক্তি প্ৰয়োগ কৰিছিল। সকলো কামতে তেওঁ সমানে আনন্দ পাইছিল। তেওঁ নিজকে বিসৰ্জন দিবলৈ শিকিছিল—আদৰ্শৰ মাজত তন্ময় হ’ব পাৰিছিল। সেই কাৰণেই সকলো ঠাইতে তেওঁ স্বার্থত্যাগৰ কৰ্মক্ষেত্ৰ বিচাৰি লৈছিল।

আৰ্মষ্ট্ৰং এজন ‘ইয়াঙ্কী’ আছিল। যোৱা যুদ্ধত তেওঁ দক্ষিণ অঞ্চলৰ বিপক্ষে যুদ্ধ কৰিছিল। তথাপিও তেওঁ দক্ষিণ অঞ্চলৰ চাহাবসকলৰ প্ৰতি হিংসাত্মক নেৰাখিছিল। বৰং যিমান পাৰে তেওঁলোকৰ উপকাৰ হে কৰিছিল।

হেম্পটন স্কুলৰ ল’ৰাবিলাকে তেওঁক দেৱতাৰ দৰে ভক্তি আৰু পূজা কৰিছিল। তেওঁৰ আদেশ সকলোৱে নতশিৰে পালন কৰিছিল। তেওঁৰ কাম কৰিবলৈ পালে আমি নিজকে নিজে কৃতার্থ মানিছিলোঁ। টাংক্লেগীত থাকোঁতে তেওঁ পক্ষাঘাত বেমাৰত লবচৰ কৰিব নোৱৰা হৈছিল। তেওঁ বহা চকীখন এবাৰ এটা পাহাৰৰ ওপৰলৈ তোলা হৈছিল। তেওঁৰ এজন পুৰণি ছাত্ৰই সেই চকীখন টানি নিছিল। বাটটো বেয়া আছিল। শেষত যেতিয়া চকীখন পাহাৰৰ ওপৰত তোলা হ’ল, তেওঁ আনন্দ মনেৰে ক’বলৈ ধৰিলে, “আজি মোৰ পৰম সৌভাগ্য যে, সেনাপতিৰ নিমিত্তে মৃত্যুৰ আগতে এটা কাম কৰিবৰ সুবিধা পালোঁ।”

মই হেম্পটন স্কুলত থাকোঁতে প্ৰায়েই নতুন ল’ৰা সেই স্কুলত ভৰ্ত্তি হ’বলৈ গৈছিল। লাহে লাহে ব’ৰ্ডিঙত ল’ৰা নধৰা হৈ পৰিল। বাহিৰত ল’ৰাৰ নিমিত্তে তদু ত’ৰিব লগাত পৰিল। এদিন সেনাপতিয়ে পুৰণি ল’ৰাবিলাকক আহি সুধিলে, “তোমা-লোকৰ কোনোবাই তদুত শুই নতুন ল’ৰাবিলাকক ঘৰ এৰি দিবা নে?” এই কথা শুনা মাত্ৰকেই প্ৰত্যেক ল’ৰাই নিজ কোঠা এৰি দি সেই জাৰকালি-ৰাতি তদুত শুইছিলগৈ।

সেই ল’ৰাৰ ভিতৰতো ময়ো একম আছিলোঁ। মোৰ এতিয়াও

মনত আছে, কেইবা বাৰো সেই দৰে জাবত কঁপি কঁপি সেই তনুৰ তলত বাতি কটাইছিলোঁ। আমাৰ যথেষ্ট কষ্টও হৈছিল, তথাপিও সেনাপতিৰ আদেশ মানি চলিবলৈ ভাল পাইছিলোঁ। এইদৰেই একে সময়তে আমি দুটা কাম কৰিছিলোঁ—সেনাপতিৰ আদেশ মানিছিলোঁ আৰু আন পিনে নতুন ল'ৰাবিলাকক শিক্ষা লাভৰ সুবিধা দিছিলোঁ। কেতিয়াবা কেতিয়াবা জাবকালি বতাহত তনুটোও উৰি গৈছিল; আমি মুকলি ঠাইতে বাতি কটাইছিলোঁ। পিচদিনা পুৱাই সেনাপতিয়ে আমাক চাবলৈ আহিছিল। তেওঁৰ হাঁহিমুখ দেখি বাতিৰ সকলো দুখকষ্ট তেতিয়া পাহৰি পেলাইছিলোঁ।

সেনাপতি আৰ্মষ্ট্ৰঙৰ কথা ইমান বহলাই কোৱাৰ অৰ্থ আছে। মই সকলোকে জনাব খোজোঁ যে, এনে এজন চৰিত্ৰবলত বলীয়ান শিক্ষা-প্ৰচাৰকৰ কঠোৰ চেষ্টাতেই নিগ্ৰো-সমাজত জ্ঞানৰ পোহৰ সোমাইছে। সেই মহাত্মাৰ আদৰ্শ লৈয়েই অনেক শিক্ষিত বগা মানুহে নিগ্ৰো-সমাজত শিক্ষাবিস্তাৰ-ত্ৰত গ্ৰহণ কৰি আমাৰ ভাই-সকলক উন্নতিৰ পথলৈ তুলিছে। জগতত এই নীৰব নিস্বার্থ কৰ্ম্মবীৰ সকলৰ জীৱন-চৰিত এতিয়াও প্ৰকাশ হোৱা নাই।

হেম্পটনত প্ৰতি দিন, প্ৰতি কামতে, প্ৰতি চলন-ফুৰণতে মই অনেক নতুন কথা শিকিছিলোঁ। কেনেকৈ যথাসময়ত নিয়মিত ৰূপে খাব লাগে, কেনেকৈ মেজৰ ওপৰত কাপোৰ পাৰি তাত থাল-বাটি থ'ব লাগে, কেনেকৈ গা ধুব লাগে, কেনেকৈ কোন বস্তুৰ পিচত কোন বস্তু খাব লাগে, কেনেকৈ দাঁত ঘঁহিব আৰু বিছনা-চাদৰ পাৰিব লাগে—এইবোৰ কথা মই প্ৰথম তাতে শিকিলোঁ।

হেম্পটনতেই মই প্ৰথমেই গা ধুবলৈ শিকোঁ। গা ধুলে যে শৰীৰ আৰু মন ভালৈ থাকে, এই কথা আগেয়ে নেজানিছিলোঁ। তেতিয়াৰে পৰা মই নিতৌ গা ধোওঁ। মাজে মাজে নানা ঠাইত আলহী থাকিব লগাত পৰোঁ। সেইবোৰ ঠাইত গা-ধোৱাৰ একো দিহা নাথাকে। তেনে অৱস্থাত মই নৈত গা ধুই আছোঁ।

ভেতিয়াৰে পৰা মই সকলো ঠাইতে নিগ্ৰোবিলাকক গা ধুবলৈ উপদেশ দি আহিছোঁ।

হেম্পটনত মোৰ বানিয়ন দুটাহে আছিল। কোনোটোত মলি হ'লে, ৰাতিয়েই চাবোন সানি চাফ কৰি জুইত শুকুৱাই লৈ পুৱা তাকে পিন্ধোঁ।

হেম্পটনৰ ব'ৰ্ডিঙত খোৱা-খৰচ মাহে ৩০ টকা লাগিছিল। খানসামাৰ কাম কৰি যি ধন পাইছিলোঁ, তাৰ উপৰিও মাহে আৰু কিছু ধন নগদ দিব লগা হৈছিল। প্ৰথমেই নাম লগাওঁতে মোৰ হাতত ১৮/০ অনাহে আছিল। কেতিয়াবা কেতিয়াবা জন ককাই-দেৱেও দুইচাৰি টকা পঠিয়াইছিল। তথাপিও সেই ধনেৰে মোৰ খৰচ নচলিছিল। গতিকে মই খানসামাৰ কামকে ইমান ভালকৈ কৰিবলৈ ধৰিলোঁ যে, খোৱা খৰচৰ সকলো টকা দৰমহা স্বৰূপেই পাইছিলোঁ। স্কুলৰ মাছুল বছৰি ২১০ টকা লাগিছিল। ইমানখিনি ধন যোগাৰ কৰা মোৰ পক্ষে বৰ টান কামেই আছিল। আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবৰ অনুৰোধত তেওঁৰ এজন বন্ধুৱে মোৰ মাছুলখিনি দিছিল। সেইজন বন্ধুৰ নাম এচ, গ্ৰিফিথ্‌চ্‌ মৰগেন। মই টাংকেগীত থাকোঁতে এই মহাত্মা মোৰ তালৈ কেইবাবাৰো গৈছিল।

হেম্পটনত কিতাপ আৰু কাপোৰৰ অভাৱ বৰকৈ অনুভৱ কৰিছিলোঁ। সময়ত আন ল'ৰাৰ পৰাই কিতাপ ধাৰে আনিছিলোঁ, কিন্তু কাপোৰ পাবলৈ নাই। মোৰ যি অলপ কাপোৰ আছিল, তাৰে কোনোমতে নচলে। বিশেষকৈ সেনাপতি মহাশয়ে ল'ৰা-বিলাকৰ কাপোৰৰ ওপৰত বৰ চোকা দৃষ্টি ৰাখিছিল। জোতাত ৰং দিয়া নেদেখিলে, চোলাত বুতাম নাধাকিলে, কাপোৰত দাগ লগা দেখিলে, তেওঁ বৰ খঙ কৰিছিল।

মোৰ চোলা এটাহে আছিল। তাৰেই খানসামা কাম কৰি স্কুললৈকো আহিব লগাত পৰিছিলোঁ। দিনৰ দিনটো একেটা চোলাকে পিন্ধি, তাক চাফ-চিকুণকৈ ৰখা বৰ টান। মোৰ এনে দুৰৱস্থা দেখি

শিক্ষক সকলৰ দয়া হ'ল। তেওঁলোকে খেলাৰ পৰা পুৰণি চোলা এটা মোক উলিয়াই দিলে। এনে ধৰণৰ পুৰণি চোলাবোৰ যুক্তৰাজ্যৰ ইয়াকী অঞ্চলৰ পৰা হুখীয়া ল'ৰাবিলাকলৈ পঠিয়া হয়। কাপোৰৰ এনে ব্যৱস্থা নথকা হ'লে, মোৰ দৰে হুখীয়া ল'ৰাই বিজালাভৰ পৰা বঞ্চিত হ'লহেঁতেন। ইমান দিন মাটিত ফটাকানি এসোপা পাৰি শোৱাই মোৰ অভ্যাস আছিল। হেম্পটনত কিন্তু প্ৰত্যেক ল'ৰাবে দুখনকৈ বিছনা চাদৰ আছিল। দুখন চাদৰৰ ব্যৱহাৰ মই একো বুজিছিলোঁ। প্ৰথম ৰাতি দুখন বিছনা-চাদৰকে পাৰি তাৰ তলত সোমাই শুইছিলোঁ। পিচ দিনা হে ভুল বুজিব পাৰিলোঁ।

মোৰ লগতে আৰু কেইবাজনো ল'ৰা আছিল। তেওঁলোকে মোৰ অৱস্থা দেখি বোধ কৰোঁ হাঁহিছিল। কিন্তু সেই দিনা কোনেও একো নক'লে। পিচদিনা তেওঁলোকক দেখিহে দুখন বিছনা-চাদৰৰ ব্যৱহাৰ বুজিলোঁ। তেতিয়াৰে পৰা এখন তলত পাৰি এখন গাত লওঁ।

সেই স্কুলত মোতকৈ স'ক ল'ৰা আন কোনো নাছিল। অনেক আদৰ্শবায়ীয়া মতা-মাইকীয়েও পঢ়াশুনা কৰিছিল। সেই সময়ত স্কুলত প্ৰায় চাৰিশ ছাত্ৰ আৰু ছাত্ৰী আছিল। পঢ়াশুনাত সকলোৰেই আগ্ৰহ আছিল। অনেকৰ পঢ়াশুনা কৰাৰ বয়স পাৰ হৈ গৈছিল। তেওঁলোকে কিতাপ বা পঢ়া মনত ৰাখিব নোৱাৰিছিল; তথাপিও তেওঁলোকে পাৰেমানে চেষ্টা কৰিছিল। নাই! তথাপিও তেওঁলোক অকণো বিচলিত নহৈছিল।

তেওঁলোকৰ ইমান আগ্ৰহ, উৎসাহ, অধ্যৱসায়, আৰু কঠোৰ সাধনাত ব্ৰতী হোৱাৰ বিশেষ কাৰণো আছিল। তেওঁলোক সকলোৰেই নিজ পৰিয়াল আৰু নিজ জাতিক উন্নত কৰিবলৈ উঠি পৰি লাগিছিল। তেওঁলোকৰ কোনোৰেই নিজৰ সুখৰ নিমিত্তে নাভাবিছিল। তেওঁলোকে সদায় পৰৰ কথা, ভবিষ্যত বংশধৰ

সকলৰ কথা, আৰু গোটেই নিগ্ৰোজাতিৰ কথা ভাবিছিল। সেই কাৰণেই লাজ, মান আৰু ভয় তেওঁলোকৰ কাষ চাপিব নোৱাৰিছিল।

আমাৰ চাহাব শিক্ষক আৰু শিক্ষয়িত্ৰীৰ কথা নো কি মিথিমা ? তেওঁলোকে নিগ্ৰোজাতিৰ নিমিত্তে যি ত্যাগ স্বীকাৰ কৰিছে আৰু চৰিত্ৰবল দেখুৱাইছে, সেই কাহিনীয়ে সভ্যতা-বুৰঞ্জীত অতি ওখ ঠাই অধিকাৰ কৰিব। মোৰ দৃঢ় বিশ্বাস, অতি সোনকালেই যুক্তৰাজ্যৰ দক্ষিণ অঞ্চলত সেইসকলৰ স্বার্থত্যাগ, পৰোপকাৰ, মানৱসেৱা আৰু শিক্ষাপ্ৰচাৰৰ পুণ্য কাহিনী প্ৰচাৰিত হ'ব।

---

## চতুৰ্থ অধ্যায়

### হেম্পটনত জীৱন গঠন আৰু পৰোপকাৰ

চাওঁতে চাওঁতেই হেম্পটন স্কুলত এবছৰ কটালোঁ। গৰমৰ বন্ধ আছিল। সকলো ল'ৰা নিজ নিজ ঘৰলৈ ওলাল। কিন্তু মই যাওঁ কেনেকৈ—হাতত পইচা এটাও নাই। মই মহা বিপদত পৰিলোঁ। স্কুলত থাকিবৰো সুবিধা নাই।

এটা বাহিৰা পুৰণি চোলা আছিল। ভাবিলোঁ, ইয়াকে বেচি ঘৰলৈ যাম। ঘৰলৈ যাবলৈ পইচা নাই বুলি কাকো জানিবলৈ নিদিিলোঁ। কোনো মতে বিচাৰি এটা গ্ৰাহক পালোঁ। তেওঁ মোৰ চোলাটো চাবলৈ আহিল। দাম কৰিলোঁ ৯ টকা। তেওঁ চোলাটো ভালকৈ লুটিয়াই বগৰাই চাই নিলাজ ভাৱে ক'লে, “এটা কথা কওঁ শুনা; চোলাটো এতিয়া মই নিওঁ, দাম সম্প্ৰতি দহ পইচা লোৱা, বাকীখিনি লাহে লাহে দি থাকিম।” তেওঁৰ কথা শুনি মই কপালে মূৰে হাত দিলোঁ।

মোৰ বিশ্বাস আছিল, কোনোমতে হেম্পটন এৰিব পাৰিলেই কাম পাম। কিন্তু হেম্পটনকে সহজে এৰিব নোৱাৰোঁ। ইপিনে ব'ৰ্ডিঙৰ পৰা ছাত্ৰ আৰু শিক্ষকসকল গুচি গ'ল। মই অকলে পৰি থাকিলোঁ। মোৰ আৰু দুখৰ সীমা নেথাকিল।

সি যি হওক, শেষত এখন চাহৰ দোকানৰ এটা কাম পালোঁ। বানচ তেনেই কম। কিন্তু লিখা-পঢ়াৰ সময় যথেষ্ট পাইছিলোঁ। গৰমৰ বন্ধটো কোনো মতে এইদৰেই কটালোঁ। গৰমৰ বন্ধৰ সময়ত মই স্কুলত প্ৰায় ৫০ টকা দিব লগীয়া আছিল। ভাবিছিলোঁ কাম কৰি সেই টকাৰে ধাৰ মান্দিম। বন্ধ অন্ত হ'ল, টকাৰো ধাৰ নমবিল।

এদিন দোকানৰ এটা কোঠাৰ মেজৰ তলত এখন ৩০ টকাৰ নোট হেৰা পালোঁ। তেতিয়া মোৰ আনন্দ চাই কোনে? নোটখন মেনেজাৰৰ ওচৰলৈ লৈ গ'লোঁ। মনেতে ভাবিলোঁ, অন্ততঃ কিছু তেওঁ দিব। কিন্তু তেওঁ গহীনাই উত্তৰ দিলে—“ময়ে সেই খিনিতে বহি কাম কৰোঁ, এতেকে নোটখন ময়ে পাব লগীয়া,” এই বুলি কৈয়েই তেওঁ নোটখন জেপত সুমাই থ'লে।

ইমান দুখত পৰিলে হতাশ হ'বৰে কথা। মই কিন্তু হতাশা কাক বোলে ক'ব নোৱাৰোঁ। এতিয়ালৈকে জীৱনৰ কোনো অৱস্থাতেই নিৰাশা কেনেকুৱা জনা নাই। যেতিয়াই যি কামত হাত দিওঁ, মোৰ বিশ্বাস থাকে, সেই কামত কৃতকাৰ্য্য হ'মেই। গতিকে যি বিফলতাৰ আলোচনা কৰে তেওঁৰ লগত মোৰ মত নিমিলে। কৃতকাৰ্য্য কেনেকৈ হোৱা যায়, এই কথা যি বুজাই দিব পাৰে, মই তেওঁৰে ভক্ত।

বন্ধৰ পিচত আকৌ স্কুললৈ গলোঁ। স্কুলৰ কৰ্তৃপক্ষক সুধিলোঁ, “ধাৰ শোধ কৰিবৰ ক্ষমতা মোৰ এতিয়াও হোৱা নাই। গতিকে মই পুনৰাই স্কুলত পঢ়িব পাৰিম নে?” সেই স্কুলৰ খাজাঞ্চিৰ নাম আছিল ‘সেনাপতি মাৰ্ছেল’। তেওঁ মোক ক'লে, “বাক আৰু এবছৰৰ কাৰণে তোমাক ল'লোঁ। তোমাৰ যেতিয়াই সুবিধা হয়, তেতিয়াই ধাৰ মাৰিবা।” এই বছৰো আগৰ বছৰৰ দৰেই খানসামাগিৰি কৰিয়েই পঢ়িবলৈ ধৰিলোঁ।

কিতাপ পঢ়াৰ উপৰিও মই হেম্পটনত নানা উপায়েৰে বেচি শিক্ষা লাভ কৰিছিলোঁ। দ্বিতীয় বছৰত মই শিক্ষকসকলৰ স্বার্থ-ত্যাগ আৰু চৰিত্ৰবল দেখি মোহিত হৈছিলোঁ। তেওঁলোকে নিজৰ কথা নেভাবি কেবল পৰৰ কথাকে ভাবিছিল। যি আনক নানা উপায়েৰে সুখী আৰু কৰ্মী কৰি তুলিব পাৰিছে, তেওঁৰ সমান সুখী আৰু এই সংসাৰত নাই। যি অতি পৰোপকাৰী, তেওঁ অতি সুখী। এই শিক্ষা মোৰ জীৱনত কেতিয়াও পাহৰা নাই।



হেম্পটনত মই নানা বকমৰ ভাল ভাল পশুপক্ষী, জীবজন্তুৰ বিষয়েও যথেষ্ট জ্ঞান লাভ কৰিছিলোঁ। যি ল'বাই সৰুৰে পৰা জীবজন্তুৰ গতিবিধি, অভ্যাস, স্বভাৱ, খোৱা-বোৱা, বোগ ঔষধ আদি জানিবৰ সুবিধা পায়, তেওঁ ডাঙৰ হ'লে সেই বিষয়ত এজন পকা ওস্তাদ হয়। সেই বিছাই তেওঁক জীৱনত অনেক সহায় কৰে।

দ্বিতীয় বছৰত বাইবেল শাস্ত্ৰ পঢ়াই মোৰ প্ৰধান শিক্ষা হৈছিল। কেৱল ধৰ্ম্মশাস্ত্ৰ বুলিয়েই নহয়, সাহিত্য হিচাপেও সকলোৱেই বাইবেলখন পঢ়া উচিত। আজিকালি কামৰ হেঁচাতো মই প্ৰতিদিন বাইবেলখনৰ চুই এক অধ্যায় নপঢ়াকৈ নেৰোঁ। বাইবেলৰ উপকাৰিতা সম্বন্ধে মই 'কুমাৰী লৰ্ড'ৰ পৰা বিশেষ শিক্ষা পাইছিলোঁ। তেওঁৰ ওচতৰত মই আৰু এটা কাৰণত ধৰুৱা। মই কিছু বক্তৃতা দিবও জানো। আন কি সাহিত্য জগতত মই এজন বক্তা বুলিও বিখ্যাত। বক্তৃতা দিয়াৰ ক্ষমতা মোক কুমাৰী লৰ্ডেই শিক্ষা দিছিল। কেনেকৈ উশাহ নিশাহ ল'ব লাগে, কেনেকৈ শব্দ উচ্চাৰণ কৰিব লাগে, কেনেকৈ শব্দত জোৰ দিব লাগে—এই এটাইবোৰ বক্তৃতাৰ আনুষঙ্গিক কথা মই তেওঁৰ পৰাই শিকোঁ।

কেৱল বাক্যযুদ্ধ বা কথাৰ মেৰপাক দেখুৱাই ধন্তবাদ ল'বৰ নিমিত্তে মই বক্তৃতা দিবলৈ অভ্যাস কৰা নাই—আৰু তেনে বক্তৃতা মই কেতিয়াও দিয়াও নাই। স'ৰুৰে পৰা মই পৰসেৱাত জীৱন পাতি কৰিম বুলি ভাবিছিলোঁ। জগতৰ বিছাভাণ্ডাৰ আৰু কৰ্ম্মকেন্দ্ৰবোৰৰ পুষ্টি সাধন কৰিবলৈ মোৰ বৰ আকাঙ্ক্ষা আছিল। মনতে ভাবিছিলোঁ, যদি কোনো উপায়েৰে জগতৰ কিবা উপকাৰ কৰিব পাৰোঁ, বা কোনো অনুষ্ঠান আৰম্ভ কৰি তাত সফলতা লাভ কৰিব পাৰোঁ, তেনেহলে সেই বিষয়ে জনসমাজৰ দৃষ্টিও আকৰ্ষণ কৰিব লগাত পৰিব। এইদৰেই সদানুষ্ঠানৰ প্ৰচাৰ, সংকৰ্ম্মৰ বিস্তাৰ আৰু সদভাবৰ প্ৰসাৰ আদি কামৰ নিমিত্তেই মই বক্তৃতা দিবলৈ শিকিছিলোঁ—কেৱল মুখৰ মহিলা আৰু লোকৰ প্ৰশংসা ল'বৰ নিমিত্তে নহয়।

হেম্পটনত কেইবাখনো আলোচনা সমিতি আছিল। প্ৰতি শনিবাৰে সন্ধ্যাপৰত সেইবোৰৰ অধিবেশন বহিছিল। ইয়াৰ বাহিৰেও মই আৰু এখন সমিতি খুজিছিলোঁ। ৰাতি খোৱাৰ পিচত ২০ মিনিটমান সময় এনেয়ে নষ্ট হয়। ল'ৰাবিলাকে গল্প কৰি সময়খিনি কটায়। ১০।২৫ জন ল'ৰা মিলি সেই সময়খিনি ব্যৱহাৰ কৰিবৰ নিমিত্তে এখন আলোচনা সমিতি খোলা গ'ল।

দ্বিতীয় বছৰৰ গৰমৰ বন্ধ আছিল। এই বাৰ মোৰ আৰ্থিক অৱস্থা ভালৈ আছিল; বিশেষকৈ আয়ে আৰু ককাইদেৱে কিছু ধন পঠিয়াই দিছিল। তাৰ উপৰিও শিক্ষক এজনে অনুগ্ৰহ কৰি কেইটামান টকা দিছিল। এই বাৰ আনন্দ মনেৰে ঘৰলৈ ওলালোঁ।

ঘৰ পায়েই দেখোঁ, লোণৰ কল বন্ধ, কয়লাৰ খনিত কাম নাই; কুলিবিলাকে ধৰ্ম্মঘট কৰিছে।

যেতিয়াই কুলিবিলাকে দুই তিনি মাহৰ খোৱাৰ খৰচ ৰাহি কৰিব পাৰে তেতিয়াই সিহঁতে কাম এৰি মহাজনক বিপদত পেলায়। সেই সাঁচতীয়া ধন খৰচ কৰি পুনৰ কামত সোমায়। এইদৰেই অনেক কুলী ধাৰত পোত খায়। তেতিয়া আগৰ একো ওজৰ আপত্তি নুতুলি কোনো মতে কাম এটা পালেই ৰক্ষা পৰে। মুঠৰ ওপৰত ধৰ্ম্মঘট কৰি কুলীবিলাকৰ হে বিশেষ ক্ষতি হয়। অনেক সময়ত কৰ্তৃপক্ষ সকলেও অনেক কুলীক কামত পুনৰ সুমুৱাই নলয়। তেনে অৱস্থাত সিহঁতে ধাৰ কৰি ধন আনি কাম বিচাৰি আন ঠাইলৈ যাবলৈ বাধ্য হয়। মোৰ বিশ্বাস কিছুমান ছজুগ-প্ৰিয় আন্দোলনকাৰীৰ হাতত পৰিয়েই সিহঁতৰ দশা এনে হয়। ইয়াৰ বাহিৰে সেই ধৰ্ম্মঘটৰ আন একো অৰ্থ বিচাৰি নেপাওঁ।

মোক দেখিয়েই ঘৰত সকলোৰে আনন্দ মিলিল। আমাৰ গাৱঁৰ সকলো মানুহেই তেওঁলোকৰ ঘৰত এসাজ এসাজ ভাত

খাবলৈ মাতিিলে। ময়ো তেওঁলোকৰ আগত হেম্পটনৰ বিষয়ে নানা গল্প কৰিবলৈ ধৰিলোঁ।

তাৰ বাহিৰেও ধৰ্ম্মমন্দিৰত, ববিবাবে স্কুলত আৰু আন আন কেইবাঠাইতো বক্তৃতা দিব লগাত পৰিলোঁ। দিন কেইটা ভাল-ৰূপেই গ'ল। যি কেইদিন ঘৰত থাকোঁ, কাম কৰিবৰ মন গ'ল। কিন্তু ধৰ্ম্মঘটৰ কাৰণে ক'তো কাম এটাও নেপালোঁ।

এদিন কাম বিচাৰি বহু দূৰ পৰ্য্যন্ত গ'লোঁ। কিন্তু ক'তো কাম নেপালোঁ। উভতি আহোঁতে বাতি হ'ল। বাটতে ভগা এটা ঘৰত বাতিটো শুই থাকিলো। বাতি তিনিমান বজাত ককায়ে মোক তাতে জগালেগৈ। বাতিয়েই মোৰ আই ঢুকাল বুলি তেওঁ বাতৰি দিলে।

আইৰ মৃত্যু-বাতৰি পাই বৰ শোক পালোঁ। আয়ে বহুত দিনৰ পৰা ভুগি আছিল। ইমান সোনকালে যে তেওঁ আমাক এৰি যাব, মই সেই কথা সপোনতো ভবা নাছিলোঁ। অন্তিমকালত তেওঁক সেৱা কৰিবৰ মোৰ বৰ আকাঙ্ক্ষা আছিল। শেষত তাৰ পৰাও বঞ্চিত হ'লোঁ। তেওঁৰ উৎসাহ আৰু আগ্ৰহতে মই লিখাপঢ়া কৰিব পাৰিছিলোঁ। তেওঁৰ অভাৱত মই বৰ দুখ পালোঁ। এনে দুখ আৰু মই আগেয়ে কেতিয়াও পোৱা নাছিলোঁ। ইয়াৰ পিচত মই আন নানা দুখকো দুখ বোলা নাই।

আইৰ মৃত্যুৰ পিচতেই আমাৰ ঘৰ ভাগিল। ভনীজনী স'ক; তাই কোন পিনে কি কৰিব? কেতিয়াবা এমুঠি খাবলৈ পাওঁ, কেতিয়াবা সিও নহয়। তাৰ ওপৰত মোৰ চাকৰি নাই। এই দুখৰ দিনত বাকুনাৰ পত্নীয়ে মোক এটা কাম দিছিল। তেওঁৰ কাম কৰিয়েই মই হেম্পটনলৈ যোৱাৰ খৰচটো উলিয়ালোঁ। ককাইদেৱেও দুটামান চোলা গোটালে।

স্কুল খুলিবলৈ আৰু তিনি সপ্তাহ বাকী, এনেতে আমাৰ প্ৰধান শিক্ষয়িত্ৰী কুমাৰী ৭মকীৰ পৰা এখন চিঠি পালোঁ। তেওঁ মোক

সোনকালে গৈ ঘৰবাৰীবোৰ চাক বাখিবলৈ মাতিছিল। তেওঁৰ চিঠি পাই মই বৰ সুখী হ'লোঁ। আৰু পলম নকৰি হেম্পটনলৈ যাত্ৰা কৰিলোঁ।

সেইখিনি পায়ৈই দেখোঁ, কুমাৰী মেকীয়ে নিজ হাতেবেই ঘৰ-দুৱাৰ চকী মেজ আদি সকলোবোৰ চাক কৰিব লাগিছে। তেওঁৰ কাম দেখি মোৰ দুটা শিক্ষা হ'ল। অতি সজ্ঞাস্ত বাণীয়া আৰু উচ্চশিক্ষিতা ভদ্ৰমহিলায়ো সাধাৰণ বন্দি-বেটীৰ দৰে শাৰীৰিক পৰিশ্ৰম কৰিবলৈ লাজ নকৰে। কোনো প্ৰতিষ্ঠানৰ কৰ্ত্তা বা পৰিচালক হোৱা মুখৰ কথা নহয়। তেনে কামত যথেষ্ট দায়িত্ব আছে। কুমাৰী মেকীৰ দায়িত্বজ্ঞান প্ৰবল আছিল। স্কুল বহাৰ আগতে সকলো কাম শেষ কৰি থ'ব লাগে বুলি তেওঁ জানিছিল। কোনো কামত শৃঙ্খলা নাথাকিলে তেওঁক সকলোৱে নিন্দা কৰিব —তেওঁ এই কথা মনত লৈ চলিছিল।

তেতিয়াৰে পৰা নেতাৰ কৰ্ত্তব্য আৰু যোগ্যতা সম্বন্ধে মোৰ যথেষ্ট জ্ঞান হয়। কি ধনী কি নিৰ্ধনী, কি উচ্চ কি নীচ, সকলোৰেই নিজ হাতে পৰিশ্ৰম কৰিবলৈ শিকা উচিত। কুমাৰী মেকীৰ দৃষ্টান্তই মোৰ এই ধাৰণা বদ্ধমূল কৰিছিল।

হেম্পটনত মোৰ এই বছৰ শেষ বছৰ। মই অতি পৰিশ্ৰম কৰি পঢ়াশুনা কৰিবলৈ ধৰিলোঁ। যথাসময়ত মই 'অনাৰ' পাচ কৰিলোঁ। সকলোৱেই এই 'পাচ'ত গৌৰৱ অনুভৱ কৰিবলৈ ধৰিলে। মোৰ তেতিয়া ১৬ কি ১৭ বছৰ বয়স। মই হেম্পটনত থকা তিনি বছৰত যিখিনি শিক্ষা লাভ কৰিলোঁ সেয়ে মোৰ ভৱিষ্যত জীৱনৰ সম্বল হ'ল। মই হেম্পটনৰ গ্ৰেজুয়েট হ'লোঁ; চাৰ্টিকিকেট পালোঁ। ইপিনে হাততো এটা পইচা নোহোৱাকৈ পৰিল। এটা হোটেলত এটা চাকৰি পালোঁ। এজনৰ পৰা কিছু টকা ধাৰ কৰি সেই হোটেললৈ গ'লোঁ।

মোৰ বিভাবুদ্ধি দেখি হোটেলৰ কৰ্ত্তাই মোক পৰিবেশনৰ ভাৰ

দিলে। মই সেই বিষয়ে তেনেই অনভিজ্ঞ আছিলোঁ। এদিন কেইজনমান ডাঙৰ-মানুহ সেই হোটেলত খাবলৈ বহিছিল। মই পৰিবেশনৰ একো নিয়ম-প্ৰণালী নেজানো দেখি, মোৰ ওপৰত তেওঁলোকৰ খঙ উঠিল। তেওঁলোকে মোক মাৰিবলৈ আহিল। মই ভয়তে কাম এৰি দি গুচি আহিলোঁ। তেওঁলোক মেজৰ ওচৰতে বহি থাকিল। মই তেওঁলোকক একোকে খাবলৈ নিদিিলোঁ।

এই ঘটনাৰ পিচত মই আকৌ তল খাপৰ বেহাৰাৰ কাম কৰিব লগীয়াত পৰিলোঁ। লাহে লাহে পৰিবেশনৰ কামে শিকিলোঁ। পিচত পৰিবেশনৰ ভাৰ আকৌ মোৰ হাতত পৰিল। যি হোটেলতে মই এতিয়া খানসামাগিৰি কৰিছোঁ, সেই হোটেলত এদিন মই পইচা খৰচ কৰি আলহী আছিলোঁ। সংসাৰত এনে পৰিবৰ্ত্তন সদায় ঘটিবই লাগিছে।

হোটেলৰ কাম এৰি মই ঘৰলৈ গ'লোঁ। আমাৰ তাত নিগ্ৰো-স্কুলৰ এজন শিক্ষক নিযুক্ত হ'লোঁ। এতিয়াহে মোৰ সুখৰ দিন আৰম্ভ হ'ল। কিয়নো এতিয়াহে মই নিগ্ৰোবিলাকৰ নিমিত্তে কাম কৰিবৰ কাৰণে উপযুক্ত বুলি বিবেচিত হ'লোঁ। ইমান দিনৰ পিচতহে মই নিজৰ গাৱঁৰ মানুহৰ উন্নতি কৰিবৰ নিমিত্তে স্বেয়োগ পালোঁ।

অধমতেই বুজিলোঁ, কেৱল কেইখনমান কিতাপ পঢ়ালেই নিগ্ৰোবিলাক 'মানুহ' নহ'ব। সিহঁতৰ সমস্ত জীৱনটো নতুন ভাৱে গঢ়িব লাগিব। সেই কাৰণেই বাতিপুৱা ৮ৰ পৰা বাতি ১০ পৰ্য্যন্ত খাটিবলৈ ধৰিলোঁ। স্কুলত পঢ়োৱাৰ বাদেও গাওঁফুৰা আৰু গাওঁচোৱা মোৰ প্ৰধান কাম আছিল। মই ল'ৰাবিলাকৰ ঘৰে ঘৰে যাবলৈ ধৰিলোঁ। মই সিহঁতক গা ধুবলৈ, কাপোৰ নিকা কৰিবলৈ, দাঁত মাজিবলৈ আৰু চুলি অতাবলৈ উপদেশ দিবলৈ ধৰিলোঁ। তাৰ বাহিৰেও নিজ হাতেৰে সিহঁতক অনেক কাম কৰিবলৈ শিকাইছিলোঁ। এইবিলাক কামৰ উপক্ৰান্তিও সিহঁতক

বুজাইছিলোঁ। এই উপায়েৰে অতি সহজেই নিগ্ৰো গাওঁবিলাকত স্বাস্থ্যৰক্ষা আৰু শৰীৰ পালনৰ নিয়মবোৰ প্ৰচাৰ হ'বলৈ ধৰিলে। দাঁত-মজা আৰু গা-ধোৱা সম্পৰ্কে মই প্ৰায়েই সিহঁতৰ আগত বক্তৃতা দিছিলোঁ। যি দিনৰ পৰাই নিগ্ৰোবিলাকে দাঁত মাজিবলৈ আৰম্ভ কৰিলে, সেই দিনাই সিহঁতে উন্নতি জখলাৰ প্ৰথম খোপত ভৰি দিলে।

গাৱঁত মতা-তিৰোতা সকলো মানুহেই লিখাপঢ়া শিকিবলৈ মন মেলিলে। দিনত সিহঁতে নানা ঠাইত কাম কৰি পেটৰ ভাত মোকলাইছিল; সেই কাৰণেই সিহঁতৰ নিমিত্তে মই 'ৰাতিৰ স্কুল' স্থাপন কৰিলোঁ। প্ৰথমৰ পৰাই সেই স্কুলত ছাত্ৰৰ সংখ্যা বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। ৫০ বছৰীয়া মানুহৰো পঢ়াত ধাউতি দেখি মই আচৰিত হলোঁ।

গাৱঁৰ ভিতৰতে এটা লাইব্ৰেৰী আৰু এখন আলোচনা সামিতি পাতিলোঁ। ইয়াৰ বাহিৰেও ববিবাবে কৰিব লগীয়া কেইবাটাও কাম হাতত ললোঁ। নিজৰ স্কুলত পঢ়োৱাৰ বাহিৰেও, তিনি মাইলমান আঁতৰত আৰু এখন স্কুলত ববিবাবেও পঢ়াবলৈ ললোঁ। তাৰ বাহিৰেও কেইবাটাও ল'ৰাকো সিহঁতৰ ঘৰতে পঢ়াবলৈ ধৰিলোঁ। এইবোৰ কামৰ বাবে স্কুলৰ তহবিলৰ পৰা সামান্য বানচো পাইছিলোঁ। কিন্তু আচল কথা ক'বলৈ গ'লে, মই ধনৰ লোভত এনে কাম কৰা নাছিলোঁ। নিগ্ৰোসমাজৰ উন্নতিৰ কাৰণেই মই ইমানবোৰ কাম আনন্দমনেৰে হাতত লৈছিলোঁ।

মোৰ পঢ়াদিনত মোৰ ককাইদেউ 'জন' কয়লাৰ খনিত কাম কৰিয়েই ঘৰ চলাইছিল। মোক সাহায্য কৰিবৰ নিমিত্তে তেওঁ পঢ়াশুনা একোকে নকৰিছিল। গতিকে মই এতিয়া তেওঁক হেম্পটনলৈ পঠাবলৈ যত্ন কৰিলোঁ। তিনি বছৰ পঢ়ি তেওঁ হেম্পটনৰ বিদ্যা শেষ কৰিলে। এতিয়া তেওঁ টাক্সেগীস্কুলৰ শিল্প-বিভাগৰ পৰিচালক। 'জন' তাৰ পৰা ঘূৰি অহাত, ছয়ো মিলি আমাৰ

তোলনীয়া ভাই 'জেমচ'কো শিক্ষাৰ নিমিত্তে হেম্পটনলৈ পঠালোঁ।  
তেওঁো শিক্ষা সাং কৰি ইয়াতে এটা ডাকঘৰত কাম ল'লে।

মোৰ প্ৰথম বছৰটো (১৮৭৭ চন) এই দৰেই গ'ল। এই  
সময়তে আমেৰিকাৰ চাহাব সকলৰ মাজত কেইবাটাও গুপ্ত সমিতি  
গঠিত হৈছিল।

তেওঁলোকে লাহে লাহে নিগ্ৰোজাতিক ৰাষ্ট্ৰীয় অধিকাৰ নিদিবৰ  
কাৰণেই কামে-কাজে লাগি গ'ল। এই সমিতিবোৰৰ নাম আছিল,  
'কু-ক্লুক্‌চ-ক্লেন'।

গোলামীৰ যুগত এনে সমিতি বহুত আছিল। সেই সমিতিৰ  
সভাসকলে ৰাতি নিগ্ৰোবিলাকৰ মহলে মহলে ঘূৰি পহৰা দিছিল।  
নিগ্ৰোবিলাকে কিবা গুপ্ত পৰামৰ্শ কৰিছে নে নাই, কোনোবা  
ক'ৰবালৈ পলাই গৈছে নে নাই এইবোৰ কথাৰ সম্ভেদ লৈছিল।  
সেইবোৰ সমিতিৰ দৰে এই 'কু-ক্লুক্‌চ-ক্লেন' সমিতিবোৰে ৰাতি  
আমাৰ ওপৰত গুপ্তচৰ কাম কৰিছিল। আমাৰ ৰাষ্ট্ৰীয় উন্নতিৰ যে  
অকল তেওঁলোক বিৰোধী আছিল এনে নহয়। তেওঁলোকৰ  
উপদ্ৰৱত আমাৰ ধৰ্ম্মমন্দিৰ, বিত্তামন্দিৰ আদি অস্থানবোৰ তিস্থিৰ  
নোৱাৰিছিল। আচলতে আমাৰ কোনো কামেই তেওঁলোকৰ  
দিনত নিৰাপদ নাছিল। তেওঁলোকৰ হাতত বহুত নিগ্ৰোৱেও প্ৰাণ  
দিয়ে। এবাৰ এখন সৰুসুৰা যুদ্ধও হৈছিল। সেই যুদ্ধত ক'লা  
বগা দুয়ো বিধৰ প্ৰায় ২০০।২৫০ মানুহে কান্দিয়া কৰিছিল।  
সেই যুদ্ধত ভাল ভাল অনেক মানুহ আহত হৈছিল। মোৰ পুৰণি  
মালিক জেনাবেল ৰাকনাৰে আমাৰ পক্ষ লৈ সিহঁতৰ লগত তৰ্ক  
কৰিছিল। লাভৰ ভিতৰত সিহঁতৰ গটাগুটলিত জেনাবেল  
ৰাকনাৰে প্ৰাণ এৰিলে। আমাৰ নিমিত্তেই সেই সাধুগুৰুৰ প্ৰাণ  
গ'ল। 'কু-ক্লুক্‌চ'ৰ দিন আক এতিয়া নাই। দক্ষিণ অঞ্চলৰ বগা  
আক ক'লাৰ মাজত শ্ৰীতিভাৱে দেখা দিলে।

## পঞ্চম অধ্যায়

### যুক্তৰাজ্যত নতুন যুগ

১৮৬৭ চনৰ পৰা ১৮৭৮ চনলৈকে এইখিনি সময়ক যুক্তৰাজ্যত নতুন যুগ বুলিব পাৰি। এইখিনি কালৰ ভিতৰতে মই শিক্ষা শেষ কৰি ভাৰ্জিনিয়াত শিক্ষকতা কৰিছিলোঁ। এই যুগত নিগ্ৰোসমাজত ছুটা প্ৰধান পৰিবৰ্ত্তন দেখা গ'ল। প্ৰথমতে লেটিন আৰু গ্ৰীক শিকিবৰ নিমিত্তে তেওঁলোকৰ বৰ আগ্ৰহ দেখা গ'ল, দ্বিতীয়তে লিখাপঢ়া শিকি চাকৰি কৰিবলৈ তেওঁলোক উদ্বুদ্ধ হ'ল।

ইমান দিন গোলামি কৰাৰ পিচত তেওঁলোকে যে শিক্ষাৰ আচল অৰ্থ বুজিব নোৱাৰিছিল, ই স্বাভাৱিক। সি যি হওক, এই যুগতে প্ৰত্যেক গাঁৱতে নানা ধৰণৰ স্কুল স্থাপন হ'বলৈ ধৰিলে। সেইবিলাকৰ ছাত্ৰছাত্ৰীৰ সংখ্যাও কম নাছিল। ৬০।৭০ বছৰীয়া বুঢ়া-বুঢ়ীয়েও আনন্দমনেৰে লিখাপঢ়া কৰিবলৈ ধৰিলে। তেওঁলোকে ভাবিছিল যে, স্কুলত পঢ়িলে পৰিত্ৰাণ কৰিব নালাগে, অফিচত কেৰাণী কাম পালেই সুখেৰে দিন নিয়াব পাৰিব। তেওঁলোকৰ মতে লেটিন আৰু গ্ৰীক নাজানিলে মাহুহ পণ্ডিত হ'ব নোৱাৰে। আন কি সেই সময়ত মাৰো তেনে ধাৰণাই আছিল।

অলপ লিখাপঢ়া শিকিয়েই সকলো মাহুহ শিক্ষক আৰু ধৰ্ম-প্ৰচাৰক হ'বলৈ ওলাল। আন কি নিজৰ নামটো চহি কৰিব নোৱাৰা মাহুঁহো অনেক ঠাইত শিক্ষক নিযুক্ত হ'ল। এবাৰ এজন মাহুহে মোৰ স্কুলত পণ্ডিতৰ কাম বিচাৰি আহিছিল। মই তেওঁক সুধিলোঁ, “ডাঙৰীয়া, পৃথিৱীৰ আকাৰ সম্বন্ধে আপুনি ল'ৰাইতক কি শিকাব কওকচোন।” তেওঁ ভেতিয়াই উত্তৰ দিলে, “পৃথিৱী ঘূৰণীয়া



নে চেপেটা, সেই বিষয় লৈ মূৰ ঘমোৱাৰ একো আৱশ্যক নাই। সেই বিষয়ে স্কুলৰ কৰ্ত্তাৰ যি মত, ময়ো সেই মতকে ল'বাইতক শিক্ষা দিম।” সেই সময়ত শিক্ষক সকলৰ অৱস্থা এনেকুৱাই আছিল।

ধৰ্মপ্ৰচাৰক সকলৰ অৱস্থা আৰু বেয়া আছিল। অতি দুৰ্খ আৰু চৰিত্ৰহীন মানুহে ধৰ্মপ্ৰচাৰকৰ দল বঢ়াইছিল। যোগ্যতা থাকক, নেথাকক, সকলোৱেই ভাবিছিল—মই এজন ভগবানৰ আদিষ্ট পুৰুষ। চাওঁতে চাওঁতে অনেক নিগ্ৰোৱেই এনে ধৰণৰ ভগবানৰ আদেশ পাবলৈ ধৰিলে।

লাহে লাহে স্কুলৰ ল'ৰা কমিবলৈ ধৰিলে। এদিন গৈ তাৰ কাৰণ সোধাত জানিব পাৰিলোঁ যে, সিহঁতে ‘আদেশ’ পাই ধৰ্মগুৰুৰ কামত নিযুক্ত হৈছে।

এদিন গিৰ্জাঘৰত বহি উপাসনা কৰিছোঁ, এনেতে হঠাৎ মাতবোল নোহোৱাকৈ এজন মানুহ খাচু কৰে মাটিত পৰি গ'ল। বহুত পৰ তেওঁ সেইদৰেই ব'ল। তেতিয়াই প্ৰচাৰ হৈ পৰিল যে তেওঁ আদেশ পাইছে। তাৰ পিচতেই তেওঁ এজন ধৰ্মগুৰু হ'ল। এনে ধৰণৰ গুৰু প্ৰতি গাৱঁতে আছিল। আৰু এইদৰে প্ৰতি সপ্তাহত দুই চাৰিজন আদেশ পাইছিল।

সেই বয়সত ভগবানৰ আদেশ পাওঁ বুলি মোৰো বৰ ভয় হৈছিল। ঈশ্বৰৰ ইচ্ছা, তেনে আদেশ আৰু নেপালোঁ। এটা ধৰ্মমন্দিৰৰ কথা এতিয়াও মনত আছে। সেই মন্দিৰৰ উপাসনাকাৰী আছিল ২০০ জন, অথচ প্ৰচাৰকৰ সংখ্যা আছিল ১৮ জন।

এতিয়া আৰু সেই আদেশত-পৰা ধৰ্মপ্ৰচাৰকৰ দিন নাই। ধৰ্মৰ অৱস্থা আগতকৈ বহুত উন্নত হৈছে। আশা কৰোঁ ৩০।৪০ বছৰৰ ভিতৰত ধৰ্মৰ অৱস্থা আৰু টনকিয়াল হ'ব। এতিয়া আমোকে ধৰ্মপ্ৰচাৰকৰ কাম এৰি দি খেতি-বাতিত লাগিছে। অনেক শিক্ষিত আৰু চৰিত্ৰবান মানুহ ধৰ্মকাৰ্য্যত ত্ৰস্তী হৈছে। শিক্ষাবিভাগতো শিক্ষিত আৰু চৰিত্ৰবান মানুহৰ সংখ্যা দিনে বাঢ়িছে।

যুক্তৰাজ্য প্ৰতিষ্ঠাৰ দিনত আমাৰ মানুহবিলাকে সকলো বিষয়তে যুক্তৰাজ্যৰ দৰবাৰৰ মুখলৈ চাইছিল ; কিয়নো যুক্তৰাজ্যৰ চৰকাৰেই আমাক স্বাধীন কৰি দিছিল। তেওঁলোকে প্ৰায় দুশ বছৰ আমাক গোলাম খটুৱাই সকলো বিষয়তে উন্নত হৈছে। গোলামৰ তেজৰেই যুক্তৰাজ্যৰ কৃষি, শিল্প আৰু ব্যৱসায় আদি শ্ৰীবৃদ্ধি হৈছে। আমাৰ তেজ-মণ্ডহৰ ভেঁটিৰ ওপৰতেই চৰকাৰে সকলো প্ৰকাৰৰ অনুষ্ঠান প্ৰতিষ্ঠিত কৰিছে। তেনে স্থলত আমাক স্বাধীন কৰি দিয়েই তেওঁলোকে হাত সাৰি বহি থকা উচিত হোৱা নাই। আমাৰ স্বাধীনতা ঘোষণা কৰাৰ লগে লগে তেওঁলোকে আমি সকলো বিষয়তে খুটি খাব পৰাকৈ ব্যৱস্থা কৰাও উচিত আছিল। আমাৰ সমাজত যাতে শিক্ষাৰ বিস্তাৰ হয়, তাৰ বাবেও তেওঁলোকে যত্ন লোৱা উচিত আছিল। তাকে কৰা হ'লে, আমি এতিয়া কেচুৱাই মাকক বিচৰাৰ দৰে সকলো বিষয়তে তেওঁলোকলৈ আশা পালি থাকিব নালাগিলহেঁতেন। বৰ দুখৰ বিষয় যে, আমাৰ মানুহে এতিয়াও তেওঁলোকৰ মুখলৈকে চাই আছে। যুক্তৰাজ্যত শাসন-বিচাৰাদি কাম দুখন দৰবাৰত নিষ্পন্ন হয়। কিছুমান কাম প্ৰাদেশিক দৰবাৰবোৰেই কৰিব পাৰে। প্ৰাদেশিক দৰবাৰবোৰে এই সম্পৰ্কে সকলো বিষয়তে স্বাধীনতা ভোগ কৰে। আন পক্ষে কিছুমান বিষয় আছে, সেইবোৰত প্ৰাদেশিক দৰবাৰবোৰৰ একো হাত নাই। এইবোৰ কাৰ্য্যৰ ভাৰ দৰাচলতে 'ফেডাৰেল চৰকাৰ' বা যুক্তৰাজ্যৰ 'দৰবাৰ'ৰ ওপৰত। এতেকে 'ফেডাৰেল চৰকাৰ' যি কাম বা ব্যৱস্থা কৰে তাক সাধাৰণতে 'জাতীয়' বুলি ধৰা হয়।

মোৰ মনেৰে নিগ্ৰোসমন্ত্ৰাও তেওঁলোকৰ জাতীয় সমন্ত্ৰা ; কোনোমতেই প্ৰাদেশিক সমন্ত্ৰা নহয়। নিগ্ৰোজাতিয়ে আজি ইমান দিন যি কাম কৰিলে, আমেৰিকাৰ সকলো প্ৰদেশতেই তাৰ সুফল ফলিছে। গতিকে নিগ্ৰোজাতিক মানুহ কৰিবৰ নিমিত্তে প্ৰাদেশিক দৰবাৰবিলাকক উপদেশ দিয়েই যুক্ত ৰাজ্যৰ 'দৰবাৰ নিশ্চিন্তে' বহি

থকা উচিত হোৱা নাই। এতিয়াও প্রাদেশিক দৰবাৰে আমাৰ নিমিত্তে যি কৰিছে কৰোক ; কিন্তু সেই বুলি 'জাতীয় বিধান'ৰ পৰা আমালোকে স্থায় আৰু ধৰ্মমতে অনেক আশা কৰোঁ।

যুক্তৰাষ্ট্ৰীয় দৰবাৰে আমালোকৰ শিক্ষাৰ নিমিত্তে' ৰাজ-তহবিলৰ পৰা বছৰে বছৰে কিছু টকা দিব পাৰিলেহেঁতেন, সেই দৰবাৰলৈ প্ৰতিনিধি পঠাবলৈ আমাক কিছু ৰাষ্ট্ৰীয় অধিকাৰ দিব পাৰিলে-হেঁতেন, সেই দৰবাৰেই ক'লা আৰু বগাৰ প্ৰভেদ গুচাবৰ নিমিত্তে যথাবিহিত কাম কৰিব পাৰিলেহেঁতেন। কিন্তু যুক্তৰাষ্ট্ৰীয় দৰবাৰে সেইবোৰ কাম কৰিবলৈ ভাল নেপালে বা নকৰিলে।

ফেডাৰেল চৰকাৰে আমাৰ প্ৰতি যি বিচাৰ কৰিলে সেই বিচাৰ আদিতে ভুল।

প্ৰথমতে তেওঁলোকে আমাক অশিক্ষিত বুলি আপত্তি কৰি সকলোবোৰ কাম বগা মানুহক দিলে। দ্বিতীয়তে, উত্তৰ অঞ্চলৰ মানুহে দক্ষিণ অঞ্চলৰ মানুহক অপমান দিবৰ কাৰণে অনেক সময়ত চাহাবৰ ওপৰত নিগ্ৰোহক দায়িত্বপূৰ্ণ কাম দিছিল। মোৰ মনেৰে এই দুই ব্যৱস্থাই ভুল। এনে ব্যৱস্থাত আমালোকৰ হে বেচি ক্ষতি হোৱাৰ সম্ভাবনা। কিয়নো আমাৰ মানুহে ডাঙৰ কাম পাম বুলি আশা পালি কৃষিশিল্প প্ৰভৃতি ঘৰৰ কামবোৰ একেবাৰেই এৰি দিলে। সেইহে কণ্ড এই ব্যৱস্থা বেচি দিন স্থায়ী নহয়।

ৰাজনৈতিক আন্দোলন বৰ মজাৰ আন্দোলন। অতি সামান্য বিজ্ঞা লৈয়েই নিগ্ৰোবিলাকে এই আন্দোলনৰ নেতা হ'বলৈ ধৰিলে। কিমান নিগ্ৰো যে, এইদৰেই প্ৰাদেশিক মন্ত্ৰণাসভাৰ সভ্য হৈছিল, তাৰ লেখজোখ নোহোৱা হ'ল। ময়ো এবাৰ এই 'ছজুগ'ত পৰিব খুজিছিলোঁ। ভাগ্যে ঈশ্বৰে ৰক্ষা কৰিলে।

সি যি হওক, লাহে লাহে অনেক নিগ্ৰোৱেই ৰাজনৈতিক আন্দোলনত যোগদান দিলে। কোনোৱে কোনোৱে অৱশ্যে অতি সুখ্যাতিৰে দায়িত্বপূৰ্ণ কামো চলাবলৈ ধৰিলে। কেইবাজন প্ৰদেশৰ

গৰ্ভৰ পৰ্য্যন্তও হৈছিল। তেওঁলোকে অতি মুখ্যাতিৰে কাম কৰি নাম বাখি থৈ গৈছে। তথাপিও বেচি ভাগ কৰ্মচাৰীৰ মাজত অনেক ক্ৰটি, অনেক অসম্পূৰ্ণতা দেখা গৈছিল। আজিকালি সেই-বোৰ দোষ আৰু ধৰা নপৰে। এতিয়া আমালোকে নিতান্ত মুখৰ দৰে কাম নকৰোঁ। যোৱা ৩০ বছৰৰ শিক্ষা আৰু অভ্যাসৰ ফলত নিগ্ৰোবিলাকে যথেষ্ট অভিজ্ঞতা লাভ কৰিছে।

মোৰ মনেৰে এতিয়া প্ৰত্যেক প্ৰাদেশিক ৱাৰ্ড্‌ই যথার্থ শ্ৰায়-সজ্জত আইন প্ৰস্তুত কৰক। সেই আইন অনুসাৰে তেওঁলোকে ক'লা আৰু বগাৰ প্ৰভেদ তুলি দিয়ক; জাতি-ধৰ্ম নিৰ্বিশেষে সকলোকে সকলো কামৰ অধিকাৰ দিয়ক। তাকে কৰিলে সকলোৰে মঙ্গল—আমাৰ মঙ্গল, আৰু সমস্ত আমেৰিকাবাসীৰো মঙ্গল। যুক্ত-ৰাজ্যই যদি এনেবোৰ কাম কৰিবলৈ অৱহেলা কৰে, গোটেই ৰাজ্যত অচিৰেই কুলক্ষণে দেখা দিব। ৩০ বছৰৰ আগতে দাসত্ব প্ৰথা যেনে পাপ কাৰ্য্য বুলি বিদ্বেষিত আছিল, মই কওঁ, আমাক এনে দোমোজাত এৰাও তেনে পাপ হৈছিল।

১৮৭৮ চনলৈকে, মই মেলডেনত ছবছৰ শিক্ষকৰ কাম কৰি ৱাচিংটন নগৰত ৮ মাহৰ কাৰণে আকৌ পঢ়াশুনা কৰিবলৈ গৈছিলোঁ। সেইখন স্কুলতো মই যথেষ্ট শিক্ষা লাভ কৰিলোঁ। এইখন স্কুলৰ শিক্ষা হেম্পটনতকৈ বেলেগ ধৰণৰ। ইয়াৰ ল'ৰা-বিলাকৰ পইচা আছিল; সিহঁতে ভালদৰে সাজপাৰ পিন্ধিব জানিছিল, আৰু বেচি ভাগ ল'ৰায়েই বুদ্ধিমান আছিল। এই স্কুলৰ কেৱল মাত্ৰ এটা দোষ আছিল—ইয়াত শিল্প বিভাগ নাছিল। সেই কাৰণেই ৱাচিংটনৰ ছাত্ৰবোৰ আত্মনিৰ্ভৰশীল নাছিল। জীৱনৰ প্ৰকৃত ভেঁটী আত্মসম্মান, আত্মপ্ৰতিষ্ঠা আৰু আত্মশক্তি ও বিশ্বাসৰ ওপৰত ৱাচিংটনৰ ছাত্ৰবিলাকৰ চকু নাছিল। তেওঁলোকে গ্ৰীক লেটিন সম্বন্ধে বেচি শিক্ষা পাইছিল; কিন্তু দৈনন্দিন জীৱনযাত্ৰাৰ প্ৰণালী সম্বন্ধে তেওঁলোক একেবাৰেই অজ্ঞ আছিল। এই স্কুলত ভাল

খাই, ভাল লৈ দুদিনতে আলমুৱা হৈ পৰিছিল। আৰু সেই কাৰণেই সদায় সুখৰ চাকৰি বিচাৰি হাবাশাস্তি হৈছিল। ছেপটনৰ ছাত্ৰৰ দৰে তেওঁলোকে গাৱঁ-ভূঞা ফুৰি কঠোৰ পৰিশ্ৰম কৰি পেটৰ ভাত মোকলাবলৈ বৰ টান পাইছিল।

মই যি কেইমাহ ৱাচিংটনত আছিলোঁ সেই সময়ত অনেক নিগ্ৰো সেই নগৰলৈ আহিছিল। প্ৰায় সকলো মানুহেই নিজৰ গাওঁ-ভূঁই এৰি নগৰলৈ আহিছিল। চহৰৰ বিলাস এৰি তেওঁলোক এতিয়া গাৱঁত থাকিব নোৱাৰাত পৰিছিল। কোনোৱে সৰু সৰু চাকৰি লৈয়েই তালৈ আহিছিল, কোনোৱে আকৌ যুক্ত-দৰবাৰত ডাঙৰ কাম পাবলৈকে খাপ লৈ আছিলহি। কোনো কোনোৱে মজ্জণা-সভাতো সভ্যৰূপে কাম কৰিছিল। মাননীয় ক্ৰচ্ চিনেট সভাৰ সভ্য আছিল। এই এটাইবোৰ কাৰণৰ বাবেই ৱাচিংটন নগৰখন নিগ্ৰোবিলাকৰ কাৰণে এখন বৰ বম্য স্থান হৈ পৰিছিল। চাওঁতে চাওঁতেই নিগ্ৰোবিলাকে এখন বেলেগ চহৰ পাতি পেলালে। সিহঁতৰ নিমিত্তে ঠায়ে ঠায়ে কেইবাখনো স্কুল পতা হ'ল। সেই স্কুলবোৰ আন ঠাইৰ স্কুলতকৈ অনেক গুণে ভাল হৈছিল। অনেক দিনলৈকে মই নগৰ চাই চিন্তি আমাৰ সমাজৰ গতিবিধি আৰু নৈতিক অৱস্থা বুজিবলৈ চেষ্টা কৰিছিলোঁ।

লাহে লাহে ডাঙৰ চহৰৰ কুফলবোৰে আমাৰ সমাজকো আক্ৰমণ কৰিবলৈ ধৰিলে। নিগ্ৰোবিলাকৰ মাজত ভাল মানুহ যে নাছিল এনে নহয়—কিন্তু বেচি ভাগেই অকামিলা আছিল। অনেকৰ বাবুগিৰি আৰু বিলাসিতা দেখি মই আচৰিত হৈছিলোঁ। মাহে ৩০-৩৫ নোপোৱা মানুহেও বাগীত উঠি ফুৰিবলৈ যোৱা হ'ল। মাহে ২০০-২৫০ পোৱা কৰ্মচাৰীয়েও ধাৰ নকৰাকৈ ঘৰ চলাব নোৱাৰাত পৰিল। কালি যিজন জাতীয় সভাৰ সভ্য, আজি তেওঁৰ কাম নাই, আজি তেওঁৰ খাবলৈ নাই। এইদৰেই প্ৰতি কথাতো প্ৰতি কামতে তেওঁলোকে চৰকাৰৰ মুখলৈ চাইছিল।

চহৰত তেওঁলোকৰ অৱস্থা দেখি মোৰ সঁচাকৈয়ে বৰ বেজাৰ লাগিছিল। সময়ে সময়ে ভাবিছিলোঁ, মোৰ সাধ্য থকা হ'লে, মই কিবা মোহিনী মন্ত্ৰ জনা হ'লে, সকলোকে চহৰ একৱাই গাৱলৈ লৈ গৈ প্ৰকৃতিৰ কোমল কোলাত বহুৱাই দিলোহেঁতেন। আৰু তেওঁলোকেও গাৱঁত নিজহাতে খেতি-বাতি কৰি অতি সহজেই পেটৰ ভাত মোকলাব পাৰিলেহেঁতেন।

গাৱলীয়া খেতি-বাতি, গাৱলীয়া শিল্পই সকলো জাতিৰ সভ্যতাৰ প্ৰথম স্তৰ। প্ৰথম অৱস্থাতে গাৱলীয়া জীৱন কষ্টসাধ্য হব পাৰে, কিন্তু শেহত, অভ্যাসৰ ফলত এই জীৱনত সকলো উন্নতিয়েই সহজসাধ্য হৈ পৰে।

ৱাচিংটনত নিগ্ৰো-ছোৱালীবিলাকৰ অৱস্থা আৰু শোচনীয়। আগেয়ে অনেক তিবোতাই কাপোৰ-কানি ধুই পেটৰ ভাত মোকলাইছিল। মাকহঁতক দেখি ছোৱালীবিলাকেও কাপোৰ-ধোৱা কাম ভালকৈ শিকিছিল। লাহে লাহে কাপোৰ ধুবলৈ এৰি ছোৱালীবিলাক পঢ়াশালিলৈ যাবলৈ ধৰিলে। পঢ়াশালিত তেওঁলোকে ৭৮ বছৰ পঢ়িবলৈ ধৰিলে। পঢ়াশুনা কৰাৰ পিচত ছোৱালীহঁতক ভাল ভাল কাপোৰ-কানি, জোতা আৰু টুপী লগা হ'ল। লগে লগে আত্মসজ্জিক খৰচপাতিও বাঢ়ি আহিল। ইপিনে উপাৰ্জনৰ ক্ষমতা একেবাৰেই নোহোৱা হ'ল। তেওঁলোকে গৃহস্থালিৰ কাম নজনা হ'ল; মাকহঁতৰ কাম কৰিবলৈ অপমান বোধ কৰা হ'ল; লাভৰ ভিতৰত বেচি ভাগেই ভ্ৰষ্টা হ'ল। কিতাপৰ বিছাই তেওঁলোকৰ মূৰ খালে।

## ষষ্ঠ অধ্যায়

### আমেৰিকাৰ ক'লা আৰু বঙা জাতি

মই ৱাচিংটনত পঢ়ি থাকোঁতেই, ৱেষ্ট্ ভাৰ্জিনিয়া প্ৰদেশৰ পুৰণি ৰাজধানী ছইলিং এৰি, এখন নতুন ৰাজধানী পাতিবৰ নিমিত্তে এটা বৰ ডাঙৰ আন্দোলন চলিছিল। ব্যৱস্থাপক-সভাই তিনিখন নগৰৰ নাম কৰি তাৰে এখন বাচি লবলৈ মানুহ-বিলাকক আদেশ কৰিছিল। তাৰ ভিতৰত আমাৰ ঘৰৰ ওচৰৰ চাৰ্লষ্টন নগৰ খনৰ নামো পৰিছিল। সেই নগৰৰ মানুহবিলাকেও চাৰ্লষ্টনকে ৰাজধানী পাতিবৰ নিমিত্তে আন্দোলন চলাইছিল।

মই ৱাচিংটনৰ পৰা ছুটীত ঘৰলৈ গ'লোঁ। ঘৰত এখন চিঠি পালোঁ। চাৰ্লষ্টন নগৰৰ চাহাব সকলে মোলৈ লিখি পঠাইছে—  
মই তেওঁলোকক সেই নগৰৰ নিমিত্তে ভোট গোটাই দিব লাগে।  
মই তেওঁলোকৰ হৈ তিনি মাহ গাৱেঁ-ভূঞে বক্তৃতা দি ফুৰিলোঁ।  
শেহত আমাৰে জয় হ'ল। চাৰ্লষ্টন নগৰ ৱেষ্ট্ ভাৰ্জিনিয়াৰ ৰাজধানী হ'ল।

আন্দোলনত যোগদান দিয়াত মোৰ নাম চাৰিওপিনে বৈ-বৈ গ'ল। অনেক মানুহেই মোক ৰাজনৈতিক আন্দোলনত যোগদান দিবলৈ অনুৰোধ কৰিবলৈ ধৰিলে। মই কিন্তু কাৰো অনুৰোধ বন্ধা নকৰিলোঁ।

মই জানো, মই ৰাজনৈতিক আন্দোলনত যোগদান দিয়া হ'লে, মই এজন ডাঙৰ মানুহ হব পাৰিলোহেঁতেন; মোৰ ভবিষ্যত তেনেই উজ্জল হ'লহেঁতেন। কিন্তু মই কাৰো অনুৰোধ নেবাখিলোঁ। ৰাজনৈতিক আন্দোলনত যোগদান দিব পৰা ক্ষমতাও

মোৰ যথেষ্ট আছিল। এনেবোৰ স্বাৰ্থপন কামত যোগ দিয়াতকৈ মই আমাৰ সমাজৰ উন্নতি কৰাটোহে ডাঙৰ কাম বুলি ভাবিছিলোঁ।

নিগ্ৰোবিলাকৰ শিক্ষা, কৃষি, শিল্প, ব্যৱসায় আদি একোৱে নাছিল। আন নেলাগে, আমেৰিকাত তেওঁলোকৰ মাটিবাৰী অথবা ঘৰ-সম্পত্তিও নাছিল। সেই কাৰণে মই তেওঁলোকৰ এই প্ৰাথমিক অভাববোৰ মোচন কৰাটোকে কৰ্তব্য বুলি বিবেচনা কৰি আগৰ কামতে দিন নিয়াবলৈ ধৰিলোঁ।

এই সময়ত অনেক নিগ্ৰো ডেকাই উকীল, আৰু জাতীয় মহাসমিতি বা কংগ্ৰেচৰ সভ্য হৈছিল; আৰু লগে লগে ছোৱালীবিলাকো সঙ্গীতৰ শিক্ষয়িত্ৰী হৈছিল। কিন্তু এইবোৰ কামতো যে সাধনা লাগে, তাক তেওঁলোকে বুজি নেপাইছিল। সেই তপস্বী আৰু সাধনাত ব্ৰতী নহলে, কেৱল উচ্চ অভিলাষ থাকিলেও কাৰো উন্নতি নহয়।

এওঁলোকৰ ভাবগতি দেখি, মোৰ এটা গোলামীযুগৰ ঘটনা মনত পৰিল। এবাৰ এটা নিগ্ৰোৱে ছেতাৰ বজাবলৈ শিকিব খুজিছিল। সি তাৰ গৰাকীৰ ল'ৰাজনক মনৰ কথা ভাঙি ক'লে। সেই সঙ্গীত জনা ল'ৰাটোৱে বুজিলে যে, তাৰ দ্বাৰা সেই বিজ্ঞা লাভ কৰা অসম্ভৱ। তেওঁ তেতিয়া ৰং চাবৰ মনেৰে ক'লে, “জেক খুৰা! এটা কথা। মোক জানো তুমি মোৰ প্ৰাপ্য বানচ দিব পাৰিবা? মোৰ বানচৰ হাৰ এই—মই প্ৰথমটো গং শিকাবৰ নিমিত্তে ৯ টকা, দ্বিতীয়টোত ৬ টকা, আৰু তৃতীয়টোত ৩ টকা লওঁ। আৰু যিদিনা তোমাক ওস্তাদ কৰিম সেই দিনা মাত্ৰ ৫১০ লওঁ। এতেকে তুমি মান্তি আছে নে কোৱা।” সেই ডেকা ল'ৰাটোৰ কথা শুনি নিগ্ৰোটোৱে উত্তৰ কৰিলে, “দেউতা! আপোনাৰ বানচৰ নিৰিখ মই ভালেই দেখিছোঁ, কিন্তু এটা কথা,—মোক প্ৰথমতে আপোনাৰ শেষৰ গংটোকে শিকাই দিয়ক।”

সেই হে কণ্ঠ, আমাৰ মানুহৰ ডাঙৰ চাকৰি কৰিবৰ আশাটো এই শেষৰ গং শিকা কামৰদৰেই হৈছে।



মই ম্যোলডেনতে শিক্ষকতা কৰিবলৈ ধৰিলোঁ। এদিন হেম্পটনৰ পৰা এখন চিঠি পালোঁ। সেনাপতি আৰ্মষ্ট্ৰঙে হেম্পটনৰ গ্ৰেজুৱেট সকলৰ আগত এটা বক্তৃতা দিবলৈ নিমন্ত্ৰণ কৰিছে। তেওঁৰ চিঠি পাই মই পৰম আনন্দিত হলোঁ। মই এই সন্মান লাভৰ যোগ্য হোৱা দেখি অলপ আচৰিতো হৈছিলোঁ। সি যি হওক, কেইদিন মানৰ ভিতৰতে এটা বক্তৃতা তৈয়াৰ কৰি পেলালোঁ। মোৰ আলোচ্য বিষয় আছিল ‘বিজয় লাভৰ সত্ৰপায়।’

এতিয়া হেম্পটনলৈ বেল খোলা হৈছে। মই গোটেইখিনি ৰাট বেলেৰে গ’লোঁ। ৫ বছৰৰ আগতে, মই কি কষ্টেৰে তালৈ গৈছিলোঁ আপোনালোকে জানেই। সেই অতীত আৰু বৰ্তমান তুলনা কৰি মোৰ গা ৰোমাঞ্চিত হৈ আহিল। আজি মোৰ কি ভাগ্য! এই পাঁচ বছৰৰ ভিতৰতে এনে ভাগ্য পৰিবৰ্তন কাৰাবাৰ হৈছে নে নাই মই ক’ব নোৱাৰোঁ।

হেম্পটনত মই যথেষ্ট আদৰ পালোঁ। স্কুলখনৰ এই কেবছৰৰ ভিতৰতে অনেক বিষয়তে উন্নতি দেখিলোঁ। আমাৰ সমাজত যিবোৰ অভাব বা অসম্পূৰ্ণতা আছিল, সেইবোৰ গুচাবৰ কাৰণেই সেনাপতি আৰ্মষ্ট্ৰঙ আৰু তেওঁৰ সহকাৰী শিক্ষক-শিক্ষয়িত্ৰী সকলে অহো-পুৰুষাৰ্থ কৰা দেখি মই নথৈ আনন্দ পাইছিলোঁ।

অনেক সময়ত দেখা যায় যে, শিক্ষা-প্ৰচাৰক সকলে সমাজৰ অৱস্থা বুজি শিক্ষাদানৰ ব্যৱস্থা নকৰে। তেওঁলোকে ১০০০ মাইল আঁতৰত কোনো দেশত যি শিক্ষা-প্ৰণালী প্ৰবৰ্ত্তিত হৈছে, বা যি শিক্ষা-প্ৰণালীয়ে ১০০ বছৰৰ আগেয়ে কোনো এক উন্নত সমাজত ভাল ফল দিছিল, সেই প্ৰণালীকে অবনত সমাজতো চলাব খোজে। তেওঁলোকে একেটা খাচতে উন্নত আৰু অবনত এই দুই সমাজৰ মাহুহক গঢ়িব খোজে। প্ৰত্যেক জাতিৰ মাহুহৰ যে, স্বভাৱ, বুদ্ধিবৃত্তি, প্ৰবৃত্তি আৰু ধাৰণা বেলেগ এই কথা তেওঁলোকে পাহৰি পেলায়। সেই কাৰণেই অনেক কৰ্মবীৰে শিক্ষা বিস্তাৰৰ বাবে

যথেষ্ট পৰিশ্ৰম কৰিও সকলো সময়তে সুফল লাভ কৰিব নোৱাৰে। কিন্তু হেম্পটন স্কুলৰ কৰ্তাসকল এনে প্ৰকৃতিৰ মানুহ নাছিল। তেওঁলোকে ছাত্ৰৰ বৈচিত্ৰ্য আৰু বিভিন্নতা বিষয়ে সকলো কামতে চকু ৰাখিছিল।

মোৰ বক্তৃতা শুনি সকলো আনন্দিত হ'ল। মই ঘৰলৈ উলটি আহি আকৌ নিজৰ কামত ধৰিলোঁ। ঘৰলৈ আহি সেনাপতিৰ পৰা আকৌ এখন চিঠি পালোঁ। তেওঁ মোক হেম্পটনত এটা শিক্ষকৰ কাম দিয়ে।

ইতিমধ্যে মই মোৰ ভাই ছুজন আৰু আমাৰ গাৱঁৰে চাৰিজনমান ল'ৰাক ভালৰূপে লিখাপঢ়া শিকাই হেম্পটনত পঢ়িবলৈ পঠাইছিলোঁ। তেওঁলোক অতি সহজেই হেম্পটনত স্কুলৰ ওপৰ শ্ৰেণীত ভৰ্তি হৈছিল। সেই ল'ৰা কেইজনৰ স্বভাৱ-চৰিত্ৰ আৰু বিজ্ঞাবুদ্ধি দেখি সেনাপতি মোৰ ওপৰত বৰ সন্তুষ্ট হৈছিল; আৰু সেই কাৰণেই তেওঁ মোক তেওঁৰ স্কুলত শিক্ষকতা কৰিবলৈ মাতিছিল। মই যি কেইজন ল'ৰা হেম্পটনলৈ পঠাইছিলোঁ, তাৰে ভিতৰত এজন আজিকালি বোষ্টন নগৰৰ বিখ্যাত ডাক্তৰ। তেওঁ সেই স্কুলৰ শিক্ষাপৰিষদৰ এজন নামজলা সভ্য। তেওঁৰ নাম ডাক্তৰ চেমুৱেল কাৰ্টনি।

সেই সময়ত আৰ্মষ্ট্ৰং মহাশয়ে আমেৰিকাৰ বঙা ইণ্ডিয়ান জাতিৰ ল'ৰাবিলাকক শিক্ষা-দীক্ষা দিবলৈ বৰ চেষ্টা কৰিছিল। সেই বঙা ইণ্ডিয়ান জাতিটোৱে লিখাপঢ়া কৰি যে, সভ্য হ'ব পাৰিব, এই ধাৰণা অনেকেই কৰিব নোৱাৰিছিল। তথাপিও সেনাপতি ডাঙৰীয়াই এই বিষয়ে পৰীক্ষা কৰিবলৈ দৃঢ়সংকল্প আছিল। তেওঁ ফেডাৰেল দৰবাৰৰ সহায়ত ১০০ বনৰীয়া ল'ৰা হেম্পটন স্কুললৈ লৈ আহিল। মই সিহঁতৰ ভৰণপোষণ আৰু পৰিচালনাৰ ভাৰ পালোঁ। এই কামৰ ভাৰ পাই মই বৰ সন্তোষ পালোঁ। ৱেষ্ট্ ভাৰ্জিনিয়াত মোৰ ইমান বেচি কাম আছিল যে, প্ৰথমতে মই এই কামলৈ

নাহিবই বুজিছিলোঁ। কিন্তু সেনাপতিৰ আদেশ পেলাব নোৱাৰি মই হেম্পটনলৈ আহিবলৈ বাধ্য হ'লোঁ।

প্ৰায় ৭৫ জনমান ল'ৰা মোৰ তত্ত্বাবধানত আছিল। মোৰ বাহিৰে তেওঁলোকৰ লগত আমাৰ স্বজাতৰ মানুহ কোনো নাছিল। মই প্ৰথমতে মোৰ কামত কৃতকাৰ্য্য হ'ম বুলি নাভাবিছিলোঁ। তাৰ কাৰণে আছিল। তেওঁলোকে স্বাধীন আছিল, অনেকে গোলামো ৰাখিছিল। গতিকেই তেওঁলোকে চাহাবক নামানিছিল আৰু আমাক এটা জাতি বুলি গণ্যকৈ নকৰিছিল। সেই কাৰণেই মই প্ৰথমে বৰ সাৱধান হৈ চলিব লগাত পৰিছিলোঁ। ইয়াৰ বাহিৰেও সেনাপতিৰ এই চেষ্টা মিছা হ'ব বুলি সকলোৱে ভাবিছিল।

অতি অলপ দিনৰ ভিতৰতে মই তেওঁলোকৰ বন্ধু হৈ পৰিলোঁ। মই বুজিলোঁ তেওঁলোকে মানুহ, তেওঁলোকেও মানুহক ভাল পাব জানে। লাহে লাহে তেওঁলোকেও মোক সুখী কৰিবৰ কাৰণে নানা প্ৰকাৰে যত্ন কৰিবলৈ ধৰিলে।

সেই ল'ৰাবিলাকৰ কেইটামান বেয়া অভ্যাস আছিল। তেওঁলোকে চুলি চুটিকৈ নেকাটিছিল, গাত ঠঙা মেৰিয়াই ফুৰিছিল আৰু অতিপাতকৈ ধঁপাত খাইছিল। মই চেষ্টা কৰিও এই অভ্যাসবোৰ একেদৰে নোৱাৰিলোঁ।

যুৰোপীয় মানুহবিলাকে ভাবে যে, তেওঁলোকৰ আহাৰ নাখালে, তেওঁলোকৰ সাজপাৰ নিপিকিলে আৰু তেওঁলোকৰ ধৰ্ম্য নললে কোনো জাতিয়েই সভ্য নহয়। কিন্তু প্ৰতি জাতিৰেই যে বেলেগ বেলেগ আচাৰ ব্যৱহাৰ, ৰীতিনীতি আৰু ধৰ্ম্য আছে, সেই কথা তেওঁলোকে মানিব নোখোজে। আৰু সেই কাৰণেই এই বঙাল'ৰা বিলাকৰ বেয়া অভ্যাসবোৰতো মই বিৰক্ত নহৈছিলোঁ।

এই বঙা ল'ৰাবিলাকে ইংৰাজী শিকোঁতে বেচি সময় লৈছিল, কিন্তু আন বোৰ বিষয়ত নিগ্ৰো ল'ৰাৰ সমানে সমানে গৈছিল। হেম্পটনত নিগ্ৰো ল'ৰাবিলাকে 'বেড্, ইণ্ডিয়ান' ল'ৰাবিলাকক নানা

প্ৰকাৰে সাহায্য কৰিছিল; তেওঁলোকে সেই ল'ৰাবিলাকক নিজৰ কোঠাত থাকিবলৈ দিছিল আৰু ইয়াৰ বাহিৰেও তেওঁলোকে ইংৰাজী ভাষা আৰু ভদ্ৰ আচাৰ-ব্যৱহাৰ শিকাত নানা প্ৰকাৰে সাহায্য কৰিছিল। আমাৰ ল'ৰাইঁও এনে সজ ব্যৱহাৰ দেখি মই বৰ স্তুৰী হৈছিলোঁ।

নিগ্ৰো ল'ৰাবিলাকে সেই বঙা ল'ৰাবিলাকক যেনেকৈ মৰম কৰিছিল, মই ডাঠি কওঁ, যুক্তৰাজ্যৰ ল'ৰাবিলাকে আন কোনো জাতিৰ ল'ৰাকে তেনে ভাল পাব নোৱাৰে। যি জাতিয়ে কোনো অৱনত জাতিক উন্নত কৰিবলৈ যিমান চেষ্টা কৰে, সেই জাতি সিমান পৰিমাণে নিজেই উন্নত হয়।

এই উপলক্ষে এটা ঘটনা মোৰ মনত পৰিছে। এবাৰ মাননীয় ক্লেডেৰিক্ ডগ্‌লাচে, এসময়ত পেনচিলভেনীয়া-প্ৰদেশৰ পৰা বেলত উঠি আন এখন ঠাইলৈ গৈছিল। তেওঁ এজন ক'লা নিগ্ৰো আছিল। বেল কোম্পানীক তেওঁ আনৰ সমানে পইচা দিছিল বুলিও, তেওঁ চাহাবসকলৰ লগত একে গাড়ীতে বহিবলৈ নাপাইছিল। তেওঁ আন এখন গাড়ীত নিগ্ৰোৰ মাজত বহি গৈছিল। তেওঁৰ এজন চাহাব বন্ধুৱে তেওঁ সেই গাড়ীত বহি যোৱা দেখি ক'লে, “ডাঙৰীয়া, আপোনাৰ অপমান দেখি বাস্তৱিকৈ বৰ হুখিত হৈছোঁ।” তেওঁৰ কথা শুনি ডগ্‌লাচে গহীনাই উত্তৰ দিলে, “মোৰ অন্তৰত যি আত্মা আছে, সেই আত্মাক অপমান কৰে, এনে সাধ্য কাৰো নাই। কোম্পানীৰ এনে ব্যৱহাৰত মই অকণো অপমান পোৱা নাই, কিন্তু যি মোক এনে ব্যৱহাৰ কৰিছে, তেৱেঁই অপমানিত হৈছে।”

এবাৰ এজন নিগ্ৰোৱে বেলত নিগ্ৰোৰ মাজত বহিছিল। তেওঁ ইমান বগা আছিল যে, তেওঁক নিগ্ৰো বুলি কোনেও চিনিব নোৱাৰে। বেলৰ গাৰ্ডে তেওঁক নিগ্ৰোৰ মাজত দেখি থমক খাই ব'ল। তেওঁৰ সন্দেহ হ'ল, তেওঁ নিগ্ৰো নে ইয়াঙ্কী? নিগ্ৰো হ'লে ভালোই—যদি নহয়! তেওঁক সেই বিষয়ে সোধাও বৰ লাজ আৰু অপমানৰ কথা।

তেওঁ বিমোহিত পৰি আৰোহীজনৰ চকু, মুখ, নাক, কাণ, চুলি সকলোকে ভালকৈ চাবলৈ ধৰিলে। তথাপিও একো বুজিব নোৱাৰিলে। তাৰ পিচত তেওঁ ভৰি দুটা ভালকৈ চাবলৈ ধৰিলে। ভৰি চাই বুজি পালে যে তেওঁ নিখোঁ। সেই গাড়ীতে ময়ো আছিলোঁ। তেওঁ একো নেমাতি লাহেকৈ গুচি গ'ল। সেই আৰোহীজন তাৰ পৰা নামিব লগা নোহোৱাত ময়ো বৰ বং পালোঁ।

মই ভদ্ৰতা-বিচাৰৰ সম্বন্ধে এটা বৰ সুন্দৰ উপায় স্থিৰ কৰিছোঁ। কোনো মানুহ ভদ্ৰ নে অভদ্ৰ, এই কথা জানিবৰ হ'লে, নীচ জাতিৰ মানুহৰ লগত মই তেওঁৰ আচাৰ ব্যৱহাৰ পৰীক্ষা কৰোঁ। গোলামী যুগত, গৰাকীসকলে তেওঁলোকৰ গোলামবিলাকৰ লগত যি ব্যৱহাৰ কৰিছিল, তাৰ পৰাই কোন ভদ্ৰ আৰু কোন অভদ্ৰ আছিল তাক ভালকৈয়ে বুজিব পাৰিছিলোঁ।

মহাত্মা জৰ্জ ৱাচিংটন এদিন আলিয়েদি ফুৰিবলৈ গৈছিল। বাটতে এজন নিখোঁৱে তেওঁৰ মূৰৰ টুপী সোলোকাই তেওঁক নমস্কাৰ কৰিলে। ৱাচিংটনেও তেতিয়াই তেওঁৰ মূৰৰ টুপী খুলি নিখোঁজনক প্ৰতিনমস্কাৰ কৰিলে। ৱাচিংটনৰ কেইজনমান চাহাব বন্ধুৱে তেওঁক তাৰ বাবে নিন্দা কৰিলে। কিন্তু সেই মহাত্মাই লাহেকৈ মাথোন উত্তৰ দিলে, “আপোনালোকে ক'ব খোজে নে যে এটা অসভ্য আৰু অনশিক্ষিত নিখোঁৱতকৈ মই কম শিষ্টাচাৰী।” তেওঁৰ এই উত্তৰ শুনি বন্ধু কেইজন নিকম্বৰ হ'ল।

আমেৰিকাৰ জাতিভেদ সম্পৰ্কে এই খিনিতে মই দু-আধাৰমান কথা ক'ব খোজোঁ। মই ছেম্পটনত ইণ্ডিয়ান ল'ৰাবিলাকৰ অভিভাবক থাকোঁতে এটা ল'ৰাৰ নৰিয়া হয়। সেই ল'ৰাটোক ঘৰলৈ পঠিয়াব লগাত পৰিলোঁ। ৱাচিংটনলৈ যাওঁতে এডোখৰ বাট জাহাজেদি গৈছিলোঁ। সেই জাহাজতে এটা হোটেল আছিল। সকলো যাত্ৰীৰে ধোৱা-বোৱা হোৱাৰ পিচত মই ল'ৰাটো লৈ সেই হোটেললৈকে গ'লোঁ। জাহাজৰ হোটেলৱালাই মোক দেখিয়েই

ক'লে, “এই ল'ৰাটোৱে ইয়াত খানা পাব, তুমি নোপোৱা।” মই এই কথা শুনি আচৰিত হ'লোঁ, কিয়নো, সেই ল'ৰা আৰু মোৰ ভিতৰত বেচি প্ৰভেদ একো নাছিল। হোটেলৱালা মানুহ চিনাক্ত বৰ পাৰ্শ্বকৈ আছিল। তেওঁ ইণ্ডিয়ান ল'ৰাটোক তৎক্ষণাত চিনি পালে।

এবাৰ এখন নতুন চহৰত ফুৰিবলৈ গৈছিলোঁ। স্থানীয় হোটেল-টোত ভয়ানক গণ্ডগোল লগা শুনিলোঁ। কাৰণ অনুসন্ধান কৰি জানিব পাৰিলোঁ যে, এজন ক'লা মানুহ সেই হোটেলত খাবলৈ গৈছে। তেওঁ এজন মৰক্কোদেশৰ মানুহ, আমেৰিকাত ফুৰিবলৈ আহিছিল। তেওঁ ক'লা আছিল আৰু ভালকৈ ইংৰাজী ক'ব জানিছিল। সেই কাৰণেই হোটেলৰ মানুহে তেওঁক নিগ্ৰো বুলি ভাবিছিল। যেতিয়া তেওঁক মৰক্কোবাসী বুলি চিনিব পাৰিলে, তেতিয়াই গোলমাল লাগি গ'ল। সেই ঘটনাৰ দিনাৰ পৰাই তেওঁ ইংৰাজী ক'বলৈ এৰি দিলে।

এই ৰঙা ল'ৰাবিলাকৰ লগত মই এবছৰ কটালোঁ। ইতিমধ্যে মোৰ ভবিষ্যত জীৱনৰ উন্নতিৰ নিমিত্তে আৰু এটা সুবিধা ওলাল। এই সময়ত অনেক নতুন নিগ্ৰো ল'ৰা-ছোৱালীয়ে হেম্পটনত পঢ়াশুনা কৰিবৰ নিমিত্তে আবেদন কৰিছিল। তেওঁলোকৰ অৱস্থা তেনেই বেয়া আছিল। আন কি তেওঁলোকে স্কুলৰ মাছুলফেৰাকে দিব নোৱাৰিছিল। সেই কাৰণে, তেওঁলোকৰ নিমিত্তে আৰ্মষ্ট্ৰং মহোদয়ে এখন ‘ৰাতিৰ স্কুল’ পাতিবৰ দিহা কৰিলে।

স্থিৰ হ'ল,—সেই ল'ৰা-ছোৱালীবিলাকে দিনত ১০ ঘণ্টাকৈ কাম কৰি, ৰাতি ছঘণ্টাকৈ স্কুলত পঢ়িব। দিনৰ কামৰ বাবে তেওঁলোকে খোৱা-বোৱা খৰচৰ উপৰিও কিছু ধন বেচিকৈ পাব। সেই ধন স্কুলৰ ভঁৰালত জমা থাকিব। ছবছৰৰ মূৰত তেওঁলোকে দিনৰ স্কুলত পঢ়িবলৈ পাব। তেতিয়া সেই সাঁচনীয়া ধনেৰে চলিব পাৰিব। এই ছবছৰতে লিখাপঢ়াৰ বাহিৰেও কিছু অৰ্থকৰী বিজ্ঞান শিকিব পাৰিব।

বাতিৰ স্কুল খোলা হ'ল। সেই স্কুলৰ ভাৰ মোৰ ওপৰতে পৰিল। ১২ জনমান ল'ৰা-ছোৱালী লৈ স্কুলৰ কাম আৰম্ভ কৰিলোঁ। দিনত ল'ৰাবিলাকে কাৰখানাত কাম কৰিবলৈ ধৰিলে। ছোৱালী-বিলাকে কাপোৰ ধুবলৈ ধৰিলে। ছুয়োটা কাম বৰ টান আছিল। তথাপিও তেওঁলোকে নিজ নিজ কাম অতি মনোযোগেৰে কৰিছিল। এইদৰে কাম কৰিও তেওঁলোকে পঢ়াশুনা কৰিবলৈ যথেষ্ট সময় পাইছিল। স্কুলৰ ঘণ্টা বাজি গলেও তেওঁলোকে পঢ়া নেবিছিল। অনেক সময়ত শুবৰ পৰ চৰি যোৱাতো তেওঁলোকে মোৰ পৰা পঢ়া বুজি লৈছিল।

তেওঁলোকৰ কাম দেখি মই বৰ সন্তোষ পাইছিলোঁ। লিখা-পঢ়াত তেওঁলোকৰ ধাউতি দেখি মই তেওঁলোকক 'কৰ্ম সমিতি'ৰ সভ্য বুলি মাতিছিলোঁ। লাহে লাহে তেওঁলোকৰ নাম হেম্পটনৰ বাহিৰে-ভিতৰে ফাটি-ফুটি গ'ল। এই নামটো সকলোৰে প্ৰিয় হৈ পৰিল। মই তেওঁলোকক ছপোৱা চাৰ্টিফিকেট দিবলৈ আৰম্ভ কৰিলোঁ। তাত এইদৰে লিখা আছিল :—

“হেম্পটন-স্কুলৰ কৰ্ম-সমিতিৰ সভ্য অমূকে—‘ইমান’ বছৰ নিয়মিতৰূপে কাম কৰি এই প্ৰশংসা-পত্ৰৰ অধিকাৰী হৈছে।”

আমাৰ সমাজত এই প্ৰশংসা-পত্ৰবোৰৰ আদৰ দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। লগে লগে হেম্পটনৰ স্কুলৰ নামো সকলোৰে মাজত জনাজাত হৈ পৰিল। চাওঁতে চাওঁতে ছাত্ৰৰ সংখ্যাও বাঢ়িবলৈ ধৰিলে।

এতিয়া সেই বাতিৰ স্কুলত ৩০০।৪০০ ল'ৰাই পঢ়াশুনা কৰে। এতিয়া সেই স্কুলৰ অনেক ছাত্ৰই নানা সজ কাম কৰি নানা ঠাইত যশ লাভ কৰিছে।

## সপ্তম অধ্যায়

### টাস্কেগীড গাওঁ পৰিদৰ্শন

মই হেম্পটনত থাকোঁতে এজন ডাঙৰ অধ্যাপকৰ তলত কিছু নতুন শিক্ষা লাভ কৰিছিলোঁ। তেওঁৰ নাম বেভাবেণ্ড ডাক্তৰ এইচ, বি, ক্ৰিচেল আছিল। সেনাপতিৰ মৃত্যুৰ পিচত তেওঁই হেম্পটনৰ পৰিচালক হৈছিল।

এদিন সন্ধ্যাপৰত উপাসনা শেষ কৰি আহিছোঁ, এনেতে আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবে মোক ক'লে, “মই আলাবামাৰ পৰা এখন চিঠি পাইছোঁ। কেইজনমান মানুহে তাত এখন ট্ৰেইনিং-স্কুল পাতিব খুজিছে; কিন্তু ভাল শিক্ষক বিচাৰি নাপাই মোলৈ লিখিছে। নিগ্ৰো শিক্ষক পাবলৈ নোহোৱাত এজন চাহাব শিক্ষকৰ কথা লিখিছে। তুমি যোৱা যদি পঠাব পাৰোঁ।” মই সন্মতি জনালোঁ। তেওঁ চিঠিৰ উত্তৰ দিলে,—“চাহাব শিক্ষক বিচাৰি নাপালোঁ। বুকাৰ টি, ৱাচিংটন নামে এজন ভাল নিগ্ৰ শিক্ষক দিব পাৰোঁ। লাগে যদি লিখিব।”

কেইদিনমানৰ পিচতে সেনাপতিয়ে এখন টেলিগ্ৰাম পালে—  
“বুকাৰ টি, ৱাচিংটনকে সোনকালে পঠাই দিয়ক।”

টেলিগ্ৰাম পোৱামাত্ৰেই স্কুলত মহা হুলস্থূল লাগি পৰিল। শিক্ষক আৰু ছাত্ৰসকলে ভোজ দি মোক বিদায় দিলে। মই টাস্কেগীলৈ যাত্ৰা কৰিলোঁ।

আলাবামাত টাস্কেগী এখন সৰু চহৰ; লোকসংখ্যা ২০০০ জন। তাৰ ভিতৰতে ১০০০ জন নিগ্ৰো! দক্ষিণ-অংশৰ ‘ক’লা বিভাগ’ত এই চহৰ অৱস্থিত।

আলাবামা প্ৰদেশত কেইবাখনিও জিলা; কিন্তু প্ৰত্যেক



জিলাতে নিম্নোৰ সংখ্যা চাহাবতকৈ অধিক। যি জিলাত টাংকেগী নগৰ, সেই জিলাত চাহাবৰ সংখ্যা তেনেই কম আছিল। সেই কাৰণেই অনুমান হয়, সেই অঞ্চলক ‘ক’লা-বিভাগ’ বোলা হৈছিল।

সেই অঞ্চলৰ মাটি ক’লা আৰু সাকুৱা আছিল। সেই কাৰণেই গোলামী যুগত সেই ঠাইত অনেক কল-কাৰখানা আৰু কাৰবাৰ আছিল। এনেয়ে ক’লা মাটি, তাতে গোলাম থকা ঠাই; গতিকে সেই ঠাইৰ নাম ‘ক’লা-বিভাগ’ হোৱা একো আচৰিত নাছিল। আমি স্বাধীন হোৱাৰ পিচতো ‘ক’লা বিভাগ’ বুলিলে সেই ঠাইকে বুজাইছিল। কিন্তু আজি কালি যি ঠাইতে ক’লা মানুহ বেচি, সেই ঠাইকে মানুহে ‘ক’লা-বিভাগ’ বোলে।

আগেয়ে ভাবিছিলোঁ, টাংকেগীত স্কুলৰ ঘৰ-বাৰী, সাজ-সৰঞ্জাম সকলো আছে কেৱল কাম আৰম্ভ কৰিলেই হ’ল। আহি দেখোঁ, সেইবোৰ একো নাই—আন কি স্কুল পাতিবলৈ ঠাইকে ঠিক হোৱা নাই! এইবোৰ সঁজুলি নাছিল বুলিও, তাতোকৈ মূল্যবান বস্তু সেই ঠাইত আছিল। সেই ঠাইৰ নিম্নোবিলাকৰ পঢ়াশুনাত ধাউতি আছিল। মই বুজিলোঁ, যে এয়েই স্কুলৰ প্ৰমাণ! এই আগ্ৰহৰ ওপৰতে স্কুলৰ ভেটি প্ৰতিষ্ঠিত হ’ব। য’ত আত্মা আছে, সেই ঠাইত দেহৰ অভাৱ নহয়।

টাংকেগী চহৰখন, নিম্নো স্কুলৰ কাৰণে, বৰ ভাল ঠাই। চাৰিও কাষে নিম্নো গাওঁবোৰ। ঠাইখন কিছু নিৰ্জন; ৰেলৰ আলিৰ পৰা প্ৰায় ৫১৬ মাইল আঁতৰত; অথচ সৰু সৰু কেইবাটাও ৰেলৰ আলিৰ লগত যোগ আছিল। এই ঠাইৰ চাহাবসকলে বিছাৰ আদৰ কৰিছিল। চাহাবসকলে গোলামীযুগৰে পৰা ইয়াত এখন স্কুল চলাই আহিছিল। গতিকে এই ঠাইৰ পাৰিপাৰ্শ্বিক অৱস্থা শিক্ষাৰ নিমিত্তে বৰ সুবিধাজনক আছিল। তাৰ বাহিৰেও ইয়াত থকা নিম্নোবিলাকৰ অৱস্থা বেয়া নাছিল। তেওঁলোকে লিখাপঢ়া নেজানিছিল বুলিও চাহাব সকলৰ সংস্পৰ্শত আহি তেওঁলোক অনেক

বিষয়ত উন্নত হৈছিল। দুই জাতিৰ ভিতৰত যথেষ্ট সন্ধাবো আছিল। এই চহৰতে এটা ধাতুৰ কাৰখানাও আছিল। এজন চাহাব আৰু এজন নিগ্ৰো, দুয়ো মিলি সেই কাৰখানা চলাইছিল। চাহাবজনৰ মৃত্যুৰ পিচত সকলো সম্পত্তি সেই নিগ্ৰোজনেই পাইছিল।

হেম্পটনৰ নাম ইয়াতো জনাজাত আছিল। সেই কাৰণেই ইয়াৰ মানুহবিলাকে হেম্পটনৰ আদৰ্শত এখন শিক্ষকস্কুল পাতিব খুজিছিল। সেই উপলক্ষে তেওঁলোকে ব্যবস্থাপক-সভালৈ আবেদন কৰাত, সেই সভাই বছৰি ৬০০০ টকা দিবলৈ গাত লৈছিল। কিন্তু এইখিনি ধন কেৱল শিক্ষকসকলৰ দৰমহাৰ কাৰণে হে মঞ্জুৰ হৈছিল; স্কুলৰ ঘৰবাৰী বা আন সঁজুলিৰ কাৰণে নহয়।

মোক পাই নিগ্ৰোবিলাকে পৰম আনন্দ পালে। সকলোৱেই নানা উপায়েৰে মোক সাহায্য কৰিবলৈ ওলাল।

বিচাৰি বিচাৰি অৱশেষত স্কুল পাতিবলৈ এখন ঠাই পালোঁ। চহৰৰ মাজত নিগ্ৰোবিলাকৰ এটা ধৰ্ম-মন্দিৰ আছিল। সেই মন্দিৰৰ ওচৰতে এটা ভঙা ঘৰ পালোঁ। তাতে স্কুল পাতিলোঁ। কেতিয়াবা বিশেষ উৎসৱ, বক্তৃতা বা আন কামত সেই ধৰ্ম-মন্দিৰটোকে ব্যৱহাৰ কৰিবলৈ ধৰিলোঁ। ঘৰ দুটাৰ অৱস্থা অতি শোচনীয় আছিল। ঘৰ দুটাই মাজে মাজে উৰুখিছিল। অনেক সময়ত পঢ়াশুনা এৰি ল'ৰাবিলাকে মোৰ মূৰত ছাটি ধৰিছিল। অনেক সময়ত খাবলৈ বহাতো ছাটি ধৰিহে তং পাইছিল।

আলাবামাৰ নিগ্ৰোবিলাকে এই সময়ত ৰাজনৈতিক আন্দোলনত দিছিল। তেওঁলোকে মোকো যোগ দিবলৈ অনুৰোধ কৰিছিল। এজন বুঢ়াই মোক প্ৰায়েই কৈছিল, “ভাই, এই বেছি তুমিও আমাৰ পিনেই ভোট দিবা। তুমি জানাই, আমি কাগজ-পত্ৰ একো পঢ়িব নাজানো। তথাপিও আমি ভোট দিবলৈ শিকিছো। এইবাব আমাৰ অনুৰোধ বন্ধা কৰিবা।”

আৰু এজনে কৈছিল, “আমি কেনেকৈ ভোট দিওঁ জানা নে?”

চাহাবসকলে কাক ভোট দিয়ে, আগেয়ে চাই লওঁ। যেতিয়া আমাৰ পাল পৰে, আমি তেওঁলোকৰ বিপৰীতে ভোট দিওঁ। কি কোৱা, আমি বেয়া কৰোঁ নে?”

কুৰিবছৰৰ আগতে তেওঁলোকে তেনেকেই ভোট দিছিল। আজিকালি তেওঁলোকে বোগ্য মানুহ বুজি ভোট দিবলৈ শিকিছে।

১৮৮১ চনৰ জুন মাহৰ প্ৰথম সপ্তাহতেই মই টাংকেগীলৈ আহিছিলোঁ। তেতিয়াৰে পৰা নানা কাম উপলক্ষে মই আলাবামা প্ৰদেশৰ জিলাই জিলাই ফুৰিছিলোঁ। সেই সময়তে মই আমাৰ মানুহবিলাকৰ আৰ্থিক, নৈতিক আৰু সামাজিক অৱস্থা ভালকৈ জানিবৰ নিমিত্তে বিশেষ যত্ন কৰিছিলোঁ, আৰু ইয়াৰ লগে লগে স্কুলৰ কথা প্ৰচাৰ কৰি ল'ৰাও গোটাইছিলোঁ।

মই গাওঁবোৰত গৰুৰ গাড়ীত নাইবা খচ্চৰৰ পিঠিত উঠি ফুৰিছিলোঁ। দুখীয়া গাৱলীয়া মানুহবিলাকৰ তাত প্ৰায়েই আলহী আছিলোঁ; তেওঁলোকৰ লগতেই খোৱাবোৱা কৰিছিলোঁ; আৰু তেওঁলোকৰ খেতি-বাতি, পথাৰ, স্কুল আৰু ধৰ্ম্মমন্দিৰবোৰ ভালকৈ চাই ফুৰিছিলোঁ। আগেয়ে কালৈকো খবৰ-বাতৰি নিদিছিলোঁ। এদিন হঠাৎ গৈ কাৰাবাৰ ঘৰত অতিথি হৈছিলোঁ। সেই কাৰণেই তেওঁলোকে মোক আদৰ-সাদৰ কৰিবৰ নিমিত্তে বিশেষ সুবিধা নেপাইছিল। এনে কৰাত মোৰ লাভ হৈছিল, কিয়নো মই তেতিয়া তেওঁলোকৰ স্বাভাবিক জীৱন-যাত্ৰা প্ৰণালী চাবৰ সুবিধা পাইছিলোঁ।

নিগ্ৰোসমাজৰ দৰিদ্ৰতাৰ প্ৰকোপ অতি ভয়ানক আছিল। তেওঁলোকৰ ঘৰ-বাৰী নাছিল বুলি কলেও বেচি কোৱা নহয়। একেটা সৰু কুঠৰীতে এঘৰৰ সকলো মানুহ শুইছিল; আন কি মিতিৰ-কুটুম নাইবা আলহীও সেই কুঠৰীতে বাতি খপিছিল। ময়ো এই দৰে একে কুঠৰীতে, আন কি একেখন বিছনাতে অনেক ঠাইত অনেক দিন কটাইছিলোঁ। গা-ধোৱাৰ ব্যৱস্থা প্ৰায় কোনো ঘৰতেই নাছিল। আন কি হাঁত-মুখ ধুবলৈকে ঠাই অকণ নাছিল। কোনো

কোনো ঘৰত চোতালৰ মূৰতহে হাত-ভৰি ধুব নিমিত্তে পানী খোৱা হৈছিল।

কটি আৰু গাঁহবিৰ মঙহেই তেওঁলোকৰ প্ৰধান খাদ্য আছিল। কটি আৰু ডাইলৰ বাহিৰে বেচি ভাগ মানুহৰ ঘৰত আন খোৱা বস্তু পাবলৈ নাছিল। সাধাৰণতঃ দোকানৰ পৰাই মানুহবিলাকে বেচি ধন দি কটি আৰু মঙহ কিনি আনিছিল। তেওঁলোকে নিজৰ বাৰীত শাক-পাচলি এডালকে কৰি নেখাইছিল; সকলো বস্তুৰ নিমিত্তে দোকানলৈ লব মাৰিছিল। তেওঁলোকে খেতি যে নকৰিছিল এনে নহয়, ঘৰৰ পিৰালিলৈকে কেৱল কপাহৰ খেতিকে কৰিছিল। বাৰীত ছুডাল শাক-পাচলি কয়ো যে সুখেৰে খাব পাৰি, এই ধাৰণা তেওঁলোকৰ মনলৈকে নাহিছিল।

এইবিলাক দুখীয়া মানুহৰ কুঠৰীত মই অনেক সময়ত বহুমূলীয়া চিলাইৰ কল আৰু বঙচঙীয়া ঘড়ীও দেখিছিলোঁ। তেওঁলোকে একোটা কল ১০০ টকা আৰু একোটা ঘড়ী ৫০ টকা দি কিনিছিল। সেই বস্তুবোৰে কেৱল ঘৰহে শোভা কৰিছিল;—তেওঁলোকে সেইবোৰৰ ব্যৱহাৰ একো নেজানিছিল।

এবাৰ এঘৰ মানুহৰ তাত আলহী আছিলোঁ। সেই ঘৰতো এনেবোৰ বহুমূলীয়া ঘড়ী আৰু কল আছিল। কিন্তু খাবৰ পৰত দেখোঁ, আমি পাঁচজন মানুহে একেখন মেজতে বহি খাইছোঁ, অথচ আমি আটাইকেইজন মানুহৰ মাজত চামুচ এখন আৰু কাঁটা এডাল! অথচ সেই ঘৰতে এটা টেবুল হাৰমনিয়মো আছিল—তাৰ দাম ২০০ টকা! কাণ্ড দেখি অবাক হলোঁ। সেই ঘৰ মানুহে ‘অবগেন’ বজাই সভ্য হ’বলৈ শিকিছে, অথচ খোৱাৰে নিয়ম নেজানে।

আচৰিত কথা এই যে, বেছি ভাগ গৰাকীয়েই হাৰমনিয়ম বজাব নেজানে। আন কি তেওঁবিলাকে ঘড়ীত কেইটা বাজিছে, তাকো কব নোৱাৰে। ঘড়ী মেৰামতি কৰাটো দূৰৰ কথা, ঘড়ীত

চাবি দিয়াও বহুতে নাজ্ঞানে। চিলাই-কলৰ অৱস্থাও তৰুণ ; কেৱল শোভা মাত্ৰ। এইবোৰ বস্তুৰ গোটেইখিনি দাম একেবাৰেই দিব নোৱাৰিছিল বুলিও মাহে মাহে ৫।৬ টকাকৈ দিয়েই আছিল।

এদিন এঘৰত পৰিয়ালৰ সকলো মাহমুৰ লগত টেবুলত খাবলৈ বহিছিলোঁ। দেখি আচৰিত হ'লোঁ, টেবুলত কেনেকৈ খাব লাগে তাকে নেজ্ঞানে। মই সেইদিনা আলহী আছিলোঁ দেখি তেওঁলোকে মোক আদৰ দেখুৱাবলৈ টেবুলত খোৱাৰ দিহা কৰিছিল।

তেওঁলোকৰ খোৱা-বোৱাৰ ব্যৱহাৰৰ কথা নো কি লিখিম ? পুৱাতে তিৰোতাবিলাকে মঙহেই হওক, নাইবা দালিয়েই হওক, কেৰাহিত বহাই দিয়ে, আৰু দহমিনিটমান গ'লেই নমাই থয়। এয়ে হ'ল তেওঁলোকৰ পুৱাৰ আহাৰ ! ঘৰৰ গৰাকীয়ে হাততে কটি আৰু মঙহ লৈ চোবাই চোৱাই পথাৰলৈ যায়, তিৰোতাবিলাকে ঘৰৰ চুক এটাত বহি যিহতে পাই তিহতে তাৰে এসোপা লৈ খাবলৈ ধৰে, আৰু মাজে সময়ে কেৰাহিৰ পৰাই হাত ভৰাই খায়। ল'ৰা-ছোৱালীয়ে আলিয়ে পদূলিয়ে যিহকে পায়, তিহকে মুখত গুজি ফুৰে। ল'ৰা-ছোৱালীবিলাকে সদায় মঙহ নাপাইছিল, কিয়নো মঙহৰ দাম বৰ বেছি।

ৰাতিপুৱাৰ আহাৰ এইদৰে শেষ কৰি ঘৰৰ ল'ৰা-বুঢ়া সকলোৱেই পথাৰলৈ লৰ মাৰে, কেঁচুৱাবিলাকো বাদ নপৰে। মাকহঁতে কেঁচুৱাবোৰক এঠাইত পেলাই থয় আৰু মাজে মাজে পিয়াহ দিয়ে।

দুপৰীয়া আৰু ৰাতিৰ আহাৰো এইদৰে চলে। তেওঁলোকৰ দৈনিক জীৱন এনেকুৱাই ; অৱশ্যে শনি আৰু দেওবাৰে বেলেগ। শনিবাৰে গোটেইটো পৰিয়াল নগৰলৈ আহে। সেই দিনা গোটেই দিনটো বজাৰ কৰোঁতেই যায় ; বজাৰ কৰিবলৈ সাধাৰণতে

এজন মানুহৰ দহমিনিটতকৈ বেচি সময় নালাগে, অথচ তেওঁলোকে মিছায়ে গোটেই দিনটো ঘূৰি ফুৰে। ছোৱালীবিলাকে জুম পাতি গা ঘেলাই ফুৰে, বহে, ধঁপাত খায় আৰু নাকত নশ্ব গোজে। দেওবাৰে সকলো সভালৈ যায়। সেই সভাত কেৱল গল্পই চলে।

তেওঁলোকৰ আৰ্থিক অৱস্থাও অতি শোচনীয়। প্ৰায় মানুহেই ধাৰত পোতখোৱা। পথাৰত যিবোৰ শস্ত্ৰ হয়, আটাইবোৰেই পাওনাদাৰৰ ওচৰত বন্ধক থাকে।

গাওঁবোৰত বহুতো পঢ়াশালি আছে। অথচ প্ৰাদেশিক চৰকাৰে সেইবোৰৰ নিমিত্তে একো ব্যৱস্থা কৰা নাই। ধৰ্ম্মমন্দিৰ বা কাঠৰ সৰু কুঠৰীতে স্কুল বহে। জাৰকালি শিক্ষক আৰু ছাত্ৰবিলাকে বৰ কষ্ট পায়। কেতিয়াবা কেতিয়াবা চোতালত জুই ধৰা হয়। শিক্ষক আৰু ছাত্ৰবিলাকে মাজে মাজে বাহিৰলৈ আহি জুই ফুৰায়! ইপিনে শিক্ষক সকলৰ বিছা-বুদ্ধি যেনে, চৰিত্ৰও তেনে।

কেৱল পাঁচমাহ স্কুল বহে। স্কুলবোৰত বোৰ্ডৰ বাহিৰে আন সঁজুলি পাবলৈ নাই। এবাৰ এখন সৰু স্কুলত সোমাই দেখিলোঁ, একেখন কিতাপকে পাঁচজন লৰাই পঢ়িছে।

গিৰ্জাঘৰৰ অৱস্থাও স্কুলঘৰৰ দৰেই। ঘৰবোৰ ভগাছিগা। ধৰ্ম্ম-প্ৰচাৰক সকলৰ বিছা-বুদ্ধি আৰু চৰিত্ৰও শিক্ষক সকলৰ দৰেই।

আলাবামা প্ৰদেশত ফুৰি ফুৰোঁতে অনেক মানুহৰ লগত দেখা শুনা কৰি তেওঁলোকৰ মনৰ গতি বুজিবৰ চেষ্টা কৰিছিলোঁ। এটা উদাহৰণ দিলেই আপোনালোকেও তেওঁলোকৰ মনৰ গতি বেচ বুজিব পাৰিব।

এবাৰ এজন নিগ্ৰোক মই তেওঁৰ বংশাবলীৰ কথা শুনিছিলোঁ। তেওঁৰ বয়স তেতিয়া তিনি কুৰি। তেওঁ ক'লে, “মই ভাৰ্জিনিয়াত উপজিছিলোঁ। ১৮৪৫ চনত বিক্ৰি হৈ আলাবামালৈ আহিলোঁ।”

মই তেওঁক পুনৰাই সুধিলোঁ, “আপোনাৰ লগত আৰু কিমান মানুহ ইয়ালৈ আহিছিল?” তেওঁ উত্তৰ দিলে “আমি মোটতে পাঁচজনু আহিছিলোঁ,—মই, মোৰ ভাই আৰু তিনিটা খচ্চৰ।”

পশু আৰু মানুহ একে শ্ৰেণীৰ প্ৰাণী নহয়, সেই বুঢ়াৰ ধাৰণাই নাছিল। দৰাচলতে ক’বলৈ গ’লে, গোলামী কৰোঁতে কৰোঁতে মানুহ আৰু পশুৰ মাজত একো প্ৰভেদেই নথকা হয়।

---

## অষ্টম অধ্যায়

### ঘোঁৰাঘৰত পঢ়াশালি

আলাবামা প্ৰদেশৰ গাওঁভূঁইবোৰ চাই মই হতাশ হলোঁ। এনে অবনত সমাজক ওপৰলৈ তোলা মোৰ পক্ষে বৰ টান কাম যেন লাগিল। এই ক্ষেত্ৰত মই অকলশৰীয়া। সমাজৰ সমুদায় অভাব মোচন কৰা অকল এজন মানুহৰ পক্ষে সহজ কাম নহয়। মই এটা অসাধ্য কামত হাত দিয়া যেন পালোঁ।

এই এমাহ ফুৰিয়েই মোৰ ধাৰণা হ'ল যে, যুক্তৰাজ্যত আন ঠাইত যি নিয়মে শিক্ষা দিয়া হৈছে, আমাৰ সমাজত সেই নিয়মে শিক্ষা দিলে একো ফল পোৱা নাযাব। আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবৰ প্ৰণালী অনুসৰণ কৰিব পাৰিলে কিছু ভাল ফল পাবৰ আশা আছে। কেৱল কিতাপৰ বিছাত পণ্ডিত কৰি দিলেই কাম নচলিব; তেওঁলোকৰ জীৱন সম্পূৰ্ণ নতুন ঠাঁচত গঢ়িব লাগিব।

১৮৮১ চনত এটা গিৰ্জাঘৰত স্কুল খুলিলোঁ। এই বিষয়ত আমাৰ সমাজে মোক যথেষ্ট অনুগ্ৰহ দেখুৱালে। চাহাব সকল মোৰ ওপৰত অসন্তুষ্ট হ'ল। তেওঁলোক নিগ্ৰো সমাজত শিক্ষাবিস্তাৰৰ বিৰোধী আছিল। তেওঁলোকৰ বিশ্বাস, নিগ্ৰোৱে লিখাপঢ়া কৰিলে, কুলীকাম নকৰা হব; আন কি ঘৰৰ চাকৰ পোৱাও টান হৈ পৰিব। তাৰ বাহিৰেও এই শিক্ষাই দুই জাতিৰ মাজত বিৰোধৰ ভাব আনিব।

চাহাব সকলৰ এনে বিশ্বাসৰ যথেষ্ট কাৰণে আছিল। ইমান দিন যিবিলাক নিগ্ৰোৱে লিখাপঢ়া শিকিছে তেওঁলোক সকলোৱেই বাবু। আজিকালি তেওঁলোকৰ মূৰত টুপী, চকুত সোণৰ চচ্‌মা,



হাতত লাঠি আঁক ভবিত চোঁখিন বুট। গতিকেই শিক্কাই যে  
 তেওঁলোকক একেবাৰেই বাবু কৰি তুলিব তাত কোনো সন্দেহ  
 নাই।

সি যি হওক, শিক্ষা-বিস্তাৰ বিষয়ত দুজন বন্ধুৱে মোক যথেষ্ট সাহায্য কৰিছিল—এজন চাহাব, আনজন নিগ্ৰো। চাহাবজনৰ নাম আছিল জৰ্জ কেম্পবেল, আৰু নিগ্ৰোজনৰ নাম আছিল লুইচ আডাম। কেম্পবেল আগেয়ে গোলামবিলাকৰ মালিক আছিল, এতিয়া তেওঁ এজন সদাগৰ। কিন্তু শিক্ষা সম্বন্ধে তেওঁৰ অভিজ্ঞতা তেনেই কম আছিল। আডাম আগেয়ে এজন গোলাম আছিল। এতিয়া তেওঁ চামৰা আৰু লোহা-পিতলৰ কাম কৰে। গোলামী-যুগত তেওঁ জোতা আৰু ঘোৰাৰ লেকামাদি তৈয়াৰ কৰিছিল। তেওঁ কেতিয়াও পঢ়াশালিলৈ গৈ লিখাপঢ়া শিকা নাছিল; কিন্তু গোলামী-যুগতে তেওঁ দুখনমান কিতাপ পঢ়িছিল।

সি যি হওক, এই ছয়োজন মানুহৰ জীৱন কৰ্মময় আছিল।  
মোৰ শিক্ষা-প্ৰণালী তেওঁলোকে বৰ ভাল বুলি স্বীকাৰ কৰিলে।

মই লুইচ আডামৰ বিচক্ষণতা আৰু চিন্তাশীলতা দেখি  
বাস্তৱিকতে বৰ আচৰিত হৈছিলোঁ। বিজ্ঞা নহলেও যে কৰ্ম্মই  
মানুহৰ মন পৰিমাৰ্জিত কৰিব পাৰে লুই আডামৰ জীৱনতে তাৰ  
চানেকি পোৱা যায়। তেওঁ গোলামী-যুগত শিল্প-কাৰ্য্যত জীৱন  
যাপন কৰি অতি ওখ ধৰণৰ চিন্তাশক্তি অৰ্জন কৰিছে। গোলামী-  
যুগৰ শিক্ষাই বাস্তৱিকতে অনেকক কৰ্ম্মী আৰু চিন্তাশীল কৰি  
তুলিছে। এতিয়াও দক্ষিণ-অঞ্চলত যি কেইজন লেখক মানুহ আছে,  
তেওঁলোকৰ ভিতৰত নিগ্ৰোৰ সংখ্যাই অধিক, আৰু তেওঁলোকৰ  
প্ৰত্যেকেই গোলামী-যুগত পঢ়াশুনাৰ লগতে এটা নহয় এটা শিল্প  
বিজ্ঞাও শিকিছিল।

শিক্ষক ছাত্র লৈ পঢ়াশালি খোলা হ'ল। ময়েই একমাত্ৰ  
শিক্ষক আছিলো। ছাত্ৰবৰ ভিতৰত ল'ৰা আৰু ছোৱালীবিলাক

টাস্কেগীৰ ওচৰৰ গাওঁবোৰৰ পৰাই আহিছিল। তেনেই কুমলীয়া বয়সৰ ল'ৰা-ছোৱালীক পঢ়াশালিত নলৈছিলোঁ। পোন্ধৰবছৰৰ কমে কোনো ছাত্ৰই সেই স্কুলত ঠাই নাপাইছিল। যিবিলাকে আগেয়ে কিছু শিক্ষা পাইছিল বা যি শিক্ষকতা কৰিছিল, তেনে ধৰণৰ ল'ৰাক হে স্কুলত ভৰ্ত্তি কৰিছিলোঁ। লাহে লাহে আৰু ছাত্ৰ আহিবলৈ ধৰিলে।

প্ৰথমতে যি ত্ৰিশজন ছাত্ৰ লৈছিলোঁ, তেওঁলোক এটাই কেইজনেই আগেয়ে শিক্ষক আছিল। তেওঁলোকৰ প্ৰত্যেকৰ বয়স প্ৰায় ৪০তকৈ ওপৰ আছিল। পিচত পৰীক্ষা কৰি আচৰিত হ'লোঁ যে, অনেক ছাত্ৰই সেই শিক্ষকসকলতকৈ বেচি জানিছিল। এই শিক্ষকসকলে ডাঙৰ ডাঙৰ কিতাপ পঢ়িছিল—আৰু ডাঙৰ ডাঙৰ শব্দ ব্যৱহাৰ কৰিবলৈ ভাল পাইছিল; কোনো কোনোৱে লেটিন আৰু গ্ৰীকো শিকিছিল। আৰু সেই কাৰণে নিজৰ নাম জাহিৰ কৰি ফুৰিবলৈ বৰ ভাল পাইছিল।

নিগ্ৰোবিলাকে বিদেশী ভাষা শিকাটো বৰ গোঁৱৰ বিষয় বুলি ভাবিছিল। মই আলাবামাত ফুৰি ফুৰোঁতে এবাৰ এজন মানুহৰ ঘৰত সোমাইছিলোঁ। সেই ঘৰৰ ডেকাজন এটা অতি ভগাছিগা ঘৰত ময়লা কাপোৰ পিন্ধি বহি আছিল, অথচ তেওঁৰ হাতত এখন ফৰাচী ভাষাৰ ব্যাকৰণ পুথি।

প্ৰথম, ল'ৰাবিলাকৰ পুথিগত বিজ্ঞা দেখি মই সঁচাকৈয়ে বৰ লাজ পাইছিলোঁ। তেওঁলোকে ব্যাকৰণ আৰু অঙ্কৰ সূত্ৰবোৰ মুখস্থ কৰিবলৈ বৰ ভাল পাইছিল। অনেক ল'ৰাই সুদকৰা, ষ্টক আদিৰ মূলসূত্ৰবোৰ ভাঁটৌ চৰাইৰ দৰে আওৰাব পাৰিছিল, কিন্তু জীৱনত বেঙ্ক এটাও দেখা নাছিল। আন নালাগে, দোকানৰ গাতাপত্ৰ আৰু টকা-পইচাৰ হিচাবো ৰাখিব নাজানিছিল। মুঠৰ ওপৰত তেওঁলোক সাংসাৰিক সকলো বিষয়তে তেনেই অজ্ঞ।

এদিন এজন ল'ৰাক আফ্ৰিকাৰ চাহাৰা মৰুভূমি মেপত

দেখুৱাবলৈ কোৱাত তেওঁ অনায়াসে দেখুৱাইছিল। আৰু এজনে মেপত চীনদেশৰ ৰাজধানীও দেখুৱাইছিল। কিন্তু মাটিৰ উত্তৰ-দক্ষিণ, পূব-পশ্চিম আদি দিকবোৰ দেখুৱাব নোৱাৰে! ছোৱালী-বিলাকেও মেজত গিলাচ, চামুচ, বাটি আদি সজাব নাজানে। কিতাপৰ বিছাই সঁচাকৈয়ে তেওলোকক মূৰ্খ কৰিয়েই ৰাখিছিল।

চাওঁতে চাওঁতে এমাহৰ ভিতৰতে ছাত্ৰৰ সংখ্যা পঞ্চাশ হৈ পৰিল। ছসপ্তাহৰ ভিতৰতে আমি এজনা উচ্চশিক্ষিতা নিগ্ৰো মহিলা শিক্ষয়িত্ৰীস্বৰূপে পালোঁ। তেওঁ আগেয়ে নানা ঠাইত শিক্ষয়িত্ৰী আৰু পৰিচাৰিকাৰ কাম কৰি যথেষ্ট অভিজ্ঞতা লাভ কৰিছিল। তেওঁৰ নাম আছিল ক্ৰীমতী অলিভিয়া ডেভিডচন। শেষত তেৱেঁই মোৰ গৃহিণী হৈছিল।

তেওঁ এজনা বৰ চোকা-বুদ্ধিৰ মহিলা আছিল, আৰু সদায় নতুন নতুন ভাব তেওঁৰ মনত খেলাইছিল। তেৱেঁ মোৰ দৰেই কিতাপৰ বিছাক আদৰ নকৰিছিল।

আমাৰ স্কুলৰ ছাত্ৰবিলাকে লিখাপঢ়া ভালেই কৰিছিল। কিন্তু স্বাস্থ্যৰক্ষা আৰু শৰীৰপালন সম্বন্ধে তেওঁলোকে অকণো যত্ন নলৈছিল। ল'ৰাবিলাকে লেতেৰা হৈয়েই স্কুললৈকো অহাযোৱা কৰিছিল। আমি বুজিলোঁ, প্ৰথমে তেওঁলোকক চাফচিকুণকৈ থাকিবলৈ শিক্ষা দিয়া উচিত। দ্বিতীয়তে, তেওঁলোকক দাঁত মাজিবলৈ, হাতভৰি আৰু গা ধুবলৈ, কাপোৰ-কানি নিকা ৰাখিবলৈ আৰু ঠাইঘৰ সাৰিবলৈ শিকোৱা উচিত। ঘৰুৱা কামত অভ্যাস হলেই তেওঁলোকৰ স্বাস্থ্য বিষয়ক আৰু সাংসাৰিক জ্ঞান আপোনা-আপুনি জন্মিব। এইবোৰ কামৰ বাহিৰেও তেওঁলোকক ভাত মোকোলাবৰ উপায়বোৰ হাতে-কামে দেখুৱাই দিয়া ভাল। এবাৰ এইবোৰ কাম শিকি ল'লে, তেওঁলোকে ভবিষ্যতে সহজে পেটৰ ভাত মোকোলাই খাব পাৰিব আৰু লগে লগে মিতব্যয়ীও হ'বলৈ শিকিব।

আমাৰ স্কুলৰ বেচি ভাগ ছাত্ৰই খেতিয়কৰ ল'ৰা আছিল। যিবিলাক গাৱঁৰ পৰা ল'ৰাবিলাক আহিছিল, সেই গাওঁবিলাকৰ শতকৰা ৮০ জন মানুহেই খেতি কৰি পেটৰ ভাত মোকোলাইছিল। গতিকে ল'ৰাবিলাকৰ শিক্ষা এনে হোৱা উচিত যাতে তেওঁলোকে গাওঁ এৰি চাকৰি বিচাৰি নগৰলৈ আহিব লগাত নপৰে আৰু লগে লগে গাৱঁতে থাকি তাতে চাকৰি আৰু খেতি-বাতি কৰি পেটৰ ভাত মোকোলাব পাৰে। এই আদৰ্শ লৈয়েই আমি টাংকেগী-স্কুলৰ শিক্ষাৰ কামত লাগি গ'লোঁ। মুঠৰ ওপৰত আধা-শিক্ষিত আৰু চৰিত্ৰহীন বাবু মুতুলি, আমি শিক্ষিত আৰু চৰিত্ৰবান খেতিয়ক গঢ়িবলৈ যত্নবান হ'লোঁ।

কিন্তু কাৰ্য্যক্ষেত্ৰত নামো কেনেকৈ? দিন দিন স্কুলত ল'ৰাৰ সংখ্যা বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। ইপিনে আমালোকৰ পদে পদে ধনৰ অভাব, ঠাইৰ অভাব আৰু সুবিধাৰ অভাব! ভগবানৰ ইচ্ছা, এই সময়তে এডোখৰ মাটিৰ সম্ভেদ পালোঁ। মাটিডোখৰ টাংকেগীৰ ওচৰতে, কিন্তু দাম ১৫০০ টকা। এই ঠাই ডোখৰত আগেয়ে এটা গোলামখানা আছিল; তাত ঘৰবাৰী যি ছটা এটা আছে, সিও ভগাছিগা! মাটিৰ গৰাকীয়ে আমাৰ পৰা দুই কিস্তীত ধন লওঁ বুলিছিল। কিন্তু কি কৰিম? ইমানখিনি ধন পাওঁ ক'ৰ পৰা?—হাতত পইচা এটাও নাই। আমি নতুন মানুহ, ধাৰলৈকো কোনেও পইচা এটা দিওঁতা নাই। বিমোৰত পৰি হেম্পটনৰ খাজাখী মাৰ্চেল চাহাবলৈ চিঠি দিলোঁ। তেখেতে উত্তৰ দিলে, “স্কুলৰ তহবিলত ধন নাই, দিব নোৱাৰিলোঁ। মোৰ নিজৰে পৰা ৭৫০ পঠিয়ালোঁ।”

৭৫০ টকা পালোঁ। ধন পাই মোৰ আনন্দ চায় কোনে! ইতিপূৰ্বে মই ইমানখিনি ধন একেলগে দেখাই নাছিলোঁ! সি যি হওক, সোনকালেই মাটি কিনিলোঁ। এবছৰৰ ভিতৰতে বাকী ধনখিনি দিম বুলিও গাত ল'লোঁ।

নতুন ঠাইলৈ স্কুল তুলি নিলোঁ। সেই ঠাইত চাৰিটা ভগাছিগা পুৰণি ঘৰ আছিল—এটা বান্ধনীঘৰ, এটা খোৱাঘৰ আৰু বাকীটো কুকুৰা-খোৱাঘৰ। কেইদিনমানৰ ভিতৰতে ঘৰ কেইটা মেৰামত কৰি ল'লোঁ। ঘোঁৰাঘৰটোতে স্কুল পাতিলোঁ। প্ৰথমে ঘোঁৰাঘৰ-টোতে কাম চলিছিল। পিচত ছাত্ৰৰ সংখ্যা বঢ়াত কুকুৰাখোৱা-ঘৰটোত শ্ৰেণী বহুৱালোঁ।

এদিন এটা ল'ৰাক ক'লোঁ, “কুকুৰাখোৱা ঘৰটো চাক কৰি পেলোৱাঁ, ল'ৰা বাঢ়িছে, তাতো শ্ৰেণী পাঠোঁ।” লৰাটোৱে ঘপ কৰে উত্তৰ দিলে, “কি মহাশয়! ইমানবিলাক লৰা'ৰ আগতে দিনতে ঘৰটো পৰিষ্কাৰ কৰিম নে? মানুহে কি বুলিব?”

ল'ৰাহঁতৰ দ্বাৰাই ঘৰকেইটা মেৰামত আৰু চাফচিকুণ কৰি স্কুল পাতিলোঁ। কাম ভালেই চলিবলৈ ধৰিলে। ইয়াৰ পিচতে স্কুলৰ দাঁতিতে হাবি কাটি শাক-পাচলি আৰু ফুলৰ বাগিছা পাতিবৰ মন কৰিলোঁ। ল'ৰাহঁতক হাবি কাটি ঠাই চাফ কৰিবলৈ ক'লোঁ। তেওঁলোকে মোৰ কথাত বিৰক্তি বোধ কৰিলে। কিছুমান ছাত্ৰই আগেয়ে শিক্কৰ কামো কৰিছিল। তেওঁলোকে এতিয়া কোৰমৰা কাম বৰ টান যেন পালে। তেওঁলোকে ভাবিলে—মাটিকোৰাৰ লগত লিখা-পঢ়াৰ সম্বন্ধ কি? মই তেওঁলোকক সেই বিষয়ে উপদেশ দিলোঁ, তথাপিও তেওঁলোকৰ লাজ নেভাগিল। অগত্যা নিজেই পুৱাই কোৰ লৈ মাটি কুৰিবলৈ ধৰিলোঁ। এইদৰেই কেতখিনি মাটি চাফ কৰি পেলালোঁ। ল'ৰাহঁতে দেখিলে, এই কামত মোৰ অলপমানো অপমান হোৱা নাই। লাহে লাহে সকলোৱে মোক সাহায্য কৰিবলৈ ধৰিলে। এইদৰেই প্ৰায় ৬০ বিঘা মাটি কোৰা হ'ল।

ইপিনে জীমতী ডেভিডচনে মাটিৰ বাকীখিনি দিবৰ নিমিত্তে নানা উপায়েৰে ধন তুলিবলৈ ধৰিলে। প্ৰথমতে তেওঁ স্কুলঘৰতে কেইবানখনো প্ৰদৰ্শনী বা মেলা পাতিছিল। এই মেলাত বেচিবৰ

কাৰণে তেওঁ নিগ্ৰো আৰু চাহাবসকলৰ ঘৰে ঘৰে গৈ বস্তু খুজি আনিছিল। নিগ্ৰোবিলাকে উৎসাহেৰেই অনেক বস্তু দিছিল। কোনোৱে আলু, কোনোৱে কটি, কোনোৱে কমাল, কোনোৱে চেনি প্ৰভৃতি বস্তু মেলাত বেচিবলৈ দিছিল। এইবোৰ বস্তু বেচি মেলাৰ পৰা কিছু ধন পোৱা গৈছিল। এইদৰেই স্কুলঘৰতে কেইবাখনিও মেলা বহিছিল।

ইয়াৰ পিচত শ্ৰীমতী ডেভিডচনে এটা চান্দাৰ বহি খুলিছিল। দুই চাৰি পইচাৰ পৰা আৰম্ভ কৰি অনেকে ৫.১০ টকা পৰ্য্যন্ত স্কুললৈ এককালীন দান দিছিল। কোনোৱে আকৌ এডাল কুঁহিয়াৰকে দিছিল।

এদিন মই এখন চকীত বহি আছোঁ, এনেতে এজনী প্ৰায় ৭০ বছৰীয়া বুঢ়ী আহি মোৰ ওচৰত উপস্থিত হ'লহি। তেওঁৰ গাৰ কাপোৰ-কানি ফটাছিটা বুলিও চাফ-চিকুণ আছিল। তেওঁ খোবাই খোবাই আহি মোক কৈছিল, “মহাশয়, মোৰ দিন কেইটা গোলামী কৰোঁতেই গ'ল; আখৰ এটাকে চিনিবলৈ নেপালোঁ। কিন্তু আপুনি আৰু শ্ৰীমতী ডেভিডচনে আমাৰ সমাজৰ কাৰণে যি কাম হাতত লৈছে, তাৰ বাবে আপোনালোকক মোৰ হৃদয়ৰ কৃতজ্ঞতা জনাইছোঁ। মই বুঢ়ীৰ কি আছে? কি দিম? মই কেঁচা পইচা জীৱনত দেখি পোৱা নাই। তথাপিও মই এই ছটা কণী আনিছোঁ। অনুগ্ৰহ কৰি আপোনালোকে এই কণী কেইটা বেচি যি পায় তাকে সাদৰেৰে মোৰ চান্দা বুলি ল'ব।”

টান্কেগীত স্কুল পতাৰ দিনৰ পৰা অনেকৰ পৰা অনেক ৰকমে সাহায্য পাইছোঁ। কিন্তু সেই বুঢ়ীৰ কথা মোৰ মনত এতিয়াও আছে; পাহৰিব পৰা নাই।

## নবম অধ্যায়

### ধনৰ চিন্তা আৰু উজাগৰ ৰাতি

বৰদিনৰ বন্ধ আৰম্ভ হ'ল। ৰাতি ছুই বজাৰ পৰা পুৱালৈকে শই শই ল'ৰা-ছোৱালীবিলাকে আমাৰ ঘৰলৈ উপহাৰ বিচাৰি আহিবলৈ ধৰিলে। এতিয়াও দক্ষিণ-অংশত বৰদিনৰ সময়ত জাকে জাকে ল'ৰাছোৱালীবিলাকে ঘৰে ঘৰে উপহাৰ বিচাৰে।

আগেয়ে বৰদিনৰ উৎসৱত নিগ্ৰোবিলাকে এসপ্তাহ ছুটি পাইছিল। সেই সময়ত মতাবিলাকে অতিপাত মদ খাইছিল। এতিয়া টাংকেগীতো বৰদিনৰ এদিন আগৰে পৰা মানুহবিলাক কাম কৰিবলৈ এৰিলে। আগেয়ে যি কেতিয়াও মদ নাখাইছিল, তেনে মানুহেও এতিয়া মদ খাই পাগলামী কৰিবলৈ ধৰিলে।

সকলো গাৱঁতে উৎসব, সকলো ঠাইতে বংশধমালি আৰু নাচ-গান—ক'তো সংঘম নাই। সেই দিনত কোনো কোনোৱে হাতত বন্দুক লৈ চিকাৰ কৰিবলৈ ওলাল। তেওঁলোক মহাআ বীণ্ডৰ জন্মতিথি উপলক্ষ্য লৈ অশ্লীলতা আৰু উচ্ছৃঙ্খলতাৰ সোঁত বোৱাবলৈ ধৰিলে।

বৰদিনৰ উৎসৱ চাবলৈ এদিন গাৱঁৰ ভিতৰলৈ সোমালোঁ। দেখিলোঁ, এটা কুঠৰীত এজাক ল'ৰাই ফটকা মাৰি আনন্দ কৰিছে; আৰু এঠাইত দেখিলোঁ, কেইটামান কলা মাজ আৰি থোৱা আছে,—দহবাৰটামান ল'ৰাই তাকে চিঙি চিঙি খাইছে; আন এঠাইত দেখিলোঁ, উৎসৱত খাবৰ নিমিত্তে ঘৰৰ গৰাকীয়ে ছুডোখৰ কুঁহিয়াৰ আনি থৈছে। এঘৰত দেখিলোঁ, সস্তা দৰত এবটল মদ কিনি গিৰিয়েক বৈশীয়েক ছয়ো খাইছে। অথচ, সেই মতামানুহজন

সেই গাৰ্ভে ধৰ্মপ্ৰচাৰক ! কোনো কোনো ঠাইত ল'ৰাবিলাকে বিজ্ঞাপনৰ ছপা-কাৰ্ড কিছুমান লৈ বং-ধেমালি কৰিছে। কোনোৱে আকৌ এটা নতুন পিস্তল কিনি গাওঁখনতে জাহিৰ কৰি ফুৰিছে।

শুনিলোঁ, এঠাইত ৰাতি নাচগান হ'ব ; মদৰো বিশেষ আয়োজন আছে। এনে নাচগানত, অনেক সময়ত কাঁজিয়া-পেচাল আৰু মাৰপিটো হয়।

এইদৰেই উৎসৱ চাই ফুৰোঁতে এজন ধৰ্মপ্ৰচাৰকক পালোঁ। তেওঁ ক'লে, “পৃথিৱীৰ আদিম মানুহ আডামৰ জীৱনীৰে পৰা জানিব পাৰি যে, কামৰ প্ৰতি ঈশ্বৰৰ শাওঁপাত আছে ; তেওঁ কাম ভাল নাপায়। আৰু সেই কাৰণেই কাম কৰা মহাপাপ। মানুহে যিমানেই কম কাম কৰে, সিমান ভাল। মই এই সপ্তাহটো শাস্তিৰে আছোঁ—কিয়নো মই মুঠেই কাম কৰা নাই আৰু সেই বাবেই পাপো অৰ্জ্জা নাই।”

এইবোৰ কাণ্ড দেখি শুনি মই ল'ৰাহঁতক বৰদিনৰ সাৰ্থকতা বিষয়ে বুজাবলৈ ধৰিলোঁ। আমাৰ বুজনিৰ ফল ধৰিলে। লাহে লাহে আন মানুহেও বৰদিনৰ সাৰ্থকতা বুজিবলৈ ধৰিলে। আজি-কালি নিগ্ৰোবিলাকে বৰদিনত যথেষ্ট সংযম আৰু পবিত্ৰ ভাব দেখুৱাবলৈ শিকিছে, আৰু পৰোপকাৰত মন দিছে। ছখীয়া মানুহৰ দুখ দেখিলে তেওঁলোকে সেই দুখ গুচাবৰ নিমিত্তে যত্ন কৰে। অলপতে তেওঁলোকে ছখীয়া মানুহ এজনীৰ নিমিত্তে পঁজাঘৰ এটা সাজি দিছে আৰু এজন মানুহে জাৰত কষ্ট পাইছিল বুলি কোৱাত তেওঁলোকে ছটা চোলা তেওঁলৈ পঠাই দিছে।

আমি প্ৰথমৰ পৰাই পঢ়াশালিখন গোটেই গাওঁখনৰ জীৱনৰ কেন্দ্ৰস্বৰূপে গঢ়ি তুলিছিলোঁ। এই স্কুলখন ক'লা-বগা দুয়োবিধ মানুহৰে সম্পত্তি—কোনো এক সম্প্ৰদায়ৰ নহয়। সকলোৱেই এই স্কুলৰ মালিক আৰু পৰিচালক। মাটিৰ মূল্য দিবৰ কাৰণে, মই চান্দাৰ বহি লৈ চাহাবসকলৰ ঘৰলৈকো গৈছিলোঁ। মোৰ কাম



দেখি চাহাবসকলেও এই স্কুলখন তেওঁলোকৰো সম্পত্তি বুলি বুজিব পাৰিলে। তেওঁলোকেও মোক নানা উপায়েৰে সাহায্য কৰিবলৈ আগ বাঢ়িল। লাহে লাহে-সকলোৱে ক'লা-বগাৰ প্ৰভেদ পাহৰি গৈ পঢ়াশালিখনৰ উন্নতিত মন ঢালি দিলে।

এতিয়া টাংকেগী স্কুলৰ চাহাব বহু অনেক। মই প্ৰথমৰে পৰা তেওঁলোকৰ লগত বহুত্ব স্থাপন কৰি আহিছোঁ। আৰু দক্ষিণ-অঞ্চলৰ নিগ্ৰোবিলাককো চাহাবসকলৰ লগত বহুভাবে থাকিবলৈ সদায় উপদেশ দি আহিছোঁ।

আমি স্কুলৰ নিমিত্তে ধন তুলিবলৈ ধৰিলোঁ। মেলা, প্ৰদৰ্শনী, মুষ্টিভিক্ষা, চান্দা আদিৰ পৰা আমি তিনি মাহতে মাৰ্চেল চাহাবৰ পৰা ৭৫০ টকা আদায় কৰিলোঁ। তাৰ পিচত, ছমাহতে বাকী ৭৫০ যোগাৰ কৰি মাটিৰ গৰাকীৰ ধাৰ মাৰিলোঁ। মাটিখিনি আমাৰ হৈ পৰিল। অতি আনন্দৰ বিষয় এই যে, এই সমস্ত ধন টাংকেগীৰ চাহাব আৰু নিগ্ৰোসকলৰ পৰাই পাইছিলোঁ।

ইয়াৰ পিচত আমি খেতি কৰিবৰ আয়োজন কৰিলোঁ। খেতি কৰিলে স্কুলৰো আয় হ'ব আৰু লগে লগে ল'ৰাবিলাকেও খেতি-বাতি সম্বন্ধে যথেষ্ট অভিজ্ঞতা আৰ্জিব, আৰু লগতে আমি সুখেৰেও এমুঠি খাব পাৰিম।

স্কুলৰ ল'ৰাবিলাকৰ অৱস্থা ইমান বেয়া আছিল, স্কুলত তিনি মাহৰ বেচি, ধন খৰচ কৰি থাকিব নোৱাৰে। গতিকে তেওঁলোকে বাকী কেইমাহো যাতে ধন খৰচ কৰি থাকিব পাৰে, তাৰে দিহাত লাগি গ'লোঁ। এই কাৰণেই প্ৰথমতে খেতিতে ধৰিলোঁ। তাৰ পিচত সুবিধা হ'লে মিল্কিৰ কাৰখানা আৰু সোণাবী-শাল পাতিবৰো মন কৰিলোঁ।

টাংকেগীত প্ৰথমতে এটা কণা ধোঁৱাবে 'পণ্ডশালন' আৰম্ভ কৰিলোঁ। সেই ধোঁৱাটো এজন চাহাবে অল্পগ্ৰহ কৰি দান কৰিছিল। আজিকালি আমালোকৰ 'পণ্ডশালন'ত ২০০ মান ধোঁৱা,

খচ্চৰ, বলধ প্ৰভৃতি আৰু ৬০০ মান গাহৰি আৰু কিছুমান ভেৰা ছাগলিও আছে।

ল'ৰাৰ সংখ্যা দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। পুৰণি ঘৰত এতিয়া ঠায়ে নতা হ'ল। এটা নতুন ঘৰ কৰিবৰ প্ৰস্তাব তুলিলোঁ। হিচাব কৰি চালোঁ, সেই ঘৰত আনুমানিক ২০,০০০ টকা পৰিব। কিন্তু ইমান ধন ক'ৰ পৰা পাওঁ? বিমোৰত পৰিলোঁ। ইপিনে নতুন ঘৰ নকৰিলেও নহয়। বিশেষতঃ আমি ল'ৰাবিলাকক একে ঠাইতে ৰাখি আমালোকৰ আদৰ্শ অনুসাৰে গঢ়ি তুলিব খুজিছিলোঁ। ঘৰ নহলে তেনে কাম সম্ভৱ নহয়। পলম কৰাৰ সময় নাই। গতিকে অতি সোনকালেই এটা ডাঙৰ ঘৰ কৰাই স্থিৰ কৰিলোঁ।

লাহে লাহে আমাৰ কথা সকলো ঠাইতে জনাজাত হৈ পৰিল। এদিন দক্ষিণ-অঞ্চলৰ এজন চাহাব-সদাগৰে মোক ক'লে, “শুনিছোঁ, আপোনালোকে এটা নতুন ঘৰ সাজিব খুজিছে; মই আপোনালোকক সকলো কাঠ দিম, তাৰ দাম এতিয়াই দিব নেলাগে, আপোনালোকৰ সুবিধা অনুসৰি দিলেই হব।” মই তেওঁক জনালোঁ, “আমাৰ হাতত এতিয়া এটা পইচাও নাই।” তেওঁ ক'লে, “সেই কথা মই জানো, তথাপিও মই আপোনালোকৰ মাটিত সোনকালেই কাঠ পেলাই দিয়াম।” মই ক'লোঁ, “আৰু কিছুদিন অপেক্ষা কৰক, আমাৰ হাতত অলপ ধন হওক। তাৰ পিচত আপোনাক জনাম।”

ইয়াৰ কিছুদিনৰ পিচতেই হাতত অলপ টকা জমাই আমি সদাগৰক কাঠ পেলাবলৈ অনুৰোধ কৰিলোঁ।

এইবাৰো কুমাৰী ডেভিডচনে ধন তুলিবলৈ নানা উপায়েৰে চেষ্টা কৰিবলৈ ধৰিলে। এই ঘৰৰ কথা শুনি নিগ্ৰোবিলাক অতি আনন্দিত হ'ল। ধন তুলিবৰ নিমিত্তে আমি এদিন এখন সভা পাতিলোঁ। সভাৰ কাম আৰম্ভ হৈছে, এনেতে এজন আফ্ৰিকীয়ীয়া মানুহ সভাত থিয় দিলে। তেওঁ ১২ মাইল দূৰৰ পৰা আহিছে, আৰু লগত এটা গাহৰি আনিছে। তেওঁ সভাৰ মাজত ক'বলৈ

ধৰিলে “বাইজ সকল! মোৰ ধন-বিত্ একো নাই, মূঠতে ছটা গাহৰি আছে—মই তাৰে এটা আপোনালোকৰ ঘৰৰ খৰচৰ কাৰণে দান কৰিছোঁ। আশা কৰোঁ, গাহৰিটো বেচি আপোনালোকে সেই ধন আপোনালোকৰ স্কুলত খৰচ কৰিব। মই আপোনাসকলক কাতৰ ভাবে নিবেদন কৰিছোঁ, যদি আপোনালোকৰ স্বজাতিৰ কাৰণে অকণমানো মৰম আছে, তেনে আপোনালোকে প্ৰত্যেকেই এটা এটা গাহৰি নতুন স্কুল ঘৰৰ নিমিত্তে দান কৰক। মোৰ বিশ্বাস আপোনালোকে মোৰ কথা দলিয়াই নেপেলায়।”

তেওঁ কথা কৈ শেষ কৰাৰ পিচতে আৰু কেইজনমান নিগ্ৰো ডেকাই সভাত থিয় দি ক’বলৈ ধৰিলে, “আমি এই বাইজৰ মাজত থিয় দি শপত খাই কৈছোঁ, যে, এই স্কুলঘৰৰ নিমিত্তে আমি দুসপ্তাহ নিজে খাটি দিম।”

দক্ষিণ-অঞ্চলৰ পৰা ২০,০০০ টকা উঠা অসম্ভৱ। সেই কাৰণে কুমাৰী ডেভিডচনে চান্দা তুলিবৰ কাৰণে উত্তৰ-অঞ্চললৈ গ’ল। সেই ঠাইত তেওঁ বহুতো ধৰ্ম-মন্দিৰত বক্তৃতা দিবলৈ ধৰিলে। অনেক ঠাইত তেওঁ স্কুলবিলাকতো সভা পাতি বাইজক টাংগেী স্কুলৰ বিষয়ে জনাইছিল। অনেকেই টাংগেীৰ নামকে শুনা নাছিল। সি যি হওক, তেওঁৰ যত্নত উত্তৰ-অঞ্চলৰ মানুহবিলাকেও টাংগেীৰ প্ৰতি সহানুভূতি দেখুৱাবলৈ ধৰিলে।

কুমাৰী ডেভিডচন এদিন এখন জাহাজত নিউয়ৰ্ক নগৰলৈ গৈছিল। জাহাজতে এজনী ইয়াঙ্কী মহিলাৰ লগত তেওঁৰ কথা-বতৰা হৈছিল। যাবৰ সময়ত সেই মহিলাই তেওঁৰ হাতত ১৫০ টকাৰ এখন ‘চেক’ লিখি দিছিল।

ধন তুলিবৰ কাৰণে ক্ৰীমতী ডেভিডচনে বৰ পৰিশ্ৰম কৰিছিল। কেতিয়াবা খোজ কাঢ়িবলৈকো তেওঁৰ শক্তি নোহোৱা হৈছিল। এদিন তেওঁ বোষ্টন নগৰত এজনী মহিলাৰ লগত দেখা কৰিবলৈ গৈছিল। তেওঁৰ ভিতৰলৈ কাৰ্ড পঠালে। কাৰ্ড পাই মহিলা

গৰাকী বৈঠকখানালৈ আহি দেখে, কুমাৰী ডেভিডচন চকী এখনতে টোপনি গৈছে।

কুমাৰী ডেভিডচনৰ অনেক কাম আছিল। তেওঁ স্কুলৰো এজনী শিক্ষয়িত্ৰী আছিল; অনেক মহিলাক ঘৰতে শিকাইছিল, আৰু দেওবাৰে স্কুল এখন চলোৱাৰ ভাৰো তেওঁৰ মূৰতে পৰিছিল। ইয়াৰ উপৰিও, টাংকেগী স্কুলৰ সাহায্যকাৰী বন্ধুসকললৈ তেওঁ সময়ে সময়ে চিঠি দি স্কুলৰ অৱস্থা জনাইছিল। এইদৰেই তেওঁ নানা ঠাইত টাংকেগী স্কুলৰ বন্ধু গোটাইছিল।

ঘৰৰ কাম আৰম্ভ হ'ল। পোৰ্টাৰ নামে এজন চাহাবে ঘৰৰ নিমিত্তে কিছু বেচি ধন দান কৰিছিল; সেই কাৰণেই তেওঁৰ নামে ঘৰৰ নাম 'পোৰ্টাৰ হ'ল' ৰখা হ'ল। এই ঘৰ সাজিবৰ নিমিত্তে আমি ধনৰ অভাৱ বৰ বেচিকৈ অনুভৱ কৰিছিলোঁ।

এবাৰ এজন পাওনা দাৰক কথা দিলোঁ, "অমুক তাৰিখৰ দিনা আপোনাৰ পাবলগীয়া ১২০০ টকা আদায় দিম।" সেই তাৰিখ আহি পৰিল, কিন্তু হাতত এটা পইচাও নাই। দহবজাৰ সময়ত ডাক পালোঁ। ডাকৰ লগতে কুমাৰী ডেভিডচনৰ পৰা এখন চিঠি আছিল। চিঠিৰ লগতে এখন ১২০০ টকাৰ চেক। দেখি আচৰিত হ'লোঁ। ১২০০ টকা বোষ্টন নগৰৰ ছুগৰাকী মহিলাই দান কৰিছে। এই ছুগৰাকী মহিলাই পিচৰ বছৰতো ১৮০০ টকা দান কৰিছিল। ঘোৱা ১৪ বছৰ এই ছুজনা মহিলাই প্ৰতি বছৰে ১৮০০ টকা আমালোকৰ স্কুলত দান কৰি আহিছে।

ঘৰ সজাৰ আগতে মাটি কটা কাম আৰম্ভ কৰা হ'ল। ল'ৰা-বিলাকে নিজেই এই কাম হাজত ল'লে। অৱশ্যে এতিয়ালৈকে আগৰ স্বভাৱ এৰিব পৰা নাছিল। বছতে ভাবিছিল যে, তেওঁলোকে লিখাপঢ়া কৰিবলৈ আহিছে, মাটি কাটিবলৈ অহা নাই। সি যি হওক, অলপ অলপকৈ কাম কৰি তেওঁলোকে শাৰীৰিক পৰিশ্ৰমৰ উপকাৰিতা বুজিব পাৰিলে।

মাটি কটা হ'ল। তাৰ পিচত মহাসমাবোধেৰে 'ভেটি প্ৰতিষ্ঠা' উৎসৱত মনোযোগ দিলোঁ।

বোলবছৰৰ আগেয়ে সৰুলোবিলাক গোলাম আছিলোঁ। দক্ষিণ-অঞ্চলৰ এই ভাগতে গোলামবিলাকৰ খেতি-বাতি বেচি পৰিমাণে আছিল। সেই কাৰণেই এই বিভাগৰ নাম ক'লা বা কৃষ্ণ বিভাগ আছিল। তেতিয়াৰ দিনত নিগ্ৰোক লিখা-পঢ়া শিকোৱাটো সকলোৱে মহাপাপ বুলি ভাবিছিল। যি শিক্ষকে নিগ্ৰোক লিখাপঢ়া শিকাব খুজিছিল, তেওঁক সকলোৱে নিন্দা কৰিছিল, আন কি তেওঁ আইন অনুসাৰে দণ্ডনীয়ও হৈছিল। আজি তেনে সমাজৰ মাজত স্কুল প্ৰতিষ্ঠাৰ মহোৎসৱ। আজিৰ দিনত সকলোৰেই আনন্দ, সকলোৰেই স্ফূৰ্ত্তি।

এই প্ৰদেশৰ শিক্ষাসচিবৰেই সভাপতি আছিল। তেওঁ ঘৰ প্ৰতিষ্ঠাৰ আশ্ৰয়-বন্ধুতা কৰিলে। যি ঠাইত ভেটি প্ৰতিষ্ঠাৰ আয়োজন হৈছিল সেই ঠাইত শিক্ষক, ছাত্ৰ, অভিভাৱক, আত্মীয়, বন্ধু, প্ৰাদেশিক ৰাষ্ট্ৰৰ কৰ্মচাৰী, মহাজন আদি সকলো মানুহ গোট খাইছিল। বোলবছৰৰ আগেয়ে যি সকল মানুহ গোলামখানাৰ মালিক আছিল, আজি তেওঁলোকৰ সাহায্যতে গোলামজাতিৰ শিক্ষা-মন্দিৰৰ ভেটি-প্ৰতিষ্ঠা-কাৰ্য্য সম্পাদিত হ'ল। ইয়াতকৈ আনন্দৰ বিষয় আৰু কি আছে? ক'লা বগা সকলোৰেই সেই ভেটিৰ তলত একো একোটা চিন ৰাখিবলৈ ব্যগ্ৰ হৈ উঠিল। এই-দৰেই ভেটি প্ৰতিষ্ঠা কৰা কাম শেষ হৈ গ'ল।

ঘৰ সজাৰ কাম চলিবলৈ ধৰিলে। ইপিনে, ধনৰ অভাৱে প্ৰতি পদে আমাক হেঁচি ধৰিলে। ভাবি চিন্তি একো উৱাদিহ নোপোৱা হলোঁ। হাতত এটা কড়িও মাই, অথচ, পাওনাদাৰৰ বিলৰ সংখ্যা দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। কিমান দিন ৰাতি শোৱাপাটত পৰি-উজাগৰে কটালোঁ তাৰ সীমা সংখ্যা নোহোৱাত পৰিল। ভুক্তভোগীৰ বাহিৰে আমাৰ দুখৰ কথা কোনে বুজিব?

মোৰ কামত জৰ্জ কেইল নামে এক চাহাবে সদায় সজ্ঞ উপদেশ দিছিল। তাৰ বাহিৰেও বিপদৰ সময়ত আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবৰ পৰা কিমান উপকাৰ পালোঁ, সেই কথা বহলাই নিলিখিলেও হব।

১৮৮২ চনত মই শ্রীমতী শ্বিথক বিয়া কৰালোঁ। তেওঁ এজনী গ্ৰেজুয়েট মহিলা আছিল। ঘৰৰ আৰু স্কুলৰ নেৰা-নেপেৰা কাম কৰি ছবছৰৰ মূৰতে পৰ্চীয়া নামেৰে এটা ছোৱালী এৰি তেওঁ স্বৰ্গী হ'ল। স্কুলৰ কামতে তেওঁ মন-প্ৰাণ একেবাবেই সঁপি দিছিল, কিন্তু দুৰ্ভাগ্যবশতঃ তেওঁ সুফল চাবলৈ নেথাকিল। মই আকৌ অকলশৰীয়া হ'লোঁ।

---

## দশম অধ্যায়

### অসাধ্য সাধন

মই প্ৰথমৰ পৰাই টাংকেগী স্কুলৰ ল'ৰাবিলাকক মোৰ নিজৰ নতুন আদৰ্শমতে গঢ়ি তুলিবলৈ চেষ্টা কৰিছিলোঁ! মোৰ মতেৰে স্কুলৰ ল'ৰাবিলাকে সকলো কাম নিজহাতে কৰা উচিত। সকলো প্ৰকাৰ ঘৰুৱা কাম, কৃষি আৰু শিল্পত অভ্যাস থাকিলে, তেওঁলোক আগলৈ লেখৰ মানুহ হৈ উঠিব পাৰিব। এই সকলো কাম ল'ৰাবিলাকে নিজহাতে কৰিলে, তেওঁলোকে কামৰ মৰ্যাদা আৰু মোল বুজিব। সেই কাৰণে মই কামৰ পুৰণি ধৰণতে আবদ্ধ নাথাকি তেওঁলোকৰ মাজত নতুন আদৰ্শ আৰু প্ৰণালী বুজাই দিবলৈ ধৰিলোঁ আৰু লগে লগে সকলোবোৰ কামতে তেওঁলোকক হাতে কলমে লগাবলৈ ধৰিলোঁ। ইয়াৰ বাহিৰেও, পানী, বতাহ, বিজুলী আদি প্ৰকৃতিৰ শক্তিবোৰৰ পৰাও কেনেকৈ মানুহে সাহায্য লাভ কৰিব পাৰে, তাকো তেওঁলোকক পৰিপাটিকৈ বুজালোঁ।

অনেক বন্ধুৰে মোক ল'ৰাৰ দ্বাৰা ঘৰ সজাবলৈ হাক দিছিল। মই কিন্তু তেওঁলোকৰ হাক-বচন নুশুনিলোঁ। ল'ৰাবিলাকে ঘৰ কৰিলে, প্ৰথমতে বেয়া হ'ব পাৰে, কিন্তু পিচত তেওঁলোকৰ যে যথেষ্ট অভিজ্ঞতা জন্মিব, আৰু লাহে লাহে তেওঁলোকৰ কাম ভাল হৈ উঠিব, তাত কোনো সন্দেহ নাই। তেওঁলোকে সজা ঘৰবোৰ প্ৰথমতে দেখিবলৈ সুন্দৰ নহ'ব পাৰে, কিন্তু তেওঁলোকৰ অভিজ্ঞতা আৰু আত্ম-নিৰ্ভৰতাই পিচত ঘৰবোৰ নিশ্চয় সুন্দৰ কৰি তুলিব। সেই কাৰণেই মোৰ মতে প্ৰথমেই ক'ৰা ঘৰবোৰ দেখাত বেয়া হ'লেও হুঁচ ক'ৰা উচিত নহয়। মই মোৰ বন্ধু সকলক বুজাইছিলোঁ যে,

আমাৰ ল'ৰাবোৰ তেনেই ছখীয়া। তেওঁলোক গাৱঁত থাকে, ঘৰৰ ভিতৰত কেৱল কাঠৰ কুঠৰী এটা; তুলা, চেনি আৰু চাউলৰ অভাৱত তেওঁলোকে পথাৰত দিনৰ দিনটো কাম কৰে। গতিকে তেওঁলোকে যদি আমালোকৰ স্কুলৰ পকী-ঘৰত প্ৰথমতেই থাকিবলৈ পায়, তেনেহলে তেওঁলোকৰ আনন্দত ঠাই নোহোৱা হ'ব। কিয়নো কষ্টৰ পিচত সুখ আছেই। কিন্তু মোৰ মনেৰে এনে অৱস্থাত তেওঁলোকক এটা নতুন আদৰ্শ আৰু জীৱনৰ নতুন লক্ষ্য দিব নোৱাৰিলে, আমাৰ সকলো চেষ্টা মিছায়ে যাব। সেই কাৰণেই কওঁ, ভাল ঘৰত থকাৰ লগে লগেই ভাল ঘৰ সাজিবলৈকো শিকা উচিত। প্ৰথমতে তেওঁলোকৰ ভুল হ'ব পাৰে, কিন্তু সেই ভুলে ভবিষ্যত জীৱন গঢ়ি তোলাৰ সুবিধা কৰি দিব।

মই আজি টাংগেগীত ১৯ বছৰ কটাইছোঁ। ইমান দিনৰ ভিতৰত আমাৰ স্কুলত ৪০টা ঘৰ সজা হৈছে। ৪টাৰ বাহিৰে বাকী ৩৬টা ঘৰ ল'ৰাবিলাকে নিজ হাতে কৰিছে, তাত বাহিৰা মানুহৰ সাহায্য লোৱা হোৱা নাই।

আজিকালি দক্ষিণ-অঞ্চলত জিলাই জিলাই অনেক মানুহেই ঘৰ সাজিবলৈ শিকিছে। তেওঁলোকে আদিতে টাংগেগীত কাম শিকিছিল। তাৰ বাহিৰেও সেই স্কুলৰ ল'ৰাবিলাকৰ লগত পৰি আন মানুহেও মিস্ত্ৰিৰ কাম শিকিছে আৰু লগে লগে স্কুলৰো যথেষ্ট উন্নতি হৈছে। কিয়নো, বছৰে বছৰে ল'ৰা আহিছে আৰু গৈছে, কিন্তু ঘৰ সজা বিছা আমাৰ স্কুলত চলিবই লাগিছে। পুৰণি ল'ৰাবিলাকৰ দৰে এতিয়া নতুন ল'ৰায়ো মাটি-কটা, গাঁত-খনা কামৰ পৰা আৰম্ভ কৰি বিজুলী-বাতি, গেচৰ, কল বহুৱালৈকে সকলোবোৰ কামকে ল'ৰাহঁতে নিজহাতে কৰিবলৈ শিকিছে। এতিয়া আমি ঘৰ সাজোঁতে কোনো বিষয়তে লোকৰ সাহায্য বা উপদেশ ল'ব লগাত নপৰোঁ। আনন্দৰ কথা এই যে, কোনো নতুন ল'ৰাই স্কুল-ঘৰৰ বাৰত পেনচিলেৰে দাগ দিব খুজিলে বা মেজত কঁটাৰীৰে নাম লিখিব



খুজিলে পুৰণি ল'ৰাবিলাকে সিহঁতক হাক দি কৈছিল, “ভাই, এইবোৰ বেয়া নকৰিবা ; আমি়েই সাজিছোঁ, বেয়া হলে আমি়েই ভাল কৰিব লাগিব।”

ঘৰ সাজিবলৈ ইটা তৈয়াৰ কৰিবৰ সময়ত আমি বৰ বিপদত পৰিছিলোঁ। আমি নিজে ইটা তৈয়াৰ কৰাৰ বিশেষ কাৰণে আছিল। সেই সময়ত টাঙ্কেগীত ইটাৰ কাৰখানা নাছিল, তাৰ উপৰিও বজাৰত ইটাৰ বৰ চলন্তি আছিল। গতিকে এই ছলতে আমি ইটাৰ কাৰবাৰ খুলিবলৈ মন মেলিলোঁ।

বাইবেলত পঢ়িছিলোঁ—ইজ্ৰেলেৰ ল'ৰাবিলাকে খেৰ-কাঠ নোহোৱাকৈয়ে ইটা তৈয়াৰ কৰিবলৈ বাধ্য হৈছিল। এতিয়া দেখিলোঁ, আমাৰ কষ্টও তেওঁলোকতকৈ কোনো গুণেই কম নহয়, কিয়নো এই বিষয়ত আমাৰ সমূলি অভিজ্ঞতা নাছিল।

ইটা সজা কাম তেনেই টিলা নহয়। বোকাৰ গাঁতত ৩৪ ঘণ্টা থিয় দি সোমাই থকা বৰ টান। আঠুলৈকে বোকা লাগি থাকে, কাপোৰ-কানিও লেতেৰা হয়। ল'ৰাবিলাকে এই কাম কৰিব লগা হোৱাত সিহঁতৰ মন কোচ খাই গ'ল। ইমান দিন কোনো মতে বুজাই বৰাই মাটি-কোৰা কামত লগাইছিলোঁ। কিন্তু বোকা খচিবৰ পাল পৰিলত ল'ৰাহঁত অধৈৰ্য্য হৈ পৰিল। এনে টান কাম কৰিব লগা হোৱাত ল'ৰাহঁতে মৰণাস্তিক বেজাৰ পালে। বহুতো ল'ৰাই এই দুখতে স্কুলকে এৰিলে।

প্ৰথমতে ভাবিলোঁ, ইটা তৈয়াৰ কৰা কাম বৰ সহজ, কিন্তু কাৰ্য্যক্ষেত্ৰত নামি চালোঁ, এই কামতো অভিজ্ঞতা লাগে। নানা ঠাইত মাটি বিচাৰি, নানা ঠাইত গাঁত খানি, অৱশেষত এখন ঠাইত ভাল মাটি পালোঁ। তাৰ পিচত নানা কষ্টেৰে ২৫,০০০ হেজাৰ কেঁচা ইটা সজা হ'ল। ইটা সজা হ'ল হয়, কিন্তু পোৰা কাম বৰ টান। পুৰিবলৈ গৈয়েই মহা বিপদত পৰিলোঁ। এটা এটাকৈ তিনটা ভটা কৰিও ইটা ভালকৈ পুৰিব নোৱাৰিলোঁ। আমাৰ স্কুলৰ

কেইজনমান শিক্ষকে হেম্পটনত ইটা পুৰিবলৈ শিকিছিল। তেওঁ-লোকে তৃতীয় ভটাটো সাজোতে বিশেষ বকমে চকু দিছিল। এসপ্তাহমান ইটাখিনি ভালভাবেই পুৰিছিল, কিন্তু সাতদিনৰ পিচত ৰাতি এটামান বজাত হঠাৎ ভটাটো ভাগি থাকিল। তৃতীয় বাৰো আমি বিফল হলোঁ। মনটো বৰ বেয়া লাগিল।

সকলোৱেই ক'বলৈ ধৰিলে, আৰু চেষ্টা কৰিবৰ একো সৰু নাই, আমালোকৰ দ্বাৰা ইটা তৈয়াৰি নহয়। ইপিনে নতুনকৈ ভটা সাজিবলৈ মোৰ হাতত পইচা এটাও নাই। মই মহা চিন্তাত পৰিলোঁ।

মোৰ এটা পুৰণি ঘড়ী আছিল। সেই ঘড়ীটোকে লৈ আন এখন চহৰলৈ গ'লোঁ। তাত এখন দোকানত ঘড়ীটো বন্ধক থৈ ৫০ টকা ধৰিলৈ ল'লোঁ। এই টকাৰে আকৌ নতুন ভটাৰ কাম আৰম্ভ কৰিলোঁ। ভগবানে এইবাৰ চকু মেলি চালে। এইবাৰ কামত কৃতকাৰ্য্য হলোঁ। আমাৰ কাৰখানাত ২৫,০০০ ইটা পোৰা হ'ল।

আজিকালি টাঙ্কেগী স্কুলত ইটাৰ কাৰবাৰ বৰ বেচিকৈয়ে চলিছে। যোৱা বছৰ আমি ১,২০০,০০০ ইটা তৈয়াৰ কৰিছিলোঁ। সেই ইটা ইমান সুন্দৰ আৰু মজপুত যে তাক যেই সেই বজাৰত অতি চৰা দামতে বেচিব পাৰোঁ। সি যি হওক, যোৱা কুৰি বছৰৰ শিক্ষাৰ ফলত আজি দক্ষিণ অঞ্চলত অনেক নিগ্ৰো ডেকাই ইটাৰ ব্যৱসায় কৰি পেটৰ ভাত মোকলাই খাইছে।

এই ইটাৰ ব্যৱসায়ৰ পৰা মই এটা নতুন শিক্ষা পালোঁ। যিবিলাক চাহাবৰ লগত আগেয়ে আমাৰ চিনা-পৰিচয় নাছিল, বা যিবিলাকে আমাক কোনো বকমে সহায়ভূতি নেদেখুৱাইছিল, এতিয়া তেওঁলোকেও আমাৰ ইটা ভাল দেখি কিনিবলৈ ধৰিলে। এতিয়া তেওঁলোকে ভালকৈয়ে বুজি পালে, যে শিক্ষাই নিগ্ৰোবিলাকক বাবু কৰি তোলা নাই, বৰঞ্চ আমি তেওঁলোকৰ উপকাৰতে আহিছোঁ।

এইদৰেই কিনা বেচা কৰি থাকোঁতেই দুই জাতিৰ মাজত ভাল ভাব আৰম্ভ হ'ল। এতিয়া দক্ষিণ অঞ্চলৰ এই দুই জাতিৰ মাজত কোনো বেয়া ভাব নাই। বন্ধুতাৰ দ্বাৰা যি কাম সহজে কৰিব নোৱাৰি, ইটাৰ ব্যৱসায়ৰ দ্বাৰা সেই কাম অতি সহজেই সাধিত হ'ল। এতিয়া চাহাবসকলে বুজিলে যে, আমাক বাদ দিলে তেওঁ-লোকৰ কোনো কামেই সিদ্ধ নহয়।

মোৰ অভিজ্ঞতা এই যে, কথাটোকৈ কামৰ মূল্য অনেক গুণে বেচি। কিয়নো মানুহ, কৃতিত্ব আৰু সৌন্দৰ্য্যৰ দাস। নিশ্চয়ই যদি এটা সুন্দৰ ঘৰ সাজে, সেই সুন্দৰ ঘৰ চাহাবসকলৰ চকুত সুন্দৰ লাগিব। গুণৰ আদৰ কোনে নকৰে ?

ইয়াৰ পিচতে আমি বাগী আৰু গাড়ী তৈয়াৰ কৰাত লাগি গ'লোঁ। আজিকালি আমাৰ স্কুলৰ নিমিত্তে এনে ধৰণৰ ১২ খন ভাল গাড়ী আৰু বাগী আছে। এটাই কেইখন ছাত্ৰবিলাকে নিজহাতে কৰিছিল। এনেকুৱা আৰু কিছুমান কৰি বজাৰত বেচি ধন আনিবলৈ। এই গাড়ী-কাৰবাবতো চাহাবসকলৰ লগত আমাৰ সন্ধ্যাৰ আগতকৈ অনেক গুণে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। যি অঞ্চলত আমাৰ শিক্ষাত ল'ৰা-বিলাকে গাড়ীৰ কাৰবাব কৰে, সেই অঞ্চলৰ চাহাব সকলৰ লগত তেওঁলোকৰ মিলাপ্ৰীতি বেচি।

এই সংসাৰত যাৰ যি অভাৱ, সেই অভাৱ মোচন কৰিব পাৰিলেই তোমাৰ নাম আৰু যশস্তা। সাধাৰণতে মানুহক লাগে শাক-পাচলি, ইটা-কাঠ, ঘৰ-বাড়ী, ঘোঁৰা-গাড়ী ; তুমি তাকে নিদি যদি তেওঁলোকৰ আগত গ্ৰীক ভাষাৰ এখন ব্যাকৰণ মেজি বহা, তোমাৰ আদৰ ক'ত ? বজাৰত যি বস্ত্ৰৰ অভাৱ, তুমি সেই বস্ত্ৰৰ জোগান দিব পাৰিলেই মহজন তোমাৰ ওচৰত সেও হৈ থাকিব।

মোৰ নতুন শিক্ষাৰ আদৰ্শ প্ৰচাৰ কৰাৰ লগে লগেই, মই ধনী ছাত্ৰীয়া সকলো ছাত্ৰকে শাৰীৰিক পৰিশ্ৰম কৰিবলৈ বাধ্য কৰিলোঁ। সকলো ল'ৰাকেই কুৰি, শিল্প আৰু গৃহস্থালি কামত লগাই দিলোঁ।

মোৰ নিয়ম গোটেই প্ৰদেশতে প্ৰকাশ হৈ পৰিল। চাৰিওফালৰ পৰা নানা বকমৰ আপত্তি শুনিবলৈ পালোঁ। অভিভাৱক সকলে মোলৈ চিঠি দিবলৈ ধৰিলে—তেওঁলোকৰ ইচ্ছা মই যেন ল'ৰাহঁতক পঢ়াত বাজে আন কামত নলগাওঁ। দিনক দিনে আপত্তিৰ সংখ্যা বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। অনেক অভিভাৱক স্কুলতো উপস্থিত হ'লহি। তেওঁলোকক কেৱল কিতাপৰ শিক্ষাহে লাগে। তেওঁলোকৰ মতে যি ল'ৰাই বেচি সংখ্যক কিতাপ পঢ়িব পাৰে তেওঁ তিমান পণ্ডিত। চাওঁতে চাওঁতেই গোটেই প্ৰদেশত মোৰ বিৰুদ্ধে ভয়ানক আন্দোলনৰ সৃষ্টি হ'ল। মোক আৰু মোৰ শিক্ষা-প্ৰণালীক সকলোৱে নিন্দা কৰিবলৈ ধৰিলে। মই কিন্তু কাৰো কথা নুশুনিলোঁ। মই মোৰ নিজৰ মত পৰিবৰ্তন নকৰিলোঁ। অনেক লৰাই-স্কুলৰ পৰা নাম কটালে। মই তেতিয়া নানা ঠাই ঘূৰি মোৰ মত প্ৰচাৰ কৰিবলৈ ধৰিলোঁ। অনেক ঠাইত অভিভাৱক সকলকো পৰামৰ্শ দিলোঁ। এনে কৰাত ছাত্ৰৰ সংখ্যা কমোক ছাৰি বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। আন ঠাইৰ পৰাও ছাত্ৰ আহিল। অতি অলপ দিনৰ ভিতৰতে ছাত্ৰৰ সংখ্যা ১৫০ জন হ'ল।

ঘৰ সজা হ'ল; এতিয়া আনন্দেৰে ঘৰ লোৱা উৎসৱ পাতিলোঁ। ৰবাৰ্ট চি, বেডফোৰ্ড নামে এজন পাছৰি চাহাবক সভাপতি পতা হ'ল। তেওঁ মোক আগেয়ে চিনি নেপাইছিল। তথাপি তেওঁ আমাৰ নিমন্ত্ৰণ বন্ধা কৰি তেওঁৰ মহৎ হৃদয়ৰ চিনাকি দিলে। তেতিয়াৰে পৰা তেওঁ আমাৰ স্কুলৰ অগ্ৰতম অভিভাৱক আৰু বন্ধক-স্বৰূপে কাম কৰি আহিছে। সেই উৎসৱৰ দিনা আমাৰ মন কেনে লাগিছিল, তাক ভাষাৰে প্ৰকাশ কৰা টান।

ইয়াৰ কিছু দিনৰ পিচত এজন ডেকা কৰ্মী আমাৰ হাতত পৰিল। তেওঁ হেম্পটনৰ পৰা আহিছিল। তেওঁৰ নাম ওৱাৰেণ ল'গান। এই বিচক্ষণীয়া ডেকা ল'ৰাটি মোৰ সোঁহাত আছিল। তেওঁৰ সাহায্যত আমাৰ স্কুলৰ যথেষ্ট উন্নতি হৈছিল।

ঘৰ সজা হ'ল। ল'ৰাৰ সংখ্যাও দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। গতিকে আমি তেওঁলোকৰ নিমিত্তে এটা বোৰ্ডিং ঘৰ কৰাত মন দিলোঁ। আগৰটো ঘৰ কৰোঁতে বন্ধা ঘৰ আৰু খোৱা ঘৰৰ একো ব্যৱস্থা কৰা নাছিলোঁ। গতিকেই আকৌ নতুনকৈ ঘৰ সাজিব লগাত পৰিল। স্থিৰ কৰিলোঁ, ঘৰটোৰ মজিয়াৰ মাটি কাটি এটা গাঁত কৰি বন্ধা আৰু খোৱা ঘৰ কৰা যাওক। সেই মতেই ল'ৰাহঁতৰ হতুৱাই, ডাঙৰ গাঁত খনাই বন্ধা আৰু খোৱাৰ ব্যৱস্থা কৰা হ'ল।

ইমানবোৰ কাম কৰিও এতিয়া বোৰ্ডিং চলোৱা বৰ টান কাম হৈ পৰিল। সকলো কামতে ধনৰ প্ৰয়োজন। ইপিনে ল'ৰাবিলাকক ভাত দিবলৈ ঘটি, বাটি, থাল একোৱেই নাই। বজাৰতো একো বস্তু ধাৰে নাপায়। ষ্টোভ নহলেও ভাত আঞ্জা ভালকৈ ৰান্ধিব নোৱাৰি। অগত্যা আগৰ ধৰণেই বাহিৰতে জুই ধৰি কেৰাহি আৰু চকুত ভাত-আঞ্জা ৰান্ধিবলৈ ধৰা হ'ল। খাবলৈ মেজ নাই। মিজীবিলাকে কাঠ মিহি কৰোঁতে ব্যৱহাৰ কৰা মোটা বেঞ্চিকে ভাত খোৱা মেজ কৰিলোঁ। কিন্তু থাল-বাটি বেছি গোটাৰ নোৱাৰিলোঁ।

বোৰ্ডিঙত সকলো ল'ৰাই একে লগে আৰু একে সময়তে খাব লাগে। প্ৰথমতে তাৰো একো দিহা কৰিব নোৱাৰিলোঁ। ভাত-আঞ্জাৰ দশাও একে। কেতিয়াবা লোণ নহয়, কেতিয়াবা আকৌ মঙহেই দেই পুৰি যায়। ছসপ্তাহমান এইদৰেই গ'ল।

• এদিন ৰাতিপুৱা চাহৰ আয়োজন চলিছে। মই ঘৰৰ চুক এটাৰ পৰা ল'ৰাহঁতৰ কথা শুনিছোঁ। ল'ৰা-ছোৱালীবিলাকে মহা গগুগোল লগাই দিছে। সকলোৰে মুখ গম্ভীৰ—পুৱাৰ আহাৰ তেনেই দেই-পুৰি অথাত হ'ল। ছোৱালী এজনী বকি বকি কুঁৱাৰ পাৰলৈ গ'ল। তাই কুঁৱাৰ পানী এচলুবেই ৰাতি-পুৱাৰ আহাৰৰ হেঁপাহ পলুৱাব বুলি ভাবিছিল। কিন্তু গৈয়েই দেখে পানীতোলা জৰিভালো ছিগা। জাইব পানী খোৱাও নহল। মহা বিৰক্ত হৈ

তাই ক'লে, “এইখন স্কুলত এটোপা পানীও খাবলৈ পাবলৈ নাই।” মই ওচৰতে আছিলোঁ। তাইৰ কথা শুনি মোৰ মনটোঁ সঁচাকৈয়ে বৰ বেয়া লাগিল।

এদিন আমাৰ বন্ধু বেডফোর্ড চাহাব টাঙ্কেগী স্কুলত ‘আলহি আছিল। পুৱাই তলৰ কোঠাত তেওঁ এটা গগুগোল শুনিবলৈ পালে। তিনটা ল’ৰাই পিয়লাত কফি খোৱা লৈ কাজিয়া লগাইছে। পিয়লাত কফি খাবলৈ সদায় সকলো ল’ৰাই নাপাইছিল। কেইবা দিনৰ মূৰত হে একো একোজনে পাইছিল।

এনে ছবৰস্থা বেছিদিন নাথাকিল। ইমান বোৰ অভাৱ আৰু অসুবিধাৰ মূৰত আমি এতিয়া সুখৰ মুখ দেখিবলৈ পাইছোঁ। আগৰ পৰা ইমান কষ্টত নপৰা হ’লে, আজিৰ দিনত এনে নিশ্বল সুখ ভোগ কৰিবলৈ নাপালোঁহেতেন।

এতিয়া পুৰণি ল’ৰাবিলাকে টাঙ্কেগীলৈ আহি সুনন্দৰ ঘৰ, চাফ চিকুণ মেজ, পৰিপাটি বান্ধোন আৰু খোৱাৰ সুব্যৱস্থা দেখে। এতিয়া সেই হৈ-চৈ, সেই গগুগোল নাই। এইবোৰ দেখি শুনি তেওঁলোকে কয়, “আমি আগেয়ে এই স্কুলত দুখেৰে কটাইছোঁ, কিন্তু এতিয়া স্বাভাৱিক ক্ৰমবিকাশ দেখিছোঁ, আৰু লগে লগে এক মহান আৰু সুনন্দৰ অস্থান গঢ়ি উঠিছে। এতিয়া বুজিছোঁ, অতীতৰ দুখস্বীকাৰৰ ওপৰতেই বৰ্ত্তমানৰ সুখৰ ভেটি প্ৰতিস্থিত হৈছে।”

---

## একাদশ অধ্যায়

### বিহুনা তৈয়াৰ

ঘৰ সজাৰ কিছু দিনৰ পিছতে আমাৰ স্কুল চাবলৈ হেম্পটনৰ পৰা মাচেল, কুমাৰী মেকী আৰু সেনাপতি আৰ্মষ্ট্ৰঙ আহিছিল। তেওঁলোকক আমি যথাসাধ্য আদৰ-সম্ভাষণ জনালোঁ; সেনাপতিক চাবলৈ বগা-ক'লা সকলো মানুহেই আমাৰ স্কুল ভৰি পৰিছিল।

বোৰ্ডিংঘৰ খোলাৰ অতি অলপ দিনৰ ভিতৰতেই স্কুলৰ ছাত্ৰৰ সংখ্যা দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। তেওঁলোকৰ শোৱা-খোৱাৰ ব্যৱস্থা কৰিবলৈ গৈ মই মহা বিপদত পৰিছিলোঁ। এনেয়ে আমাৰ ধন নাই, তাতে এতিয়া ঠায়েও নটা হ'ল। গতিকেই ল'ৰাবিলাকৰ নিমিত্তে স্কুলঘৰৰ ওচৰতে কেইটামান সৰু কাঠৰ কুঠীৰী ভাৰা ল'লোঁ। এই ঘৰবোৰৰ অৱস্থা তেনেই বেয়া আছিল। ল'ৰাইতে জাবকালি বতাহত বৰ কষ্ট পাবলৈ ধৰিলে।

আমি প্ৰত্যেক ল'ৰাৰ পৰা ২৪ টকাকৈ লৈছিলোঁ। তাৰে ঘৰ ভাৰা, খোৱা, জুই ধৰিবৰ নিমিত্তে কয়লা আৰু পানীকলৰ খৰচ চলিছিল। আন কাম কৰিবলৈ সেই ধনে নাটিছিল। ল'ৰাবিলাকে স্কুলত নানা কাম কৰিছিল, আৰু তাৰ বাবে তেওঁলোকক দৰমহা নিদি খোৱা খৰচত সেই ধন মাৰি লৈছিলোঁ। মুঠৰ ওপৰত বহুবেকত প্ৰত্যেকৰে পঢ়াৰ খৰচ ১৫০ টকা লাগিছিল। আমি নানা ঠাইৰ পৰা এই টকা তুলি আনিছিলোঁ।

বোৰ্ডিংঘৰৰ কাম চলাবলৈ আমাৰ হাতত একো মূলধন নাছিল। সেই সন্মত বৰ জাব আছিল। আমি ল'ৰাবিলাকক আন নেলাগে বিহুনাকে কৰি দিখ নোৱাৰিছিলোঁ। ল'ৰাইতে জাবত বৰ কষ্ট

পাইছিল, কিয়নো বেচি ভাগ ল'ৰাই মাটিত শুব লগাত পৰিছিল, আৰু ইপিনে গাত ল'বলৈ বেচিকৈ কাপোৰো নাছিল। অনেক সময়ত মই বাতি উঠি তেওঁলোকক সান্ত্বনা দিছিলোঁ। কোনোটো কোঠাত সোমাই দেখোঁ,—কেইবাটাও ল'ৰাই জ্বৰত শুব নোৱাৰি জুইকে সাৰটি ধৰিছে।

এদিন বাতি বৰ বেচি জ্বৰ পৰিছিল—পিচদিনা পুৱা ধৰ্মমন্দিৰত তেওঁলোকক সন্মিলোঁ, “কালি বাতি কোন কোন জ্বৰত ঠেৰেঙা লাগিছিল?” মোৰ কথা শুনি কেৱল তিনিজন ল'ৰাই হাত দাঙিলে। ইমান কষ্টত পৰিও কোনেও এদিনলৈকে বেজাৰ পোৱা নাছিল; কিয়নো আমি তেওঁলোকৰ কষ্ট নিবাৰণ কৰিবৰ নিমিত্তে যে কিমান যত্ন কৰিছোঁ, সেই কথা তেওঁলোকে ভালকৈয়ে জানে। শিক্ষকে যাতে কোনো কষ্ট নেপায়, তেওঁলোকে তালৈ হে চকু ৰাখিছিল। তেওঁলোকে নিজৰ কষ্টক কষ্ট বুলিয়েই নধৰিছিল।”

সেই সময়ত অনেকৰ দৃঢ় বিশ্বাস আছিল যে, কোনো নিগ্ৰো ক দায়িত্বপূৰ্ণ কাম দিলে, আন নিগ্ৰোৱে তেওঁক নেমানিব। কিন্তু মোৰ ১৯ বছৰৰ অভিজ্ঞতাৰ ফলত কওঁ যে, তেনে ঘটনা এতিয়ালৈকে হোৱা নাই। এতিয়ালৈকে কোনো ছাত্ৰই শিক্ষক বা আন কৰ্মচাৰীক অপমান বা নিন্দা কৰা মোৰ মনত নপৰে। তেওঁলোকেও গুৰু-ভক্তি জানে আৰু গুৰুজনক শ্ৰদ্ধা কৰে। অনেক সময়ত দেখিছোঁ, মই কেতিয়াবা কিবা ডাঙৰ টোপোলা এটা অনা দেখিলে, ল'ৰাহঁতে ছাত্ৰৰ পৰা কাঢ়ি লয়। কেতিয়াবা বৰষুণত তিতি কিবা কাৰণত আমাৰ ঠাইলৈ যাব লগা হলেও ল'ৰাহঁতে মোৰ মূৰৰ ওপৰত ছাটি ধৰেহি। এই দৰেই আন শিক্ষক সকলকো সুখেৰে ৰাখিবলৈ তেওঁলোকে অতিপাত যত্ন কৰিছিল। মই তেওঁলোকৰ এনে যত্নত যত্নপৰ নাই মুগ্ধ হৈছিলোঁ।

টাক্সেগীৰ চাহাবসকলে আজিকালি মোক সন্মান কৰে। অনেক সময়ত তেওঁলোকে নিজে উপযাচি আহিও মোক শ্ৰদ্ধা



দেখুৱায়। টাংকেগীৰ বাহিৰেও চাহাবসকলে আমাক ভক্তি আৰু  
 শ্ৰদ্ধা কৰে। মই কেইবা ঠাইতো আৰু কেইবা সময়তো চাহাব-  
 সকলৰ পৰা আদৰ-অভ্যৰ্থনা পাইছোঁ। এদিন টেক্সাচ প্ৰদেশত  
 বেলেৰে ফুৰিছিলোঁ। প্ৰত্যেক ষ্টেচনতে অনেক মেম আৰু চাহাবে  
 মোক উপযাচি সম্ভাষণ জনাইছিল। মই তেওঁলোকক চিনি  
 নেপাওঁ—কিন্তু তেওঁলোকে মোৰ নাম শুনিছিল। সকলোৰেই  
 মুখত কেবল একেটা কথাৰে শুনিছিলোঁ—“আপুনি আমাৰ  
 দক্ষিণ অঞ্চলত যি সদকাৰ্য্যত ব্ৰতী হৈছে, তাৰ নিমিত্তে আমি  
 সকলোবিলাক মানুহ গৌৰৱান্বিত। আপোনাক আমাৰ অন্তৰৰ  
 কৃতজ্ঞতা জনাইছোঁ।”

আৰু এবাৰ মই চাহাবসকলৰ মৰমৰ অত্যাচাৰত পৰিছিলোঁ।  
 এদিন উত্তৰ অঞ্চলত ৰেলত উঠি এঠাইত ফুৰিবলৈ গৈছিলোঁ।  
 শেষত ভাগৰ লগাত বেছি ধন দি এটা শোৱা কোঠাত সোমালোঁ।  
 সেই কোঠাতে ছুজনা ইয়াঙ্কী মহিলা আছিল। মই তেওঁলোকক  
 চিনি পালোঁ। তেওঁলোক ছুজনা বোষ্টন নগৰৰ এঘৰ ডাঙৰ  
 মানুহৰ ছোৱালী। তেওঁলোকে মোক তেওঁলোকৰ ওচৰতে ঠাই  
 দিলে। প্ৰথমতে তেওঁলোকৰ লগত খাব লুখুজিছিলোঁ, কিন্তু  
 তেওঁলোকৰ অনুৰোধ এবাৰ নোৱাৰি তেওঁলোকৰ লগতে খাবলৈ  
 বাধ্য হ'লোঁ। অলপ পৰৰ পিচতে তেওঁলোকৰ আদেশত  
 হোটেলৱালাই খানা আনি হাজিৰ কৰিলে। কাণ্ড দেখি মই  
 বৰ লাজ পালোঁ। সেই গাড়ীতে অনেক চাহাবো আছিল।  
 তেওঁলোকে মোক ভালকৈয়ে চাবলৈ ধৰিলে। মই কিবা কাম  
 আছে বুলি ঝাঁকি দি তাৰ পৰা ওলাই আহিব খুজিছিলোঁ। কিন্তু  
 তেওঁলোকে কোনোমতেই মোক বিদায় নিদিলে। অগত্যা মই  
 তেওঁলোকৰ লগতে খাবলৈ বাধ্য হ'লোঁ।

অকল এয়েই নহয়। এজনী মহিলাৰ হাতত ভাল চাহ  
 আছিল। হোটেলৰ মানুহে ভাল চাহ কৰিব নোৱাৰিব ভাবি

তেওঁ নিজ হাতেৰেই চাহ কৰি মোক খাবলৈ দিলে। মোৰ নিমিত্তে তেওঁলোকে ইমান আয়োজন কৰা দেখি মোৰ সঁচাকৈয়ে লাজ লাগিল। প্ৰায় দুঘণ্টামান পৰ গল্প কৰি আমাৰ খানাখোৱা কাম শেষ কৰিলোঁ। মোৰ জীৱনত ইমান পৰ ধৰি কেতিয়াও খানা খোৱা নাছিলোঁ। খোৱাৰ পিচতে মই চিগাৰেট খাবৰ নিমিত্তে আন এটা কুঠৰীলৈ গ'লোঁ। কিন্তু গৈয়েই দেখোঁ সেই কুঠৰীত থকা সকলো চাহাবেই মোক চিনি পালে। তেওঁলোক প্ৰত্যেকেই মোৰ হাত জোকাৰি আদৰ সন্ধ্যাৰ জনালে আৰু টান্কেগীৰ কথা কৈ মোক প্ৰশংসা কৰিবলৈ ধৰিলে।

মই স্কুলৰ ছাত্ৰবিলাকক সদায় বুজাওঁ, “ল’ৰাইঁত, এই স্কুল কাৰো নিজৰ সম্পত্তি নহয়। আমি সকলোৱেই এই স্কুলৰ সেৱক। বাস্তবিকতে ক’বলৈ গ’লে, এই স্কুল তোমালোকেৰেই আৰু সেই কাৰণেই স্কুলৰ দুৰ্গাম বা সুনামৰ কাৰণে তোমালোকেই দায়ী। তোমালোকে মোক এই স্কুলৰ শাসনকৰ্ত্তা বুলি নেভাবিবা। মোক তোমালোকে এজন পৰামৰ্শদাতা আৰু পুৰণি বন্ধু বুলিহে ভাবিবা। এই স্কুল পৰিচালনা সম্বন্ধে সকলো বিষয়তে তোমালোকে নিজেই চকু ৰাখিবা।”

অকল উপদেশ দিয়েই মই সন্তুষ্ট নাছিলোঁ। অনেক সময়ত ল’ৰাইঁতক বিশ্বাস আৰু দায়িত্বৰ কামো দিছিলোঁ। আৰু সেই বিশ্বাসৰ ফলতে মই অনেক সময়ত তেওঁলোকৰ পৰা নানা কাম আদায় কৰিব পাৰিছিলোঁ। মই অতি সবলভাৱে তেওঁলোকৰ মাজত মিলামিছা কৰিছিলোঁ, আৰু সকলো কামতে তেওঁলোকৰ পৰা পৰামৰ্শ লৈছিলোঁ। তেওঁলোকক নোসোধাকৈ মই স্কুলৰ কোনো কামকে নকৰিছিলোঁ। বছৰেকত তিনি চাৰি বাৰ মই ল’ৰাইঁতক স্কুলৰ উন্নতিৰ নিমিত্তে নতুন প্ৰস্তাব লিখিবলৈ কওঁ আৰু তেওঁলোকে স্কুলৰ উন্নতি বিষয়ে প্ৰস্তাব দি মোক চিঠি দিয়ে। ইয়াৰ বাহিৰেও মই তেওঁলোকৰ লগত খোলাখুলিকৈ

অনেক বিষয় আলোচনা কৰোঁ আৰু শেষত কিবা ভুল থাকিলে, তাক শুধৰাবৰ আয়োজন কৰোঁ।

ছাত্ৰবিলাকৰ কেইবাখনিও আলোচনা সমিতি আছে। তাতো স্কুলৰ সম্বন্ধে নানা বকমৰ তৰ্ক আৰু প্ৰশ্ন উঠে। সেইবিলাক সমিতিত মই অতি আগ্ৰহেৰে যোগদান দিওঁ। এইবোৰ সমিতিত যোগদান দি মই স্কুলৰ আচল অভাৱবোৰ জানিব পাৰিছিলোঁ, আৰু সেইদৰেই সেই অভাৱবোৰ আঁতৰ কৰিবৰ নিমিত্তে যত্নবান আছিলোঁ। বিশ্বাসে বিশ্বাস আনে। মই ল'ৰাহঁতক বিশ্বাস কৰিছিলোঁ, তেওঁলোকৰ লগত মিলিছিলোঁ, আৰু তেওঁলোকেও মোক নানা কাৰ্য্যত সহায় কৰিছিল।

মোৰ বিশ্বাস, কুলী আদিৰ মাজত কৰ্ত্তব্যবোধ আৰু দায়িত্বজ্ঞান সূমাই দিব পাৰিলে ধৰ্ম্মঘট, কুলীবিদ্ৰোহ আদি কেতিয়াও নঘটে। মহাজন বা কাৰবাবৰ মালিক সকলে যদি তেওঁলোকৰ তলতীয়া কৰ্ম্মচাৰী বা কুলী আদিৰ লগত মিলামিছা কৰি সকলো সময়তে তেওঁলোকৰ পৰামৰ্শ লয়, বা কাৰবাবৰ উন্নতিৰ অৰ্থে তেওঁলোকৰ লগতো আলোচনা কৰে, মোৰ বোধেৰে এনেবিলাক বিপদ অতি সোনকালেই আঁতৰ হ'ব। মালিকে তলতীয়া কৰ্ম্মচাৰীৰ পৰামৰ্শ ল'লে, তেওঁলোকেও সেই কাৰবাব নিজৰ বুলি ভাবিব। কিয়নো সকলো প্ৰাণী বিশ্বাসৰ দাস।

টান্ধেগীৰ স্কুলঘৰ ল'ৰাহঁতেই কৰিছিল। এতিয়া লাহে লাহে তেওঁলোকে চকি মেজ আদিও কৰি লবলৈ ধৰিলে। প্ৰথমতে কোনো ল'ৰাৰে খাট নাছিল। ল'ৰাহঁতে নিজেই এখন এখনকৈ খাট তৈয়াৰ কৰি লবলৈ ধৰিলে। খাট নোহোৱালৈকে তেওঁলোকে মাটিতেই শুইছিল।

খাট হ'ল, কিন্তু তুলি নাই। সস্তা দামত কিছু মোটা কাপোৰ অনা হ'ল। সেই কাপোৰৰে বেগ চিলাই কৰি তাত গছৰ পাত সূমুৱাই তুলি কৰা হ'ল। প্ৰথম প্ৰথম তুলিবোৰ বৰ ভাল

নহৈছিল, আজিকালি কিন্তু তুলি কবিবলৈ স্কুলৰ অনেক ছোৱালীক শিকোৱা হৈছে। এতিয়া আমি তুলিৰ কাৰবাৰ কৰি স্কুলৰ নিমিত্তে ধন গোটেইছোঁ। বজাৰৰ আন তুলিতকৈ আমাৰ তুলি কোনো গুণেই হীন নহয়।

মই দাঁত মজাৰ উপকাৰিতা সম্পৰ্কে সদাশয় আৰ্মষ্ট্ৰঙ চাহাবৰ পৰা বিশেষ শিক্ষা পাইছিলোঁ। সেই কাৰণেই মই স্কুলৰ ল'ৰা-ছোৱালীবলকক নিভোঁ দাঁত মাজিবলৈ আৰু গা ধুবলৈ উপদেশ দিছিলোঁ। আৰু সেই কাৰণেই নতুন নতুন ল'ৰা-ছোৱালীবলকে আন বস্তু একো আনিব নোৱাৰিলেও দাঁত মজা বুকুজ এডালকৈ লৈ আহিছিল।

ইয়াৰ পিচতে বিছনা-চাদৰ পাৰি কেনেকৈ শুব লাগে ল'ৰাহঁতক শিকাইছিলোঁ। ছাত্ৰাৱস্থাত প্ৰথমতে শোৱা লৈ মোৰ যি দুৰ্গতি হৈছিল, সেই কথা এতিয়াও বেচ মনত আছে। ইয়াৰ বাহিৰেও কাপোৰ-কানি চাফ্-চিকুণকৈ ৰখা, চোলাত বুতাম লগোৱা আদি কামবিলাকত মই বিশেষ চকু দিছিলোঁ। এইবোৰ সাধাৰণ বিষয়ত এতিয়া ল'ৰাহঁতৰ যথেষ্ট জ্ঞান হৈছে। আশা কৰোঁ এই ধৰণৰ সৰু সৰু কামবিলাকে তেওঁলোকৰ ভবিষ্যৎ জীৱন গঢ়ি তোলাত বিশেষ সহায় কৰিব।

---

## দ্বাদশ অধ্যায়

### ধন ভোলা কাম

স্কুলঘৰ সাজি উলিওৱাৰ পিচতে ছাত্ৰবৰ সংখ্যা বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। সেইকাৰণে ওচৰতে থকা কেইটামান কুঠৰী ভাৰা ল'লোঁ। সেই ঘৰবোৰেও নটা হ'ল। অগত্যা নতুন ঘৰ নকৰিলে নচল্লাত পৰিল।

এই নতুন ঘৰৰ আনুমানিক খৰচ ঠিক হ'ল ৩০,০০০ হেজাৰ টকা। এই টকাৰ কমে কোনোমতেই কাম কৰিব নোৱাৰি।

প্ৰথমতেই ঘৰটোৰ নাম ঠিক কৰি ল'লোঁ। নাম দিলোঁ 'আলাবামা ভবন'। নাম দিয়েই ঘৰৰ কাম আৰম্ভ কৰিলোঁ। ল'ৰাহঁতে মাটি কটাত আৰু গাঁত খনাত লাগি গ'ল। ইপিনে আমাৰ হাতত তেতিয়া ফুটা কড়ি এটাও নাছিল। ক্ৰীমতী ডেভিডচনে আকৌ ভিক্ষাৰ জোঁলোঙা লৈ বাহিৰ হ'ল।

ধনৰ অভাৱত বিমোৰত পৰিলোঁ। এনেতে মহাপ্ৰাণ আৰ্মষ্ট্ৰঙৰ পৰা এখন টেলিগ্ৰাম পালোঁ। তেওঁ লিখিছে, "এমাহ মান মোৰ লগত ঘূৰি ফুৰিবলৈ প্ৰস্তুত আছা নে? যদি আছা, সোনকালে জানিবলৈ দিবা।" মই ল'ৰালবিকৈ হেপ্পটনলৈ গ'লোঁ। ইপিনে আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবে উত্তৰ-অঞ্চলৰ প্ৰায় সকলো মানুহলৈ চিঠি পত্ৰ ঠিক কৰি থৈছে—কেৱল আমি সেই ঠাইলৈ গ'লেই হয়। আমাৰ লগতে দুজনমান গায়কো ওলাল। আমালোকৰ যোৱা অহাৰ খৰচপত্ৰ হেপ্পটন স্কুলৰে পৰাই চলিল।

মোক উত্তৰ-অঞ্চলৰ মানুহৰ মাজত চিনাকি কৰি দিয়া আৰু টাৰ্কেটৰ মিমিক্ৰে' ধনভোলা এই উদ্দেশ্য লৈ মহাপ্ৰাণ আৰ্মষ্ট্ৰঙে

মাতি পঠাইছিল। আমালোকৰ নিমিত্তে এনে ত্যাগ স্বীকাৰ কেইজনে কৰিব পাৰে?

উত্তৰ-অঞ্চলত ধন তুলিবৰ নিমিত্তে বক্তৃতা দি ফুঁবোতে মই আৰ্মষ্ট্ৰং চাহাবৰ এটা উপদেশ সদায় মনত ৰাখি চলিছিলোঁ। তেওঁ কৈছিল, “মুখৰ মাহিলা কেতিয়াও নেমাৰিবা। বক্তৃতাৰ প্ৰত্যেক শব্দটোত এটা নতুন ভাব মনৰ মাজলৈ আনিবা, যাতে শ্রোতাই বুজিব পাৰে যে তুমি কামৰ কথা কৈছা।” বক্তৃতা কৰিবৰ প্ৰণালী ইয়াতকৈ আৰু কি ভাল হব পাৰে?

নিউয়ৰ্ক, ফিলাডেলফিয়া, বোষ্টন, ক্ৰকলিন প্ৰভৃতি কেইবাখনো ডাঙৰ চহৰত সভা পাতি আমি দুইজনে বক্তৃতা দি আমাৰ স্কুলৰ উদ্দেশ্য আৰু প্ৰণালীবোৰ মানুহবিলাকক বুজাবলৈ ধৰিলোঁ। আৰু লগে লগে আলাবামা-ভবনৰ নিমিত্তে তেওঁলোকৰ পৰা সাহায্য ভিক্ষা কৰিছিলোঁ। ধন ভালেখিনি উঠিল। এমাহমান এইদৰেই বক্তৃতা কৰি আমাৰ প্ৰচাৰকাৰ্য্য শেষ কৰিলোঁ।

ইয়াৰ পিচত মই অকলে ভিখাৰীৰ জোলাঙা লৈ উত্তৰ-অঞ্চললৈ বাহিৰ হ’লোঁ। দৰাচলতে ক’বলৈ গ’লে যোৱা ১৫ বছৰ মই টাক্কেগীৰ বাহিৰতে কটাইছোঁ—স্কুলৰ লগত সাক্ষাৎ সম্বন্ধ বেছি দিন ৰাখিব পৰা নাই। আমাৰ স্কুলৰ নতুন নতুন বিভাগৰ উন্নতিৰ অৰ্থে যুক্তৰাজ্যৰ প্ৰদেশে প্ৰদেশে ঘূৰি ফুৰিব লগীয়াত পৰিছোঁ।

অনেকে মোকে সোধে, “ডাঙৰীয়া, ধন তোলাৰ আপোনাৰ কিবা নিয়ম বা প্ৰণালী আছে নে কি? আগুনি দেখোন অতি সহজেই আপোনাৰ কাজৰ নিমিত্তে মানুহৰ মন টানি আনিব পাৰে।—আমি কিন্তু নোৱাৰোঁ।” মানৱসেৱাৰ নিমিত্তে ভিক্ষা কৰাৰ কিবা নিয়ম আছে নে নাই মই কব নোৱাৰোঁ, কিন্তু ‘ভিক্ষা-বিজ্ঞান’ৰ মই দুটা সংজ্ঞা আৱিষ্কাৰ কৰিছোঁ। মই যি কামকে কৰোঁ মন পুতি কৰোঁ, সেই কামত তন্ময় হৈ ৰাওঁ, আৰু সেই কাম

দহজনৰ মাজত প্ৰচাৰ কৰিবলৈ যাওঁ। দ্বিতীয়তে, সেই কামৰ ফলাফলৰ নিমিত্তে মই কেতিয়াও চিন্তা নকৰোঁ।

‘ভিক্ষা-বিজ্ঞান’ৰ এই দ্বিতীয় সূত্ৰটো কাৰ্য্যত পৰিণত কৰা বৰ কঠিন। অনেক সময়ত ধাৰ কৰি কাম আৰম্ভ কৰোঁ, ইপিনে পাওনাদাৰৰ বিল হাতত পৰিলে পইচা দিবৰ শক্তি নোহোৱা হয়। তেনে অৱস্থাত চিন্তা নকৰোঁ বুলি থাকিব নোৱাৰোঁ। অৱশ্যে ইমান বিপদৰ মাজত পৰিও কেতিয়াও মই গাভীৰ্য্য হেৰুৱা নাই। মোৰ অভিজ্ঞতা এই যে, যিজন মানুহ বিপদৰ সময়তো ধীৰ, স্থিৰ আৰু গম্ভীৰ, তেওঁ সকলো কামতে সফলতা লাভ কৰে। কিয়নো, যি চিন্তাৰ পৰা হাত সাৰিব নোৱাৰি, তেনে চিন্তাই অনাহকতে শৰীৰ আৰু মন জুকলা কৰে।

মই স্কুলৰ নিমিত্তে ধন বিচাৰি বাহিৰ হোৱাৰ কাৰণে অনেক মানুহে ধনী মানুহসকলক গালি পাৰিবলৈ ধৰে। কিয়নো তেওঁ-লোকৰ মতে ধনী মানুহসকলে কোনো কাৰ্য্যত সৰহ টকা দান নকৰে। কিন্তু মই দেখাত তেওঁলোকে ধনী মানুহসকলক ভুল বুজে। সংসাৰত ধনী মানুহসকলে যদি তেওঁলোকৰ ধনবোৰ সকলো সময়তে সকলো মানুহক বিলাই দিলেহেঁতেন, তেনেহলে, কাৰবাৰ, ব্যৱসায়, শিল্প-বাণিজ্য আদি একো ডাঙৰ কামেই টকিব নোৱাৰিলেহেঁতেন। এনেবোৰ নোহোৱা হ’লে, দুদিনতে কিমান কেৰাণী-মহৰী, কুলী-মজুৰ বাটৰ মগনীয়া হলাহেঁতেন তাৰ সীমা-সংখ্যা নাই। নিতৌ কিমান মানুহ ধনী মানুহৰ তালৈ গৈ আশ্ৰয় ভিক্ষা কৰে, দান খোজে, তাৰ লেখজোখ আমাৰ মাজত বেছি মানুহেই নাৰাখে। মই এজন ধনী মানুহৰ কথা জানো, তেওঁৰ ঘৰত দিনে গড় হিচাপে কুৰিজন মানুহ ধন বিচাৰি আহে। কেতিয়াবা কোনো মানুহৰ অফিচলৈ গ’লে, দেখা পাওঁ মোৰ অ্যাগেয়েও দান বিচাৰি ১২ জনমান মানুহ বহি আছে। অনেক ধনী মানুহে নিজৰ নাম প্ৰকাশ নকৰি কিমান ধন যে দান কৰে

এই খবৰ কেইজন মানুহে জানে ? মই কেইবাজনো ধনী মানুহৰ কথা জানো, তেওঁলোকে নিজৰ নাম প্ৰকাশ নকৰি হেজাৰ হেজাৰ টকা সজ্জ কামৰ নিমিত্তে দান কৰে, অথচ তেওঁলোকে ধন নিদিয়ৈ বুলি অনেকে তেওঁলোকক গালি পাৰে।

এটা উদাহৰণ দিওঁ। নিউয়ৰ্কত দুগৰাকী ভদ্ৰমহিলাই আমাৰ ঘৰকেইটা কৰোঁতে যথেষ্ট পৰিমাণে সহায় কৰিছে, অথচ তেওঁলোকৰ নাম কোনেও নেজানে। তেওঁলোকে আমাৰ স্কুললৈকো যথেষ্ট টকা দান কৰিছে। ইয়াৰ বাহিৰেও তেওঁলোকে নীৰবে অনেক সজ্জ কামত হেজাৰ হেজাৰ টকা দিব লাগিছে, অথচ তেওঁলোকৰ নাম এতিয়ালৈকে কোনো কাগজত ছপা হোৱা নাই।

হেজাৰ হেজাৰ টকা মোৰ হাতত পৰিছে, আৰু টাক্বেগীৰ নিমিত্তে সেই টকা মই পানীৰ দৰে খৰচ কৰিছোঁ। এই কথা কোনে নেজানে ? কিন্তু আচলতে ক'বলৈ গ'লে, 'এই টকা মই 'ভিক্ষা' কৰি পোৱা নাই। মই কেতিয়াও 'ভিক্ষা' কৰা নাই। গতিকে মোৰ 'ধন তোলা' কামক মই কেতিয়াও 'ভিক্ষা বৃত্তি' বুলি কব নোখোজোঁ। কিয়নো, মই জানো যে, ভিক্ষা কৰি ধন পোৱা নেযায়। দিনে ৰাতিয়ে ডাঙৰ মানুহৰ ঘৰত বহি ধনৰ কথা তুলিলে বা তেওঁলোকৰ যশস্তা গালে ধন পোৱা নাযায়। যি তেনে কাম কৰে তেওঁলোক সঁচাকৈয়ে আত্মসন্মানবোধবিহীন মগনীয়া। কিন্তু মোৰ আত্মসন্মানজ্ঞান সদায় আছে। মই পৰৰ আগত কেতিয়াও সৰু বা নীচ বুলি নেভাৱোঁ। মই জানো, যি ধন ঘটি ধনী হ'ব জানে তেওঁ খৰচ কৰিবও জানে।

মানুহৰ ঘৰে ঘৰে ফুৰি ধন তোলা কামটো যদিও বৰ টান, তথাপিও এই কামত যথেষ্ট লাভ আছে ; সাংসাৰিক জ্ঞান বাঢ়ে আৰু মানুহৰ চৰিত্ৰ বৃদ্ধিৰ পৰা যায়। এই কামত অনেক মানুহৰ সংশ্ৰৱত আহিব লগাত পৰে—নানা কথা বৃদ্ধিৰ পাৰি আৰু নানা বিষয়ত অভিজ্ঞতা জন্মে। ইয়াৰ বাহিৰেও জগতৰ অনেক গুপ্ত



মহাপুৰুষ আৰু চৰিত্ৰবান মানুহৰ লগত দেখা-সাক্ষাৎ হয়। এই সকল মানুহৰ লগত চিনা-পৰিচয় হোৱা আৰু কথা-বতৰা পতাও পৰম সৌভাগ্যৰ বিষয়। মই এনে ধৰণৰ সংলোকৰ লগত চিনা-পৰিচয় হৈ নিজকে অনেকবাৰ ধন্য মানিছোঁ।

এবাৰ বোষ্টন নগৰৰ এজন ভদ্ৰমহিলাৰ ঘৰলৈ গৈছিলোঁ। তেওঁৰ গিৰিয়েক তেতিয়া ঘৰত নাছিল। মই ভিতৰলৈ বাতৰি পঠালোঁ। এনেতে ঘৰৰ গিৰিহঁত আহি উপস্থিত হ'ল। তেওঁ মোক দেখিয়েই বিৰক্তি ভাবেৰে ক'লে, “তোমাক কি লাগে?” মই তেওঁক মোৰ উদ্দেশ্য ভাঙি ক'লোঁ। মোৰ কথা শুনি তেওঁৰ খং হ্ৰুগুণে চৰিল। মই লাহেকৈ তাৰ পৰা গুচি আহিলোঁ। তেওঁলোকৰ ওচৰতে আৰু এঘৰ ভদ্ৰ মানুহ আছিল। মই তেওঁলোকৰ ঘৰলৈ গ'লোঁ। মোৰ কথা শুনা মাত্ৰেই সেইজন ভদ্ৰলোক বেছি টকাৰ এখন ‘চেক’ কাটি মোৰ হাতত দিলে। মই তেওঁক ধন্যবাদ দিবলৈ নো পাওঁতেই তেওঁলোকে ক'লে—“ডাঙৰীয়া, আপুনি আমাৰ কাম কৰিছে। আপোনাক সাহায্য কৰিবৰ সুযোগ পাই কৃতার্থ হ'লোঁ।”

আজি-কালি প্ৰথম বিধৰ মানুহৰ লেখ সংসাৰৰ পৰা কমি আহিছে, আৰু দ্বিতীয় বিধৰ মানুহৰ লেখ দিনক দিনে বাঢ়িবলৈ ধৰিছে। এতিয়া ধনী মানুহসকলে পৰহিতকাৰী মানুহবিলাকক মগনীয়া বুলি বিবেচনা নকৰে। তেওঁলোকে আমাৰ নিচিনা মানুহক সংকৰ্মৰ উপলক্ষস্বৰূপ বুলিহে ভাবে আৰু অস্বীকাৰ কৰে। আমি তেওঁলোকৰ কৰ্ত্তব্যৰে অংশ কৰিছোঁ বুলি তেওঁলোকে ভাবে।

বোষ্টন নগৰৰ যাৰ ঘৰলৈকে গৈছোঁ তেওঁৰেই কয়—“আপুনি এই মহৎ কামৰ নিমিত্তে মোৰ ওচৰলৈ অহাত মই বৰ অনুগৃহীত হৈছোঁ। আপোনাৰ অনুগ্ৰহতে ময়ো সেই মহৎ কামৰ নিমিত্তে মোৰ নিজৰ ক্ষুদ্ৰশক্তি অনুসৰি সাহায্য কৰিব পাৰিছোঁ দেখি, নিজকে কৃতার্থ মানিছোঁ। আশা কৰোঁ ভবিষ্যতে আপোনাৰ লগত আকৌ দেখা

হব।” ধনী মানুহে যে দানৰ নিমিত্তে উপযুক্ত সুযোগ বিচাৰি ফুৰে, এই বিশ্বাস মোৰ দিনে দিনে বাঢ়িছে।

ধন বিচাৰি বিচাৰি প্ৰথমতে বৰ কষ্টত পৰিছিলোঁ। মনত আছে উদ্ভৰ-অঞ্চলৰ চহৰ আৰু গাওঁবোৰত দিনেবাতি ঘূৰিও এটা টকাও পোৱা নাছিলোঁ। অনেক মানুহৰ ঘৰলৈ বৰ আশা কৰি গৈছিলোঁ, কিন্তু তেওঁলোকে এটা পইচা নিদিয়াকৈয়ে মোক বিদায় দিছিল। এইদৰেই ইস্তাহাৰ পিচত সিস্তাহ পাৰ হৈ গৈছিল। কিন্তু হঠাৎ দেখোঁ, যাৰ পৰা এটা পইচাও আশা কৰি যোৱা নাছিলোঁ, সেই মানুহেই মোক যথেষ্ট যাহায্য কৰিছিল।

এদিন কেইবাজনো মানুহৰ পৰামৰ্শ মতে কনেকটিকাট প্ৰদেশৰ ধনী মানুহ এজনৰ কাষ চাপিলোঁ। নগৰৰ পৰা তেওঁৰ ঘৰ দুমাইল আঁতৰত। জাৰত কঁপি খোজ কাটি কোনো মতে সেই খিনি ওলালোঁগৈ। তেওঁৰ লগত প্ৰায় তিনিঘণ্টামান কথা-বতৰা হ’লোঁ। তেওঁ মোৰ কথা বৰ আগ্ৰহেৰে শুনিছিল। কথা-বতৰা হ’লোঁ, কিন্তু তেওঁ এটা পইচাও মোক নিদিলে। অগত্যা ঘৰলৈ উভতিলোঁ। দুখ কৰাৰ সকাম নাছিল। মই মোৰ কৰ্তব্য কৰিলোঁ; ধন নেপালোঁ তাত কি হ’ল?

কিন্তু দুবছৰৰ পিচত তেওঁ মোলৈ এখন চিঠি দিছিল; তেওঁ লিখিছিল, “ডাঙৰীয়া, এই চিঠিৰ লগতে নিউয়ৰ্ক বেঙ্কত আপোনাৰ নামে এখন ‘চেক’ কাটি দিলোঁ; সেই চেকখনৰ মূল্য ৩০০,০০০। এই টকা মই আপোনাৰ স্কুলৰ কাৰণে উইল কৰি ৰাখিছিলোঁ। শেষত ভাবিলোঁ মোৰ জীয়াই থকা কেদিনতে এই ধন দি যোৱা ভাল। ইয়াৰ ঠিক দুবছৰ আগতে আপুনি এদিন মোৰ ঘৰলৈ আহিছিল; বোধ কৰোঁ সেই কথা আপোনাৰ মনত থাকিব পায়। মোৰ হ’লে সেই কথা এতিয়াও বেচ মনত আছে।”

ভগবানৰ ইচ্ছা, অতি বিপদৰ দিনতে এই টকা পালোঁ। নোপোৱা হলে যে কিমান ক্ষতি হ’লহেঁতেন তাক কি ক’ম?

বেল-বিভাগৰ খ্ৰীযুত কলিচ্ হাষ্টিংডনক কোনে নিচিনে ? তেওঁ আজি সমগ্ৰ আমেৰিকাত প্ৰসিদ্ধ । তেওঁ প্ৰথমতে মোক ৬ টকা দি সাহায্য কৰিছিল । মৰিবৰ সময়ত তেওঁ আমাক ১৫০,০০০ দি গ'ল । ইয়াৰ আগেয়েও তেওঁৰ পৰা অনেক সময়ত সাহায্য পাইছোঁ ।

অনেকে কয়, “টাস্কেগীৰ কপাল ভাল ; সেইহে একেবাৰেই ১৫০,০০০ খিনি ধন পাইছে ।” মই কওঁ, ই কপালৰ কথা নহয় । কপালৰ গুণত এবাৰ বা দুবাৰ ধন আহিব পাৰে, কিন্তু বাবে বাবে নাহে । স্থিৰভাৱে কাম কৰি উন্নতি কৰিব নোৱাৰিলে কাৰোৰ পৰা ধন আশা কৰিব নোৱাৰি । খ্ৰীযুত হাষ্টিংডনৰ কথাৰ পৰাই মোৰ কথাৰ অৰ্থ উপলব্ধি কৰিব পাৰি । তেওঁ প্ৰথমে আমাক ৬ টকাহে দিছিল । মই ইমান কম পইচা তেওঁৰ পৰা আশা কৰাই নাছিলোঁ । মই তেতিয়াই ঠিক কৰিলোঁ যে, কাৰ্য্যৰ দ্বাৰা তেওঁৰ মন ভাল লগাব পাৰিলেই আৰু পোৱাৰ আশা আছে । সঁচাসঁচিকৈয়ে সেয়ে ঘটিল । তেওঁ যিমানেই আমাৰ কামৰ উন্নত অৱস্থা দেখিলে, তিমানেই তেওঁৰ দানৰ মাত্ৰাও বেছি হৈ আহিবলৈ ধৰিলে । এই অনুপাতে ৬ টকাৰ পৰা শেষত আমি তেওঁৰ পৰা এক লক্ষ পঞ্চাশ হেজাৰ টকা পালোঁ ।

ইয়াৰ কিছু দিনৰ পিচতে বোষ্টন নগৰৰ টিনিটি ধৰ্ম্মমন্দিৰৰ প্ৰচাৰক বেভাৰেণ্ড উইনচেষ্টাৰ ডোনাৰ্ড মহাশয়ক সাহ কৰি নিমন্ত্ৰণ কৰিছিলোঁ । তেওঁৰ পৰা দু-আঘাৰ ধৰ্ম্মৰ বিষয়ে কথা শুনিবৰ মন আছিল । তেওঁৰ লগত অনেক মানুহ আহিবৰ কথা আছিল । এই উপলক্ষে স্কুলত ধুমধাম পৰি গ'ল । স্কুলত ঠায়ে নাটে দেখি চন্দ্ৰতাপ ত'ৰি আৰু ঠাই কৰা গ'ল । লতা-পাতা আৰু ফুল দি গোটেই ঠাই সজোৱা হ'ল । মানুহ আহি ভৰি পৰিল । বহুতা আৰম্ভ হোৱাৰ পিচতেই ছব-ছব কৰে বৰষুণ আনিবলৈ ধৰিলে । লতাপতি ডাঙৰীয়া বৰষুণত তিতিবলৈ ধৰিলে । আমাৰ মানুহ এজনে তেওঁৰ মূৰত ছাটি ধৰিলে । বহুত বেৰিৰ মূৰত বৰষুণ এবাৰ আকৌ বহুতা হবলৈ

ধৰিলে। সভা শেষ হোৱাত সভাপতি মহোদয়ে সাজপাৰ সলাই ক'লে, “ৱাচিংটন, টাঙ্কেগীত যি বিৰাট কাণ্ড দেখিছোঁ, ইয়াত এটা বৰ ডাঙৰ ধৰ্ম্মমন্দিৰ হোৱা আবশ্যক।”

এই কথা তেতিয়াও প্ৰচাৰিত হোৱা নাছিল। কিন্তু আচৰিত কথা এই যে পিচদিনা ৰাতিপুৱা ইটালিৰ পৰা এখন চিঠি পালোঁ। ভুজনা ভদ্ৰমহিলাই আমাৰ ধৰ্ম্মমন্দিৰৰ সকলো খৰচ বহন কৰিবলৈ গাত লৈছে!

সম্প্ৰতি ত্ৰীযুত এণ্ড্ৰু কাৰ্ণেগি মহোদয়ৰ পৰা মই ৬০,০০০ টকা পালোঁ। এই ধনেৰে এটা লাইব্ৰেৰী সাজিবৰ দিহা কৰিলোঁ। ইমান দিন আমাৰ লাইব্ৰেৰীঘৰ নাছিল বুলিলেও চলে। এটা সৰু কাঠৰ কুঠৰীতে আমাৰ কিতাপবোৰ ৰখা হৈছিল। কোঠাটো মুঠেই ১২ ফুট দীঘল আৰু ৫ ফুট বহল আছিল। কিন্তু আজি কাৰ্ণেগিৰ কৃপাত এটা প্ৰকাণ্ড লাইব্ৰেৰী সজা হৈছে। ইমান দিন আমি তেওঁৰ কৃপা পোৱা নাছিলোঁ। তেওঁৰ অনুগ্ৰহ পাবৰ নিমিত্তে মই দহ বছৰ অপেক্ষা কৰিব লগাত পৰিছিলোঁ। ১৮৯০ চনতে মই তেওঁৰ লগত প্ৰথম বাৰ দেখা কৰিছিলোঁ। তেতিয়া তেওঁ আমাৰ প্ৰতি অকণো সহানুভূতি নেদেখুৱাইছিল। দহবছৰ পিচত তেওঁলৈ এখন চিঠি লিখিলোঁ। চিঠিখন এই—

‘টাঙ্কেগী—আলাবামা।’

১৫ ডিচেম্বৰ, ১৯০০।’

সবিনয় নিবেদন,

কেইদিনমানৰ আগেয়ে আপোনাৰ ঘৰত মোৰ যি কথা-বতৰা হয়, সেই কথা অনুসাৰে আপোনালৈ এইখন চিঠি লিখিলোঁ। আপুনি আমাৰ লাইব্ৰেৰীৰ আবশ্যকতা বুজিব খুজিছে, সেই কাৰণে আপোনাক জনাইছোঁ যে,—

১। আমাৰ স্কুলত সম্প্ৰতি ১১০০ ছাত্ৰ আৰু ৮৬ জন শিক্ষক

আৰু কৰ্মচাৰীয়ে এই লাইব্ৰেৰী ব্যৱহাৰ কৰিব। তাৰ বাহিৰেও শিক্ষক আৰু কৰ্মচাৰীসকলৰ পৰিয়ালৰ আন আন মানুহ আৰু আমাৰ স্কুলৰ ওচৰত থকা প্ৰায় ২০০ জনমান নিগ্ৰো মতা আৰু মাইকী মানুহও এই লাইব্ৰেৰীৰ পৰা উপকাৰ পাব।

২। আমাৰ হাতত এতিয়া ১২,০০০ কিতাপ আৰু বাতৰি কাকত প্ৰভৃতি আছে। এইবোৰ কিতাপ আমি বন্ধুসকলৰ পৰা দান স্বৰূপত পাইছোঁ; কিন্তু ঠাইৰ অভাৱত এইবোৰ কিতাপ ভালকৈ ৰাখিব পৰা নাই। লাইব্ৰেৰী নথকাত কিতাপবোৰৰ ব্যৱহাৰৰো নানা অসুবিধা ঘটিছে।

৩। আমালোকৰ স্কুলৰ পৰা বছৰে বছৰে অনেক গ্ৰেজুৱেট ছাত্ৰ বাহিৰ হৈছে। তেওঁলোকে দক্ষিণ-অঞ্চলৰ প্ৰত্যেক প্ৰদেশতে কাম কৰিছে। লাইব্ৰেৰী প্ৰতিষ্ঠিত হ'লে তেওঁলোকৰ সাহায্যত সমস্ত নিগ্ৰোজাতিৰ মাজত সংসাহিত্য প্ৰচাৰিত হব পাৰিব।

৪। আমাৰ আৱশ্যকীয় ঘৰ সাজিবৰ নিমিত্তে আনুমানিক খৰচ ৬০,০০০ টকা লাগিব। ইটা গঢ়া, মিস্ত্ৰীৰ কাম আদি ঘৰ সজা সকলো কাম আমাৰ ল'ৰাবিলাকেই কৰিব।

৫। গতিকে আপোনাৰ দানেৰে তিনটা কাম কৰিব পৰা হ'ব। প্ৰথমেতে লাইব্ৰেৰী সজা হ'ব, দ্বিতীয়তে সেই কামৰ লগতে ল'ৰাবিলাকে কিছুমান নতুন শিল্প শিকিব আৰু তাৰ বাহিৰে কাম কৰি ল'ৰাবিলাকে যি বানচ পাব তাৰে তেওঁলোকৰ স্কুলৰ খৰচ চলিব।

অন্তান্ত কিবা জানিবলগীয়া থাকিলে পিচত জানিব পাৰিব।

ঠিকনা—

এণ্ড্ৰু কাৰ্ণেগি  
৫ মেৰেট ৫১ নং ষ্ট্ৰীট  
নিউয়ৰ্ক। \*

ইতি নিবেদক—

বুকাৰ টি ৱাচিংটন,  
পৰিচালক,  
টাঙ্কেগী শিল্প-বিভাগলয়।

যথা সময়ত উদ্ভব আহিল—“মই আপোনাৰ মহৎ উদ্দেশ্যত আন্তৰিক সহানুভূতি প্ৰকাশ কৰিছোঁ। আপোনাৰ সংকাৰ্য্যত যোগদান কৰিব পাৰি মই নিজে নিজেই কৃতার্থ মানিছোঁ। ঘৰ সাজোঁতে যি বিল পৰিব অনুগ্ৰহ কৰি মোলৈ পঠাই দিব। মই ৬০,০০০ টকা পৰ্য্যন্ত পাওনাদাৰবিলাকক শোধ দিবলৈ গাত লৈছোঁ।”

এইটো এটা ডাঙৰ দানৰ কথা ক’লোঁ। ইয়াৰ বাহিৰেও মই সৰু সৰু দান অসংখ্য পাইছোঁ। এই সৰু-সুৰা দানৰ বাবেই টাঙ্কেণীৰ কথা সকলো ঠাইতে প্ৰচাৰিত হৈছে। এই সৰু সৰু দানবোৰতেই আমি হেজাৰ হেজাৰ মানুহৰ সহানুভূতি লাভ কৰিছোঁ। মোৰ মনেৰে যেই সেই অনুষ্ঠানবিলাক সৰু সৰু দানৰ ওপৰতেই ‘জাতীয়’ আৰু সৰ্ব্বজনপ্ৰিয় হৈ উঠে। মুষ্টিভিক্ষাৰ ওপৰত উঠা অনুষ্ঠানবিলাকক জনসাধাৰণে নিজৰ সম্পত্তি বুলি গোঁৱৰ অনুভৱ কৰে। এই ক্ষুদ্ৰ দান উপলক্ষে এটা কথা কোৱা আৱশ্যক। আমাৰ স্কুলৰ পৰা বছৰি যিবিলাক ল’ৰা বাহিৰ হৈ গৈছে, তেওঁলোকেও নিয়ম মতে আমাক সাহায্য কৰি থাকে। এইদৰেই তেওঁলোকে আমাৰ লগত জীৱন ব্যাপি সম্বন্ধ ৰাখি চলিছে।

প্ৰথম তিনি বছৰৰ কাৰ্য্যৰ ফলত আমি আলাবামা প্ৰদেশৰ দৰবাৰৰ পৰা বঢ়া হাৰত সাহায্য পাই আহিছোঁ। প্ৰথমে আমি ৬০০০ কৈ বছৰি পাইছিলোঁ, তাৰ পিচত ৯০০০ কৈ পালোঁ আৰু এতিয়া বছৰি ১৩,৫০০ কৈ পাব লাগিছোঁ।

‘প্লটৰ ভাণ্ডাৰ’ নামে ভঁড়াল এটাৰ পৰাও আমি মোটা দান পাইছোঁ। আগেয়ে আমি ৩০০০ কৈ পাইছিলোঁ, কিন্তু এতিয়া আমাৰ কাৰ্য্য দেখি ভঁড়ালৰ কৰ্তাসকলে ৩৩,০০০ হেজাৰ কৰি দিছে।

ইয়াৰ বাহিৰেও আমি ‘পীৰডি’ ভঁড়ালৰ পৰাও সাহায্য পাইছোঁ। প্ৰথমতে বছৰি ১৫০০ টকাকৈ পাইছিলোঁ; এতিয়া বছৰেৰে ৪৫০০ কৈ পাইছোঁ।

এই দুই ভঁড়ালৰ পৰা সাহায্য পোৱাৰ লগে লগে মই কেইবাজনো সহৃদয় চাহাবৰ লগ পাইছোঁ আৰু তেওঁলোকৰ বিষয়ে অনেক কথা জানিব পাৰিছোঁ। তেওঁলোক প্ৰত্যেকেই একোটা ডাঙৰ অনুষ্ঠান আৰু ব্যবসায়ৰ পৰিচালক, অথচ ইমান দায়িত্বপূৰ্ণ কামৰ বোজা মূৰত লৈয়ো তেওঁলোকে আমাৰ দৰে দুখীয়া মানুহৰ কান্দোনতো কাণ পাতে। ই সঁচাকৈয়ে বৰ আচৰিত আৰু আনন্দৰ কথা।

---

## ত্ৰয়োদশ অধ্যায়

### পাঁচ মিনিটৰ বক্তৃতা

‘পৰ্টাৰ হল’ সজাৰ পিচতে ল’ৰা-ছোৱালীৰ সংখ্যা আকৌ বাঢ়িবলৈ ধৰিলে। দুখীয়া অথচ বুদ্ধিয়ক ল’ৰা-ছোৱালীবিলাকে স্কুলত নাম লগাবলৈ দৰখাস্ত দিবলৈ ধৰিলে। তেওঁলোকৰ নিমিত্তে ১৮৮৪ চনত এখন বাতিৰ স্কুল খুলিলোঁ। ১২ জন ছাত্ৰ লৈ কাম আৰম্ভ কৰিলোঁ। তেওঁলোকে দিনত ১০ ঘণ্টাকৈ কোনো কৃষিকাৰ্য্য বা শিল্পত খাটি বাতি দুঘণ্টা পঢ়িবলৈ পাইছিল। কামৰ বানচস্বৰূপ খোৱা খৰচৰ বাহিৰেও টকা তেওঁলোকক নগদ দিছিলোঁ। এই টকা তেওঁলোকে স্কুলত জমা ৰাখিছিল। এইদৰে দুবছৰ বাতিৰ স্কুলত কটাই দিনৰ স্কুলত ভৰ্ত্তি হব পাৰিছিল। এইদৰেই যোৱা পোন্ধৰ বছৰ বাতিৰ স্কুলৰ কাম চলি আহিছে। এতিয়া সেই স্কুলৰ ছাত্ৰৰ সংখ্যা ৪৫৭ জন।

বাতিৰ স্কুল ছাত্ৰৰ অগ্নি-পৰীক্ষা। কিয়নো, সেই স্কুলৰ নিমিত্তে আন্তৰ্ৰাষ্ট্ৰিক শ্ৰদ্ধা নাথাকিলে, কোনেও ইমান কঠিন পৰিশ্ৰম কৰি এনেকৈ জীৱন কটাব নোৱাৰে।

দিনৰ স্কুলত নাম লিখাই দিয়াৰ পিচতো তেওঁলোকক এটা নহয় এটা ব্যৱসায়ত লগাই দিছিলোঁ। সপ্তাহৰ ভিতৰত চাৰিদিন তেওঁলোকে আন সাধাৰণ ছাত্ৰৰ দৰে লিখাপঢ়া কৰিছিল। তাৰ বাহিৰেও গৰমৰ তিনিমহীয়া বন্ধতো তেওঁলোকে খাটিব লগাত পৰিছিল। এইদৰেই বাতিৰ স্কুলৰ পৰীক্ষাত উত্তীৰ্ণ হৈ দিনৰ স্কুলত শিক্ষা পাই অনেক নিগ্ৰো মতা মাইকী ‘মামুহ’ হৈছে। আৰু সেই কাৰণেই এতিয়া ষ’তে ত’তে নামজাদা নিগ্ৰো শিল্পী আৰু ব্যৱসায়ী দেখিবলৈ



পাওঁ। তেওঁলোকৰ বেছি ভাগেই এই ‘বাতি-স্কুল’ৰ অগ্নি-পৰীক্ষাৰ ভিতৰেদি জীৱন আৰম্ভ কৰিছে।

অকল শিল্প আৰু কৃষিবিজ্ঞাতে আবদ্ধ নাথাকি আমি ল’ৰা-ছোৱালীবিলাকক আধ্যাত্মিক বিষয়েও জ্ঞান দিবলৈ যথেষ্ট চেষ্টা কৰিছিলোঁ। খৃষ্টধৰ্মৰ প্ৰচাৰ টাংকেগীত যথেষ্ট হৈ থাকে। আমি কোনো বিশেষ দল বা সম্প্ৰদায়ৰ অন্তৰ্ভুক্ত নহওঁ। কিন্তু সাধাৰণ ভাবে খৃষ্টৰ মত আমালোকৰ শিক্ষালয়ত প্ৰচাৰিত হৈ থাকে।

মই কি উপায়েৰে বক্তৃতা কৰিবলৈ শিকিলোঁ, অনেকে সোধে। আচল কথা ক’বলৈ গ’লে, বক্তৃতা দিয়া মোৰ জীৱনৰ উদ্দেশ্য নহয়। মোৰ জীৱনৰ লক্ষ্য—কাম, কথা নহয়। মই যি কাম কৰোঁ, দহজনৰ মাজত তাকে প্ৰচাৰ কৰিবলৈ যত্ন কৰোঁ।

আলাবামা ভৱনৰ নিমিত্তে উত্তৰ অঞ্চলত ধন তোৰোঁতেই মই অনেক ঠাইত বক্তৃতা দিব লগাত পৰিছিলোঁ। তাতে মোৰ নাম বৈ বৈ গ’ল। মোৰ বক্তৃতা শুনি অনেক মানুহে আনন্দ উপভোগ কৰিলে। যুক্তৰাজ্যৰ জাতীয় শিক্ষাপৰিষদৰ সভাপতি মাননীয় ক্ৰীযুক্ত বিকনেল ডাঙৰীয়াই কোনো এঠাইত মোৰ বক্তৃতা শুনিছিল। তাৰ কিছু দিনৰ পিচতে তেখেতে মোকে মেচিডেন নগৰত শিক্ষাপৰিষদত এটা বক্তৃতা দিবলৈ নিমন্ত্ৰণ কৰে। সেই সভাত প্ৰায় ৪০০০ মানুহ উপস্থিত আছিল। আলাবামা আৰু টাংকেগীৰ পৰাও অনেক চাহাব সেই সভালৈ গৈছিল। বক্তৃতা দি শেষ কৰাৰ পিচত কেইবাজনো চাহাবে মোক কৈছিল, “ডাঙৰীয়া, আপোনাৰ বক্তৃতা শুনি আমি বৰ সন্তোষ পালোঁ। আমি ভাবিছিলোঁ, উত্তৰ-অঞ্চলত আদৰ-সাদৰ পাই, আপুনি দক্ষিণ-অঞ্চলৰ চাহাব সকলক গালি-শপনি দিব, কিন্তু দেখিলোঁ, আপোনাৰ বক্তৃতাৰ বিদ্বেষৰ লেশ মাত্ৰ নাই।”

মোৰ বক্তৃতাৰ সাৰমৰ্ম এগৰাকী ইয়াক্টী মহিলাই বাতৰি-কাকতলৈ প্ৰকাশ কৰিছিল—যে মই দক্ষিণ-অঞ্চলৰ

চাহাব সকলক গালি-শপনি পৰা নাই, বৰঞ্চ, টাঙ্কেগী-কুলৰ পক্ষৰ পৰা তেওঁলোকৰ প্ৰতি কৃতজ্ঞতা হে জনাইছে।

মই মেচিডেনৰ বক্তৃতাত ক'লা আৰু বগাৰ সমস্যাৰো আলোচনা কৰোঁ। ইয়াৰ আগেয়ে এনেবিলাক কথা মই প্ৰকাশ্য ভাৱে কোনো সভাত তোলা নাছিলোঁ। ইমান দিন শিক্ষাবিষয়ক কথাহে দহজনৰ মাজত প্ৰচাৰ কৰি আহিছে। গতিকে এই সময়ত মই ক'লা-বগাৰ সমস্যা লৈ আলোচনা কৰাত অনেকে ভাল বুলিছিল।

গালি পাৰি কাকো ভাল কৰিব নোৱাৰি। বৰঞ্চ যি যিমানখিনি ভাল কাম কৰিছে, তেওঁক সেই অনুপাতে প্ৰশংসাহে কৰিব লাগে। সেই কাৰণেই মই উত্তৰ-অঞ্চলত বক্তৃতা কৰিবলৈ গৈ দক্ষিণ-অঞ্চলৰ মানুহক গালি পৰা নাই। মই যি কথা কাৰো আগত কব নোৱাৰোঁ সেই কথা পাচত কেতিয়াও নকওঁ।

আৱশ্যক হলে মই মানুহক গালি পাৰিবলৈও পিচ নোহোৱাঁকো। যেতিয়া সঁচাসঁচিকৈয়ে জানো যে চাহাবসকলে কিবা অত্যাচাৰ কৰিছে, তেতিয়া মই তেওঁলোকৰ মুখৰ আগতেই গালি পাৰোঁ। কিয়নো মই জানো যে, অনেক মানুহে স্পষ্টবাদিতা ভাল পায়। সেই কাৰণেই মই দক্ষিণ-অঞ্চলৰ মানুহৰ দোষবোৰ দক্ষিণ-অঞ্চলৰ মানুহকে কওঁ, সেই দোষ উত্তৰ-অঞ্চলত বটাই লাভ নাই।

নিগ্ৰো আৰু চাহাবৰ মাজত সম্ভাৱ বৃদ্ধি কৰা আৰু তেওঁলোকৰ মাজত বন্ধুত্ব স্থাপন কৰাই, মেচিডেনৰ বক্তৃতাত মোৰ প্ৰধান কথা আছিল। নিগ্ৰোকো তেওঁলোকৰ কৰ্তব্য বুজাবলৈ মই চেষ্টা কৰিছিলোঁ। মোৰ মতে নিগ্ৰোৱে কেৱল ক্ষমতা বা অধিকাৰ পাবলৈ যত্ন কৰিলেই নহয়, তেওঁলোকে নিজৰ সঙ্গীৰ্ণতা আৰু স্বাৰ্থপৰতা এৰি সমগ্ৰ আমেৰিকাৰ কথা ভাবিব লাগে। যুক্তৰাজ্যৰ 'জাতীয় স্বাৰ্থ' কেৱল বগা বা ক'লা নহয়। যি এই জাতীয় স্বাৰ্থ বা সমগ্ৰ আমেৰিকাৰ কথা ভাবিব নোৱাৰে তেওঁ

কৰ্তব্য পালনৰ অধোগ্য। নিগ্ৰোৱে তেওঁলোকৰ বিত্তা, বুদ্ধি আৰু মস্তিষ্ক খটাই গোটেই আমেৰিকাৰ কথা ভবা উচিত।

এই গ'ল মোৰ বক্তৃতাৰ ৰাজনৈতিক অংশ। ইয়াৰ লগে লগে মই নিগ্ৰোসমাজৰ উন্নতিৰ বিষয়েও অনেক কথা আলোচনা কৰিছিলোঁ। মই এঠাইত কৈছিলোঁ, “ভাই নিগ্ৰো, তোমাৰ বিত্তা বুদ্ধি মাৰ্জিত হোৱা আৱশ্যক, তোমাৰ চৰিত্ৰ গঠিত হোৱা আৱশ্যক। নানা সজ্জগুণ অৰ্জন কৰি যদি তুমি আমেৰিকাৰ জনসমাজৰ অঙ্গস্বৰূপ হোৱা, দেখিবা কোনেও তোমাক সেই উচ্চ ঠাইৰ পৰা খেদিব নোৱাৰিব। দেখিবা কোনেও তোমাক অবনত বা পদদলিত কৰি ৰাখিব নোৱাৰিব; তুমি সঙ্গীৰ্ণতা আৰু স্বাৰ্থপৰতা এৰি সকলো সজ্জগুণৰ অধিকাৰী হোৱা, সমস্ত আমেৰিকাবাসীয়ে তোমাক পূজা কৰিব।

“মই জানো,” এজন নিগ্ৰোৱে নিজৰ বিত্তাবুদ্ধিৰ বলত তিনি বিঘা মাটি খেতি কৰি ৩০ মোণ ৰঙা আলু পাইছিল, অথচ ওচৰৰে আন আন চাহাবে খেতি কৰি কেৱল মাত্ৰ ২ মোণ হে আলু পাইছিল। সেইজন নিগ্ৰোৱে কৃষি আৰু ৰাসায়নিক বিত্তা ভাল জানিছিল, কিন্তু চাহাব সকলে একো নেজানিছিল। গতিকে সেই গাৱঁতে এই নিগ্ৰোজনে সকলো মানুহৰ পৰা আদৰ আৰু সন্মান পাবলৈ ধৰিলে। এতেকে তোমালোকেও মনো-যোগেৰে কৃষি আৰু শিল্পত লাগি যোৱা, দেখিবা তোমালোকৰো ভবিষ্যত মুকলি হ'ব।”

মই এইবিলাক চিৰদিন মানি আছোঁ। এইবাবেই প্ৰথম প্ৰচাৰ কৰিলোঁ। এতিয়ালৈকে সেই মতৰ পৰিবৰ্ত্তন হোৱা নাই।

যিবিলাক মানুহে নিগ্ৰোক পীড়ন কৰিছিল অথবা তেওঁলোকক হেঁচি ৰাখিবলৈ যত্ন কৰিছিল, মই ডেকাকালত তেনে মানুহক বৰ ঘিণ কৰিছিলোঁ। আজিকালি কিন্তু তেনে মানুহক দেখিলে পুতৌ কৰোঁ। কিয়নো এই চিৰপৰিবৰ্ত্তনশীল সংসাৰত কাকো

কোনেও বেছিদিন হেঁচা দি ৰাখিব নোৱাৰে। কাৰণ সকলোৰে এদিন উন্নত অৱস্থা আহিবই আহিব, আৰু তেনে হেঁচা দিওঁতে নিজে নিজে লাজ পাবই পাব।

মেচিডেনৰ বক্তৃতাত মোৰ নাম চাৰিওপিনে বৈ বৈ গ'ল। কিন্তু দক্ষিণ-অঞ্চলতো চাহাবসকলৰ আগত মোৰ মতবোৰ প্ৰচাৰ কৰিবৰ বিশেষ ইচ্ছা আছিল। সৌভাগ্যক্ৰমে এনে এটা সুযোগো আহি পৰিল।

১৮৯৩ চনত জৰ্জিয়া প্ৰদেশৰ আটলাণ্টা নগৰত এখন বৰ ডাঙৰ ঋষ্টান সভাৰ আয়োজন হৈছিল। সেই সময়ত বোষ্টন নগৰতো মোৰ বৰ কাম আছিল। তথাপিও জৰ্জিয়াৰ নিমন্ত্ৰণ বন্ধা কৰিলোঁ। বোষ্টনৰ পৰা আটলাণ্টা ২০০০ মাইল আঁতৰ। ইপিনে বেলেৰে গলেও বক্তৃতা দিয়া সময়তকৈ আধা ঘণ্টা আগেয়েহে সেইখিনি পাবগৈ পাৰি। তাতে আকৌ কেৱল পাঁচ মিনিট সময়হে বক্তৃতা কৰিব পাৰিম। আটলাণ্টাত মুঠ এঘণ্টা সময় থাকিয়েই আকৌ ৰেলত বোষ্টনলৈ ঘূৰি আহিব লাগিব। সি যি হওক, বক্তৃতা কৰিবৰ এই সুযোগ নেৰিলোঁ।

সেই সভাত প্ৰায় ২০০০ হেজাৰ মানুহ গোট খাইছিল। মই পাঁচ মিনিট বক্তৃতা কৰিলোঁ। সেই সভাত মোৰ শিক্ষাপ্ৰণালী আৰু লগে লগে নিগ্ৰোজাতিৰ কৰ্ত্তব্য আৰু দায়িত্বৰ কথাও ভাঙি ক'লো। কাগজে-পত্ৰে মোক প্ৰশংসা কৰিবলৈ ধৰিলে। মোৰ কাৰ্য্য উদ্ধাৰ হ'ল। দক্ষিণ-অঞ্চলৰ চাহাবসকলৰ মাজত মোৰ নাম বৈ গ'ল।

ইয়াৰ পিচত ক'লা-বগা সকলোৱেই মোক বক্তৃতা দিবলৈ টনাটনি কৰিবলৈ ধৰিলে। স্কুলৰ কাম এৰি চাৰিওপিনে বক্তৃতা দি ফুৰিব লগাত পৰিলোঁ। উত্তৰ-অঞ্চলত মই স্কুলৰ নিমিত্তে ধন তুলিবলৈ চাহাবসকলৰ আগত বক্তৃতা দিছিলোঁ, আৰু নিগ্ৰোমহলত বক্তৃতা দিওঁতে তেওঁলোকৰ বৰ্ত্তমান অৱস্থা আৰু ভবিষ্যৎ উন্নতিৰ উপায় আলোচনা কৰিছিলোঁ।

এইবাৰ মই জীৱনৰ এটা বিশেষ ঘটনাৰ কথা উল্লেখ কৰিম। সেই দিনৰ পৰা মই সমস্ত যুক্তৰাজ্যত পৰিচিত হৈছোঁ। তেতিয়াৰে পৰা মোৰ নাম কেৱল দুইচাৰিজনৰ মাজত আবদ্ধ নাথাকি গোটেই আমেৰিকাত প্ৰচাৰ হৈ পৰিল। ১৮৯৫ চনৰ ১৮ চেপ্টেম্বৰ মোৰ জীৱনৰ এটা চিৰস্মৰণীয় দিন। সেই দিনা আটলাণ্টা নগৰৰ কেইজনমান জনাশুনা ভদ্ৰলোকৰ পৰা মই এখন টেলিগ্ৰাম পালোঁ,—

“এই নগৰত এখন ডাঙৰ মেলা আৰু সম্মিলনৰ আয়োজন কৰা হৈছে। সেই কাৰণে যুক্তৰাজ্যৰ ধনসচিবৰ পৰা কিছু অৰ্থ সাহায্য বিচাৰিব লগাত পৰিছোঁ। যুক্তৰাজ্যৰ দৰবাৰলৈ এখন আবেদন পঠোৱা হ'ব। আপুনিও আমাৰ লগ ল'ব বুলি আশা কৰিলোঁ।”

জৰ্জিয়া প্ৰদেশৰ ২০ জন জনাশুনা চাহাব আৰু ৩ জন নিগ্ৰো এই কামৰ নিমিত্তে বাচি লোৱা হ'ল। তাৰে ভিতৰত এজন ময়ো পৰিলোঁ।

সেই দৰবাৰত কেইবাজনেও বক্তৃতা দিছিল। ময়ো ১৫।২০ মিনিটমান বক্তৃতা দিছিলোঁ। মোৰ বক্তৃতাৰ সাৰ মৰ্ম এই :—

“আপোনালোকে দক্ষিণ-অঞ্চলত ক'লা আৰু বগাৰ ভিতৰত ভাতৃভাব বঢ়োৱা উচিত। আপোনালোকে সেই অঞ্চলৰ সকলো প্ৰকাৰৰ জীৱদ্ধিৰ কাৰণে বিশেষ যত্ন কৰা উচিত। এই মেলাত যোৱা কুৰি বছৰৰ ভিতৰত দুই জাতিৰ মাজত যি উন্নতি হৈছে, তাৰ চিন পাব। আৰু এই মেলাৰ দ্বাৰাই দুই জাতিৰ ভবিষ্যত উন্নতিৰ বাটো মুকলি হ'ব।

“নিগ্ৰোৱে ৰাজনৈতিক অধিকাৰ পাইছে সঁচা ; কিন্তু, ভোট দি প্ৰতিনিধি বাচিবৰ ক্ষমতা থাকিলেই একো নহয়। তেওঁলোকৰ ধনসম্পত্তি, মাটিবাৰী একো নাই। সেই কাৰণে, তেওঁলোকৰ কৃষি, শিল্প, ব্যৱসায়, শিক্ষা আৰু চৰিত্ৰগঠনত এই দৰবাবে সাহায্য কৰা উচিত। যি জাতিৰ এনেবোৰ গুণ নাই, সেই জাতি

কেতিয়াও উধাব নোৱাৰে। এতেকে আটলাণ্টা সম্মিলনত এই দৰবাৰৰ মহা সন্মিলনও এলাইছে। উত্তৰ আৰু দক্ষিণ অঞ্চলত সন্ধি হোৱাৰ পৰা এনে সন্মিলন ঘটা নাই। দৰবাৰে ইচ্ছা কৰিলে এনে মহৎ অনুষ্ঠানৰ দ্বাৰাই আমেৰিকাত নতুন যুগ প্ৰবৰ্ত্তন কৰিব পাৰিব। আশা কৰোঁ এনে কাৰ্য্যলৈ আপোনালোকৰ পৰা যথেষ্ট সাহায্য পাম।”

মোৰ বক্তৃতা শেষ হল; লগৰীয়া প্ৰতিনিধি সকলে মোৰ সন্মতি কৰিবলৈ ধৰিলে। দৰবাৰৰ সভ্যসকলেও মোক প্ৰশংসা কৰিলে। দৰবাৰৰ পৰা আমাৰ আবেদন মঞ্জুৰ হল; সেই মেলাৰ সমুদায় খৰচ দৰবাৰে বহন কৰিবলৈ গাত ল’লে।

ইয়াৰ পিচত প্ৰদৰ্শনী পাতিবৰ আয়োজন হ’ল। নিগ্ৰোসমাজৰ নিমিত্তেও এটা বেলেগ বিভাগ খুলিবলৈ প্ৰদৰ্শনীৰ কৰ্ত্তাসকলে স্থিৰ কৰিলে। যোৱা কুৰি বছৰত নিগ্ৰোৱেও নানা কামত নিজৰ কৃতিত্বৰ চিনাকি দিছে। সেই আটাইবোৰ বস্তু একে ঠাইতে গোট খুউৱা আৱশ্যক।

স্থিৰ হ’ল যে, নিগ্ৰো বিভাগত, ঘৰ-বাৰী, সাজ-সৰঞ্জাম সকলো-বিলাক নিগ্ৰোৱেই কৰি ল’ব। নিগ্ৰো-বিভাগৰ নিমিত্তে এজন পৰিচালক ল’ব লগাত পৰিল। সকলোৱে মৌলৈকে আঙুলিয়ালে। মই স্কুলৰ কামত ব্যস্ত থকাত সেই ভাৰ নল’লোঁ। মোৰ প্ৰস্তাবত আন এজন নিগ্ৰোৱে সেই ভাৰ ল’লে।

নিগ্ৰো বিভাগৰ দুটা কোঠাই সকলোৰে মন আকৰ্ষণ কৰিছিল। হেম্পটন আৰু টাঙ্কেগী স্কুলৰ ল’ৰাবিলাকৰ হাতৰ কাম দেখি সকলো মানুহেই বৰ আচৰিত মানিছিল। বিশেষকৈ দক্ষিণ অঞ্চলৰ চাহাব-সকলে আমাৰ ল’ৰাবিলাকৰ কাম দেখি বৰ ভাল বুলিছিল।

লাহে লাহে প্ৰদৰ্শনীৰ দিন ওচৰ চাপিল। প্ৰদৰ্শনী খোলাৰ কাৰ্য্যপ্ৰণালীবোৰ আলোচনা হবলৈ ধৰিলে। প্ৰদৰ্শনীৰ কৰ্ত্তাসকলে স্থিৰ কৰিলে যে, নিগ্ৰোৰ পক্ষৰ পৰাও এজন প্ৰতিনিধিয়ে সেই

মেলাৰ সম্মিলনত বক্তৃতা দিয়া আবশ্যক। অনেকে এই বিষয়ে আপত্তিও কৰিলে। শেষত এজন নিগ্ৰোৰেও বক্তৃতা দিয়াৰ কথা সাব্যস্ত হল। ইয়াৰ কেইদিনমানৰ পিচতে মই সেই নিমন্ত্ৰণ পালোঁ।

মই মহা বিমোহিত পৰিলোঁ। কেইবছৰমান আগতে মই গোলাম আছিলোঁ। মোৰ কোনো কোনো পুৰণি মালিকো এই মেলালৈ আহিব। মই স্বাধীনভাবে তেওঁলোকৰ আগত কেনেকৈ বক্তৃতা দিম? ইয়াৰ বাহিৰেও নিগ্ৰোজাতিৰ পক্ষে—চাহাবসকলৰ আগত থিয় দি বক্তৃতা কৰাৰ সুযোগ মোৰ নিমিত্তে এয়েই প্ৰথম। এই ঘটনাৰ ওপৰতে গোটেই নিগ্ৰোজাতিৰ ভবিষ্যত নিৰ্ভৰ কৰিছে। বিশেষতঃ এই সভাত অনেক উত্তৰ-অঞ্চলৰ চাহাব আৰু নিগ্ৰোও উপস্থিত থাকিব। ইমানবিলাক জনাশুনা মানুহৰ আগত এই জাতীয় সভামণ্ডপত থিয় দি সকলো সম্প্ৰদায়ৰ মান-সন্মান অটুট ৰাখি বক্তৃতা দিয়াটো কিমান টান কাম তাক বোধ কৰোঁ নকলেও হব।

মোৰ দায়িত্ব অতি গুৰুতৰ হৈ পৰিল। কিয়নো নিগ্ৰোৰ প্ৰতি মোৰ কৰ্ত্তব্য পালন কৰিব লাগিব, আৰু তাৰ বাহিৰেও দক্ষিণ আৰু উত্তৰ অঞ্চলৰ চাহাবসকলৰ প্ৰতিও মই কৃতজ্ঞতা প্ৰকাশ কৰিব লাগিব।

মোৰ মনত নানা ভাব খেলাবলৈ ধৰিলে। কি বিষয়ে বক্তৃতা দিব লাগিব, তাকো নেজানিছিলোঁ। মই অতি ধীৰভাৱে দুই জাতিৰ সমস্তাবোৰ দকৈ বুজিবলৈ চেষ্টা কৰিছিলোঁ। ইতিমধ্যে গোটেই আমেৰিকাৰ বাতৰি-কাকতবোৰে প্ৰকাণ্ডভাৱে মোক নানা পৰামৰ্শ দিবলৈ ধৰিলে। কোনো কোনো কাকতে লিখিলে, অমুক অমুক বিষয় আলোচনা কৰা উচিত, অমুক অমুক বিষয়ে প্ৰশ্ন নোতোলাই ভাল। কোনো কোনো কাকতে লিখিলে—ৱাচিংটনে এই কথা যেন সভাত তোলো—ইত্যাদি। মোৰ স্বজাতি আৰু দক্ষিণ

অঞ্চলৰ চাহাবসকলেও মোক নানা পৰামৰ্শ দিবলৈ ধৰিলে। সি যি হওক, মই মোৰ নিজৰ কবিতা লগীয়া কাম ঠিক কৰি পেলালোঁ। ১৮ চেপ্টেম্বৰত সভা বহিব। তাৰ আগেয়েই মই বক্তৃতা লিখি পেলালোঁ, টাংক্‌গীৰ শিক্ষকসকলৰ আগত মই বক্তৃতা পঢ়ি শুনািলোঁ। তেওঁলোকৰ আলোচনা অনুসৰি কোনো কোনো ঠাইত হাত ফুৰালোঁ।

১৭ চেপ্টেম্বৰ দিনা ল'ৰা-তিবোতা লৈ সভালৈ বেলত যাত্ৰা কৰিলোঁ। বেলত উঠিব খোজোতেই এজন চাহাব খেতিয়কে ঠাট্টা কৰি ক'লে, “ভাই ৱাচিংটন। তুমি ইমান দিন উত্তৰ অঞ্চলত নিগ্ৰোৰ মাজত, আৰু আমি দক্ষিণ অঞ্চলৰ মানুহৰ আগত বেচ বক্তৃতা কৰিছিলোঁ, কিন্তু এইবাৰ তুমি টান কামত হাত দিছা, সকলোৰে আগত বক্তৃতা কৰিব লাগিব। এই পৰীক্ষাত উঠিব পাৰিলেহে তোমাক মানুহ বুলি জানিম।” সেই খেতিয়কে মোৰ মনৰ ভাব ঠিক ধৰিব পাৰিছিল। সি যি হওক, তেওঁৰ কথাই মোক অলপো ভাল লগাব নোৱাৰিছিল।

বেলত যাবলৈ ধৰিলোঁ। ষ্টেচনে ষ্টেচনে অনেক চাহাব আৰু নিগ্ৰোৱে মোক লৈয়েই নানা আলোচনা কৰিবলৈ ধৰিলে। কোনো কোনোৱে মোক আঙুলিয়াই দেখুৱালে। গাড়ীৰ পৰা নমা মাত্ৰকে এজন নিগ্ৰোৱে আন এজনক ক'লে, “কালিলৈ এওঁ নিগ্ৰোৰ পক্ষৰ পৰা বক্তৃতা দিব, মই সভাত সেই বক্তৃতা শুনিবলৈ যাম।”

আটলাণ্টাত সেই দিনা মানুহৰ প্ৰাকোপত বিৰ দিও সন্ধি পাবলৈ নোহোৱা হৈছে। আমেৰিকাৰ ভিন ভিন প্ৰদেশৰ পৰা প্ৰতিনিধি, দৰ্শক, ব্যৱসায়ী আৰু শিল্পীৰ সমাগম হৈছে। সেনাবিভাগৰ মানুহ আহিছে। কাকতবোৰত সেই বিষয়ে নানা আলোচনা চলিছে।

গোটাই ৰাতি মোৰ টোপনি নাছিল। পুৱাই উঠিয়েই মই বক্তৃতাৰ সফলতাৰ কাৰণে ভগবানক প্ৰাৰ্থনা কৰিলোঁ। সকলো বক্তৃতাৰ আগতে মই এইদৰে ভগবানক প্ৰাৰ্থনা কৰোঁ।



ইয়াৰ কিছু পৰৰ পিচতে অভ্যর্থনা সমিতিৰ কেইবাজনো সভাই মোক সভালৈ নিবলৈ আহিল। সভালৈ যোৱাৰ আগতে এক বিৰাট শোভাযাত্ৰা বাহিৰ হ'ল। সেই শোভাযাত্ৰাত কেইবাজনো জনাশুনা নিখো আৰু কেইবা দলো নিখোসেনাই যোগদান দিলে। এইদৰেই তিনি ঘণ্টামান শোভাযাত্ৰা কৰি, সকলো মানুহ আহি সভাঘৰত সোমাল। গৰমত মোৰ শৰীৰ তেনেই কাতৰ হৈ পৰিল। এনেয়ে চিন্তা, তাৰ ওপৰত ভাগৰ। মই পৰি যাওঁ যেন লাগিল। ভাবিলোঁ, মোৰ বক্তৃতা দিয়া নহয়। সি যি হওক, সভামণ্ডপত সোমাই পৰিলোঁ।

সভামণ্ডপ অতি আহলবহল আৰু ঘূৰণীয়া আছিল। মানুহৰ প্ৰতাপত তলৰ পৰা ওপৰলৈকে ক'তো অকণো শুদা ঠাই নাছিল। মই সভামণ্ডপত সোমোৱা মাত্ৰেই নিখোবিলাকে জয়ধ্বনি দিবলৈ ধৰিলে। দুই-চাৰিজন চাহাবেও সেই জয়ধ্বনিত যোগ দিছিল।

মোৰ বক্তৃতা শুনিবলৈ অনেক চাহাব সেই সভালৈ আহিছিল। কোনোৰ উদ্দেশ্য আছিল, মোৰ বক্তৃতা শুনা; কোনোৰ উদ্দেশ্য, মোক সহানুভূতি দেখুওৱা, আৰু বেছি ভাগৰ উদ্দেশ্য মোৰ বং চোৱা! কিয়নো মই বেয়া কৰিলেই তেওঁলোকে কব পাৰিব, “আমি আগেয়েই কৈছিলোঁ নহয়।”

সভাত বেয়া কৰিম বুলি, মোৰ এজন চাহাব বন্ধু সেই সভাঘৰতে নোসোমাল। সভা নভঙালৈকে অস্থিৰভাৱে তেওঁ বাহিৰতে পাইচাৰি কৰি ৰ'ল।



## চতুৰ্দশ অধ্যায়

### বক্তৃতাব সাৰাংশ

জৰ্জিয়া প্ৰদেশৰ গভৰ্ণৰ বুলকে এটা সৰু বক্তৃতা দি প্ৰদৰ্শনীৰ কাম আৰম্ভ কৰিলে। তেওঁৰ পিচত ধৰ্মগুৰু নেলচনে এটা স্তোত্ৰ পাঠ কৰিলে। ইয়াৰ পিচত মিষ্টাৰ আলবাৰ্ট হাৱেলে এটা কবিতা পাঠ কৰিলে।

এইবোৰ কাম হৈ যোৱাৰ পিচত সন্মিলনৰ কাম আৰম্ভ হ'ল। প্ৰদৰ্শনীৰ সভাপতিয়ে তেওঁৰ অভিভাষণ পাঠ কৰিলে। মহিলা বিভাগৰ সভাপতি শ্ৰীমতী টমচনেও এটি সৰু বক্তৃতা দিলে। তাৰ পিচত বুলকে মোক সভাৰ মাজত চিনাকি দি ক'লে, “এওঁৰ নাম বুকাৰ ৱাচিংটন,—নিগ্ৰো সমাজৰ এজন নেতা আৰু নামজলা প্ৰতিনিধি। তেওঁ আজি আমাক নিগ্ৰোজাতিৰ কৃতিত্ব আৰু সভ্যতাৰ বিবৰণ দি অমুগ্ৰহীত কৰিব খুজিছে।”

মই বক্তৃতা দিবলৈ আৰম্ভ কৰিলোঁ। চাৰিও ফালৰ পৰা জয়ধ্বনি আৰম্ভ হ'ল। হেজাৰ হেজাৰ মানুহৰ চোকা দৃষ্টি মোৰ পিনে পৰিল। মই এই বক্তৃতা দিলোঁ :—

“সভাপতি মহাশয়, প্ৰদৰ্শনীৰ আৰু সন্মিলনৰ কৰ্ত্তাসকল আৰু মোৰ মৰমৰ বাইজ।—

দক্ষিণ অঞ্চলৰ এক-তৃতীয়াংশ মানুহ নিগ্ৰোজাতিৰ অন্তৰ্গত। এই নিগ্ৰোজাতিক বাদ দিলে দক্ষিণ অঞ্চলত কোনো অমুষ্ঠানেই সফলতা লাভ কৰিব নোৱাৰে। এই অঞ্চলৰ আৰ্থিক, নৈতিক আৰু ৰাজনৈতিক উন্নতিৰ অৰ্থে ক'লা জাতিৰ সহযোগিতা গ্ৰহণ কৰা সকলোৰে আৱশ্যক।

আপোনালোকে এই প্ৰদৰ্শনীৰ উপলক্ষে সকলো অৱস্থাতেই নিগ্ৰোসমাজৰ সাহায্য গ্ৰহণ কৰিছে। এইদৰেই পদে পদে আপোনালোকে আমাৰ স্বজাতিৰ চৰিত্ৰবত্তা আৰু বুদ্ধিমত্তাৰ যথোচিত সন্মান কৰিছে। সেই কাৰণেই আমাৰ স্বজাতিয়ে আপোনালোকৰ ওচৰত তেওঁলোকৰ আন্তৰিক কৃতজ্ঞতা প্ৰকাশ কৰিছে। মই তেওঁলোকৰ মুখপাত্ৰ হৈ এই প্ৰদৰ্শনীৰ কৰ্তাসকলক তেওঁলোকৰ উদাৰতাৰ কাৰণে অশেষ ধন্যবাদ জনাইছোঁ। আপোনালোকে আমাক এইদৰে সন্মানিত কৰি খেতাজ আৰু কৃষাজ সমাজৰ ঐক্যবন্ধন দৃঢ় কৰি তুলিছে। আমাৰ স্বাধীনতা লাভৰ পিচত এনে ভাতৃভাব, সহৃদয়তা আৰু মিলাপ্ৰীতি দেখা পোৱা নাই।

অকল এয়েই নহয়। আমি এই সুযোগত শিল্প আৰু ব্যৱসায়ত নতুন জীৱন আৰম্ভ কৰিছোঁ। ইমান দিন আমি ৰাজনৈতিক আৰু শিল্প-কামত অপাৰগ আছিলোঁ। গুৰিৰ ভেটি প্ৰতিষ্ঠিত হোৱাৰ আগতে আমি নানা ৰকমৰ উচ্চ অধিকাৰ লাভৰ চেষ্টা বাখিছিলোঁ। সম্পত্তিৰ মালিক নোহোৱাকৈয়ে আমি ইমান দিন প্ৰাদেশিক আৰু যুক্তৰাজ্যৰ দৰবাৰৰ সভ্য হ'বলৈ আশা কৰিছিলোঁ। কৃষি আৰু ব্যৱসায়ত পিঠি দি আমি ইমান দিন ৰাজনৈতিক আন্দোলন আৰু বক্তৃতাৰ সময় কটাইছিলোঁ। এনে ধৰণৰ আশা আৰু আকাঙ্ক্ষাৰ যথেষ্ট কাৰণো আছিল। যেতিয়া স্বাধীনতা লাভ কৰোঁ, তেতিয়া আমি সকলো বিষয়তে অনভিজ্ঞ আছিলোঁ। সেই কাৰণেই সংসাৰৰ যাবতীয় লোভনীয় পদ আৰু সন্মানৰ প্ৰতি আমি বৰ অমুৰবৃত্ত হৈ পৰিছিলোঁ।

এসময়ত এখন জাহাজে সাগৰত বাট হেৰুৱাই ইফালে সিফালে ঘূৰি ফুৰিছিল। ইঠাৎ এদিন এখন নতুন জাহাজৰ লগত দেখা হ'ল। বাটহেৰুৱা জাহাজে মান্তলৰ পৰা সেই জাহাজৰ পিনে নিশান তুলিলে—“পানী, পানী, পিয়াহত মৰিছোঁ।” নতুন জাহাজে

তেতিয়াই উত্তৰ দিলে, “য’ত তোমালোকৰ জাহাজ আছে, তাতে নতুন পানী পাবা, সেই ঠাইতে বাল্টি পেলোৱা।”

পথভ্ৰান্ত জাহাজে আকৌ জনালে, “পানী, পানী, ভাল পানী দিয়া।” নতুন জাহাজে আকৌ উত্তৰ কবিলে, “সেই ঠাইতে ভাল পানী পাবা। বাল্টি পেলালেই ভাল পানী উঠিব।” এইদৰেই সেই জাহাজে কেইবাবাৰো পানীৰ নিমিত্তে প্ৰাৰ্থনা কবিলে, আৰু নতুন জাহাজেও সেই একে উত্তৰকে দিলে। শেষত পথভ্ৰষ্ট জাহাজৰ কৰ্ত্তাই পানীলৈ বাল্টি পেলালে। অতি সুন্দৰ আৰু নিৰ্ম্মল পানী বাল্টিত উঠিল। তেওঁলোকৰ জাহাজ কেতিয়াবাই সাগৰ এৰি আমাজন নদীৰ মোহনা পালেগৈ।

ময়ো আমাৰ ভাইসকলক কওঁ, য’তে আছোঁ ত’তে বাল্টি পেলোৱা; ভাল পানী পাবা, পিয়াহত মৰিব নালাগে।

আমেৰিকা এৰিলেই তোমালোক সুখী হব পাৰিবা বুলি ভাবিছানে? খেতাজ সমাজৰ লগত তোমালোকৰ সন্ধাৰ নহব বুলি ভাবিছানে? মই কওঁ, তোমালোকে নিশ্চয় ভুল বুজিছা—সেই পথভ্ৰষ্ট জাহাজৰ দৰে তোমালোকে পুৰণিৰ মোহতে মোহাচ্ছম হৈ পৰি আছা।

চকু মেলি চোৱা—দেখিবা, স্বাস্থ্যকৰ স্মৃষ্টি পানী তোমাৰ সম্মুখতেই আছে। বুজিবা খেতাজ তোমাৰ ভাই—দেখিবা আমেৰিকা তোমাৰ স্বদেশ! আঁতৰলৈ যাবৰ প্ৰয়োজন নাই! খেতাজ প্ৰতিবাসীৰ লগত ভাব বিনিময় আৰু কাৰ্য্য বিনিময় কৰা; যি দেশৰে লোণ খাইছাঁ, সেই দেশৰ বায়ুৰে নিশ্বাস গ্ৰহণ কৰা, দেখিবা, অতি সোনকালেই তোমালোক এটা হৃষ্টপুষ্ট আৰু চৰিত্ৰবান জাতি গঠিত হব পাৰিবা। কৃষিত মন দিয়া, শিল্পত মন দিয়া, দেশ এৰি বিদেশলৈ যাবৰ একো আৱশ্যক নকৰে। য’তে আছা বাল্টি পেলোৱা, য’তে আছা ত’তে, সকলো কামতে মনপুতি লাগি যোৱা।

দক্ষিণ অঞ্চলৰ চাহাবসকলৰ দোষ আছে স্বীকাৰ কৰোঁ।

কিন্তু এই অঞ্চলত ব্যৱসায় হিচাবে নিগ্ৰোৱে একো অসুবিধা ভোগ কৰা নাই। বৰঞ্চ আৰ্থিক উন্নতিৰ নানা সুবিধা তোমালোকে এই অঞ্চলতে ভোগ কৰিছা। এই সুযোগৰ কথা তোমালোকে কেতিয়াও পাহৰিব নোৱাৰা।

আমি স্বাধীন হোৱাৰ বেচি দিন হোৱা নাই। আন আন স্বাধীন জাতিৰ যি অৱস্থা আমাৰো সেয়ে অৱস্থা। আন স্বাধীন জাতিৰ দৰেই নিগ্ৰোৱেও পৰিশ্ৰম স্বীকাৰ কৰা উচিত। আমালোকে নিজৰ পেটৰ ভাত নিজ হাতে মোকলাই খোৱা উচিত। সেই কামৰ নিমিত্তে পৰিশ্ৰম কৰা উচিত।

গোলামী যুগত পৰিশ্ৰম কৰিছিলোঁ, এতিয়া স্বাধীন যুগত কৰিম কিয়? —এনে কথা কোনো চিন্তাশীল মানুহেই নকয়। কিয়নো স্বাধীনতাৰ অৰ্থ, পৰিশ্ৰমৰ পৰা মুক্তি-লাভ নহয়। স্বাধীনতাৰ যুগতো নিজ হাতে খাটি পেটৰ সংস্থান কৰিব লাগে, কপালৰ ঘাম মাটিত পেলাব লাগে।

আমাৰ নিগ্ৰো ভাইসকলে এই কথা সদায় মনত ৰখা উচিত। স্বাধীন হৈছোঁ বুলি বিলাসৰ সুযোগ পাইছোঁ—এনে কথা যেন তেওঁলোকে কেতিয়াও নেভাবে। বৰং এতিয়াৰে পৰা আমালোকে কঠোৰ সংযমত ব্ৰতী হব লগীয়াত পৰিছে। চৌখিন আৰু চক্-চকীয়া বস্ত্ৰৰ প্ৰলোভন এৰি, স্থায়ী আৰু কাৰ্য্যোপযোগী বস্ত্ৰৰ আদৰ কৰিব লগাত পৰিছে। অলঙ্কাৰ আৰু চৌখিন সাজপাৰৰ আকাঙ্ক্ষা এৰি সাধাৰণ আৰু সবল জীৱনৰ অৰ্থে কঠোৰ পৰিশ্ৰম কৰিব লগীয়াত পৰিছে।

সকলো স্বাধীন জাতিয়েই বিবেচনা কৰা যে, কবিতা ৰচনাৰ যি কৃতিত্ব, খেতি-বাতিতো সেই কৃতিত্ব। যি সকলে কোনো এক সমাজক ধনে সম্পদে উন্নত কৰিছে, তেওঁলোকৰ সন্মান কবিতাকৈ কোনো গুণেই কম নুহয়। আমিও এই ধনসম্পদ বৃদ্ধিৰ কাৰণে মনোযোগী হোৱা উচিত। গুৰিৰ কথা পাহৰি গ'লে উন্নতিৰ

ওখ খাপবোৰ উঠিব নোৱাৰিম। অনাহকতে হাত সাৰাটি বহি থাকি স্নযোগবোৰ পাৰ হৈ যাবলৈ এৰি দিয়া অনুচিত।

মই মোৰ চাহাব ভাই সকলৰ প্ৰতিও দু-আধাৰমান কব খোজোঁ। আপোনালোকো য'তে আছে, ঠিক তাতেই বালুটি পেলাওক—আপোনালোকৰো অভাব মোচন হব। কাম কৰিবৰ নিমিত্তে বিদেশৰ পৰা মানুহ আনিবৰ একো আৱশ্যক নাই। স্বদেশৰ নিগ্ৰোসমাজৰ মাজতেই বালুটি পেলাওক—আমেৰিকাৰ নিগ্ৰো-জাতিৰ লগত সকলো বিষয়তে মিলাপ্ৰীতি হৈ কাম কৰক—দেখিব আমেৰিকা জননী দুদিনতে প্ৰবল পৰাক্ৰান্ত হৈ উঠিব।

এই নিগ্ৰোও আপোনালোকৰে ভাই। তেওঁলোক আপোনা-লোকৰ সুখ-দুখৰ লগৰীয়া। আপোনালোক তেওঁলোকৰ প্ৰতি ঋণী নহয়নে? নিগ্ৰোজাতিৰ স্বভাব-চৰিত্ৰৰ কথা আপোনালোকে নজনা কৈ থকা নাই। তেওঁলোকৰ চৰিত্ৰ আঁক প্ৰভুভক্তিৰ আপোনালোকে যথেষ্ট পৰিচয় পাইছে। বিশেষ কি এই ক'লা সমাজেই আপোনালোকৰ আৰ্থিক উন্নতিৰ প্ৰধান অবলম্বন। তেওঁলোকেই অঁকৰাৰ দৰে ইমান দিন আপোনালোকৰ খেতিবাতি কৰি দিছে। তেওঁলোকে কেতিয়াও ধৰ্মঘট কৰা নাই! আপোনা-লোকক ঠেকত পেলাই তেওঁলোকে নিজৰ বানচ বা আন অধিকাৰ বঢ়াবৰ নিমিত্তে চেষ্টা কৰা নাই। তেওঁলোকে বিনা বাক্যব্যয়ে আপোনালোকৰ হাবি চাফা কৰিছে, বেগৰ আঁজি বান্ধিছে, চহৰ-তৈয়াৰ কৰিছে। নিগ্ৰো কুলীয়েই মাটিৰ তলৰ পৰা আপোনা-লোকৰ নিমিত্তে ধাতু-বস্তু খানি উলিয়াইছে। তেওঁলোকৰ সাহায্যতে আমেৰিকাৰ দক্ষিণ-অঞ্চলৰ মানুহবিলাকৰ সুখ-সম্পদ বৃদ্ধি হৈছে।

আপোনালোকে এনে এটা দুখকাৰী আৰু শাস্ত জাতিৰ প্ৰতি কৃতজ্ঞতা প্ৰকাশ নকৰিবনে? আপোনালোকে, আপোনালোকৰ পাৰিবাৰিক, সামাজিক আৰু আৰ্থিক উন্নতিৰ গোঁবৰ স্থল নিগ্ৰো-

জাতিক কি দলিয়াই পেলাব পাৰিব? মই প্ৰাৰ্থনা কৰোঁ,—হে ঋতাজ সমাজৰ নেতা সকল, আপোনালোকে এই ক'লা-জাতিৰ মাজতে, আপোনালোকৰ বালুটি পেলাওক। প্ৰতি কাৰ্য্যতে তেওঁলোকৰ সহযোগিতা গ্ৰহণ কৰক। আপোনালোকে যে ঠিক বাটেই বাট বুলিছে, এই বিৰাট প্ৰদৰ্শনীয়েই তাৰ সাক্ষী। এই বিৰাট সম্মিলনত মই যে বক্তৃতা দিবৰ সুযোগ পাইছোঁ, এয়েই তাৰ সাক্ষ্য। আপোনালোকে নিগ্ৰো সমাজক যথার্থই সন্মান কৰিছে।

আপোনালোকে এতিয়া আমাৰ স্বজাতিক উন্নতিৰ নতুন নতুন পথত চলিবলৈ দিয়ক। তেওঁলোকৰ উচ্চ-শিক্ষাৰ ব্যৱস্থা কৰক, তেওঁলোকৰ হৃদয়ৰ উৎকৰ্ষ সাধনত তৎপৰ হওক। তেওঁলোকক কৃষি, শিল্প, কলা, সাহিত্য, চিত্ৰ আদি সভ্যতাৰ বিবিধ বিভাগত প্ৰতিষ্ঠিত হবৰ সুবিধা দিয়ক। দেখিব,—দেশৰ মাটি সাকৰা হৈয়েই থাকিব,—প্ৰকৃতিয়ে ফলেফুলে পৰিপূৰ্ণ হৈ আপোনালোকৰ আনন্দ বৰ্দ্ধন কৰিব। আমেৰিকাৰ গাওঁবিলাক ফুলনিত পৰিণত হব—নগৰবিলাকে নিজৰ বুকুত নতুন নতুন কলকাৰখানা ধাৰণ কৰি আপোনালোকৰ আৰ্থিক অৱস্থা টনকিয়াল কৰিব। আক জানিব, যেতিয়া প্ৰয়োজন হব, নিগ্ৰোৰে আপোনালোকৰ স্বাধীনতা ৰক্ষাৰ কাৰণে শেষ বিন্দু পৰ্য্যন্ত বুকুৰ তেজ দিব। এনে ধৰণৰ বিশ্বাসী আৰু প্ৰভুভক্ত জাতি আপোনালোকে বিদেশৰ পৰা কেতিয়াও আমদানি কৰি আনিব নোৱাৰিব। আপোনালোক য'তে আছে, ত'তে বালুটি পেলাওক।

আপোনালোকে পুৰণি কথা মনত পেলাওক। সেই গোলামী যুগৰ শেষ অৱস্থা, সেই দুই অঞ্চলৰ যুদ্ধৰ কথা মনত পেলাওক। সেই যুগত আমি আপোনালোকৰ সতি-সম্ভতিবিলাকক পালন কৰিছিলোঁ, বুঢ়া পিতামাতাক সেৱা কৰিছিলোঁ, আপোনালোকৰ সুখ-সম্পদতো আমিও সুখ-দুখ অহুভৱ কৰিছিলোঁ। আপোনালোকৰ

বিছনাৰ ওচৰত বহি কিমান দিন অনাহাৰত ৰাতি উজাগৰে আছিলোঁ, আপোনালোকৰ অভিভাবকৰ মৃত্যুত চকুৰ পানী টুকিছিলোঁ। মূঠ কথা, আমি আমাৰ বুকুৰ তেজ দি আপোনালোকক মাহুহ কৰিছিলোঁ। নতুন কোন জাতি আহি আপোনালোকক সেইদৰে সেৱা-শুশ্ৰূষা কৰিব ?

ইমান দিন আমি যি কৰি আহিছিলোঁ, আগলৈকো তাকে কৰিম। আমি আপোনালোকৰ ধৰ্ম, সমাজ, শিল্প, শিক্ষা, ৰাজনীতি প্ৰভৃতি সকলো কৰ্মক্ষেত্ৰতে আপোনালোকৰ সহযোগী আৰু সৰু ভাইটি হৈ থাকিম। আমি আপোনালোকৰ স্বাৰ্থকে নিজ স্বাৰ্থ বুলি বিবেচনা কৰি সকলো বিষয়তে একে পৰিয়ালৰ দৰে জীৱন কটাম। আৱশ্যক হলে এই ৮০ লক্ষ নিগ্ৰোৱে প্ৰাণদান দি আপোনালোকৰ গোবৰ ৰক্ষা কৰিব। জানি ৰাখক, প্ৰত্যেক নিগ্ৰোৱৰ জীৱন সমগ্ৰ যুক্তৰাজ্যৰ স্বাধীনতাৰ নিমিত্তে উৎসৰ্গীকৃত হৈ আছে।

আপোনালোকে জানিব, ক'লা আৰু বগাৰ সামাজিক লেনদেন আৰু খোৱা-পিন্ধাত পাঁচ-আঙুলিৰ দৰে স্বতন্ত্ৰ হলেও, যুক্তৰাজ্যৰ জাতীয় মঙ্গলৰ কাৰণে এই দুই সমাজ বাহুৰ দৰে এক পৰম্পৰ সাপেক্ষ। দুয়োৰে স্বাৰ্থ সম্পূৰ্ণ এক। আমেৰিকাবাসীয়ে এক অঙ্গ এৰি আন অঙ্গৰ কেতিয়াও পুষ্টি সাধন কৰিব নোৱাৰে। আমাৰ প্ৰত্যেকৰ সন্মান আৰু স্বাধীনতা আপোনালোকৰ সন্মান আৰু স্বাধীনতাৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰিছে। আপোনালোকে নিগ্ৰোক হেঁচি পজু কৰি ৰাখিবৰ চেষ্টা কৰিলে, সঁচাকৈয়ে নিজে নিজেই পজু হব। তাকে নকৰি আপোনালোকে নিগ্ৰোক মাহুহ হবলৈ সকলো বকমে সাহায্য কৰক। এই কামত আপোনালোকৰ যথেষ্ট পৰিশ্ৰম হব পাৰে, যথেষ্ট অৰ্থ আৰু সময় ব্যয় হব পাৰে, যথেষ্ট ক্ষতি হব পাৰে, কিন্তু অতি অলপ দিনৰ ভিতৰতে ইয়াৰ সুদেয়ে লাভ ভোগ কৰিব পাৰিব। আপোনালোকৰ চেষ্টাই



অতি সোনকালেই শুল্কল প্ৰসব কৰিব, আৰু লগে লগে যুক্তৰাজ্যও ধন্য হ'ব।

যদি আপোনালোকে নিগ্ৰোজাতিক তুলিবলৈ চেষ্টা কৰে, তেনে অনতিদূৰ ভবিষ্যতে ৮০ লক্ষ নতুন কৰ্ঠৰ পৰা আমেৰিকাৰ যশোগান উত্থিত হ'ব,—৮০ লক্ষ নতুন কৰ্ঠই জননী জন্ম-ভূমিৰ বন্দনা গীত গাব। কিন্তু যদি আপোনালোকে স্বার্থত্যাগ কৰি এই অবনত সমাজক তুলিবলৈ চেষ্টা নকৰে, এই ৮০ লক্ষ কৰ্ঠই আপোনালোকৰ বিৰুদ্ধে দেশময় নিন্দা বটা'ব। আজি যদি আপোনালোকে নিগ্ৰো-জাতিৰ বাহুবল সংৰক্ষিত কৰিবলৈ প্ৰয়াসী হয়, অনতিদূৰ ভবিষ্যতে দেখিব ১৬০ লক্ষ নতুন হাতে আপোনালোকৰ মাতৃভূমিৰ বোজা তুলি ধৰি আপোনালোকৰ বাহুৰ বোজা পাতল কৰিব। আৰু যদি আপোনালোকে তেওঁলোকৰ বাহুবলৰ পুষ্টিসাধন কৰিবলৈ চেষ্টা নকৰে, তেনেহলে দেখিব, আপোনালোকৰ বিপদ-কালত ১৬০ লক্ষ হাতে আপোনালোকক পিচলৈ টানিব। হয় আমি যুক্তৰাজ্যৰ দক্ষিণ-অঞ্চলৰ এক-তৃতীয়াংশ শক্তি, নহয় আমি ইয়াৰ এক-তৃতীয়াংশ দুৰ্ব্বলতা। হয় আমালোকৰ দ্বাৰা এই অঞ্চলৰ কাৰ্য্যক্ষমতা, চৰিত্ৰবত্তা, বুদ্ধিমত্তা অংশ বাঢ়িব, নহয় ইয়াৰ আন অংশ, অপটুত্ব, চৰিত্ৰহীনতা আৰু অজ্ঞতা বাঢ়িব। হয় আমি দক্ষিণ-অঞ্চলৰ আৰ্থিক আৰু ৰাজনৈতিক উন্নতিৰ যন্ত্ৰ স্বৰূপ হম, নহয় আমাৰ প্ৰভাৱত আৰ্থিক আৰু ৰাজনৈতিক অবনতিৰ পিনে দক্ষিণ অঞ্চলত বহুদূৰ নামিব।

তাৰ পিচত প্ৰদৰ্শনীৰ কৰ্ত্তাসকলৰ প্ৰতিও মোৰ নিবেদন এই যে, আমি আপোনালোকৰ এই বিৰাট আয়োজনত আমাৰ ক্ষুদ্ৰ শক্তিৰ পৰিচয় দিবৰ সুযোগ পাইছোঁ। কিন্তু দুখৰ বিষয় এই যে, এই বিৰাট প্ৰদৰ্শনীত আমি একো বেছি দেখুৱাব পৰা নাই। আপোনালোকে আমাৰ পৰা ইমান সোনকালেই একো খেচি আশা কৰিব নোৱাৰে।

ত্ৰিশ বছৰ আগেয়ে আমি কিনা গোলাম আছিলোঁ। যেতিয়া স্বাধীনতা পাওঁ, তেতিয়া ছখন কত্থল, দুই চাৰিটা মুৰ্গীৰ পোৱালি আৰু অলপমান শাক-পাছলিয়েই আমাৰ জীৱনৰ সম্বল আছিল। সেয়েই আমাৰ মূলধন। এই নিঃসম্বল অৱস্থা লৈয়েই ত্ৰিশ বছৰ ভিতৰত নানা কৰ্মক্ষেত্ৰত থিয় দিব লগাত পৰিছোঁ। কৃষিকৰ্ম, গাড়ী-ঘোঁৰা, বেল-জাহাজ, কিতাপপত্ৰ, চিত্ৰকলা, মূৰ্ত্তিগঠন, দোকান-দাৰী, ব্যাঙ্ক প্ৰভৃতি সকলো কামতেই আমি শিশুৰ দৰে কাম আৰম্ভ কৰিব লগাত পৰিছোঁ। বিনা মূলধনত, বিনা অভিজ্ঞতাতে আমি এইবোৰ কাৰ্য্যত প্ৰবেশ কৰিব লগাত পৰিছোঁ। ত্ৰিশবছৰৰ ভিতৰত কিমানেই বা কাম কৰিব পাৰি? তথাপিও যে, এই বিৰাট-কাণ্ডৰ এচুকত আমি আমাৰ ক্ষুদ্ৰ-সভ্যতাৰ নিদৰ্শনবোৰ আপোনালোকক দেখুৱাব পাৰিছোঁ, এইটোৱেই বৰ বিস্ময়ৰ কথা।

এই চলতে মই চাহাবসকলকো মোৰ আন্তৰিক কৃতজ্ঞতা প্ৰকাশ কৰাৰ আৱশ্যক বিবেচনা কৰিছোঁ। দক্ষিণ-অঞ্চলৰ চাহাবসকলৰ পৰা যোৱা ত্ৰিশবছৰত আমি অশেষভাবে সাহায্য আৰু পৰামৰ্শ পাইছোঁ। উত্তৰ অঞ্চলৰ ধনী মহাত্মা সকলেও আমাক ধন দি সাহায্য কৰিছে। আজি যে আমি আপোলোকৰ আগত থিয় দিব পাৰিছোঁ, সেই খেতাজ সমাজৰ ওচৰত আমি গোটেই নিগ্ৰোসমাজ ধৰা। আপোনালোকৰ সাহায্য নোপোৱা হলে, ইমান কম দিনৰ ভিতৰতে নিগ্ৰো জাতিয়ে ইমান উন্নতি দেখুৱাব নোৱাৰিলেহেঁতেন।

মই আকৌ দক্ষিণ-অঞ্চলৰ চাহাব নেতা সকলক কওঁ,—এই প্ৰদৰ্শনী আৰু সন্মিলনৰ দৰে শুভ মিলন এই দুই সমাজৰ মাজত কেতিয়াও হোৱা নাছিল। এনেদৰে প্ৰীতিৰ বান্ধোনত এই দুই সমাজ বান্ধ খোৱা নাছিল। এই মিলন-মন্দিৰত থিয় হৈ ভগবানক কৰাৰোৰে প্ৰাৰ্থনা কৰোঁ, যেন অতীতৰ দৰে, ভবিষ্যততো খেতাজই কৃষ্ণাজক ভাই বুলি ভাবে। আপোনালোকেও ভগবানৰ কৃপাত আমাক বিশ্বাস কৰিব, আমাৰ উন্নতিত আপোনালোকৰ উন্নতি বুলি

ভাবিব, আৰু দুই জাতিৰ মাজত শ্ৰীতিৰ বন্ধন কটকটীয়াকৈ বান্ধি যুক্তৰাজ্যত নতুন যুগ প্ৰবৰ্ত্তন কৰিব। সেই চিৰন্তন ভাতৃভাবৰ বৃদ্ধি হলেই এই প্ৰদৰ্শনীৰ সাৰ্থকতা হব।

সাৰশেষত কওঁ,—এইদৰেই জাতি-বিদ্বেষ আৰু গীড়ন আমেৰিকাৰ পৰা লুপ্ত হলেই আৰু জাতিধৰ্ম নিৰ্বিশেষে শ্ৰাৱ্য বিচাৰৰ প্ৰবৰ্ত্তন আৰু ৰাজনৈতিক ক্ষমতাৰ বিভাগৰ সুব্যৱস্থা কৰিলেই আমেৰিকাত নতুন যুগ প্ৰবৰ্ত্তিত হব। সেই নৱজীৱনৰ আবিৰ্ভাবতেই আজিৰ এই কৃষি, শিল্প, চিত্ৰ, কলা, আৰু ব্যৱসায়ৰ প্ৰদৰ্শনীয়ে সফলতা লাভ কৰিব। আৰু সেই সফলতাৰ লগে লগে আমিও ধন্য হম আৰু আমেৰিকাবাসীও ধন্য হব।

---

## পঞ্চদশ অধ্যায়

### বক্তৃতার আলোচনা

মোৰ বক্তৃতা শেষ হোৱা মাত্ৰেই জৰ্জিয়াৰ গবৰ্ণৰ বুলকে লৰালৰিকৈ বেদিৰ ওপৰত উঠি আগ্ৰহেৰে মোৰ হাত জোকাবিলে। এইদৰেই অসংখ্য মানুহেই মোৰ স্মৃতি কবিবলৈ ধৰিলে। গোটেই সভাস্থল মোৰ জয়ধ্বনিত প্ৰতিধ্বনিত হল।

মই আটলাণ্টাৰ পৰা টাঙ্কেগীলৈ ঘূৰি আহিলোঁ। বাটত মোক দেখি মানুহবিলাকে অভিবাদন কৰিবলৈ ধৰিলে। ক্ৰমান্বয়ে তিনি-মাহমান গোটেই যুক্তৰাজ্যতে কাকতে-পত্ৰে মোৰ প্ৰশংসা চলিবলৈ ধৰিলে।

টাঙ্কেগীলৈকে মোৰ নিমিত্তে অসংখ্য চিঠি আহিবলৈ ধৰিলে। নানা দলৰ নানা নেতা সকলে মোক ৰাজনৈতিক আন্দোলনৰ বক্তা পাতিব খুজিছিল। এক সম্প্ৰদায়ৰ নেতা এজনে মোলৈ লিখিছিল—“আপুনি যদি আমাৰ নিমিত্তে ঠায়ে ঠায়ে বক্তৃতা কৰাৰ ভাৰ লয়, তেনেহলে আপোনাক আমি এককালীন ১৫০,০০০ টকা দিবলৈ প্ৰস্তুত আছোঁ। নহলে প্ৰতি বাতিৰ কাৰণে আপোনাক ৬০০ টকাকৈ পাৰিভ্ৰমিক দিবলৈকো সাজু আছোঁ।” মই এনে ধৰণৰ সম্প্ৰদায়বোৰক অতি নম্ৰভাৱে উত্তৰ দিছিলোঁ—“টাঙ্কেগীৰ স্কুলৰ নিমিত্তেই মই মোৰ গোটেই জীৱন উৎসৰ্গ কৰিছোঁ। গতিকে আপোনাৰ অনুৰোধ ৰক্ষা কৰিবলৈ সম্পূৰ্ণ অক্ষম। বিশেষকৈ বক্তৃতা কৰা মোৰ জীৱনৰ ব্যৱসায় নহয়। আশা কৰোঁ আপুনি মোক ক্ষমা কৰিব।” এই সময়ত মাননীয় ক্লীভলেণ্ড যুক্তৰাজ্যৰ শাসনকৰ্ত্তা আছিল। মই তেওঁলৈ মোৰ অভিভাষণৰ নকল এটা

পঠালো। তেওঁ তাৰ উত্তৰ দিলে—“আপোনাৰ অভিভাষণ অতি আগ্ৰহেৰে পঢ়িলো। আটলাৰ্ণা প্ৰদৰ্শনীত আন একো কাম নকৰি, কেৱল আপোনাৰ বক্তৃতাৰ কাৰণেই সম্মিলন পতা হলেও, সেই অনুষ্ঠানৰ একো অঙ্গ হানি নহলহেঁতেন। আপোনাৰ বক্তৃতাত ক’লা-বগা ছয়ো সমাজৰে যথেষ্ট উপকাৰ হব।”

ইয়াৰ কিছুদিনৰ পিচতে ক্লীভলেণ্ড প্ৰদৰ্শনী চাবলৈ আহিছিল। সেই সময়ত মই তেওঁৰ লগত দেখা কৰিছিলোঁ। মোৰ অনুবোধত তেওঁ নিগ্ৰোবিভাগৰ বস্তুবোৰ অতি আগ্ৰহেৰে চাইছিল। এই সুবিধাতে মতা-মাইকী অনেক নিগ্ৰোৱে তেওঁৰ লগত হাত জোকাৰি নিজকে কৃতার্থ মানিছিল। অনেকে তেওঁৰ নিজ হাতৰ চহী ৰাখিৱলৈ বৰ আগ্ৰহ কৰিছিল। তেওঁ অতি আগ্ৰহেৰে বহীত বা কাগজত নিজৰ নাম লিখি লিখি দিছিল। ইয়াৰ পিচতো কেইবাবাৰো মই তেওঁৰ লগত দেখা-শুনা কৰিছিলোঁ; কিন্তু যিমানেই তেওঁৰ কাৰ চাপিছিলোঁ, তিমানেই মই তেওঁৰ গুণত মুগ্ধ হৈছিলোঁ।

মোৰ স্বজাতি ভাইসকলে প্ৰথমতে মোৰ বক্তৃতাৰ বৰ সুখ্যাতি কৰিছিল। লাহে লাহে তেওঁলোকৰ সেই মত বদলি হল। তেওঁলোকৰ মনেৰে মই চাহাবসকলৰ প্ৰশংসা বেছি কৰিলোঁ, আৰু লগে লগে মই আমাৰ জাতিৰ অধিকাৰ আৰু দাবীৰ কথা জোৰেৰে প্ৰচাৰ নকৰিলোঁ। তেওঁলোকৰ মতে মই নিগ্ৰোজাতিৰ প্ৰতি কৰ্তব্য পালনত ক্ৰটি কৰিলোঁ। এই ভাব তেওঁলোকৰ মনত দৰ্কে সোমাবলৈ ধৰিলে। লাহে লাহে তেওঁলোকে মোক কাগজে-পত্ৰই নিন্দা কৰিবলৈ ধৰিলে। মই ভীক আৰু দায়িত্বহীন, গতিকে সুবিধা পায়ো মই নিগ্ৰোজাতিৰ কাম উদ্ধাৰ কৰিব নোৱাৰিলোঁ। নিগ্ৰোসমাজত মোৰ বদনাম ফাটি ফুটি পৰিল।

এই কথাৰ লগতে মোৰ আৰু এটা কথা মনত পৰিছে। এই বক্তৃতা দিয়াৰ প্ৰায় পাঁচবছৰমান আগতে এজন সম্পাদকৰ অনুবোধত মই আমাৰ স্বজাতীয় ধৰ্মগুৰুসকলৰ নৈতিক চৰিত্ৰ সম্বন্ধে

এটা প্ৰবন্ধ লিখিছিলোঁ। সেই প্ৰবন্ধত মোৰ অভিজ্ঞতাৰ পৰা অনেক সঁচা কথা লিখিছিলোঁ দেখি নিগ্ৰো ভাইসকলে বৰ বেয়া পাইছিল। ধৰ্মগুৰু-সকলৰো মোৰ প্ৰতি বৰ খং উঠিল। তেওঁলোকে আমাৰ স্কুল ভাঙিবৰ নিমিত্তে চেষ্টা কৰিবলৈ ধৰিলে। আন কি তেওঁলোকে এজন গুপ্তচৰো নিযুক্ত কৰিলে। তেওঁ আমাৰ স্কুলৰ ল'ৰাবোৰ ভঙাবৰ নিমিত্তে প্ৰাণপণে চেষ্টা কৰিবলৈ ধৰিলে। অনেক বাতৰি কাকতেও মোৰ বিৰুদ্ধে এই আন্দোলনত যোগ দিলে। কোনো কোনোৱে মোৰ পৰা কৈফিয়তো খুজিলে।

মই কাকো একো উত্তৰ নিদি মনে মনে থাকিলোঁ। মই সেই বিলাক কথাৰ উত্তৰ দিবলৈ বা প্ৰতিবাদ কৰিবলৈ একো যত্ন নকৰিলোঁ। কিয়নো মই মোৰ কৰ্ত্তব্য কৰিছোঁ। যথাসময়ত মোৰ কৈফিয়ৎ মানুহে আপোনাআপুনি বুজিব। মই আত্মৰক্ষা কৰিবলৈ যত্ন কৰাৰ একো আৱশ্যকতা নুবুজিলোঁ।

ভগবানৰ ইচ্ছা—সঁচাকৈয়ে সেয়ে ঘটিল। মোৰ মতকেই মানুহ-বিলাকে লাহে লাহে মানি ললে। দুদিন নো যাওঁতেই নানা ঠাইৰ পৰা ধৰ্মগুৰু-সকলৰ চৰিত্ৰ-সম্পৰ্কে নানা আপত্তি আহিবলৈ ধৰিলে। কালপ্ৰভাৱত মোৰ কথাৰে জয় হ'ল।

এতিয়া আটলাণ্টা অভিভাষণৰ বিষয়েও সেই একে কথাই খাটিল। মই মোৰ বক্তৃতাৰ প্ৰতিকূল-সমালোচনাত অকণো বিচলিত নহলোঁ। সংবাদপত্ৰতো মই নিজৰ মত খোলোচা কৰি প্ৰচাৰ কৰিবৰো একো আৱশ্যকতা বোধ নকৰিলোঁ।

ইয়াৰ কিছুদিনৰ পিচত হপ্‌কিন্স-বিশ্ববিদ্যালয়ৰ সভাপতি ক্ৰীষ্ণুত গিলমেন চাহাবে মোলৈ এখন চিঠি লিখিলে—“ডাঙৰীয়া, আটলাণ্টা প্ৰদৰ্শনীৰ পুৰস্কাৰ-নিৰ্বাচন কাৰ্য্যত আপোনাক এজন পৰীক্ষক নিযুক্ত কৰা হৈছে। আপুনি শিক্ষাবিভাগৰ প্ৰদৰ্শিত বস্তুবোৰ পৰীক্ষা কৰি দিব লাগিব। যদি আপোনাৰ সময় হয়, অনুগ্ৰহ কৰি টেলিগ্ৰাফত উত্তৰ দিব।”

মই সেই নিমন্ত্রণ গ্ৰহণ কৰিলোঁ। বগা আৰু কলা ছয়োবিধৰ স্কুলৰ ল'ৰাৰ কাম মই চাব লগাত পৰিলোঁ। সেই কমিটিত কেইবাজনো চাহাব সভ্য আছিল। তাৰ ভিতৰত নামজলা বৈজ্ঞানিক-শিক্ষাতত্ত্বজ্ঞ পণ্ডিত আৰু বিশ্ববিদ্যালয়ৰ অধ্যাপক সকলো আছিল। মই তেওঁলোকৰ লগত একেলগে কাম কৰিব লগাত পৰিছিলোঁ। সেই পণ্ডিতসকলৰ লগত একেলগে কাম কৰি মই সঁচাকৈয়ে বৰ আনন্দ আৰু গৌৰৱ অনুভৱ কৰিছিলোঁ। কাম শেষ হোৱাত মই অতি বেজাৰেবেহে তেওঁলোকক এৰি আহিলোঁ।

মই বিচক্ষণ ব্যৱসায়ীসকলৰ সভাত বক্তৃতা দিবলৈ পালে বৰ সুখী হওঁ। বোষ্টন, নিউয়ৰ্ক, চিকাগো, বাকেলো আদি নগৰৰ সদাগৰসকল অতি বুখিয়ক আৰু কোনো কথা কলেই তেওঁলোকে অতি সহজেই বুজিব পাৰে। তেওঁলোকক বেচি কথা ক'বৰ আৱশ্যক নকৰে। তেওঁলোক অলপ কথাৰ মানুহ। এই মহলত বক্তৃতা কৰি মই বৰ সুখ পাওঁ।

ইয়াৰ পিচতে দক্ষিণ-অঞ্চলৰ মানুহবিলাকৰ আগত বক্তৃতা দিও মই বৰ সুখ পাওঁ। তেওঁলোক বৰ উৎসাহী। সামান্য উদ্বেজনা পালেই তেওঁলোকে বক্তাক মূৰত তুলি লব খোজে।

এই হিচাবত মই বিশ্ববিদ্যালয়ৰ ল'ৰাবিলাকক তৃতীয় ঠাই দিওঁ। হাৰ্ভাৰ্ড্, ইয়েল, মিচিগান, পেন্‌চেলভেনিয়া প্ৰভৃতি আমেৰিকাৰ ডাঙৰ বিশ্ববিদ্যালয়ৰ ল'ৰা আৰু অধ্যাপক সকলৰ আগতো মই কেইবাবাৰো বক্তৃতা দিছোঁ। ল'ৰাহঁতৰ আগত বক্তৃতা দি মই বেচি সুখ নাপাওঁ। মই কামৰ মানুহ পালে সুখী হওঁ।

এবাৰ বজাৰত গুজৰ উঠিছিল যে, নিগ্ৰো ভিৰোতাবিলাকৰ শতকৰা ১০ জনীও সতী হয়নে নহয় সন্দেহ। এনে মিছা অপবাদ প্ৰচাৰ কৰা বাস্তবিকৈ বৰ অশ্লায়। কোনো সমাজ সম্বন্ধেই চৰিত্ৰ-বিষয়ক মত প্ৰচাৰ কৰা বৰ টান কাম। মই যদি নিউয়ৰ্ক নগৰৰ জঘন্ঠ ঠাইবোৰৰ লোকসংখ্যা গণনা কৰি প্ৰমাণো কৰোঁ যে, বগা

সমাজত ভাল চৰিত্ৰৰ তিবোতা এজনীও নাই, তেনেহলে মোৰ পক্ষে দায়িত্বহীন মত প্ৰচাৰ কৰা নহব নে ?

আমেৰিকাৰ লগত স্পেনৰ যুদ্ধ শেষ হোৱাৰ পিচতে যুক্তৰাজ্যৰ নানা ঠাইত শান্তি-উৎসৱ পতা হৈছিল। চিকাগো-বিশ্ববিদ্যালয়ৰ সভাপতিয়ে মোক এনে এটা উৎসৱত বক্তৃতা কৰিবলৈ মাতিছিল। ১৬ অক্টোবৰ দেওবাৰে সন্ধিয়া সভা বহে। ইমান ডাঙৰ সভাত মই আগেয়ে কেতিয়াও বক্তৃতা কৰা নাছিলোঁ। সেই সভাত ১৬০০০ হেজাৰ মানুহ উপস্থিত আছিল।

সেই সভাত আমেৰিকাৰ সভাপতি উইলিয়াম মেককিনলীও উপস্থিত আছিল। মই তেওঁক ধন্যবাদ দিবলৈ গৈ কৈছিলোঁ :—

“আপোনাৰ উদাৰতাৰ কাৰণেই নিগ্ৰোজাতিয়ে স্বদেশৰ কাৰণে যুদ্ধ কৰিবৰ সন্যোগ পাইছে। আমেৰিকাৰ কলা সন্তানবিলাকে বগা ভাইহঁতৰ কাষে কাষে থাকি শত্ৰুৰ বিৰুদ্ধে যুদ্ধ কৰিবৰ সুবিধা পাইছিল। এই সুবিধাৰ নিমিত্তে আমি সকলো আপোনাৰ ওচৰত কৃতজ্ঞ।” মই এই কথা কোৱা মাত্ৰেই গোটেই সভা কঁপাই সভাপতি মহাশয়ৰ জয়ধ্বনি হবলৈ ধৰিলে। তেতিয়া কিনলী ডাঙৰীয়া থিয় দি সভাক অভিবাদন কৰিব খোজোঁতেই আকৌ গভীৰ জয়ধ্বনি আৰম্ভ হ’ল।

সভা-সমিতিত বক্তৃতা কৰিবলৈ গলেই প্ৰায়েই বিপদত পৰিব লগীয়া হয় ; এনে কাৰ্য্যত কিছুমান ছজুগপ্ৰিয় আন্দোলনকাৰীৰ হাত এবোৱা বৰ কঠিন। তেওঁলোকে ৰাতিটোতে যেই সেই মানুহকে ডাঙৰ কৰিব পৰা মত প্ৰচাৰ কৰি ফুৰে। বিনা পৰিশ্ৰমতে নিগ্ৰোজাতিক উদ্ধাৰ কৰিব পৰা বুলি ওলাইছে বুলি হাতে বজাৰে জাহিৰ কৰি ফুৰে। তেওঁলোক ধৈৰ্য্য, সহিষ্ণুতা প্ৰভৃতি গুণৰ পক্ষপাতী নহয়। তেওঁলোকে অনেক সময়ত তৰ্কৰ খাটিবতে তৰ্ক কৰে। তৰ্কযুক্ত হাবিলেও তেওঁলোকে হাৰ নেমানে। এনে ধৰণৰ তৰ্কিকক মই দূৰৰে পৰা নমস্কাৰ কৰোঁ। তথাপিও এনে



মানুহৰ হাতত পৰি মই অনেকবাৰ মিছা তৰ্কতে সময় আৰু শক্তি নষ্ট কৰিব লগাত পৰিছিলোঁ।

আৰু এজাত মানুহ আছে, তেওঁলোকে ডাঙৰ মানুহৰ পিচে পিচে ঘূৰি আমোদ পায়। তেওঁলোক এক প্ৰকাৰ উৎপাতস্বৰূপ। নিজৰ একো কাম-কাজ নাই, কেৱল লোকৰ সময় নষ্ট কৰাই তেওঁলোকৰ ধৰ্ম্ম। এদিন বোষ্টন নগৰত সন্ধ্যাসময়ত এখন ডাঙৰ সভাত বক্তৃতা কৰিছিলোঁ। পিচদিনা অতি পুৱাতেই এখন কাৰ্ড আহি উপস্থিত। লই লৰালৰিকৈ উঠি বৈঠকখানাতে ভদ্ৰলোকৰ লগত দেখা কৰিবলৈ গলোঁ। গৈয়েই দেখোঁ, তেওঁ আগৰে পৰা বহি আছে। তেওঁ কলে, “কালি ৰাতি আপুনি বেচ ভাল কথা কৈছিল। মোৰ শুনি ভাল লাগিছিল। আজিও ছ-আৰাৰমান ভাল কথা শুনিম বুলি পুৱাই আহিছোঁ।”

মোৰ বন্ধু সকলে অনেক সময়ত মোক সোধে,—“ৱাচিংটন, তুমি ইমান সময় ক’ত পোৱা? সদায় তোমাক বাহিৰতে ঘূৰা দেখোঁ; অথচ টাঙ্কেগী স্কুলৰ কামো ভালকৈয়ে চলিছে। তুমি ইমানবোৰ কাম কৰিবলৈ সময় কেতিয়া পোৱা?”

এনেবোৰ প্ৰশ্নৰ উত্তৰ মই অতি সাধাৰণ ভাবেই দি থাকোঁ—“দেখা ভাই, এটা কথা; মানুহে সাধাৰণতে কয় ‘যি কাম নিজে কৰিব পাৰা, সেই কাম আনক কৰিবলৈ নিদিবা।’ মই হলে এই কথা মানিব নোখোজোঁ। মই এটা নতুন নিয়ম কৰিছোঁ। মোৰ মত এই যে, আনে যি কাম ভালকৈ কৰিব পাৰে সেই কামৰ নিমিত্তে তুমি মূৰ ঘমাই নমৰিবা। তুমি নিশ্চিন্তে আন কাম কৰি থাকা। এই নিয়ম অনুসাৰে চলিব পাৰিছোঁ দেখিয়েই টাঙ্কেগীৰ কামো চলিছে, ইপিনে বাহিৰা কাম কৰিবলৈকো যথেষ্ট সময় পাওঁ।”

টাঙ্কেগীৰ কাম আজিকালি খৰ ভাল বন্দোবস্তৰ ওপৰতে চলিছে। ইয়াৰ পৰিচালনাৰ কাম আজিকালি অতি সুন্দৰ আৰু

শৃঙ্খলাবদ্ধ। কোনো এজন মানুহৰ অভাব হলে, একো হানি নহয়। কোনো এজন মানুহ সদায় লাগি নেথাকিলেও চলে। বৰ্তমানে আমাৰ কৰ্মচাৰীৰ সংখ্যা ৮৬ জন। শ্রম-বিভাগ আৰু দায়িত্ব-বিভাগ ইমান সন্মত হৈছে যে সকলো কাম কলৰ দৰে চলে। বেচি ভাগ শিক্ষক আৰু কৰ্মচাৰীয়ে অনেক দিনৰ পৰা এই কাম কৰি আহিছে। মোৰ দৰে তেওঁলোকেও স্কুলৰ দায়িত্ব বুজে আৰু সেই দৰেই কাম কৰে। তেওঁলোকে স্কুলৰ কাম নিজৰ ঘৰৰ কাম বুলি ভাবে।

মই পৃথিবীৰ যি ঠাইতে থাকোঁ, দিনে দিনে মই টাংক্‌গীৰ বাতৰি পাওঁ। মই এই কাৰণে দৈনিক হিচাব ৰাখিবৰ কাৰণে এটা নতুন নিয়ম বাহিৰ কৰিছোঁ। এই কাৰ্য্য-তালিকা আৰু হিচাব বহি চাই, মই প্ৰতিদিনৰ আয়, ব্যয়, ছাত্ৰ-সংখ্যা, কাৰখানাৰ অৱস্থা, খেতিৰ আমদানি, ৰপ্তানি, দেনা-পাওনা, শিক্ষক আৰু ছাত্ৰৰ সম্বন্ধ প্ৰভৃতি সকলো বিষয়কে অতি সহজেই বুজি লওঁ। আন কি কোনো ল'ৰাই কি কাৰণে স্কুলত উপস্থিত থাকিব পৰা নাই, সেই কথাও এই কাৰ্য্য-তালিকাৰ পৰা জানিব পাৰোঁ। বিশেষ কি, আজ্যৰ মাংস কেঁচাই আছে নে পুৰি গৈছে, শাক-পাছলি বজাৰৰ পৰা অনা হৈছে নে নিজৰ বাৰীৰে পৰা আনিছে, সেই কথাও মই ৪০০০ হেজাৰ মাইল আঁতৰত থাকিও কব পাৰোঁ।

মই প্ৰতিদিনেই দৈনিক কামবোৰ শেষ কৰি পেলাওঁ। সুবিধা হলেই পিচ দিনাৰ কিছু কামো আগ দিনাই কৰি ৰাখোঁ। কিন্তু মই সদায়েই দুৰ্ঘটনাৰ নিমিত্তে প্ৰস্তুত থাকোঁ। সকলো কাম আৰম্ভ কৰাৰ আগতেই মই মনতে ভাবোঁ,—আজি হয়তো ঘৰত জুই লাগিব পাৰে, অথবা কোনো ছাত্ৰৰ কিবা দুৰ্ঘটনা ঘটিব পাৰে, অথবা কোনো সংবাদ-পত্ৰত মোৰ বিৰুদ্ধে কিবা নিন্দা বাহিৰ হব পাৰে। মই প্ৰথমৰ পৰাই এনে দুৰ্ঘটনা, লোকনিন্দা, অপমান, বিফলতা আদিৰ নিমিত্তে বুকু পাতি থাকোঁ। সেই কাৰণেই মোৰ

মূৰৰ ওপৰত ধুমুহা বৈ যায়, মই অকণো বিচলিত নহওঁ। মই গম্ভীৰভাৱে, স্থিৰ চিন্তেৰে সকলো যাতনা, সকলো বেদনা আৰু সকলো গ্লানি সহ্য কৰোঁ। মনক প্ৰশান্ত ৰাখিবৰ কাৰণেই মই আগৰে পৰা বিফলতাৰ কথা ভাবি ৰাখোঁ। গতিকে বিফলতাই মোৰ মন দমাই ৰাখিব নোৱাৰে।

জিৰণি কাক বোলে, মই কব নোৱাৰোঁ। যোৱা ১৯ বছৰৰ ভিতৰত মই এদিনো কামৰ পৰা ছুটী লোৱা নাই। কিন্তু ১৮৯৯ চনত কেইজনমান বন্ধুৱে জোৰ কৰি মোক য়ুৰোপলৈ তিনি মাহৰ কাৰণে পঠাইছিল। তেওঁলোকেই মোৰ সকলো ব্যয় বহন কৰিছিল। এই তিনিমাহ কিন্তু মোৰ সম্পূৰ্ণ ছুটী। তাৰ বাহিৰে মই কেতিয়াও কোনো বকমৰ বিজ্ৰাম লোৱা নাছিলোঁ। মই প্ৰত্যেক দিনে সুখেৰে শুবৰ কাৰণে চেষ্টা কৰোঁ; ভালকৈ শুবলৈ পালে, মোৰ কোনো ভাগৰৰ কাৰণ নেথাকে। এতিয়া শৰীৰক মই এনেকৈ বল কৰিছোঁ, যে ২০ মিনিটমান শুবলৈ পালেই মই আকৌ নতুন উত্তমেৰে কাম আৰম্ভ কৰিব পাৰোঁ।

বেলগাড়ীত অহাযোৱা কৰোঁতেই মই যি অলপ পঢ়িবলৈ পাওঁ। তাৰ বাহিৰে কিতাপ পঢ়িবৰ নিমিত্তে মোৰ অকণিও সময় নোলায়। বাতৰি-কাকত পঢ়িবলৈ মই বৰ ভাল পাওঁ। এনে ধৰণৰ কাকত যিমান পাৰোঁ পঢ়োঁ—ভাল বেয়া বিচাৰ নকৰোঁ। অৱশ্যে সভ্যতাৰ খাতিৰতো ডাঙৰ গ্ৰন্থকাৰৰ কিতাপ পঢ়িবলৈ বাধ্য হৈছোঁ। তাকে নকৰিলে ভক্তসমাজত আৰু বন্ধু-মহলত মুখ উলিওৱা বৰ টান হৈ পৰে। কিতাপৰ মাজত জীৱন-চৰিতবোৰ মোৰ বৰ আদৰৰ বস্তু। উপন্যাস বা নাটক মই কেতিয়াও নপঢ়োঁ। মই কোনো কাল্পনিক ঘটনা বা মানুহৰ জীৱনৰ আলোচনা কেতিয়াও ভাল নাপাওঁ। ভেজ-মঙহৰ মানুহে সন্সাৰত যি কাম কৰিছে, সেইবোৰৰ যথার্থ বিৱৰণ জানিবৰ কাৰণে মই সদায় উৎসুক। মহাপ্ৰাণ সভাপতি আব্ৰাহাম লিঙ্কন সহজে আমেৰিকাৰ বাতৰি-কাকত, সমালোচনা-

পত্ৰ, কিতাপ আৰু প্ৰবন্ধবোৰত যি বচনা প্ৰকাশ হৈছে, সেইবোৰৰ মই এটা কথাও বাদ দিয়া নাই। সাহিত্য-সংসাবত তেওঁ মোৰ ক্ৰবতাৰ। তেওঁৰ জীৱনী আলোচনা কৰিয়েই মই মোৰ কৰ্মজীৱন পৰিচালনা কৰিছোঁ।

বছৰে প্ৰায় ছমাহ মই টাৰ্কেগীৰ বাহিৰে কটাইছোঁ। ইয়াত মোৰ বৰ উপকাৰ হয়। কিয়নো, প্ৰথমতে কামৰ সালসলনিয়েই জিৰণি স্বৰূপ। নতুন নতুন মানুহৰ লগত মিলি, নতুন কৰ্মক্ষেত্ৰত পৰি নতুন জীৱন লাভ কৰোঁ। দ্বিতীয়তে, একেঠাইতে থাকিলে সেই ঠাইৰ সৰু-সুৰা কামবোৰত দিন কটাব লগাত পৰে। এটা ঠেক সীমাৰ মাজত জীৱন ঘূৰিপকি থাকে। কৰ্ম আৰু চিন্তাশক্তিৰ বিকাশ বন্ধ হৈ যায়। শেষত মনৰ ক্ষুৰ্ণ আৰু আনন্দ নোহোৱা হয়। কিন্তু আঁতৰত থাকিলে, সেই ঠাইৰ দোষ আৰু অসম্পূৰ্ণতা-বোৰ চকুত নপৰে। তৃতীয়তে, নতুন নতুন অনুষ্ঠান আৰু কৰ্মক্ষেত্ৰৰ কাৰ্য্যপ্ৰণালী দেখি নানা বিষয়েই জ্ঞান বাঢ়ে। বিজ্ঞানদানৰ বিচিত্ৰ নিয়মবিলাক দেখি নিজৰ যথেষ্ট অভিজ্ঞতা জন্মে। ইয়াৰ বাহিৰেও ডাঙৰ ডাঙৰ পণ্ডিত, অধ্যাপক, বিজ্ঞানবীৰ, শিক্ষাপ্ৰচাৰক আৰু সাহিত্যৰথী সকলৰ লগত আলাপ পৰিচয় আৰু ভাব বিনিময় হয়। এনেবোৰ কামৰ পৰাও বিশেষ লাভ পোৱা যায়।

---

## ষোড়শ অধ্যায়

### যুবোপত তিনিমাহ

১৮৯৯ চনত, অৰ্থাৎ মোৰ ৩৯।৪০ বছৰ বয়সত মই যুবোপত ফুৰিবৰ সুবিধা পাই। এই সুযোগ অতি আচৰিত ৰকমে ঘটিছিল। ইয়াৰ আগেয়ে যুবোপত ফুৰিবৰ কাৰণে মোৰ অকণো ইচ্ছা বা চেষ্টা নাছিল।

এদিন সন্ধ্যা সময়ত বোষ্টন নগৰত কেইগৰাকীমান ইয়াক্সী মহিলাই স্কুলৰ নিমিত্তে ধন তুলিবৰ কাৰণে এখন সভা পাতিছিল। বৰ ধুমধামৰে সভাৰ কাৰ্য্য শেষ হৈছিল। ময়ো সেট সভাত উপস্থিত আছিলোঁ। 'এজনে মোক দেখি ক'লে;—“ৰাচিংটন ডাঙৰীয়া, আপোনাক বৰ দুৰ্বল দেখা গৈছে : আপুনি খাটি খাটি তেনেই কাহিল হৈ পৰিছে। আপুনি কিছু দিনৰ নিমিত্তে কামৰ পৰা অৱসৰ লোৱা উচিত। অস্তুতঃ মনৰ চিন্তা কম কৰিবৰ অৰ্থেও আপুনি কিছুদিন জিৰণি লোৱা ভাল।” তেওঁৰ পিচতে আন এজনে ক'লে;—“এই দেশ এৰি আন ঠাইলৈ গলেও আপোনাৰ চিন্তাৰ কিছু লাঘৱ হব। আঁতৰত থাকিলে আপোনাৰ স্কুলৰ নিমিত্তে চিন্তা কমি আহিব। আৰু আপুনিও দুদিনমান মুকলিমূৰীয়াকৈ ফুৰিব পাৰিব। দিনৰ দিনটো ভাবি থাকিবৰ একো প্ৰয়োজন নহব।” ইয়াৰ পিচতে এজনা মহিলাই সুধিলে, “আপুনি কেতিয়াবা যুবোপলৈ গৈছিলে নে?” মই আন দুজনৰ কথাত একো উত্তৰ নিদি কেৱল তেওঁলোকৰ সহানুভূতিৰ নিমিত্তে ধন্যবাদ দিলোঁ। কিন্তু মহিলা জনাক উত্তৰ দিলোঁ—“যুবোপলৈ যোৱাৰ কথা মই ইমান দিনে ভৰাই নাই।”

ইয়াৰ কেইদিনমানৰ পিচত এখন চিঠি পালোঁ, “বোষ্টন নগৰৰ

কেইজনমান ইয়াকী পুৰুষ আৰু মহিলাই আপোনাৰ নিমিত্তে ধন তুলিছে। আপুনি যাতে আপোনাৰ স্বাস্থ্যৰ নিমিত্তে কিছু দিন য়ুৰোপত ফুৰিব পাৰে, এয়েই তেওঁলোকৰ ইচ্ছা। আপুনি নিশ্চয় যাব লাগিব। এই অনুৰোধ নেৰাখিলে নচলিব। আমি আপোনাৰ কামৰ নিমিত্তে, আপোনাৰ স্কুলৰ নিমিত্তে, আপোনাৰ জাতিৰ নিমিত্তে এই অনুৰোধ বা আদেশ কৰিছোঁ। আশাকৰোঁ আপুনি নিগ্ৰোসমাজৰ ভবিষ্যৎ ভাবি আমাৰ এই আদেশ পালন কৰিব।”

মই তেওঁলোকক জনালোঁ, “আপোনালোকৰ অনুগ্ৰহ-পত্ৰ পাই যাঁপৰ নাই সুখী হ'লোঁ। কিন্তু মোৰ পক্ষে আমেৰিকা এৰা সম্প্ৰতি অসম্ভৱ। এবছৰমানৰ আগেয়ে কথাৰ চলতে মোৰ এজন ধনী বন্ধুৱে মোক ইয়াৰ কাৰণেই গোটেইখিনি খৰচ দিওঁ বুলিছিল। তেতিয়াই মই তেওঁৰ অনুৰোধ বন্ধা নকৰিলোঁ। মই সম্প্ৰতি কামত ইমান ডুব গৈ আছোঁ যে, সেই পুৰণি বন্ধুৰ কথা একেবাৰেই পাহৰিলোঁ। এতিয়া আপোনালোকৰ পৰা চিঠি পাই হে মোৰ সেই কথা মনত পৰিছে। সি যি হওক, মই আপোনালোকৰ সন্মান বন্ধা কৰিব নোৱাৰি বৰ দুখিত হ'লোঁ। মই আমেৰিকা এৰিলে টাঙ্কেগীৰ বিশেষ একো ক্ষতি নহয়। কিন্তু আজিকালি তাৰ খৰচ ইমান বাঢ়িছে যে, মই নহলে ইমানখিনি ধন তোলোতা মানুহ নাই। গতিকে মোৰ য়ুৰোপ-ভ্ৰমণ আৰু টাঙ্কেগীৰ সৰ্ব্বনাশ একে কথা।”

মোৰ চিঠি পাই এজনে লিখিলে—“আপুনি টাঙ্কেগীৰ খৰচৰ বাবে ভাবিব নেলাগে। আমি়েই সকলো দায়িত্ব গাত লৈছোঁ। ক্ৰীযুত হিগিন্‌চন আৰু তেওঁৰ বন্ধুৱে আপোনাৰ অবিহনে টাঙ্কেগীৰ সকলো খৰচ বহন কৰিবলৈ গাত লৈছে। তেওঁলোকে নিজৰ নাম প্ৰকাশ কৰিব নোখোজে; গতিকে আশা কৰোঁ, আপুনি কৰিবৰ আপোনাৰ একো কাৰণ নাই।”

গতিকেই মই য়ুৰোপলৈ যাবলৈ বাধ্য হ'লোঁ। মোৰ মনত নানা তৰহৰ ভাৱ আহিবলৈ ধৰিলে। মোৰ ল'ৰাকালৰ গোলামপটী,

গোলামপটীৰ অনাহাৰ আৰু অনিদ্ৰা, ডেকাকালৰ জীৱন সংগ্ৰাম — সকলো সময়তে দাবিত্যাগ আৰু নৈবাস্তব ঘাত-প্ৰতিঘাত—এই সকলোবোৰ চিত্ৰ একে একে মনত উদয় হ'বলৈ ধৰিলে। আধা-বয়সৰ আগেয়ে মই কেতিয়াও মেজত বহি থানা খোৱাৰ কথা কব নোৱাৰোঁ। যুৰোপ, লণ্ডন, পেৰি আদি ঠাইবোৰ মই স্বৰ্গৰাজ্য বুলিয়েই ভাবোঁ। সেই স্বৰ্গৰাজ্যলৈ যাবলৈ ওলালোঁ। আজি মই সুন্দৰ সাজ-পাৰ পিন্ধি সুখাত্ত উপভোগ কৰি কৰি যুৰোপ ভ্ৰমণলৈ যাত্ৰা কৰিম। এই এটাইবোৰ কথা মোৰ নিমিত্তে সপোন যেন বোধ হ'ল।

মোৰ আৰু চিন্তা হ'ল। মোৰ ভাইসকলে মোক কি ভাবিব? মই যে বাধ্য হৈ বাহিৰলৈ যাবলৈ ওলাইছোঁ, তেওঁলোকেতো সেই কথা সুবুজিব। তেওঁলোকে ভাবিব—আজিকালি মোৰ গতিবিধি বেলেগ হৈছে, মই ডাঙৰ মানুহৰ লগত ফুৰিবলৈ শিকিছোঁ, মই ডাঙৰ মহলত মিলামিছা কৰি মনৰ আনন্দে দেশ-বিদেশত ঘূৰি ফুৰি নামজলা মানুহ হব খুজিছোঁ। তেওঁলোকে মোৰ মনৰ কথা সুবুজিব, মোক তেওঁলোকে ক্ষমা নকৰিব। তেওঁলোকে ক'ব, “কাম কৰিলে দুদিনতে সকলোৰে মূৰ বিষায়। সেয়া নেদেখিলা যে নিগ্ৰো এজন অধঃপাতে গলেই। ভাবিছিলোঁ, মানুহজনৰ পৰা নিগ্ৰোৰ কিবা অলপ উপকাৰ হব, কিন্তু দুদিনৰ ভিতৰতে তেওঁ তললৈ গ'ল। তেওঁ যেন স্বৰ্গৰ পৰাহে নামি আহিছে। তেওঁক এতিয়া আমি পুজিব লাগে। ৱাচিংটনেও সেই একেটা বাটকে ধৰিলে। তেওঁ এতিয়া নেতা হ'বলৈ ধৰিলে। মানুহে কথাত কয়, মান আৰু যশৰ আশা সাধু-সন্ন্যাসীয়েও নেৰে। এবাৰ এই যশলৈ মন গ'লে সেই মানুহৰ দ্বাৰা সংসাৰত একো উপকাৰ নহয়। গতিকে ৱাচিংটনৰ অৱস্থাও তেনেকুৱাই হৈছে।”

পৰনিদ্দাৰ কথা এৰি দিলেও, নিজৰ মনক প্ৰবোধ দিওঁতেও বহুত পৰ গ'ল। ধৰিলোঁ বাক, টাঙ্কেগীৰ নিমিত্তে তিনি চাৰি মাহ

মানব খৰচ-পত্ৰ পাম; ধৰিলোঁ বাক, মই নহলেও স্কুলৰ একো লোচকান নহয়, কিন্তু ইমান দিন একো নভবাকৈ, একো নকৰাকৈ কেনেকৈ থাকিম? মই ভগবানক কাকি দিব খুজিছোঁ নে কি? এনেকৈ বিদায় লৈ আঁতৰি যোৱা স্বাৰ্থপৰতাৰ কাম নহব নে? কাম এৰি হাত সাবটি বহি থকা যে মোৰ পক্ষে অসম্ভৱ। জীৱনততো আৰু কেতিয়াও জিৰণি লৈ পোৱা নাই।

সি যি হওক, যাবলৈ বাধ্য হলোঁ। ১০ মে' তাৰিখে যাত্ৰা কৰিলোঁ। ত্ৰীযুক্ত গেৰিচন আৰু আন আন ইয়াকী বন্ধুসকলে ফ্ৰান্স আৰু ইংলণ্ডলৈ তেওঁলোকৰ কেইবাজনো বন্ধুলৈ মোৰ চিনাকি দি চিঠি দিলে। তেওঁলোকে নানা ঠাইলৈ লিখি মোৰ থকাৰ ব্যৱস্থাও কৰি ৰাখিলে। নিউয়ৰ্কত জাহাজত উঠিলোঁ। জাহাজতে এখন চিঠি পালোঁ। লিখা আছে, দুগৰাকী ভদ্ৰমহিলাই স্কুলৰ ছোৱালীবিভাগৰ ঘৰ সাজিবৰ নিমিত্তে খৰচৰ ভাৰ লৈছে। আমাৰ জাহাজৰ নাম 'ফিচলেণ্ড।' 'বেডষ্টাৰ লাইন' কোম্পানীৰ ই এখন বৰ ডাঙৰ আৰু সুন্দৰ জাহাজ। মই আগেয়ে কেতিয়াও জাহাজত উঠি পোৱা নাই। গতিকে কোঁতুহল হৈ চাৰিওপিনে ঘূৰি-পকি জাহাজখন চালোঁ। ভাবিছিলোঁ, নিগ্ৰো বুলি জাহাজত মই ঠেকত পৰিব লাগিব; কিন্তু এতিয়া দেখিলোঁ, জাহাজৰ মানুহে মোক চিনি পায়।

জাহাজ এবাৰ লগে লগে মোৰ বোধ হ'ল, মোৰ যেন কান্ধৰ পৰা এটা ডাঙৰ বোজা নামিল। মনটো পাতল লাগিল। মই মোৰ কোঠাত সোমাই দিনে ১৫ ঘণ্টামানকৈ শুবলৈ ধৰিলোঁ। তেতিয়া হে বুজিলোঁ, মোৰ শৰীৰত ভাগৰ আৰু দুৰ্বলতা বৰ বেচি আছিল। এই কেইদিন একে ঠাইতে একে বিছনাতে ৰাতিদিন শুইছিলোঁ— অথচ কৰিব লগীয়া একো কাম নাছিল। মোৰ জীৱনত এনে অভিজ্ঞতা আৰু কেতিয়াও পোৱা নাছিলোঁ। তেতিয়া মোৰ সেই ল'ৰাকালৰ কথা মনত পৰিল। তেতিয়া অনাহাৰে মাটিত শুয়ো ভাল টোপনি আহিছিল।



দহদিনৰ মূৰত বেলজিয়ম্ প্ৰদেশৰ এণ্টোৱাৰ্প নগৰ পালোঁগৈ। সেই দিনা বেলজিয়মত কিবা উপলক্ষে ছুটীৰ দিন আছিল। সকলোৱেই আনন্দত মতলীয়া। বেলজিয়মৰ মানুহবিলাকে বছৰেকত কেইবাদিনে এইদৰে আনন্দতে কটায়। নগৰৰ মুকলি পথাৰৰ আগতে মোৰ হোটেল। মোৰ কোঠাৰ পৰা সেই ঠাইৰ দৃশ্যবোৰ অতি সহজেই দেখিবলৈ পাইছিলোঁ। গাৱঁৰ পৰা অনেক মানুহ চহৰলৈ আহিছিল। নানা ঠাইত নানা বঙৰ ফুল বিক্ৰী হৈছে, তিৰোতাবিলাকে গাখীৰৰ ভাৰবিলাক আনিছে, ভাৰবিলাক ডাঙৰ আৰু চক্চকীয়া। কুকুৰে সেই ভাৰবোৰ টানে। মানুহবিলাক গিৰ্জাঘৰলৈ অহা-যোৱা কৰিছে। এই দৃশ্যই মোৰ চকুত এক নতুন জগতৰ বাতৰি আনি দিলে।

কিছু দিন এই চহৰতে কটালোঁ। তাৰ পিচত কেইজনমান বন্ধুৰ চিঠি পাই হলেণ্ডলৈ যাত্ৰা কৰিলোঁ। লগত কেইজনমান আমেৰিকানো আছিল। আমাৰ জাহাজতেই, তেওঁলোকো আমেৰিকাৰ পৰা আহিছিল। তেওঁলোকৰ মাজত কোনো কোনো চিত্ৰকৰো আছিল—তেওঁলোকে অতি সুন্দৰ চিত্ৰ আঁকিব জানিছিল। হলেণ্ডত ফুৰি বৰ ভাল লাগিছিল। এখন পুৰণি ধৰণৰ নাৱত উঠি খালে খালে গোটেইখন চহৰ ফুৰি ফুৰিছিলোঁ। এই উপায়েৰে তেওঁলোকৰ গাৱঁলীয়া জীৱনৰ অনেকখিনি কথা জানিব পাৰিছিলোঁ। খালেদি গাওঁবোৰ চাই ফুৰি ফুৰি আমি বৰ্টাৰ্ডাম পালোঁগৈ। তাৰ পিচত হেগ নগৰ চালোঁ। তাত তেতিয়া যাবতীয় নীতিবিশাৰদ পণ্ডিত সকলে শান্তি সন্মিলন পাতিছিল। এজন নিগ্ৰোও প্ৰতিনিধি হৈ সেই সভালৈ আহিছিল। তেওঁলোকে আমাক পাই বৰ সন্তোষ পালে।

হলেণ্ডৰ কৃষিকামৰ পৰা অনেকখিনি কথা শিকিলোঁ। তাৰ পশুপালনো অতি চমৎকাৰ। হলষ্টাইনৰ গাই আৰু বলধবিলাক পৃথিবীৰ ভিতৰত অতি উত্তম। হলেণ্ডৰ খেতিয়কবিলাকে অতি

কম মাটিতে বেচি শস্ত উৎপাদন কৰে। খেতিবকামত তেওঁলোকৰ দক্ষতা দেখি মই বৰ আচৰিত হৈছিলোঁ। আগেয়ে মই কেতিয়াও নেভাবিছিলোঁ যে, অতি কম মাটিতে ইমান বেচি খেতি কৰিব পাৰি। এতিয়া দেখি বোধ হ'ল, হলেণ্ডত অকণমান মাটিও পৰি নাথাকে। সকলো ঠাইতে সুন্দৰ খেতি চলিছে। চাৰিওপিনে সেউজীয়া পথাৰ; সেই পথাৰবোৰত ৪০০।৫০০ বলী গাই আৰু বলধ আনন্দে ঘাঁহ খাই ফুৰিছে। এনে ধৰণৰ গোপচাৰ আৰু গাই-বলধ চাবলৈ সকলো মানুহেই হলেণ্ডলৈ অহা উচিত।

হলেণ্ডৰ পৰা বেলজিয়ামলৈ ঘূৰি আহিলোঁ। এইবাৰ এণ্টোৱাৰ্প লৈ ন'গলোঁ। ক্ৰুচেল্‌চত কেইদিনমানহে আছিলোঁ। তাত ওয়াৰ্টালুৰ যুদ্ধক্ষেত্ৰ চাই আহিলোঁ। তাৰ পিচত ফ্ৰান্সলৈ আহি, প্ৰথমতে পেৰি নগৰতে নামিলোঁ। সেইখিনি পোৱা মাত্ৰেই এখন নিমন্ত্ৰণ পালোঁ। পেৰি চহৰৰ ইউনিভাৰ্চিটি ক্লাবে আমাৰ আমেৰিকাবাসী কেইজনমান জনা-শুনা মানুহক নিমন্ত্ৰণ কৰিছে। ফ্ৰান্সৰ যুক্তৰাষ্ট্ৰীয় প্ৰতিনিধি এই সভাৰ সভাপতি আছিল। যুক্তৰাষ্ট্ৰৰ সভাপতি জীযুক্ত হেৰিচনকো সেই সভালৈ মতা হৈছিল। তেওঁ সেই সভাত উপস্থিত আছিল।

খোৱা-বোৱাৰ পিচত বক্তৃতা আৰম্ভ হ'ল। হেৰিচন ডাঙৰীয়াই মোৰ কথা আৰু টাংক্‌গী-স্কুলৰ কথা সেই সভাত প্ৰচাৰ কৰিলে। মোৰ দ্বাৰা নিগ্ৰোসমস্যা কেনেকৈ মীমাংসা হৈছে, তাৰ কথাও তেওঁ সভাত কলে।

আমেৰিকাৰ এজন নিগ্ৰো-চিত্ৰকৰৰ কথা পেৰি নগৰত জনাজাত হৈ পৰিছে। সকলো শ্ৰেণীৰ ফৰাচীয়েই তেওঁৰ কাম প্ৰশংসা কৰে। আন কি লুক্‌চেমবাৰ্গ চিত্ৰশালাত তেওঁৰ চিত্ৰবোৰ ৰখা হৈছে। ইমান ডাঙৰ চিত্ৰশালাতো নিগ্ৰোৰ স্থান হোৱা দেখি ফ্ৰান্সৰ ইয়াৰ্কাইবিলাকে বৰ আচৰিত মানিবলৈ ধৰিলে। সেই চিত্ৰকৰৰ নাম হেনৰি টেনাৰ। তেওঁৰ লগত মোৰ কথাৱতৰাও

হ'ল। তেওঁক দেখি মোৰ মনত পৰিল, “ৰূপে কি কৰে বাপু গুণ যদি থাকে।” জগৎ বাস্তৱিকেই গুণৰ দাস। বিজ্ঞা-বুদ্ধি থাকিলে সংসাৰত সকলোকে বশলৈ আনিব পাৰি। এই কথা মই নিগ্ৰো ভাইসকলক সদায় কৈ আছোঁ। কালত টেনাৰৰ প্ৰতিপত্তি দেখি মোৰ সেই কথা ঘনেপতি মনত পৰিবলৈ ধৰিলে। য়ুৰোপ আৰু আমেৰিকাৰ অনেক মানুহেই টেনাৰৰ ছবিবোৰ চাই গৈছে। কিন্তু কোনেও কাকো সোধা নাই, “এইবোৰ কাৰ হাতৰ তৈয়াৰি? তেওঁৰ গাৰ বৰণ ক’লা নে বগা? তেওঁ ইংৰাজ, নে জাৰ্মান, নে আমেৰিকাৰ নিগ্ৰো?” যি মানুহেই ভাল কাম কৰিব পাৰে, তেওঁ সংসাৰত প্ৰতিষ্ঠা লাভ কৰিবই কৰিব। তেওঁক বাদ দিলে মানব-জাতি হুখীয়া হব। শক্তিমানৰ জয় অৱশ্যস্তাবী।

ফৰাচী-জাতিটো বৰ হুজুগপ্ৰিয় বুলি বোধ হ’ল। তেওঁলোক কেৱল বিলাসিতে মগ্ন। তেওঁলোকৰ নৈতিক চৰিত্ৰও আমাতকৈ উচ্চ-অঙ্গৰ বুলি মনে নধৰিলে। অৱশ্যে তেওঁলোক আমাতকৈ এটা পুৰণি জাতি। য়ুৰোপৰ বিশাল মানব-সমাজৰ মাজত থাকোঁতে থাকোঁতে তেওঁলোকৰ বিদ্যাবুদ্ধি কিছু পৰিমাণে মাৰ্জ্জিত হৈছে। জীৱন-সংগ্ৰামৰ চাকনৈয়াত পৰি টিকি থাকিবৰ হ’লে নানা প্ৰকাৰ শক্তি-সামৰ্থ্যৰ আৱশ্যক হয়। আৰু এই সংগ্ৰাম কৰি থাকোঁতে থাকোঁতেই নানাবিধ নতুন শক্তিও অৰ্জ্জিত হয়। আমাৰ স্বজাতিও কালত যে এনে শক্তিসম্পন্ন হব, তাত কোনো সন্দেহ নাই। ফৰাচী-বিলাকে আমাতকৈ কিছুদিন আগৰে পৰা জীৱন আৰম্ভ কৰিছে। আমি বহুত দিনৰ পিচত হে কৰিছোঁ। এইয়ে যি প্ৰভেদ। ফৰাচীবিলাক সত্যবাদী বুলি মোৰ মনে নধৰিলে। তেওঁলোকে কথাৰ মূল্যও বেচি স্বীকাৰ নকৰে। এইবিলাক বিষয়ত তেওঁলোক আমাতকৈ উচ্চশ্ৰেণীৰ মানুহ নহয়। বৰঞ্চ কোনো কোনো বিষয়ত নিগ্ৰোৱেই তেওঁলোকতকৈ উন্নত। কিয়নো তেওঁলোকৰ জীৱন প্ৰতি দয়া নাই বুলিলেও চলে। তেওঁলোক গৰু-ছাগলী প্ৰভৃতি

ইতৰ-জন্তৰ প্ৰতি বৰ নিৰ্দ্দয়। মুঠৰ ওপৰত ফ্ৰাল এৰাৰ আগতে মই মোৰ জাতিৰ ভবিষ্যৎ উজ্জ্বল হৈ দেখিছিলোঁ।

পেৰিৰ পৰা লণ্ডনলৈ আহিলোঁ। তেতিয়া জুলাই মাহৰ, প্ৰথম সপ্তাহ। লণ্ডনত তেতিয়া মহা সমাৰোহ। পাৰ্লামেণ্ট মহাসভাৰ কাম আৰম্ভ হৈছে। মোৰ ইয়াকী বন্ধুসকলে আগেয়েই লণ্ডনৰ কেইবাজনো মানুহলৈ চিঠি লিখিছিল। মই সেইখিনি পোৱা মাত্ৰকেই অনেকে বক্তৃতা দিবলৈ অনুৰোধ কৰিলে। মই স্বাস্থ্যৰ নিমিত্তে ফুৰিবলৈ আহিছোঁ বুলিহে অনেকৰ হাত সাৰিব পাৰিলোঁ। কিন্তু কেইবা ঠাইতো বক্তৃতা দিবলৈ বাধ্য হৈছিলোঁ। লণ্ডন, বাৰ্মিংহাম, ব্ৰিষ্টল প্ৰভৃতি ঠাইত ডাঙৰ মানুহসকলে মোক আলহী থাকিবলৈ নিমন্ত্ৰণ কৰিছিল।

ইংলণ্ডৰ কেইবা ঠাইতো দাস-নিবাৰণ-সমিতিৰ বন্ধু আৰু সভ্য সকলৰ লগত দেখাশুনা আৰু কথা-বতৰা হৈছিল। 'তেওঁলোকে আমেৰিকাৰ দাসত্বপ্ৰথা গুচাবৰ নিমিত্তে অনেক চেষ্টা কৰিছিল বুলি জনা গ'ল।

পাৰ্লামেণ্টৰ কমন্স সভাৰ ঘৰত খ্ৰীযুক্ত ষ্ট্যানলি ডাঙৰীয়াৰ লগত মোৰ অনেক কথা-বতৰা হৈছিল। তেওঁ আফ্ৰিকাৰ বিষয়ে অনেক গল্প কৰিলে। সেই কথাৰ পৰা বুজিলোঁ নিগ্ৰোৱে মাতৃভূমি আফ্ৰিকালৈ উলটি গ'লে একো সুখ নেপাব। গতিকে আমেৰিকাকে তেওঁলোকে জন্মভূমি আৰু মাতৃভূমি বুলি মানি লোৱা কৰ্তব্য। এতিয়া আমেৰিকাই তেওঁলোকৰ স্বদেশ আৰু স্বৰ্গভূমি।

মই দুই চাৰিজন সম্ভ্ৰান্ত ইংৰাজৰ গাৰ্ৱলীয়া-ঘৰতো থাকিবৰ সুযোগ পাইছিলোঁ। তেওঁলোকৰ পাৰিবাৰিক আৰু সামাজিক অৱস্থা দেখি, তেওঁলোকক আমেৰিকাবাসীতকৈ বেচি সুখী বুলি অনুমান হ'ল। তেওঁলোকৰ পাৰিবাৰিক আৰু গৃহস্থালী প্ৰথাবোৰ আদৰ্শ যেন লাগিল। তেওঁলোক সুখেৰে থাকে আৰু কলৰ দৰে কাজকাম সম্পন্ন কৰে।

এই দেশৰ চাকৰেও বেচ ভদ্ৰতা জানে। আমেৰিকাত চাকৰ পোৱাই নাযায়। আৰু পালেও সিহঁতে গিৰিহঁতক মুঠেই মান নকৰে। আমেৰিকাৰ চাকৰে বুজ্জি যে, চাৰিবছৰমানৰ ভিতৰতে সিহঁত মালিক হ'ব। ইংলণ্ডৰ চাকৰ চিৰকাল চাকৰেই থাকে, গতিকে উচ্চ আকাজক্ষা সিহঁতৰ নাই। কোন্ নিয়ম ভাল, তাৰ উত্তৰ মই দিব নোৱাৰিলোঁ।

ইংলণ্ডত মানুহে আইন আৰু শাসন-প্ৰণালী মানি চলে। অতি সহজেই তেওঁলোকে ডাঙৰ ডাঙৰ কামবোৰো কৰিব পাৰে। ইংৰাজ জাতি ধীৰ জাতি—সকলো কামতে তেওঁলোকে বেচি সময় নিয়ে। কিন্তু আমেৰিকাৰ মানুহবিলাকৰ স্বভাৱ ইয়াৰ ঠিক বিপৰীত। তেওঁলোক সদায় অস্থিৰ, সদায় উদ্বিগ্ন আৰু চঞ্চল, মনে মনে থাকি ধীৰভাৱে কোনো কাম কৰিব নেজানে। ধীৰ ইংৰাজ-বিলাকে চঞ্চল ইয়াক্ষীতকৈ কোনো গুণেই কম কাম কৰা নাই।

আমেৰিকাবাসীৰ তুলনাত ইংৰাজবিলাক গম্ভীৰ আৰু চিন্তাশীল। তেওঁলোকে কথাই কথাই নেহাঁহে আৰু কোনো প্ৰস্তাৱত হঠাৎ উত্তেজিত নহয়। তেওঁলোকে শাস্ত্ৰভাৱে কথাটো দৰ্কে বুজিবলৈ চেষ্টা কৰে।

মুৰোপত এইদৰেই তিনি মাহ গ'ল। তাৰ পিচত সেন্ট লুই জাহাজত উঠি আমেৰিকালৈ যাত্ৰা কৰিলোঁ। এই প্ৰদেশৰ মেলডেন নগৰতে মই ল'ৰালি কাল কটাইছিলোঁ। ছুইখন চিঠিতে মোক চাৰ্লষ্টন নগৰলৈ যাবলৈ অনুৰোধ কৰিছিল। মই চিঠিৰ নিমন্ত্ৰণ অগ্ৰাহ্য কৰিব নোৱাৰিলোঁ। কিয়নো সেই নগৰ মোৰ বাল্যলীলাৰ নিকেতন আছিল।

যথাসময়ত চাৰ্লষ্টনত গাড়ীৰ পৰা নামিলোঁ। সেই ঠাইৰ ভূতপূৰ্ব শাসনকৰ্তা আৰু অসংখ্য মানুহে মোক অভ্যৰ্থনা কৰে। তাৰ পিচৰ দিনা বৰ্ত্তমান শাসনকৰ্তাৰ ঘৰত এক দৰবাৰ বহিল। সেইঠাইত মোৰ নিমিত্তে যথেষ্ট আদৰ অভ্যৰ্থনাৰ আয়োজন হৈছিল।

## সপ্তদশ অধ্যায়

### উপসংহাৰ

অনেকে মোক সোধে, “ডাঙৰীয়া, জীৱনৰ কোন ঘটনা আপোনাৰ পক্ষে বেছি আচৰিত?” এই প্ৰশ্নৰ উত্তৰ দিয়া মোৰ পক্ষে অসম্ভৱ। কিয়নো মোৰ জীৱনৰ সকলো ঘটনাই আচৰিত। তথাপিও সকলোবোৰ কথা দকৈ গমি চালে দেখিবলৈ পাওঁ যে, হাৰ্ভাৰ্ড বিশ্ববিদ্যালয়ৰ সভাপতি শ্ৰীযুক্ত চাৰ্লচ উইলিয়াম এলিয়ট চাহাবে মোলৈ যিখন চিঠি লিখিছিল, তাতে মই বেচি আচৰিত হৈছিলোঁ।

মই য়ুৰোপলৈ যোৱা ছইতিনি বছৰমানৰ আগতেই এলিয়ট চাহাবে মোলৈ এখন চিঠি দিছিল। ১৮৯৬ চনৰ মে’ মাহত অৰ্থাৎ মোৰ ৩৬৩৭ বছৰ বয়সত সেই চিঠিখন পাওঁ। তাৰ কিছুদিনৰ আগতে মই আটলান্টা সন্মিলনত বক্তৃতা কৰিবলৈ গৈ গোটেই আমেৰিকাত বিখ্যাত হৈ পৰিছোঁ।

এলিয়ট চাহাবে হাৰ্ভাৰ্ড বিশ্ববিদ্যালয়ৰ পক্ষৰ পৰা মোক এটা অনাবেৰী উপাধি দিব খোজে। সেই উপাধি লবৰ নিমিত্তে জুন মাহত মই সেই উৎসৱত যোগদান দিব লাগে। এয়ে সেই চিঠিৰ মৰ্ম।

হাৰ্ভাৰ্ড আমেৰিকাৰ অতি শ্ৰেষ্ঠ বিশ্ববিদ্যালয়। সেই বিশ্ব-বিদ্যালয়ৰ সভাপতিৰ পৰা এই সন্মান লাভ! যি সন্মান আমেৰিকাৰ শ্ৰেষ্ঠ বিজ্ঞান-বীৰ আৰু সাহিত্যৰথীগণে পাবৰ যোগ্য, সেই সন্মান ল’বলৈ মোক নিমন্ত্ৰণ! সঁচা কথা ক’বলৈ গ’লে এই চিঠিয়ে মোক অতিকৈ বিন্ময় লগাই দিছিল।

হাৰ্ভাৰ্ডৰ এম, এ, উপাধি ল’বৰ নিমিত্তে কেন্দ্ৰিজ নগৰলৈ

গ'লোঁ। অতি সমাবোধেৰে বিশ্ববিদ্যালয়ে মোক উপাধি-পত্ৰ দান কৰিলে। তাৰ পিচত সভাপতিয়ে যি সকলে মোৰ দৰে উপাধি পাইছিল, তেওঁলোকক এটা ভোজ দিলে। সেই ভোজত আন বিলাকৰ পিচত মই বক্তৃতা কৰিলোঁ। মই ক'লোঁ—

“আজি হাৰ্ভাৰ্ড বিশ্ববিদ্যালয়ে মোক সন্মান কৰি গোটেই নিগ্ৰোজাতিক সন্মান কৰিছে। আপোনালোকে যে মোক এনেকৈ সন্মান কৰিছে, তাৰ বাবে আপোনালোকেই দায়ী। মই এই সন্মানৰ উপযোগী হ'ব পৰা হ'লে যে যাৰপৰ নাই মুখী হ'লোঁ-হেঁতেন, সেই বিষয়ে অকণো সন্দেহ নাই।

“সি যি হওক, এই উপায়েৰে আপোনালোকে আমেৰিকাৰ এটা ডাঙৰ সমস্যাৰ মীমাংসা কৰিব খোজাত মই বৰ আনন্দ পাইছোঁ। কিয়নো যুক্তৰাজ্যৰ শিক্ষিত আৰু ধনী মানুহলকলে অশিক্ষিত আৰু ছখীয়া জনসাধাৰণৰ লগত মিলাপ্ৰীতিৰে থাকিব পাৰিব—বৰ্ত্তমানত সেই কথাই আমেৰিকাবাসীৰ প্ৰধান ভাবিবৰ বিষয়। সোঁ যে দূৰত বিকন ষ্ট্ৰীটত প্ৰকাণ্ড অট্টালিকাবোৰ আছে, তাৰ মানুহবিলাকে আলবামা প্ৰদেশৰ কুঁহিয়াৰ-তলীৰ কুলীবিলাকৰ তপত নিশ্বাস অনুভৱ কৰিব পাৰে নে? যুক্তৰাজ্যৰ স্বদেশসেৱক সকলৰ এতিয়া আন কাম নাই। কি উপায়েৰে লাখ লাখ দৰিদ্ৰ, অৱনত আৰু পদদলিত নবনাৰীৰ কান্দোন শিক্ষিত, ধনবান আৰু উন্নত মানুহৰ কাণত সোমায়, সেই বিষয়ে আলোচনা কৰক।

“সেই সমস্যাৰ মীমাংসা কৰিবৰ কাৰণেই হাৰ্ভাৰ্ড বিশ্ববিদ্যালয় ত্ৰতী হৈছে বুলি অনুমান কৰোঁ। আমেৰিকাৰ সৰ্ব্বশ্ৰেষ্ঠ বিশ্ববিদ্যালয়ে মোৰ দৰে নগণ্য কৃষ্ণাঙ্গ, উচ্চশিক্ষাহীন নিগ্ৰোক সন্মান কৰি এই দেশৰ নিগ্ৰ-জাতিক ওপৰলৈ তুলিবলৈ বাট দেখুৱাই দিছে। এই কামত হাৰ্ভাৰ্ড অৱনত নহ'ল, অথচ আমাৰ দৰে ছখীয়াৰ হৃদয়তো আশাৰ সঞ্চাৰ হ'ল।

“মই এই ক্ষুদ্ৰ জীৱনত মোৰ অৱনত জাতিক নানা উপায়েৰে

উন্নত কৰিবলৈ চেষ্টা কৰিছোঁ। আৰু মোৰ নগণ্য শক্তিব দ্বাৰাই কৃষ্ণাঙ্গ-শ্বেতাঙ্গ-সমাজত ভাতৃত্বাব বৰ্দ্ধন কৰিবলৈও যথাসাধ্য চেষ্টা কৰিছোঁ। ইমান দিন মোৰ পৰা আমেৰিকা মাতৃয়ে যি পাইছে, আজিৰ এই গৌৰৱত ভূষিত হৈয়ো মোৰ পৰা সেই ধৰণৰ কৰ্ম আৰু চিন্তা আপোনালোকে আশা কৰিব পাৰে।

“মই আমেৰিকাৰ জাতীয় আদৰ্শক নিজ জীৱনৰ আদৰ্শৰূপে গ্ৰহণ কৰিছোঁ। আমেৰিকাৰ সকলো জাতিকে সেই জাতীয় আদৰ্শত গঠিত হোৱা চাব খোজোঁ। মই ক’লা আৰু বগাৰ লক্ষ্য পৃথক বুলি বিবেচনা নকৰোঁ। মোৰ মতেৰে দুই লক্ষ্যই এক। এই দুই জাতিকে আমেৰিকাৰ এক আদৰ্শত গঢ়ি তোলা উচিত। দুয়োৰে উন্নতি বা অবনতি এক মাপকাঠিৰে জুখিব লাগিব।

“অহা ৫০ বছৰৰ ভিতৰত মোৰ স্বজাতিয়ে আমেৰিকাৰ সাঁচত ঢাল খাই উন্নতি কৰিব; সকলো বিষয়তে শ্বেতাঙ্গৰ লগত ঐক্য ৰাখি বিকাশ লাভ কৰিব। সমগ্ৰ যুক্তৰাজ্যৰ কঠোৰ সাধনাৰ ভিতৰেদি নিগ্ৰোসমাজে শিল্প, ব্যৱসায়, সাহিত্য, সেৱা, চৰিত্ৰ আৰু কৰ্মত পৰীক্ষিত হৈ হৈ আমেৰিকা জননীৰ অগ্ৰতম সুদক্ষ অঙ্গত পৰিণতি লাভ কৰিব।”

মই টাঙ্কেগীৰ স্কুল স্থাপন কৰোঁতে বিশ্বাস কৰিছিলোঁ যে, ভবিষ্যতে মোৰ স্কুলৰ চূড়ান্ত উন্নতি হব। যুক্তৰাজ্যৰ সভাপতিক এই স্কুল দেখুৱাবৰ নিমিত্তে অযোগ্য নহব। মোৰ সেই আকাঙ্ক্ষা পূৰ্ণ হৈছিল। ১৮৯৮ চনত সভাপতি মেক্কিনলী আটলাণ্টালৈ আহিছিল। সেই উপলক্ষে তেওঁ আৰু তেওঁৰ কৰ্মচাৰী সকল টাঙ্কেগীলৈ আহিছিল। ১৬ ডিচেম্বৰৰ দিনা ক্ষুদ্ৰ টাঙ্কেগীনগৰ মহানন্দত পূৰ্ণ হৈ পৰিল। ক’লা বগা দুই সমাজেই সভাপতি ডাঙৰীয়াৰ অভ্যৰ্থনাত যোগদান দিলে। স্কুলঘৰো যথাবিহিতৰূপে সজোৱা হৈছিল। সভাপতি মহাশয়ে বক্তৃতা দিওঁতে কৈছিল,—



“টাস্কেগীৰ প্ৰতিষ্ঠাতা বুক্‌চাৰ বাচিংটন নিগ্ৰোজাতিৰ অগ্ৰতম নেতা। তেওঁ স্বদেশ বিদেশ সকলো ঠাইতে যথেষ্ট খ্যাতি লাভ কৰিছে। তেওঁৰ শিক্ষা-প্ৰচাৰ, বাগ্মীতা আৰু মানৱসেৱা সকলো ঠাইতে জনাজাত।”

প্ৰায় ১৯ বছৰ কাল কামৰ পিচত টাস্কেগী-স্কুলত যুক্তৰাজ্যৰ সভাপতিৰ প্ৰথম পদাৰ্পণ হ’ল। কুৰিবছৰৰ আগতে এটা এৰা-ঘৰত আমাৰ প্ৰথম কাম আৰম্ভ হৈছিল। তেতিয়া ল’ৰাৰ সংখ্যা কেৱল ৩০, আৰু শিক্ষক এজন আছিল। এতিয়া আমাৰ ৬৯০০ বিঘা মাটি—তাবে ৩০০০ বিঘাত ল’ৰাহঁতে খেতি কৰে। আমালোকৰ এতিয়া ৬৬টা ডাঙৰ ডাঙৰ ঘৰ, তাৰ ভিতৰত ৬২টা ল’ৰাহঁতে নিজ হাতে সজা। আজি এই স্কুলত ৩০ প্ৰকাৰ কৃষি আৰু শিল্প-বিষয়ক কাম শিকোৱা হয়। আমাৰ পাচ কৰা গ্ৰেজুৱেট আমেৰিকাৰ প্ৰদেশে প্ৰদেশে শিক্ষকতা, ব্যৱসায় আৰু শিল্পকৰ্মত নিযুক্ত আছে। দিনে দিনে এনে পাচ কৰা ল’ৰা বিচাৰি মানুহে মোক ইমান দিগ দিয়ে যে, মই বাধ্য হৈ তেওঁলোকক অনেক সময়ত নিৰাশ কৰিব লগাত পৰোঁ।

ঘৰৰ মূল্য সম্প্ৰতি ২,১০০,০০০ টকা। ইয়াৰ বাহিৰেও নগদ ধন ৩,০০০,০০০ টকা আছে। বাৰ্ষিক খৰচ আজিকালি ৪৫০,০০০ টকা। এতিয়া আমাৰ ছাত্ৰসংখ্যা ১৪০০। আমেৰিকাৰ ২৭ খন প্ৰদেশৰ পৰা ল’ৰা আহে। ইয়াৰ বাহিৰেও আফ্ৰিকা, কিউবা, পোৰ্টোৰিকা, জামেইকা প্ৰভৃতি দূৰ ঠাইৰ পৰাও ল’ৰা আহে। বৰ্তমান আমাৰ শিক্ষক আৰু কৰ্মচাৰীৰ সংখ্যা ১১০। তেওঁলোক সপৰিবাৰে থাকে। স্কুলৰ চাৰিও কাষে এইদৰেই অন্ততঃ ৭০০ জন মানুহ থাকে।

১৮৯০ চনত টাস্কেগীত প্ৰথমতে নিগ্ৰো-মহাসন্মিলনৰ ব্যৱস্থা কৰোঁ। তাৰ পিচৰ পৰা প্ৰতি বছৰে সেই সন্মিলনৰ অধিবেশন বহে। প্ৰায় ৮০০ কি ৯০০ মান নিগ্ৰোৱে প্ৰতি বছৰেই এদিনকৈ

টান্ধেগীত কটায়। এই দিনা নিগ্ৰোজাতিৰ আৰ্থিক, সামাজিক, শিক্ষা-সম্বন্ধীয়, নৈতিক আৰু আন আন সকলো প্ৰকাৰ উন্নতিৰ উপায় আলোচনা হয়। এই সন্মিলনকে নিগ্ৰোজাতিৰ জাতীয় সন্মিলন বুলি ক'ব পাৰি। ইয়াৰ বাহিৰেও যোৱা দহবছৰত গাৱঁ গাৱঁ নগৰে নগৰে সৰু বৰ নানা তৰহৰ অসংখ্য প্ৰাদেশিক সন্মিলনও স্থাপিত হৈছে। এই ধৰণৰ সন্মিলনৰ সাহায্যত নিগ্ৰো-জাতিৰ কৰ্মশক্তি আৰু চিন্তাশক্তিয়ে অসীম প্ৰভাৱ লাভ কৰিছে। টান্ধেগীত প্ৰতি বছৰেই নিগ্ৰো-মহা-সন্মিলনৰ পিচদিনা আৰু এটা সন্মিলনৰ অধিবেশন হয়। সেই সন্মিলনৰ নাম 'কৰ্ম-সমিতি'। এই সমিতিত নিগ্ৰোসমাজৰ নানা কেন্দ্ৰৰ পৰা যি সকল শিক্ষা-প্ৰচাৰক কাৰ্য্যত ব্ৰতী আছে, তেওঁলোকে পৰামৰ্শ কৰি পিচ বছৰৰ নিমিত্তে কৰ্তব্য স্থিৰ কৰে। গতিকে এই সমিতিক নিগ্ৰোসমাজৰ শিক্ষা-সন্মিলন বুলি ক'ব পাৰি। মুঠৰ ওপৰত ক'বলৈ গ'লে 'শিক্ষা-সমিতি' 'নিগ্ৰো-মহা-সন্মিলন'ৰ কাৰ্য্যনিৰ্বাহক সমিতি।

১৯০০ চনত মই নিগ্ৰোজাতিৰ 'ব্যৱসায়' সন্মিলনো প্ৰবৰ্ত্তন কৰিছোঁ। এই সন্মিলনৰ প্ৰথম অধিবেশন বোষ্টন নগৰত বহিছিল। যুক্তৰাজ্যৰ ভিন ভিন ঠাইত যি সকল নিগ্ৰো ব্যৱসায় আৰু বাণিজ্যত লিপ্ত আছে তেওঁলোকেই এই সন্মিলনত যোগ দান দি ভাব বিনিময় কৰিবৰ সুযোগ পায়। এই ডাঙৰ অনুষ্ঠানৰ পৰাই সৰু সৰু অসংখ্য প্ৰাদেশিক ব্যৱসায় সন্মিলনৰ সৃষ্টি হৈছে।

এই কিতাপ মই মোৰ জন্মভূমি ভাৰ্জিনিয়া প্ৰদেশৰ বিচমণ্ড নগৰত ৰহি শেষ কৰিলোঁ। আজি ১৯০১ চন। ৩৫ বছৰৰ আগেয়ে এই বিচমণ্ড নগৰ গোলামী প্ৰথাৰ প্ৰধান কেন্দ্ৰ আছিল। ২৫ বছৰৰ আগতে, আমালোকে স্বাধীনতা লাভ কৰাৰ কেইবছৰ-মানৰ পিচতে, এই নগৰতে প্ৰথম বাতি অনাহাৰে আলি দাঁতিত তক্তাৰ তলত মাটিত শুই কটাইছিলোঁ। আৰু সেই বিচমণ্ডত মই যোৱা বাতি ক'লা বগা ছনো সমাজৰ প্ৰোত্ৰমণ্ডলীৰ মাজত মোৰ

আশাৰ বাগী প্ৰচাৰ কৰিলোঁ। যি ঠাইত ২৫ বছৰৰ আগেয়ে মোক এটা আলু দিও পেটৰ ভোক মাৰিবলৈ এজন মানুহ নোলাইছিল, আজি সেই ঠাইৰ হাজাৰ হাজাৰ মতা-তিবোতা, শিক্ষিত সম্প্ৰদায় আৰু প্ৰদেশ-ৰাষ্ট্ৰৰ সকলো কৰ্মচাৰীয়েই মোক আদৰ-সাদৰ আৰু সম্বৰ্দ্ধনা কৰিবলৈ উদ্ভাবল! কালৰ কি বিচিত্ৰ গতি ॥

—সমাপ্ত—